

*ఎండమావిలో ఎడారి

కాచిన వెన్నెల పుష్టి-

ది డెసర్త్-బ్యామ్-అరబీ-

ని నేర్చుకొండి*

• క'వాళ'దుల్ లుగ'తుల్ అ'రబియ్యతి

అంట్ - తజ్-వీదు , నహు , సర్వ - ల ,

తోబాటు అరబీ గ్రామర్ రూల్స్*

*** This is the part - one , of a series of books - in-offing - the first of it's kind in the Telugu language, explaining lucidly, the niceties of ARABIC grammatical rules with -NAHU , SARF , and TAJWEED , for the benefit of the telugus ----- WaLaa Ureedu minkum Ajraa- in Ajriya illa alaa - RABBEE , SubuhaanaHU wa T'a'alaa ***** {నవముస్తముల పూదయాలపైసహితం చెరగనిముద్రవేసి ఆకట్టుకొంటున్న -కు అరబీ భాష-నిరాదరణకు గుర్తొందా ? [[ఇన్న కౌమి-త్రఫదూ' హద'ల్-కు'ర్జన మహ్-జూ'రా]]] అని- సల్లలూహు అలైపించి వసల్లం - పికాయతు చేయబోయే , , 50'000 -యొండ్లకు సమానమయ్యే ఆ ఒక గోప్య దినాన , మన ఆశలన్నీ అడియాసలయ్యేనా -మన సాకులు బప్పుకోబడతాయా...? ...కల్ఱా...never***}

Presentation + DTP by అల్ ఫకీరు ఇల అల్లాహీ -ల్లదీ' అస్సమ లి రబ్బీల్
ఆలమీన్ ---* దు'ల్హీకా'ర అలీ ముహమ్మద్ -

***Quest for Truth- Hyderabad – contact : 903 22 44 831 / 929 12 38 161**

*రమదాన్-గుండి-1439

*******అల్-హా'ము-దు లిల్లాహి ఏహు'దహూ , వస్సు'లాతు ఆ'లా మల్లా నబియ్**

బలు'దహూ*** .**

Page | 2

→ **మీ గురించి మా ఆకాంక్షలు :** ముస్లిముల భాష - అ'రబీయే . నేర్పుకోవటానికి ఓపికతోబాటు , దృఢ నిశ్చయం , పట్టిదల కూడా అత్యవసరం . ఆరంభ శారత్యం ఎందుకూ కొఱగాదు .

→ **యెంతోమంది Reverts సెల్ఫ్ - స్టడీ - చేసి అ'రబీ నేర్పుకోని , ఇతరులకూ నేర్చిపున్నారు .**
మనసుంటే మార్గం లేదా ?

- ❖ 1 - తెలుగు వ్యాకరణాన్ని మరోసారి తాజా' చేసుకోవడడం అత్యసరం .
- ❖ 2 - ఇంగ్లీషు-గ్రామర్ తెలిసినవాళ్ళకు విషయ అవగాహన మరీ సులభతరం .
- ❖ 3 - అ'రబీ గ్రామర్ - అంశాల definitions-నిర్వచనాలను , ముక్కసరిగా మాత్రమే వివరించాము .
- ❖ 4 - అ'రబీ వ్యాకరణ పరిభాషాంశాలు , అ'రబీ భాషలో రాసినట్టే తెలుగులో transliteration -
చెయ్యబడ్డాయి .
- ❖ 5 - ఐతే వాటి ఉచ్చారణలు - రాతకు అనుగుణంగా ఉండకపోవచ్చు . కొన్ని ఉదాహరణలు :

❖ స్థిలింగ వ్యాకరణ పరిభాషాంశాలు	❖ script - రాత లో	❖ reading - ఆగితే	❖ reading - అపకుండా చదివితే
❖ మలు'రిఫు'తుఁ	❖ మలు'రిఫు'తుఁ	❖ మలు'రిఫుఁ'	❖ మలు'రిఫు'తుఁ
❖ సకిరతుఁ	❖ సకిరతుఁ	❖ సకిరః	❖ సకిరతుఁ
❖ ఫా'ఇలతుఁ	❖ ఫా'ఇలతుఁ	❖ ఫా'ఇలహ్	❖ ఫా'ఇలతుఁ
❖ సి'ఫతుఁ	❖ సి'ఫతుఁ	❖ సి'ఫు'హ్	❖ సి'ఫతుఁ
❖ కెలిమతుఁ	❖ కెలిమతుఁ	❖ కెలిమహ్	❖ కెలిమతుఁ
❖ జమ్ము-లతుఁ	❖ జమ్ము-లతుఁ	❖ జమ్ము-లహ్	❖ జమ్ము-లతుఁ
❖ ముత్తశిలతుఁ	❖ ముత్తశిలతుఁ	❖ ముత్తశిలహ్	❖ ముత్తశిలతుఁ
❖ మున్-ఫసిలతుఁ	❖ మున్-ఫసిలతుఁ	❖ మున్-ఫసిలహ్	❖ మున్-ఫసిలతుఁ
❖ ఇషారతుఁ	❖ ఇషారతుఁ	❖ ఇషారహ్	❖ ఇషారతుఁ

***నిల'మల్ మౌలా , నిల'ము-న్నాసీరు *** ఫో'క' కుల్లి దీ'జల్-మిఁ --- అ'లీముఁ

*** తచూరక-స్న్యా రబ్బిక ది'ల్ జలాలి వల్-ఇక్కామి ***

<u>22</u>	<u>పాఠం -19</u>	➤ ఇల్యున్-స్న'ర్లు - స్వరూపశాస్త్రం - భూతకాల-కీయ - Declension of Past Tense Verb	65
<u>23</u>	<u>పాఠం -20</u>	➤ ఇల్యున్-స్న'ర్లు - స్వరూపశాస్త్రం - వర్ధమానకీయ - Declension of Present Tense Verb	67
<u>24</u>	<u>పాఠం -21</u>	➤ అల్-పి'లలు - అ'రబీ-కీయ - నమూనాలు - Patterns of Arabic Verb	70
<u>25</u>	<u>పాఠం -22</u>	➤ అల్-పి'లలుల్ - అమ్లు - అబ్దుర్రనా కీయ - Command Verb	73
<u>26</u>	<u>పాఠం -23</u>	➤ అల్-జిన్ను - లింగములు +పుం లింగం - Masculine Gender -♂	76
<u>27</u>	<u>పాఠం -24</u>	➤ అల్-జిన్ను - స్త్రీలింగం -♀ Feminine Gender	78
<u>28</u>	<u>పాఠం -25</u>	➤ తహ్-వీద్ - Short vowels - పొట్టి అచ్చలు	79
<u>29</u>	<u>పాఠం -26</u>	➤ తత్త్-వీద్ + అల్-హు'రూఫుల్-మద్ -దిర్రు- Elongation	82
<u>30</u>	<u>పాఠం -27లు-</u> <u>27బు</u>	➤ తహ్-వీద్ - (అ) - తప్-దీద్ - Stress -(బ) అలీఫ్-ముక్-సూర్యా - Shortened Alif-	84-85
<u>31</u>	<u>పాఠం -28</u>	➤ తహ్-వీద్ - అల్-ఇద్దాము మలు' అల్-గు'న్ను - Nasal Merger & అల్- ఇద్దాము బిగ్-రిల్ - గు'న్ను - Simple Merger	86
<u>32</u>	<u>పాఠం -29</u>	➤ తహ్-వీద్ - అల్-ఇక్లాబు - Change	89
<u>33</u>	<u>పాఠం -30</u>	➤ తహ్-వీద్ - విరామ చిహ్నలు - Punctuation Marks	89
<u>34</u>	<u>పాఠం -31</u>	➤ తహ్-వీద్ - అ'రబీ రాత - మరియు గుర్తులు - Script - Signs	91
<u>35</u>	<u>పాఠం 32</u>	➤ వచననాలు - సంఖ్యలు - Persons & Numbers	93
<u>36</u>	<u>పాఠం -33</u>	➤ ఇస్నూల్ ప్రాణిలి - కర్త - Active Participle	94
<u>37</u>	<u>పాఠం -34</u>	➤ ఇస్నూల్-మవ్హాలి - కర్మ - Passive Participle	98
<u>38</u>	<u>పాఠం -35+ 35a +35b</u>	➤ జమడ సాలిమిఱ - దృఢ బహువచనం - అ) జమడ ముద్క్యరు సాలిమివ్ - Sound Masculine Plural. & ➤ > బ) జమడ ములన్నతు' సాలిమి.....Sound Feminine Plural	101-102- 104
<u>39</u>	<u>పాఠం -36</u>	➤ జమడ తక్కీరిఱ - / జమడ -ముకస్సిరిఱ - అస్థిర బహువచనం -Broken plural	107
<u>40</u>	<u>పాఠం -37</u>	➤ అల్-ఇదా'ఫతు - Construct State -OF	111
<u>41</u>	<u>పాఠం -38</u>	➤ అల్-మౌసూ'పు' వన్ని'ప'హ్ - Adjectival-Clause	115
<u>42</u>	<u>పాఠం -39 / 39A</u>	➤ 1-అద్-ద'మాఇరుల్ మున్-ప'సి'లహ్-1-Detached Pronouns ➤ 2-అద్-ద'మాఇరుల్ మున్-ప'సి'లహ్-2- Detached Pronouns	118-119
<u>43</u>	<u>పాఠం -40</u>	➤ 1-అద్-ద'మాఇరుల్ ముత్తసి'లహ్--పురుషుడ వైకల్చిక సర్వనామాలు -1-Attached Pronoun Suffixes	122
<u>44</u>	<u>పాఠం -41</u>	➤ 2-అద్-ద'మాఇరుల్ ముత్తసి'లహ్--పురుషుడ వైకల్చిక సర్వనామాలు -2-Attached Pronoun Suffixes	126
<u>45</u>	<u>పాఠం -42</u>	➤ అల్-అస్యాడల్ ఇపారతు -నిర్దేశాత్మక సర్వనామాలు - Demonstrative Pronouns	129
<u>46</u>	<u>పాఠం -43</u>	➤ అల్-అస్యాడల్ మౌసూ'లహ్ - Relative Pronouns	135
<u>47</u>	<u>పాఠం -44</u>	➤ ప్రశ్నార్థములు - interrogatives	138

ge | 4

48	<u>పాఠం -45</u>	→ అల్-హా'రూపు'ల్ జర్ - విజక్కి-ప్రత్యయములు – Particles	139
49	<u>పాఠం -46</u>	→ అల్-జిహోతు - దిశలు – Directions .	143
50	<u>పాఠం -47</u>	→ అల్-ముట్-తదక్- ఎల్- ఖి'బరు -(Nominal Sentence-) the Subject + the Predicate	145
51	<u>పాఠం -48</u>	→ అల్-అఫ్-'అలుల్ - ఖి'ను -5- Nouns –5- సర్వనామాలు	148
52	<u>పాఠం -49</u>	→ హా'రూపు' + అవామిలు - వ్యాకరణాంశాలు - More Particles	149
53	<u>పాఠం -50</u>	❖ The Weak Verbs	169
54	<u>Annexure-1</u>	• నెలలు - Months	151
55	<u>Annexure-2</u>	• వారం-రోజులు –Days of the Week	152
56	<u>Annexure-3</u>	• ఋతువులు - Seasons	153
57	<u>Annexure-4</u>	• వేళలు - Times	154
58	<u>Annexure-5</u>	• పక్కలు - Sides	155
59	<u>Examples</u>	• Exclusive tract for Different Examples	155-168
		•	
		•	
		•	

●  **తప్పక నేర్చుకోవలసిన మరి కొన్ని అరబీ వ్యాకరణాంశాలు ---** 

inshaaa ALLAAHU , ఇంకా నేర్చుకోవలసిన అత్యవసర అరబీ వ్యాకరణాంశాలను Book

Part -2 – లో వివరిస్తాము *** తప్పక study చెయ్యండి. 1-క్రియా వర్గికరణం - నాలుగు రకాలుగా
 -2-అల్-ఫి'అలుల్ మజ్ -హూలు 3-నాషబుల్-పాషలి 4-అల్-మవ్హులు బిహి ++++ 5-అల్-మవ్-
 ఊలుల్-ముత్-లకు 6-జరఫుజ్-జ్ఞమాని 7-జరఫుల్-మకాని 8-కాన-వ-లభవాతుహ్ .9-ఇన్న వ-
 అఖివాతుహ్ 10-అల్-మున్-తన్-నా 11- లింగములు –రెండ్ బాగం 12-అత్-తమీజ్ 13-అత్-
 త్తలజ్జబ్ 14-ఇస్నూత్-త్తప్పీలు 15-అల్-మునాదీ 16-ఇస్నూత్తన్-గీరు 17-అల్-బదలు 18-అల్-హోలు
 19-ఇస్నూల్-అల్హో 19-అత్-త్తలకీదు 20-నకార-విద్యరక కీయ 21-అత్-త్తప్పురు వత్-త్తలనీతు లిల్
 ప్రాణలి వల్ మవ్హులి , 22-moods of the imperfect verb -the subjunctive – the jussive,
 23-కరకు-క్రియా విదేయత, 23- declension of passive verbs , 24-Laam with noon
 khafeefah and tsakeelah , 25-verbal sentences , 26-different types of sentences
 , 27- iqlaab-2 , 28-ముదాషున్ - ముదాషున్ ఇల్హోహి , ద్వివచన + బహువచన రూపాలు
 తయారయ్య పద్ధతి . 29-అల్-హోసూఫు వస్తిఫతు ద్వివచన + బహువచన రూపాలు
 తయారయ్య పద్ధతి+++ .

*** in-shaaa ALLAAHU ఇంకా మరిన్ని Book Part -3 -లో

□ INTRODUCTION □

ఇస్లామ్ : అణుబిల్లాహీ-మీస్ - అపైతాని - ర్జిఫ్ మ్

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

***శిస్కులూహీర్-రహ్మాన్-రహీఫ్ ***

<> <> <> <> <> పరిచయం – Introduction to Arabic – ముందుమాట <> <> <> <> <>

◀ అరబీ భాష : అరబీభాష, సుబుహోనహు-వ-తత్త్వాలా ,

ఆదం [అల్లాహీ స్వలాం] తో మాట్లాడిన - ఈ.....

- **◀ అరబీ భాష** ఇతర సమిటిక్ భాషల లాగే కుడిషైపు నుండి యెడమ వైపునకు రాయ బధుతుంది.
సమిటిక్-భాషలు - అంట సామ్ - అనే పూర్వీకుడి సంతతి వారు మాట్లాడే భాషలు . అరమాళక్ , అమ్-పారిక్ , హాబ్యూ , **◀ అరబీక్ , హగ్గా సమిటిక్** - భాషలుగా పరీకరింపబడ్డాయి.

- ❖ **◀ అరబీ భాష** - సర్వశాస్త్ర విజ్ఞాన సముద్రికి దోహదకారియు - కీసుశకం 8—15 శతాబ్దాల్లో పుంచాన్ని లిన ఈ రాజ - భాష : ఆసియా , ఆఫ్రికా , దేశాలైన : అస్సానిష్టాం , శేఖ్సాయ్ , బహ్రు-రైని , కుత్తర్ , యు.వి.ఇ , యెమ్ , అరేబియా , ఉర్దూ , పెలిస్ట్రిం , ఇస్లాంల్ , సూరియా , తుర్కీయా , ఈరాక్ , ఈరాం , ఉజ్బేకిస్థాం , ఫిర్మీజిస్థాం , సూడాం , మిన్ , లిబ్యా , పాద్ , మాలి , అల్-జీరియా , మారుతేనియా , మొరోకో , తునీసియా , సెగెల్ , నైజీరియా , మాల్యా , సోమాలియా , ద్రిబూతీ , యూరపీయ ఇస్సానియా మరియు ఎరిత్రియా మొదలైన దేశాలలోని 30- కోట్ల ప్రజలు , ముచ్చుట లాడ్—**◀ లు గతు ల్ అరబీ య్యు**

- ❖ **అరబీ మాండలికాలు 30** - కెపుగా వివిధ భూభాగాలపై వ్యాప్తిచెంది విలసిల్చి ఉన్నాయి—ఇక వాడుక భాషలు - dialects - వేలసంఖ్యలో ఉన్నాయి . 500 సంపత్తురాలుగా యెన్నో సలీచీ కుటులకూ , క్లిప్పువైపరీత్యాలకూ గురై తన ప్రముఖుతను కోల్పుటిన , ఈ - విశ్వవిజ్ఞానబూషా - అల్-ల్లాహ్ తత్తలా , దయవలన-తేరుకొని —

ఇస్లాంతోబాటు - కొత్త తీర్మాలకు చేరి వ్యాప్తిచెందుతోంది .

❖ Arabic is the most sought after language now..

- **ఈజ్ములో** ఐదు కోట్ల మంది **ఈజ్ముయ్ అరబీక్** మాట్లాడుతారు.

- **అఫ్జీర్** - మాట్లాడే 2.5 కోట్ల ప్రజలు అఫ్జీరియాలో ఉన్నారు .

- **పశ్చిమ అప్రీకా + మొరాకోలలో మర్గించి**-మరియు మొరాక్ అరబీని మూడు కోట్లమంది వాడుతున్నారు.
 - రెండు సూడాంలలో మరోమూడు కోట్లమంది వాడే భాషను - **సూడాని** - అంటారు.
 - **సల్దీ** - భాషను ఉపయోగించే రెండుకోట్ల నివాసులు మిన్ - ఈజ్ము - లోడ్ ఉన్నారు ,
 - **ఫలిస్ట్రిం** , లెబనాం + సిరియా లలోని 1.5 కోట్ల మంది మాత్రుబాషను **నార్త-లెవత్రె** అని పిలుస్తారు
 - **మెసోపోతమియ్** - మాట్లాడే 2 కోట్ల ప్రజలు - ఈరాం , ఈరాక్ , సిరియా - లలో ఉన్నారు .

وَقَالَ الرَّسُولُ يَارَبِّي - أَنْ قَوْمِيَ اتَّخَذُوا هَذَا الْقُرْآنَ مَهْجُورًا ***

- సౌది అ'రెబియా , ఉర్క-దుఱ , సిరియా , తంరాక్ దేశాలలో - నుత్క-దీ - భాషను మాట్లాడే వారి సంఖ్య 2.5 - కోట్లుగా అందనా .

7

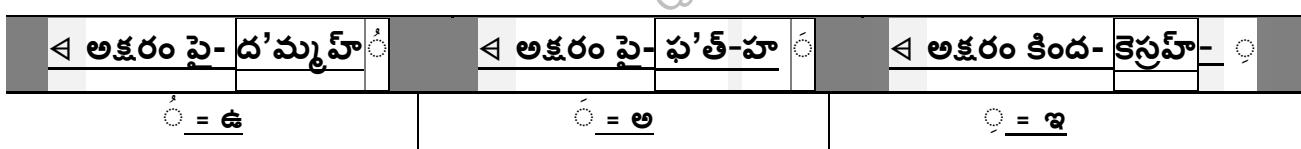
ఇం -డారీదు ఇల్లల్ ఇస్తాహా మస్తతలతు- వమా తోఫీక్ ఇల్లూ బిల్లాహా -లులైహా తవక్కుల్-తు వ ఇల్లాహా ఉన్నట్టు

End of The Above Topic

. పాఠం.1: **శ్రీ తిట్టంగాలు** + తిట్ట-వదు[న్] -వదవటం +

- ప్రశ్నలు - అల్ఫాబెటాలు-ప్రాజెక్టులు - الحروف الحجية - Lesson : 1 : The Alphabet

- అ' ర బీ బాపలో 28 అక్షరాలు మాత్రమే ఉన్నాయి --- ఇక అన్ని హల్లులే (consonants)
 - పతే అందులో - మూడు అక్షరాలు - ఏ అలీపు - ఏ వాపు - ఏ యాపు అచ్చులుగా కూడా - Vowels
ఉపయోగపడతాయి.
 - ఏ అ' ర బీ బాపలో అచ్చులు మూడు మాత్రమే . అవి = ఏ (అ) - ఏ (ఎ ఉ) - ఏ (ఇ య) -
వీటిని - హ' ర కా తు లని కూడా పిలుస్తారు.
 - ఇవి కాకుండా , మరి (3) మూడు గుర్తులను కూడా, పై అచ్చులకు ఏ [అ-ఎ-య] బదులుగా



→  వ్యాఖ్యల : → الحروف الحجّة → చాట్ టీ

ر	ذ	د	خ	ح	ج	ث	ت	ب	ا
ڑ	ڏ	ڏ	ڙ	ڻ	ڙ	ڦ	ڦ	ڧ	ڻ***

ف	غ	ع	ظ	ط	ض	ص	ش	س	ز
ڦ	ڳ	۽	ڙ	ڌ	ڙ	ڻ	ڦ	ڻ	ڙ

***లక్ష్మీ కుంత పీ గుట్ట-లత్తి మిస్ హోదా పుకప్పునా లుక్క గిత్తాలక్క పుబ్బురుకల్లుయోము హద్దిద ***

ఇక్కొలికు మూడు తయస్వర వినిపీల్-కు రీతిని

ء	ي	و	ه	ن	م	ل	ك	ق
ڳ***	ڍ	ڎ	ڦ	ڻ	ڻ	ڻ	ڪ	ڦ

End of the Lesson

Page | 8

- అక్షరం పై ఒకే బిందువు - dot - ఉన్న అక్షరాలు ఏడు మాత్రమే!!!

- భూము
● ★

- ٦

- ద్వా'లు

- ذ

- ೪೨

- ٦

- ଦା' (ହ) ଦୁଁ *

- ٣

- ଜ୍ଞା'ନୀ ଗୁଣ ପତ୍ର

- ٦

- గే'నుఁ ★

- ٦

- పొ'ము

- ۸

-  అక్షరం కింద ఒకే చిందువు - dot - ఈను) అక్షరం ఒక్కటి మాత్రమే ||

- బావు

- ب

-  ಅಕ್ಕರಂ ಪೈ ರೆಂಡು ಚುಕ್ಕುಗಳು - dots - ಈನ್ನ ಅಕ್ಕರಾಲು - ರೆಂಡು ಮಾತ್ರಮೇ ||

وَقَالَ الرَّسُولُ يَارَبِّ - إِنَّ قَوْمَهُمْ أَتَخْدُوا هَذَا الْقُرْءَانَ مَهْجُورًا *** وَحَمَّا قَدْرُوا اللَّهَ حَقَّ قَدْرِهِمْ - إِنَّ اللَّهَ لَغَوِيٌّ عَزِيزٌ

9

- | |
|---------|
| ★ తా పు |
|---------|

 • ت

- ٦

- **★ కాపు**
 - **క**

- ٦

-  అక్షరం కెంద రెండు బిందువులు - dots - ఉన్న అక్షరం - ఒక్కటే ||

- యాము

- ۴

-  అక్షరం పై మూడు బిందువులు - dots - ఉన్న అక్షరాలు - రెండు మాత్రమే ||

- శాస్త్రవు

- ٣

- | |
|--------|
| ❖ వీమం |
|--------|
 - ش

- పీఎస్

- ش

-  అక్రం కడుపులో ఒకే బిందువు - dot - ఉన్న అక్రాలు రెండ్లే

- | | |
|---|---|
| ● |  లక్ష్మి నరసింహ ట్రస్ట్ |
| ● | ★ నూను |

- ٦

- గ్రంథములు
 - ج

- శిఖము

- ८

- | | |
|--|--|
| <ul style="list-style-type: none"> • <→ మొదటి చూపులో - similar - ఒకేలాగే కనబడే కొన్ని అక్షరాలు : ﴿ ﴿ | |
| <ul style="list-style-type: none"> • ఖూణు  خ | <ul style="list-style-type: none"> • హూణు  ح |
| <ul style="list-style-type: none"> • దా'లు  ذ | <ul style="list-style-type: none"> • దాలు  د |
| <ul style="list-style-type: none"> • జూ'ణు  ز | <ul style="list-style-type: none"> • రాణు  ر |
| <ul style="list-style-type: none"> • వీను  ش | <ul style="list-style-type: none"> • సీను  س |
| <ul style="list-style-type: none"> • దూ(క)ుము  ض | <ul style="list-style-type: none"> • సూ(క)ుము  ص |
| <ul style="list-style-type: none"> • జ్జూ'ణు  ظ | <ul style="list-style-type: none"> • త్తూ'ణు  ط |

- ***లక్క'ద్ కు-త పీ' గ'ప్-లతిస్ మిస్ హో' ప'కప్ప-నా ల-క గ'చ్-అక ప'బస్ రుకల్-యోము హ'దీద ***

ఆక్ష'రసు పూ తయాపుర వివర్ణ-కు'గో'ని

• حُسْنٌ	• حَسْنٌ
• حُسْنٌ	• حَسْنٌ

End of The Lesson

Page | 10

۴۰۰ - ۴۱۰ - مکھری - مکھری - مکھری - مکھری

امب - شدھو تپھي - Lesson : 3 : Makhraj

- پڑتے ہے اُرబی اکٹارنی دا نی ہے مکھ-رکھ امبو دا نی سریمیں گدھے و نہیں بھاگو نوں دے گتھے اور جو ریتی لے پلکا لی۔ کیند گدا پاریں پبلدیں چارنے نوں گمنیں چوندی۔ گدا رکھ لے چینے پسونا اڑھا لے پدھر گا ماری پیو یہ پرمادوں اکھوں۔ امدوکنی بھاپشا ڈیں نوں لئے گا جاگرٹھے پلکا لیں نا اپنے رکھو چالا گوں دے گا ॥

• Some Phonetically Similar Words , Having Different Meanings ॥

• أَلِيمٌ	• الْمُعَذِّبُ الظِّيَّابَادَارُونَ	• عَلِيمٌ	• الْمُعَذِّبُ = جُنُون / سُرْعَادِيَّاَوَّلَهُ
• خَمْرٌ	• الْمَمْرُورُ سَارَايِي	• قَمَرٌ	• الْمُمْرُورُ = چاندھو دا
• دَالِيلٌ	• الدَّلِيلُ الْمُعَذِّبُ واَدُو	• ضَالِيلٌ	• الدَّلِيلُ = دا ریت پیس نا چان
• إِسْمٌ	• الْإِسْمُ الْمُعَذِّبُ پُر	• إِثْمٌ	• الْإِثْمُ = پا پو
• جَعْلَنَ	• الْجَاعِلُ الْمُعَذِّبُ پاراندر نیلے چے را ریلے نا نما نوں نیسی پا	• جَعْلَنَا	• الْجَاعِلُ = میم میم چے ما نا (نا = دیمی ری نا)

<p>● خَلَقْتُ</p>	<p>●  </p> <p><u>నీపు♀ ప్రీవి స్టాప్లిండావు</u></p>	<p>● خَلَقْتُ</p>	<p>●  </p> <p>(ఇమగ) స్టాప్లిండాను</p>
-------------------	---	-------------------	---

- **దంత్యములు** = కింది వివరణ ప్రకారం నిర్ణిత పళ్ళను నాలుకతే తాకాలి.
 - **ఛప్యములు** = కింది వివరణ ప్రకారం రెండు పెదనులూ దగ్గర కావాలి.
 -
 - **ఇతర అక్షరాలకు** = నోటి లోని ఇతర భాగాలు - [కింది వివరణ ప్రకారం ...]

- **॥ಅಕ್ಷರಾಯ**
- **(ನೋಟಿ) -ಕ್ತತ್ವ-ಭಾಗಂ ॥**

<ul style="list-style-type: none"> - ఔ - అలీపు - వ్ర - వాము - య్యి - యాము 	<ul style="list-style-type: none"> • <u>ఇ జొపుల్-పమి (ఖాలీ స్తలం)</u>
<ul style="list-style-type: none"> - హ - హము - శ్చ - హమ్మ-జ్ఞు 	<ul style="list-style-type: none"> • <u>ఇ అక్క-సల్-హాల్-కి (లోపటి- గొంతు)</u>
<ul style="list-style-type: none"> - ఉ - ఐను - ఈ - హము 	<ul style="list-style-type: none"> • <u>ఇ వసతుల్-హాల్-కి (గొంతు -మద్దు నుండి)</u>
<ul style="list-style-type: none"> - ఞ - కైను - ఖ - భా'పు 	<ul style="list-style-type: none"> • <u>ఇ అదనల్-హాల్-కి (గొంతు- పై భాగం)</u>
<ul style="list-style-type: none"> - క - * కాపు 	<ul style="list-style-type: none"> • <u>ఇ నాలుక-వెనక-బాగం +కిరి నాలుక</u>
<ul style="list-style-type: none"> - క్ష - * కాపు 	<ul style="list-style-type: none"> • <u>ఇ నాలుక-వెనక-బాగం</u>
<ul style="list-style-type: none"> - జ - జీము - శ్చ - పీను - 	<ul style="list-style-type: none"> • <u>ఇ నాలుక-మద్దు భాగం</u>
<ul style="list-style-type: none"> • <u>కొ అక్కరాలు</u> 	<ul style="list-style-type: none"> • <u>(వేటి) -ఉత్తుత్తి-బాగం కొ</u>
<ul style="list-style-type: none"> - ض - دَ(5)مُ 	<ul style="list-style-type: none"> • <u>ఇ నాలుక + దవడ పళ్ళు</u>
<ul style="list-style-type: none"> - ل - لాము 	<ul style="list-style-type: none"> • <u>ఇ నాలుక కొన + దవడ చిగుళ్ళు</u>
<ul style="list-style-type: none"> - ن - నూను 	<ul style="list-style-type: none"> • <u>ఇ నాలుక చివరి భాగం + కోర పండ్ల చిగుళ్ళు</u>
<ul style="list-style-type: none"> - ر - రాము (అ / ర) 	<ul style="list-style-type: none"> • <u>ఇ నాలుక చివరి భాగం + కోర్క పళ్ళు</u>
<ul style="list-style-type: none"> - ت - తాము - ద - దాలు - ట - 	<ul style="list-style-type: none"> • <u>ఇ నాలుక కొన + కోర్క పళ్ళ కింది భాగం</u>

***లక్క'ద కు-త పీ' గ'వ్-లతిస్ మిస పోదా' ప'కపుట్-నా అం-క గ'తా'లక ప'బస్రుకల్-యొము పూ'దీద ***

ఇక్కొలికు మూడు తయస్వర వినట్-కు'ర్భె'ని

త్తాపు:	
• - థ - తా'పు - డ - ధ'పు - జ - జ్ఞ'పు	• ఎ నాలుక కొన + కొరికే పళ్ళ పై భాగం
• - త్త - హ'పు - స - సీపు - చ - సా(క)పు	• ఎ నాలుక కొన + అని కొరికే పళ్ళ - (ప్రవి+ కిందివి)
• - ఫ - ఫా'పు	• ఎ కెరినాలుక (uvula) దగ్గరినుండి
• అక్షరాలు	• (సేటి) - ఉత్తృత్తి-భాగం
• - బ - బాపు - మ - మీము - వ - వాపు	• ఎ రెండుపెదపులతో
• ఎ సంధి → ఇద్దా'ము → గు'ను - చెయ్యటానికి	• ఎ ముక్కు (ప్లాచీము)

ఇన్ -ఉరీదు ఇల్లల్ ఇస్తాహా మస్తతలతు - పమా తౌఫీకీజల్లా బిల్లూహా - లబ్బాహా తపక్కల్ తు వ ఇల్లాహా ఉనీబు

●  శభ్దపర సంబంధం కలిగిన అక్షరాలు.			
➤ చ-స'	➤ స-స	➤ థ-ట్స్	➤ --
➤ త-త	➤ థ-ట్స్	➤ డ-ద'	➤ --
➤ క-క	➤ చ-క'	➤ ఖ-ఖ	➤ హ-హ'
➤ గ-గ'	➤ ఉ-అ	➤ ఓ-అ	➤ --
➤ ఔ-త	➤ ఋ-హ	➤ హ-హ'	➤ ఖ'-ఖ
➤ ట్-జ్ఞ్స్	➤ ఋ-త-హ	➤ త-త	➤ ట్-ట్స్

❖  శభ్దపర సంబంధం - కలిగిన మరికొన్ని పదాలు || ఏటి అర్థాలు

వేరు-వేరు

<p>❖ عَمَلٌ - <u>أَمْلٌ</u> امـل * <u>پـنـی</u> - پـنـی</p>	<p>❖ صَلَبٌ - <u>سَلَبٌ</u> سـلـب * <u>شـلـبـهـاـدـعـ</u> - شـلـبـهـاـدـعـ</p>
<p>❖ عَرْضٌ - <u>أَرْضٌ</u> ارـض * <u>إـلـعـبـ</u> - إـلـعـبـ</p>	<p>❖ قَلْبٌ - <u>كَلْبٌ</u> کـلـبـ * <u>حـبـ</u> - کـلـبـ</p>

End of The Lesson

అల్-కుర్ఆను

ముయ్-యుస్మ్ పట్-హ్-పూ ఇల అలాహ్ వ హువ ముహ్-సనుః - ప'క'ది-సమ్-సక బిల్-ఉరైతిల్ -

డస్టో - * - వ ఇల అలాహ్ ఆకి'బతుల్ - డమూరి - (సూరతుల్-లుక్కాని - 22)

పాఠం 4 - తస్మిలీదు[న్] - (చదపటం) ల'రబీ భాషణాధ్వనులు +

: 4 : Phonology + Orthography

- ❖ [[▶ అ'రబీ]] భాషలో - అ -28 - హల్లుల పోనీమ్సు(units of sound), ఉన్నాయి - అందులో - 3 -
vowel phonemes - అచ్చులు గా కూడా ఉపయోగపడతాయి —
 ❖ ఈ అరబీ అక్షరాల పే ఉంచారణ గురులను రాయవచు -

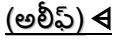
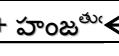
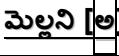
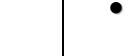
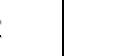
- అర్చ భాషణాధ్వనులు - : Arabic Orthography ॥

<u>(1)</u> <u>ಅಕ್ಷರಂಪೇರು</u> ↓	<u>(2)</u> <u>ಹೂ</u> <u>ಪೊ</u>	<u>(3)</u> <u>ದಾನಿ ಉದ್ದಾರಣ</u> ↓	<u>(4)</u> <u>ಅಕ್ಷರಂ ಪ್ರಶ್ನೆಕಲು</u> ↓
-----------------------------------	--------------------------------------	-------------------------------------	--

<p>1</p> <p><u>◀ [ಅಲೀಫ್] - (ಅಲೀಫ್)</u></p> <p><u>+ಪಾಂಜು - ▶</u></p>	<p>।</p> <p>‘</p> <p>‘</p>	<p><u>◀ [ಅಲೀಫ್]' ಅ-</u></p> <p><u>(ಕಂಠ್ಯಮು)</u></p> <p><u>◀ [ಪಾಂಜು]- (ವೆಟಿ-</u></p> <p><u>ಅಂಗಟಿಲ್ ಸುಂಡಿ</u></p> <p><u>ಪರಿಕ್)</u></p>	<p><u>◀ [ಅಲೀಫ್] * ಮರಿಯು ◀ [ಪಾಂಜು] -</u></p> <p><u>ಸಾಧಾರಣಂಗಾ ಕಲಿಸೇವನ್ತಾಯು ಅಂದುಕನಿ ಒಕ್</u></p> <p><u>ಅಕ್ಕರಂ-ಅ-ಕು ಸಮಾಸಂ' ◀ [ಅಲೀಫ್] (ಪಾಂಜ</u></p> <p><u>ಲೇಕುಂಡಾ)ಪೊಡಿಗಿಂಚಟಾನಿಕಿ ಮಾತ್ರಮೇ ಉಪಯೋಗಿಸ್ತಾರು</u></p> <p><u>(ಫೆರ್ರಂ)</u></p>
--	----------------------------	--	--

***ಲಕ್ಷ್ಯದ ಕು-ತ ಫೀ'ಗ'ನ್ನ'-ಲತ್ತಿ ಮೀ ಹೆಡಾ' ಪ'ಕಷ್ಟ-ನಾ ಅ-ಕ ಗ'ತಾ'ಅಕ ಪ'ಬಸ'ರುಕಲ್-ಯೊಮ ಹಾ'ದೀದ ***

ಇಲ್ಲಿ'ರಡು ಮಾ ತಯಸ್ವರ ಮಿನಲ್-ಕು'ರ್ತೆ'ನಿ

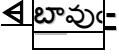
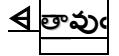
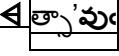
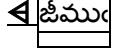
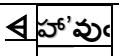
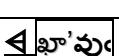
			<u>Soft [అ]</u>	
1	 (అలీఫ్)  + హంజు 	1	 (కంత్యము)  (హంజు)-(వీటి- అంగటిలో నుండి పులికె) మెల్లని 	<ul style="list-style-type: none"> నేట:  బంటరిగా అంటే-  <p>అలీఫ్ లేకుండా కూడా రాయబడుతుంది. లేక [య -ి] పెన లేక [వ -్చ] పెన మరియు <u>-cursive గీతపై / కింద కూడా రాయబడుతుంది</u></p>

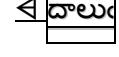
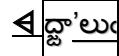
(1) అక్షరంయేరు ||

(2) రూపం

(3) దాని ఉచ్చారణ ||

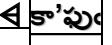
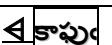
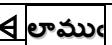
(4) అక్షరం ప్రశ్నేకత ||

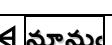
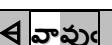
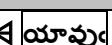
2		ب	ب - ఒప్పుము (పెదవులతో)	రండు పెదవులతో పలకాలి
3		ت	త - దంత్యము (పళ్లతో)	దంతములతో పలకాలి
4		ث	ث - దంత్యము (పళ్లతో)	ముదువెన - [త] -గాఉఁధురించాలి
5		ج	ج - దంత్యము (శబ్దంతో)	శబ్దంతో పలకాలి
6		ح	ح - (కంత్యము)- శాస్తో	పూర్తి నిశ్యాసలో[హ] అని గొంతుతో - బలంగా పలకాలి
7		خ	خ - (కంత్యము)-వీటిపై భాగంతో	కేకరింత చేసి - పలకాలి

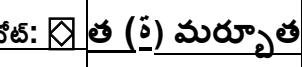
8		د	د - దంత్యము (శబ్దంతో)	పంటి పైచిగ్గాను నాలుక కొనతో ఒత్తిరులికి వెంటనే నాలుకను వెనక్కి తీసుకోవాలి
9		ذ	ذ - దంత్యము(శబ్దంతో)	[د+జ] లను కలిపి పలకాలి

10	ఎరువు	ر	ర - ॥ <u>మార్దన్యము , శబ్దంతో</u>	నాలుక చివరిలో (- ర - ॥) గాపలకాలి
11	ఎజు'వు	ز	జ' Z - శబ్దంతో	జంగీష - ZOO - జూ'లో-జ'డ్ - లాగా పలకాలి
12	ఎస్సును	س	స - దంత్యము <u>(శ్యాసతో)</u>	నాలుక చివరిలో - ఉచ్చరించాలి
(1) అక్రంపేరు	(2) యాపం	(3) దాని ఉచ్చారణ		(4) అక్రం ప్రశ్నేకత

13	ఎష్టును	ش	ష - మార్దన్యము , <u>శ్యాసతో</u>	నేటిద్వారంసుండి పలకాలి
14	ఎసొ(కు)దు	ص	సు(కు) శ్యాసతో <u>ధృడంగా</u>	తెలుగులో ఇలాంటి శబ్దం లేదు. నేటిని నాలుకతో నింపి నాలుక చివరిలో నేక్కి ధృడంగా పలకాలి
15	ఎదొ(కు)దు	ض	దు(కు) ధృడధ్యనితో	తెలుగులో ఇలాంటి శబ్దం లేదు. నేటిని నాలుకతో నింపి నాలుక చివరిలో నేక్కి ధృడంగా పలకాలి
16	ఎత్తావు	ط	తత్తు' శబ్దంతో - ధృడం- <u>గా</u>	తెలుగులో ఇలాంటి శబ్దం లేదు. నాలుకతో నేటిని నింపి - ముందరి పుళ్ళకు తాకించి -బత్తి- ధృడంగా పలకాలి
17	ఎజ్జు'వు	ظ	జ్జ' శబ్దంతో - ధృడం-గా	తెలుగులో ఇలాంటి శబ్దం లేదు. నాలుకతో నేటిని నింపి - ముందరి పుళ్ళకు తాకించి -బత్తి- ధృడంగా పలకాలి
18	ఎపు'ను	ع	అ' (కంత్యము) <u>శబ్దంతో</u>	నేటి అంగటిలో కెరినాలుకతో ఉచ్చరించాలి
19	ఎగ్గు'ను	غ	గ' శబ్దంతో <u>(కంత్యతాళవ్యము)</u>	నేటి అంగటిలో పలకాలి
20	ఎఫ్ఫు'వు	ف	ఫ' ఓష్ట్యము <u>(పెదనులలో) శ్యాసతో</u>	ఆంగ్లభాష లోని - F- యఫ్ లాగా ఉచ్చరించాలి

<u>21</u>		ق	ك' - Q <u>(కంర్యము) శబ్దంతో</u>	గొంతులో - కంఠ బిలం సుండి Glottal catch తో పలకాలి
<u>22</u>		ك	ك - كె - (కంర్యము) <u>శబ్దంతో</u>	క-కె K-లాగే పలకాలి
<u>23</u>		ل	ل - ل్ మార్గస్యము <u>దంత్యము</u>	నాలుకలో చిగుళ్ళను స్వర్పిస్తూ పలకాలి
<u>(1)</u> అక్షరంపీరు	<u>(2)</u> రూపం 	<u>(3)</u> దాని ఉచ్చారణ	<u>(4)</u> అక్షరం ప్రత్యేకత	

<u>24</u>		م	م - ఓష్టము <u>(పదపులతో)</u>	రెండు పెదపులతో ఉఘారించాలి
<u>25</u>		ن	ن - <u>నాసిక్యము -</u>	నాలుకచివరిలో - పలకాలి
<u>26</u>		ه	ه (కంర్యము) <u>శ్యాసతో</u>	ముదువైన 'హ' - దీనికి విపరీతం - నంబర్ -6
<u>27</u>		و	و - (ఓష్టము) <u>పెదపులతో -</u> <u>శబ్దంతో</u>	వ / వు / వూ (పొట్టి / పొడుగు అచ్చులు) - రెండు పెదపులతో ధృడముగా పలకాలి - టీర్చు తీయటానికి కూడా □ పనికొస్తుంది
<u>28</u>		ي	ي <u>తాళప్యము -</u> <u>శబ్దంతో</u>	ధీర్ఘం తీయటానికి కూడా □ పనికొస్తుంది - పొట్టి / పొడుగు అచ్చులు "య" / "యా" / "యు" / "యౌ" గా పలకపచ్చ.

❖ లోటి:  **త (ة) మర్యాత-** (ت) త- కు మరోరూపం మాత్రమే.

❖ **ت (ة) మర్యాత** వాక్యం చివరిలో ఉంటే లేక ఇతరత్రా దానిపై pause [( హక్కు)] చేయవలసివన్న మాత్రం **ت** [[హ / ة]] గా పలకాలి. ఆగకుండా చదివితేమాత్రం - **ت** [[ت]] - గా చదవాలి. **ت** [["ت" ة]]
మర్యాత ను కొన్ని స్త్రీ లింగ నామవాచకాల చివర కూడా రాస్తారు . eg :::**ت** [[ఫాతిమతూ]] (ఒక స్త్రీ పేరు)
- **ت** [[తాలిబతూ]] (విద్యార్థిని-) - **ت** [[ک'త్తతూ]] (పెంచి పిల్లి) .॥

❖ తా'లిబు

❖ విద్యార్థి

❖ తా'లిబు♀

❖ విద్యార్థిని-

❖ طَالِبَةٌ

♂ طَالِبٌ	(masc) ♂	(نِسْكَة . وِلْدَانْ) ♀
❖ <u>عَجَرْبٌ</u> ♂	❖ <u>عَجَرْبٌ</u>	❖ <u>عَجَرْبٌ</u>
❖ شَجَرٌ	(masc) ♂	(نِسْكَة . وِلْدَانْ) ♀
❖ <u>كُتُّفٌ</u> ♂	<u>(بَيْهُقٌ)-بِلْمِي</u>	<u>كُتُّفٌ</u>
❖ قطٌ	(masc) ♂	(نِسْكَة . وِلْدَانْ) ♀

❖ కంర్యములు :  -  -  -  -  వీటని అరబీ భాషలో
కంర్యములుగా పరిగణిస్తారు.

- ❖ ఇప్పు - ఉపరిని పూర్తిగా నిశ్చయస్తచేసి దృడంగా పలకాలి. ఇహంజ -ను కూడా - ఇప్పు - లాగే నిశ్చయస్తచేసి కాష్ట తక్కువ స్తాయిలో పలకాలి
- ❖ ఇ.హంజ - ను పలకటానికి స్వరతంత్రులను ఒక్కసారిగా మూసి- Sudden-గా తెరచి పలకాలి -
- ❖ ఇన్సు- గొంతుతో - గఱగఱ -చేసినట్లు నిశ్చయస్తో పలకాలి. ఇఫ్పు , మరియు ఇబు- లక్కె - వర్ధమాల - చార్ట్ ను చూడండి.

- ❖ ధృదములు : - < సౌ'దుఁ - < దా'దుఁ - < త్ర్యా'ముఁ - < జ్ఞా'ముఁ - ఈ - ఇ - అక్షరాలు - < సీనుఁ - < దాలుఁ - < తాముఁ - < జూముఁ - అనే సరళ అక్షరాలకు - అనుబంధములే. వాతే ఏటిని పరికెట్టుడు నాలుకను పై పుళ్ళకు తాకించి , వెంటనే వెనక్కి తీసుకోవాలి.

❖ తేలుత , లో అరబీ-రాత్రి లో ఉండుని రణ గుర్తులు ఉండేవి కావు. కానీ అరబీ-తరులకు సహాయకారిగా, ఈ గుర్తులు - [హిజాబ్ బిన్ యూసుఫ్ ***] - hegemony లో అమలులోకి వచ్చాయి.

❖ (1) అక్షరంపైన -  దుమ్ము తువ్ - గుర్తు, - తెలుగు - [(ఉ)] - తే సమానం -

❖ (2) అక్షరంపైన - ఫతహుమ్ - గుర్తు, - తెలుగు - [(అ)] - తో సమానం -

❖ (3) -ಅಕ್ಷರಂ ಕೊಂಡ —  ಕನ್ನಡ ಗುರು, - ತೆಲುಗು [(ಇ)]-ಕಿ ಸಮತುಲ್ಯಂ --- ಅನಿ ತೆಲುಸುಕ್ಕೋಂಡಿ-

❖ ***హిజ్బ్ బిం యూనిఫ్***: ఇమస్తిదుల్ -పారాము - ఇకలఱ పరీపు -పై దాడిచేసి , తన

ಅಹೂಂಕಾರಾನಿಕಿ ತಲವಂಚನಿ ಏ ಖಿಲೀಫು: (683-690 A.D.) ಅಭ್ಯಾಲ್ಲಾಹೀ(ಇ)ಬ್ಯು ಜ್ಯೋರಿನ್-(Rh.Alaihi) ತೇಂಬಾಟು , ಪೆಕ್ಕು ಏ ಸಾಲೀಹೀನು-ಲನು -(Rh.Alaihim) ಚಿತ್ತಹೀಂಸಲಕು ಗುರಿಚೆನಿ ಅತಿ ಕೀರಾತಕಂಗಾ ಹಾತಮಾರ್ಪಿಂಸಣ್ಟು ಚರಿತ್ ನಿರಂತರಂ ಶೋಷಣುಡುತ್ತೊಂದಿ . (ಏ ವಲ್ಲಾಹು ಆ'ಲಮು) *e-i-t-a-b-i-r-o-o--- y-a-a---!!!*

u-u-l-i-l-a-b-s-a-a-r ---!!!

❖ ◇ **పూంజి**^{్యు} - ను పలకటానికి స్వరూపంతులను ఒక్కసారిగా మూసి-Sudden-గా తెరచి పలకాలి-

❖ [(Other vowel diacritics and symbols)]

❖  ଶ୍ରୀ ସଂକାରାଚାର୍ଯ୍ୟ ବିଶ୍ୱବିଦ୍ୟାଳୟ - ଅକ୍ଷର ଅକ୍ଷର ଜ୍ଞାନିକ ଗୁରୁଲୁ.

***ఎక్క'దీ కు-త పీ' ర్స్ట్-ఎల్స్ పీస్ హోస్' పు'కమ్మ-నా ల్స-క రి'ఎంఱక పు'బు'రుకల్-చొము హు'దీదీ ***

*** ఇక్కి 'రస్తా వ్యాపార వివరాలు - కు' గ్రంథి ***

س س	س ن	س س
س س	س ن	س س
س س	س ن	س س
س س	س ن	س س
س س	س ن	س س

age | 18

❖ ﴿ ﴾ هُنْ رَبُّهُنَّ - وَلَهُ مُلْكٌ تُرْبَةُ الْأَرْضِ ﴽ :۳۳

﴿ [[اَلَّـ كَوْرْدَء]] - لోని-29- [[اَسْمَارُ تَعْلِم]] - مొదటలో - ۱۴ - اక్కరాలు కనబడతాయి - مీటిని
ఒక్కొక్కటినీ వేరు వేరుగా పలకాలి.లందుకనే ఈ అక్కరాలు [[اَسْمَارُ تَعْلِم - مُلْكٌ تُرْبَةُ الْأَرْضِ]] -
అనిపిలవబడుతున్నాయి : అవి : ॥

أَلْمَرْكَه ي ع ص ط س ق ن ح

End of the Lesson



- ﴿ اَرَبْيٰ رَبٌّ - کوడిపెపు నుండి ఎడమవైపుకు రాయబడుతుంది.
- ఏడు అక్కరాలను తప్ప మిగిలిన అన్ని అక్కరాలనూ కలిపి రాయవచ్చు .
- ఈ ఏడు అక్కరాలనూ వాటిముందున్న అక్కరంతో కలిపి రాయవచ్చు— కానీ తర్వాత వచ్చే అక్కరాలతో వాటి కలయిక అసాధ్యం అని గమనించాలి.. ఆ ఏడు - ఇవే .

Q Q Q Q Q Q Q

و వాపు	ء హమ్జుతు	ز జ్ఞాపు	ر రాపు	ذ డ్జ్ఞాలు	د దాలు	ا అలీపు
-----------	--------------	-------------	-----------	---------------	-----------	------------

- పైన సూచించిన రీతి - ప్రకారం పదాంతంలో కొన్ని అక్షరాలు విడిగా ఉంటాయి . ఇతర అక్షరాలు కలిసే ఉంటాయి.
- ఈ **ا'రబీ** రాత ఒకే రకంలో ఉంటుంది - దీనిలో -small- చిన్న / capital - పెద్ద - అక్షరాలనే తారతమ్యం లేదు -
- ఈ **ا'రబీ** పదంలోని ఆఖరు అక్షరం దాని పూర్తి అసలు రూపంలో రాయబడుతుంది . మొదటి అక్షరం మరియు మధ్యలోని కొన్ని అక్షరాలు మాత్రం , ప్రత్యేక ప్రాస్య -Short Hand - ఆకారాలలో ఉంటాయి. పార్సీ , ఉర్దూ , సింధీ , ఉహ్-బెక్ , దరీ , పుష్టి , వగ్గొరా లిపులు కూడా అరబీకి అనుకరణలు మాత్రమే .
- పతే మరికొన్ని ఇతర పద్ధాలు ఎక్కుడ ఉన్నా [(- పదారంభంలో / మధ్యలో / చివరిలో -)] ఏమార్గులకూ గురికాకుండా అలాగే ఉంటాయి .
- కొన్ని అక్షరాలు మాత్రం - cursive writing – గొలుసురాతలో కూడా ఇతర పద్ధాలలో కలవక విడిగానే అగుపడతాయి .
- ఈ **ا'రబీ** అక్షరాల ప్రత్యేకత : ఇతర భాషలకు అతీతమైన కొన్ని కొత్త అంశాలు ఇందులో ఉన్నాయి . కొన్ని అక్షరాలకు -dots - చుక్కలు ఉంటాయి .
 - అక్షరాలను కలుపుతూ పదాలను తయారుచేయవచ్చు .
 - విడి అక్షరాలూ - మరియు ఆఖరు అక్షరాలూ - దాదాపుగా ఒకేలాగా అనిపిస్తాయి.
 - మొదటిలో ఉండే మరియు మధ్యలో వచ్చే అక్షరాలూ - ముమారుగా ఒకేలాగా కనిపిస్తాయి.
 - అచ్చు - ముద్రణలకు , అనుకూలంగా ఈ **ا'రబీ** కి కూడా అందమైన రూపాలు_ fonts - యెన్స్ ఉన్నాయి .

End of The Lesson .

► **ప్రశ్న ౬ - తత్త్వాల్మీదు[న్]** -
- తమ్ములున్ : అ'రబీ - గొలుసురాత - **ప్రశ్న २ - Lesson : 6 : script -2**

ఈ **ا'రబీ కి** ఇతర సమిటిక్ భాషల లాగే కుడివైపు నుండి యెడమ వైపునకు రాయ బడుతుంది .

పదాంతంలో (4) ↓	పదం- మధ్యలో (2) ↓	పదారంభంలో (1) ↓↓	• అక్షరం
---------------------------------	--	-----------------------------------	-----------------

***లక్కద్ కు-త ఫీ-గ-ఫీ-లతి మి హదా ఫ-కపుఫీ-నా అ-క గ-తా-అక ఫ-బస-రుకల్-యోమ హ-దీద ***

ఇక్క రక్క మా తయస్వర మినల్-కు-ర్ష-ని

(3) ↓				
ا	ا	ا	ا	الْفُلْمَهُ •
ب	ب	ب	ب	الْبَلْمَهُ •
ت	ت	ت	ت	الْتَلْمَهُ •
ث	ث	ث	ث	الْتَلْمَهُ •
ج	ج	ج	ج	الْجَلْمَهُ •
ح	ح	ح	ح	الْجَلْمَهُ •
خ	خ	خ	خ	الْجَلْمَهُ •
د	د	د	د	الْدَلْمَهُ •
ذ	ذ	ذ	ذ	الْدَلْمَهُ •
ر	ر	ر	ر	الْرَلْمَهُ •
ز	ز	ز	ز	الْرَلْمَهُ •
س	س	س	س	الْسَلْمَهُ •
↑పదాంతంలో (4) ↓	↑పదం-మధ్యలో (3) ↓	↑పదారంభంలో (2) ↓	↑ అక్షరం (1) ↓	
ش	ش	ش	ش	الْفُلْمَهُ •
ص	ص	ص	ص	الْبَلْمَهُ •
ض	ض	ض	ض	الْتَلْمَهُ •
ط	ط	ط	ط	الْتَلْمَهُ •
ظ	ظ	ظ	ظ	الْجَلْمَهُ •
ع	ع	ع	ع	الْرَلْمَهُ •
غ	غ	غ	غ	الْسَلْمَهُ •
ف	ف	ف	ف	الْبَلْمَهُ •
ق	ق	ق	ق	• الْفُلْمَهُ

ك	ك	ك	ك	• <u>కాపు</u>
ل	ل	ل	ل	• <u>లాము</u>
م	م	م	م	• <u>మీము</u>
ن	ن	ذ	ن	• <u>నూను</u>
ه	ه	ه	ه	• <u>హోహు</u>
و	و	و	و	• <u>వాము</u>
ي	ي	ي	ي	• <u>యాపు</u>
ء	ء	ء	ء	• <u>హాంజు</u>

End of the Lesson

بعض اجزاء النحوية

▫ చక్కగా గుర్తుపెట్టుకోవలసిన కొన్ని - అరబీ వ్యక్తరణాంశాలు

Lesson : 7 : Elements of Grammar

- ಅ' ರ ಬೀ ಬಾಪಲ್ - ಮುಚ್ಚಿಗಾ ಮೂಡೆ -3- ಬಾಪಾವಿಭಾಗಾಲು ಉನ್ನಾಯಿ -

- **ಅ' ರ ಬೀ** ನಿರ್ಯಾದನಂ : ಅಲ್ಲ ಕಲಿಮತು ತಲ್ಲಾತೆತು ಅನ್-ವಾಜ್ .
 - **(1) ಅಲ್ಲಿಸುಳ್ಳು**: ಕುಲ್ಲು ಲ್ವ್-ಜೀ , ಯುಸಮ್ಯು ಬೀಪೊ ಇನೊನ್ನು , ಅವ್ ಹಾಯವಾನ್ನು , ಅವ್ ನಬಾತ್ತು , ಅವ್ ಜಮಾದು , ಅವ್ ಅಯ್ಯು ಪ್ಲೈಯ್ . **ಅಲ್ಲಿಸುಳ್ಳು** ಕುಲ್ಲು ಲ್ವ್-ಜೀ ಯಂದುಲ್ಲು ಆಲ್ ಷಫ್ಟ್-ನೀ ಅವ್ ಹ್ಯಾಯವಾನ್ ಅವ್ ಪ್ಲೈ ಅವ್ ಸಿಪ್-ತೀ] .
 - **(2) ಅಲ್ಲ-ಫೀಲ್-ಲು** : ಕುಲ್ಲು ಲ್ವ್-ಜೀ ಯೆದುಲ್ಲು ಆ'ಲ್ ಹೂ'ಸ್ನಾ'ಶಿ ಅ'ಮರ್ಶೀ'ಪೀ' ಜ'ಮನ್ ಖಾನ್ನು .
 - **(3) ಅಲ್ಲ-ಹ್ಯಾರ್-ಗ್ರು** : ಕುಲ್ಲು ಲ್ವ್-ಜೀ ಲ್ ಯೆಹ್ಯೆ'ಹಾರು ಮಲ'ನಾಹ್ಯಾ ಕಾಮಿಲ್ ಇಲ್ಲ್ ಮಲ' ಗ್ರೀಪ್-ಎ .

-  **కలిమాతు** - అనబడే ఈ - బాపోవిభాగాలు - కార్య-నిర్వహణల్ - పోవ - భావాలను - తెలియజ్జీయటంల్ - ఇతర బాషపలల్ని - అన్ని బాపోవిభాగాల కంటే మీను):

(1) - الْإِسْمُ  /  నామవాచకం	(2) - الْفَعْلُ  /  క్రియ	(3) - الْحَرْفُ  /  వ్యక్తిగతం
---	--	---

- Page | 21

<p>الإنسان اَلْ-ْإِنْسَانُ *مانيبي</p>	<p>أَكْل اَلْأَكْلُ *أيام تناول</p>	<p>الليل اللَّيلُ *ليل</p>
<p>بيت بَيْتٌ *بيت</p>	<p>يَدْهُ يَدْهُ *يد</p>	<p>في فِي *في</p>

- ❖ ప్రతి పదం తప్పనిసరిగా - నామవాదకం / క్రియ / పార్షికల్ - ఈ మూడింటిలో ఏదో ఒకటే ఉండాలి.

4

- ❖ 1) **హ ర్యా న్** - [حُرْفٌ] = ఒకలక్షరం : eg: **ఓబాపు** (ب) :
 - ❖ 2) **హ ర్యా ని / హ ర్యై ని** - حَرْفَيْنِ / حَرْفَانِ . رెండులక్షరాలు
eg: **అలీపు + లాము** (ل + أ)
 - ❖ 3) **హు ర్యా పు న్** - حُرُوفٌ (హర్స్-కు-బహువచనము) మూడు అంతకంటే ఎక్కువలక్షరాలు . eg: **బాపు** (ب); **తాపు** - (ت) ; **జము** (ج)
 - ❖ 4) **క కీ మీ త్యీ న్** - كِلْمَةً لَرْدَهْ وَتَمْهِنَ ، ఒక పదము. eg **కితాబు** كِتابٌ
 - ❖ **ఏల్ ర్యీ ణ్ న్** □ **మ్లు** □ **الاِسْمُ** - مَهْرَع - نామవాచకం- eg **అల్-ఇస్మాను** (مُعْتَدِلٌ مُعْتَدِلٌ):

❖ මානව ත්‍රිත්‍ය නාමවාචකාල් : ❖

4

- ❖ آنپی-ماسٹرل پڈھا
 - ❖ آنس-ماسٹرل-ڄانپا نی

<ul style="list-style-type: none"> ❖ آنනි-ස්වාල් පේදුරා ❖ [අන්-මාණ්ඩ-පා'යානාති] ↗ 	<p style="text-align: center;">أَسْمَاءُ الْحَيَّاَتِ</p>
<ul style="list-style-type: none"> ❖ آනි ප්‍රාන්තයාල පේදුරා ❖ [අන්-මාණ්ඩ-ස්වාධාති] ↗ 	<p style="text-align: center;">أَسْمَاءُ الْجَمَادَاتِ</p>
<ul style="list-style-type: none"> ❖ آනි ගෙඹ පේදුරා ❖ [අන්-මාණ්ඩ-බාහාති] ↗ 	<p style="text-align: center;">أَسْمَاءُ النَّبَاتَاتِ</p>
<ul style="list-style-type: none"> ❖ آනි සැරු + ස්ථාල පේදුරා ❖ [අන්-මාණ්ඩ-ල්‍යාකිනි] ↗ or [ස්‍රූපු-ල්‍යාකිනි] ↗ 	<p style="text-align: center;">أَسْمَاءُ الْآَمَاكِنِ</p> <p style="text-align: center;">(ظَرْفُ الْمَكَانِ)</p>
<ul style="list-style-type: none"> ❖ آනි වේෂ්‍යා-ස්වායාලා ❖ [අන්-මාණ්ඩ-ල්‍යා-මින්] ↗ or [ස්‍රූපු-ස්‍රූපු-ස්වායා] ↗ 	<p style="text-align: center;">أَسْمَاءُ - الْأَزْمَنَةِ</p> <p style="text-align: center;">(ظَرْفُ الْزَّمَانِ)</p>
<ul style="list-style-type: none"> ❖ آනි ගුණවිශ්චාම්‍යාලා ❖ [අන්-මාණ්ඩ-සීඩාති] ↗ 	<p style="text-align: center;">أَسْمَاءُ الصَّفَاتِ</p>
<ul style="list-style-type: none"> ❖ آනි සරුනාමාලා ❖ [අන්-මාණ්ඩ-දු-මායිරි] ↗ 	<p style="text-align: center;">أَسْمَاءُ ضَمَائِرُ - (ضَمِيرُ)</p>
<ul style="list-style-type: none"> ❖ آනි නිර්දීශිත- සරුනාමාලා ❖ [අන්-මාණ්ඩ-ඇ-පාර්] ↗ 	<p style="text-align: center;">أَسْمَاءُ الإِشَارَةِ</p>
<ul style="list-style-type: none"> ❖ آනි සංඛංඛසාචක- සරුනාමාලා ❖ [අන්-මාණ්ඩ-මාසු-ල] ↗ 	<p style="text-align: center;">أَسْمَاءُ الْمَوْصُولةِ</p>

- **නොත් :** මුළු පේදුරා , සංතුවුල පේදුරා තුළු , ප්‍රාන්ත , සෑරු , දේශ , මුදලගු පේදුර්නී

► පළ-ස්වූල්

- آනි රුකාල නාමවාචකාලා , ගුණනාමවාචකාලා , ප්‍රානාලා , ක්‍රියානාමවාචකාලා -

► පළ-ස්වූල් ලාභ පරිගේයෝග්‍ය තායි.

6) ► ඩීමූල් = ක්‍රිය [] (فعل) / උදෑනා සංගමිනි / මුළුනු / පනිනි මාදු කාලාල් එද් බක කාලංග්‍යා සාධිත් පාදනි ► ඩීමූල් = ක්‍රිය -ලංගාරු . ||

<ul style="list-style-type: none"> ❖ [සුලු] → ප්‍රායන කාරුණුනාදු 	<p style="text-align: center;">جَلْسَ</p>
<ul style="list-style-type: none"> ❖ [ලකු] → ප්‍රායන තිනාදු 	<p style="text-align: center;">أَكْلَ</p>

❖ **ఫ'లల** → అయిన చేసాడు

❖ **فَحْل**

❖ ▷ హర్మన్ - (Participle) - (హసరూపున్ - Particles)

- ❖ పార్టికల్స్ - వాక్యం పూర్తి కావటానికి అవసరయ్య వ్యాకరణంశాలు . వీటిలో దాలా రకాలున్నాయి.
- ❖ కొన్ని పార్టికల్స్ - చార్ట్ -రూపంలో వేరే lessons లోఇవ్య బడ్డాయి.
- ❖ వీటికి ఒకటి / రెండు / లేక మూడు అక్షరాలు మాత్రమే ఉంటాయి.
- ❖ కొన్ని పార్టికల్స్ నామవాచకాలతో / క్రియలతోబాటు రావచ్చు.

Page | 24

❖ పెక్క పార్టికల్స్ తాము దాబిలైన కారణంగా ప్రభావిత నామవాచకాల / క్రియల చివరి అక్షరపు గుర్తులను మార్చివేయగలవు.

❖ నామవాచకాల / క్రియల చివరి అక్షరపు గుర్తులను మార్చిని మరి కొన్ని పార్టికల్స్ కూడా అ'రబీ ఉన్నాయి.

- నోట: ▷ హసరూపుజ్జరి - ఈ బుక్కులోనే ప్రత్యేక పాఠంగా ఇవ్వబడ్డాయి . ఇక ఏ హసరూపున్నాసిబః , ▷ హసరూపుజ్జాజిమః వగైరాలను - book-part -ii లో చూడగలరు -
- ఈచార్ట్ లో కొన్ని పార్టికల్స్ -ను మాత్రమే mention చేశాం.

• హర్మన్ - (Participle) - (హసరూపున్ - Particles)

➤ విభక్తిప్రత్యయ అవ్యయములు ▷ హసరూపు = వాటి పీట్లు ↓	حُرُوفٌ وَ أَسْكَانٌ ↓
➤ నేక్కి/పత్రి-పలికే - ధృడధ్వనులు ▷ హసరూపుత్-త్తోక్కిది	حُرُوفُ الْتُّوْكِيد
➤ సంభోదన - పిలుపు ▷ హసరూపున్నిదాఇ	حُرُوفُ النِّهَاءِ
➤ లేదు / కాదు -తెలిపు- నకారాలు ▷ హసరూపున్నాఫియ్	حُرُوفُ النَّاهِيَةِ
➤ ఘరతు / నిబంధనా నిర్దేశాలు ▷ హసరూపు పర్థియ్	حُرُوفُ الْتَّشْرِيفِ
➤ ప్రశ్నార్థకములు ▷ హసరూపుల ఇస్తు-ఫ్-హామి	حُرُوفُ الْاسْتَفْهَامِ
➤ కలిపిని / సంధానకములు ▷ హసరూపుల 'ల'-'ఎ'-'ఫి'	حُرُوفُ الْعَطْفِ

➤ మినహాయించే పూరుపు ➤ పూరుపుల్ ఇస్తీత్ 'స్-నాఇ

حُرْفُ الْأَسْتِنَاءِ

End of the Topic

◀ అల్-హదీతు'

పాజబాతుప్-స్న'లాలి: 1- జమీడ్ తక్కీరాతిం అదా తక్కీరతుల్ ఇష్ట్రు'మి . 2-కొ'లు < సుబుహ్> న రబ్బియల్ అజ్జీ'మి > పి'ర్-రుకూ . 3-కో'లు < సమిల్-ల్లాహు లిము హా'మిదహు > లిల్ ఇమామి వల్- ముహ్-పరి దూసల్ మల్-మూసి . 4- కొ'లు < రబ్బునా వలక్లీ హా'ము-దు > లిక్కల్లి . 5- కో'లు < సుబుహ్> న రబ్బియల్ ఆలా ఫి'న్-స్నుజ్జాది > 6 - కో'లు < రబ్బిగ్-పి'ర్-లీ > టైన్స్-సజదతైని . 7-అత్తీ తప్పుప్ దుల్ అవేలు . 8-అల్-జులూసు లిత్-తప్పుప్ దీల్ అవేలి .

పాఠం-8 * الْاِسْمُ - * నౌముహాచకము- * -ల్లేర్-ఇన్-ము-

Lesson : 8 : The Noun . అ'రచీ నిర్వచనం : ఏ-ఆల్ఫ్జున్యూ : కుల్పు లఫ్'జీ , యుసుమ్యు బిహి ఇ'సాన్సు , అవ్

హ'యవాను, అవ్ నబాతు, అవ్ జమాదు, అవ్ అయ్యు పైయు. **ఎ. అల్జస్సు**, లఫ్'జి' యదుల్లు ఆలా పుట్'ని

అవ్ హ'యవానిఁ అవ్ షైఖు' అవ్ సిఫు'తిఁ .

- ❖ అంటే - (నామవాచకాలు) → **ద'మ్యుతు** లేక → **తావీ-నుల్ ద'మ్యు** గుర్తును మాత్రమే కలిగి ఉండాలి.

• నిర్ణిత నామవాచకాల పై

• **ద'మ్యుతు** ఉండాలి.

• సామాన్య నామవాచకలపైన

• **తావీ-నుల్ ద'మ్యు** ఉండు ద'మ్యులు

Page | 26

➤ నామవాచకాల లింగం / వాటి (పదనం) సంబ్యుల మరియు వాటి / నిర్దిష్టత / అనిర్దిష్టత -లకు - తగినట్లు ఇతర వ్యక్తరణ అంశాలను రూపు దిద్దుకోవాలి.

➤ నామవాచకాలు -రెండు రకాలు ⇒ (1) ⇒ **అల్ ఇస్కున్నుకిరు** అనిర్దిష్ట నామవాచకం & (2)- ⇒ **అల్ ఇస్కుల్ - మారిఫు** నిర్దిష్ట నామవాచకం

➤ ❖ (1) ⇒ **అల్ ఇస్కున్నుకిరు** → indefinite - అనిర్దిష్ట నామవాచకం - ఇందులో రెండు రకాలున్నాయి

❖ (అ) ⇒ **ఇస్కు జా'తి** → [సామాన్య నామవాచకాలు] జాతులప్పద్దు (జెనెరిక్) → [**ఫ'రసు--గుర్తం**] , [**హ'జరు--రాయి**] , [**కితాబు --పుస్తకం**] , [**మస్జిదు--మనీదు**]

❖ (అ) ⇒ **అస్సి'ఫా'తు** → adjectives → [**హ'సను** - beautiful - అందమైన] , [**క'బీహు** - ugly - అందవికారం]

❖ (2)- ⇒ **అల్ ఇస్కుల్ మలు'రిఫు** → ఇందులో ఏడు రకాలున్నాయి .

❖ ❖ (2)- ⇒ **అల్ ఇస్కుల్ మలు'రిఫు** → The definite Noun → నిర్దిష్ట నామవాచకం

❖ ⇒ **అల్ ఇస్కుల్ మలు'రిఫు**

❖ ఉదాహరణలు

❖ ➤ ఇన్-ముం అలముం	❖ ➤ హామిదుం / ➤ జైదుం
❖ ➤ ఇన్-ముం దమీరుం	❖ ➤ హువ / ➤ అతా-anta
❖ ➤ అల్ ఇస్కూల్ ఇషారః	❖ ➤ హదిహి / ➤ దాలిక
❖ ➤ అల్ ఇస్కూల్ మోసూలః	❖ ➤ అప్పదీ' / ➤ అప్పతీ'
❖ ➤ అల్ ఇస్కూల్ మునాదీః	❖ ➤ యా / ➤ యాలయ్యహ / ➤ యా అయ్యతహ
❖ ➤ ఇస్కూల్ మఱరిఫతుం బిల్ల్-ల్లామి	❖ ➤ అల్ వలదు / ➤ అర్-రజ్జలు
❖ పై ఆరించి లో ఏ ఒకక్కటిలోనైనా [[➤ ఇదాఫుః]]] చేయబడిన -నామవాచకం . -[ఇష్టి విషక్కిలో-యొక్క]	❖ ➤ కితాబు హదా' / ➤ కలము చిత్తా

❖ ★ 1-ల్లెర్-ఇన్-ము - ﴿أَلْأَسْمُ﴾ ప్రథమావిభక్తికి ఉదాహరణలు :

❖ ఈ స్నేహిలో నామవాచకం - **ముల్రిపు** తుఁ పతే **బక దమ్ము** తుఁ ల్రక - **నకిరు** తుఁ పతే
రండుదుమ్ములను -అంటే **తుఁ-వీను** కలిగి ఉంటుంది . ఇది నామవాచకాల - మామూలు పరిస్థితి
 - **డిఫాల్ట్-షెట్** - ||

البيت	الرجال	الطالب	المسجد
بَيْت	رَجَالٌ	طَالِبٌ	مَسْجِدٌ
بَيْتُنَّ → سَكِيرٌ	رَجَالُونَ → سَكِيرٌ	طَالِبُونَ → سَكِيرٌ	مَسْجِدُونَ → سَكِيرٌ
بَيْتُنَّ → سَكِيرٌ	رَجَالُونَ → سَكِيرٌ	طَالِبُونَ → سَكِيرٌ	مَسْجِدُونَ → سَكِيرٌ

❖ * అల్య-జన-ము - الاسم - ప్రథమావిభక్తికి - కర్తగా - مرفوع : మరికొన్ని ఉదాహరణలు ||

بَعِيدٌ بُرْدَه → دُرْدَن	قَرِيبٌ كُرْبَلَه → دُرْدَن	دُنْيَا دُنْيَا → پُرپُونچون (پُنچون)	بَابٌ بُرْجَن → پاکیزہ
مُدْرِسٌ مُدْرِسَه → کے پڑھانے والے - رہ	مُدْرِسٌ مُدْرِسَه → بُرْدَنچوں - رہ	طَالِبٌ طَالِبَه → پاکیزہ تھوں	طَالِبَةٌ طَالِبَه → بک نیڈر لینی فر

***ಲಕ'ದ ಕು-ತ ಶೀ' ಗ'ಪ್ರ'-ಲತ್ತಿ' ಮಿ' ಹೋ' ಫ'ಕಷ್ಟ-ನಾ ಅ-'ಕ ಗ'ತ್ತಾ'ಅಕ ಫ'ಬಸ'ರುಕಲ್-ಯೊಮ ಹೊ'ದಿದ್ ***

ಇಕ್ಕೆ'ರಡು ಮಾ ತಯಸ್ವರ ಮಿನಲ್-ಕು'ರ್ತೆ'ನಿ

		ءو ♀	
أَنْتَ الَّذِي عَيْنُهُ تُسْنٌ → ♀ “مَرْيَ” (سُنْتُ) بِهَا وَهَدَنْ	أَيَّهُ أَيَّهُ أَيَّهُ تُسْنٌ → بَك أَيَّهُ تُسْنٌ / سُنْتُ ♀ (سُنْتُ) أَيَّهُ تُسْنٌ / أَنْسَانْتُ ♀	أَيَّاتُ أَيَّهُ تُسْنٌ → “أَيَّهُ تُسْنٌ أَيَّهُ تُسْنٌ / أَنْسَانْتُ ♀	أَنْتِ أَنْتِ → “سُنْتُ” (سُنْتُ) ♀
أَمْ كَمْ مُعْنَى مُعْنَى → “أَمْ مُعْنَى” (سُنْتُ) ♀	الْآخِرَةُ الْآخِرَةُ تُسْنٌ → “فَرَلْ كَونْ” (سُنْتُ) ♀	دَرَاجَةٌ دَرَاجَةٌ تُسْنٌ → سُنْكِيلُ ♀ (سُنْتُ) -	قَلْمَانْ قَلْمَانْ → بَك كَلَانْ - a pen
الْحَالِقُ الْحَالِقُ سُنْتُ لِيكُ → [سُنْتُ كَرْتُ] ♂	مَدِينَةٌ مَدِينَةٌ تُسْنٌ → “بَكْنَغَرَانْ” (سُنْتُ) ♀	مُدْنٌ مُدْنٌ تُسْنٌ نُونْ → “سُنْجَالُ”	أَقْلَامُ أَقْلَامُ لَانْ مُونْ → “كَلَامُلُ”

| Page | 28

الْأَسْمُ الْعَلِيُّ - లుల్-ఇన్-ము - కు ఇతర ఉదాహరణలు

► २-करुगा (द్వితీయ విభక్తి) ► ३-జర్న-పరిస్థితి(షష్ఠి విభక్తి)

<p>2 - నసబు -/-మసూబు ద్వితీయావిభక్తి---</p> <p>దీనిగుర్తు-[[ఫతహు -/- రెండు ఫతహలు]]</p>	<p>3 - జర్ -/- మజ్జారు (యొక్కచ్చీ) దీని గుర్తు [[</p> <p>కెన్-రు -/- రెండు కెస్టాలు]]] - మహర్జు -</p>
<p>مَنْصُوبٌ – Nominative Case</p>	<p>جِنِّيَاتٌ – Genitive Case</p>
<p>نَسِيبٌ - مَعْرِفَةٌ</p> <p>مَالٌ'رَبٌ</p>	<p>نَكِيرٌ - نَكِيرَةٌ</p> <p>سَكِيرٌ</p>
<p>الْبَيْتَ</p> <p>الْبَيْتُ</p> <p>الْبَيْتَ</p>	<p>بَيْتٌ</p> <p>بَيْتٌ</p> <p>بَيْتٌ</p>

ప్ర శ్రీల్-ఐన్-ము - سُنْمُ لَا نَمْهُا صُكُور---లో రకాలు :

1- نِيْدَىضُون → Definite Noun → مَعْرِفَةٌ - 2- اَنِيْدَىضُون → Indefinite Noun نِكَرَةٌ

◀ الْمَلَكُوْنَسُونُ كِر رَا:

◀ الْمَلَكُوْنَسُونُ مَلَكُوْنَسُونُ رَا:

ex: الْخَالِقُ → ﴿كُلُّ شَيْءٍ مِّنْ فِي السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ يَنْتَजُهُ﴾ ; الْكِتَابُ

خالق → ﴿بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ﴾

॥ అల్పస్వరమైన వాచకం - నామవాచకం (నిర్దిష్టం) - Definite Noun ॥

<p>1- الْأَنْوَافُ - Proper Nouns عَلْمٌ ↔ عَلْمٌ</p>	<p>2- ↔ مُحَمَّدٌ → مُحَمَّدٌ 3- ↔ قُرْآنٌ → قُرْآنٌ 4- ↔ حَمِيدٌ → حَمِيدٌ</p>
<p>2- الْأَنْوَافُ - تُهُوَّ مُسْنَعُ الْأَنْوَافِ نَامَوْهَا تَكَالِبُ الْأَسْمُ الْأَسْمُ ↔</p>	<p>الْكِتَابُ-1- ↔ الْكِتَابُ-1- ↔ الْعَظِيمُ-2- ↔ الْعَظِيمُ-2- الْعَذَابُ-3- ↔ الْعَذَابُ-3- ↔ الْأَنْوَافُ-4- ↔ الْأَنْوَافُ-4-</p>
<p>3- الْأَنْوَافُ - الْأَنْوَافُ الْأَنْوَافُ الْأَنْوَافُ -Genitive Case - جَنِيَّتْ-كَنْسْ-لَهُوكَنْسُ نَامَوْهَا تَكَالِبُ الْأَسْمُ (يَمِّيَّكُ)- (يَسِّيَّمَهُ يَسِّيَّمَهُ يَسِّيَّمَهُ) ↔</p>	<p>الْكِتَابُ طَالِبٌ ↔ كِتَابُ طَالِبٌ ↔ كِتَابُ طَالِبٌ</p>
<p>4- الْأَنْوَافُ - الْأَنْوَافُ الْأَنْوَافُ الْأَنْوَافُ -الضَّمِيرُ الضَّمِيرُ ↔</p>	<p>هُمْ ↔ الْأَنْتَ / الْأَنْتَ ↔ الْأَنْتَ / الْأَنْتَ الضَّمِيرُ ↔ الْأَنْدَمْرُ</p>
<p>5- الْأَنْوَافُ - الْأَنْوَافُ الْأَنْوَافُ الْأَنْوَافُ -اَسْمُ الْإِشَارَةِ اَسْمُ الْإِشَارَةِ ↔</p>	<p>الْأَنْوَافُ الْأَنْوَافُ الْأَنْوَافُ الْأَنْوَافُ -هَذَا: اَسْمُ الْإِشَارَةِ → الْأَنْوَافُ الْأَنْوَافُ الْأَنْوَافُ الْأَنْوَافُ -هَذَا: اَسْمُ الْإِشَارَةِ → هَذَا: اَسْمُ الْإِشَارَةِ → هَذَا: اَسْمُ الْإِشَارَةِ</p>
<p>6- الْأَنْوَافُ - الْأَنْوَافُ الْأَنْوَافُ الْأَنْوَافُ -الْمَوْصُولُ الْمَوْصُولُ ↔ الْأَنْوَافُ الْأَنْوَافُ الْأَنْوَافُ الْأَنْوَافُ -الْمَوْصُولُ الْمَوْصُولُ ↔ الْأَنْوَافُ الْأَنْوَافُ الْأَنْوَافُ الْأَنْوَافُ -الْمَوْصُولُ</p>	<p>الْأَنْوَافُ الْأَنْوَافُ الْأَنْوَافُ الْأَنْوَافُ -الْمَوْصُولُ ↔ الْأَنْوَافُ الْأَنْوَافُ الْأَنْوَافُ الْأَنْوَافُ -الْمَوْصُولُ الْأَنْوَافُ الْأَنْوَافُ الْأَنْوَافُ الْأَنْوَافُ -الْمَوْصُولُ ↔ الْأَنْوَافُ الْأَنْوَافُ الْأَنْوَافُ الْأَنْوَافُ -الْمَوْصُولُ</p>
<p>7- الْأَنْوَافُ - الْأَنْوَافُ الْأَنْوَافُ الْأَنْوَافُ -نَادِيٌّ نَادِيٌّ ↔ نَادِيٌّ</p>	<p>نَادِيٌّ ↔ نَادِيٌّ ↔ نَادِيٌّ ↔ نَادِيٌّ</p>

End of The Lesson

- الْأَعْيَارُ - فِي حَلَاتِ الْمُخْتَلِفَةِ - نَهْرُ نَهْرُ نَهْرُ -

విభక్తులు - 3 - Cases-

మల్‌రిఫ్ నామవాచక గుర్తులు

Lesson: 9 : The Definite Noun and it's Case endings.



పెరువెరు స్థితులలో మర్కింపు" - నామవాచక గుర్తులు

- ఏకవచనం -బక సీ♀ -లేక -పుం ర్మింగ-నామవాచకానీ సూచిసుంది-||

مُجْرُورٌ ← مُجَزِّعُون

فُصُوبٌ ﴿۱۰﴾

مَرْفُوعٌ

***మాక్స'గ్ కు-తీ' రుక్క'-దిపి లీ, హోగ్ సుకున్-నా లీ-క రి'ష్టా'లిక సు'ఎవు'రుక్కు'రుక్కు'లైను సూ'గీగ్ ***

జ్ఞ'రసు వూ తయార వివర్ణ-కు'గో'ని

الكتاب ↔ الـ-كتاب

الكتاب ↔ الـ-كتاب

الكتاب ↔ الـ-كتاب

ఏకవచనం—Singular—

Singular	విభక్తులు (النحوة)	వివిధస్త్రీతులలో (మూడు -కేసుల-కు) ఉదాహరణలు	ఉచ్చారణగుర్తులు
	مَرْفُوعٌ مُرْجَعُونَ	1- مُبْدِأ → 2- مُبْتَدَأ → 3- خَبَرٌ → فَاعِلٌ مُبْدِأ → كَرِّيْفٌ → فَاعِلٌ	ضَمَّة ضَمَّة
	مَنْصُوبٌ مُسْمَوْنَ	1- كَرِّيْفٌ → 2- مَفْعُولٌ يَهُ → 3- ظَرْفٌ → (سُمْيَ سُمْيَ) كَرِّيْفٌ → مَفْعُولٌ يَهُ → ظَرْفٌ → (سُمْيَ سُمْيَ)	فتحة فتحة
	مَجْرُورٌ مُسْجَرَّونَ	اَسْمَ مَجْرُورٌ : 1)- مَبْدِأ-پُطْرَيْهِ-تَرْيَاتِهِ-نَامَهَاذَكَوْ-2)- مُبْدِأ-مُسْجَرَّونَ → اَمْضَافُ إِلَيْهِ	كسَرَة كسَرَة

Dual-ద్వివచనం -2- سُمْيَ و 3- سُمْيَ // -پُلُّ و 3- سُمْيَ -నామవాచకాలను సూచిస్తుంది—

Dual-مُزْدَوِّجَة	విభక్తులు (النحوة)	వివిధస్త్రీతులలో (మూడు -కేసుల-కు) ఉదాహరణలు	ఉచ్చారణగుర్తులు
	مَرْفُوعٌ مُرْجَعُونَ	1)- مُبْدِأ → 2)- مُبْتَدَأ → 3)- خَبَرٌ → فَاعِلٌ مُبْدِأ → كَرِّيْفٌ → فَاعِلٌ	أَلِفٌ + ن
	مَنْصُوبٌ مُسْمَوْنَ	1- كَرِّيْفٌ → 2- مَفْعُولٌ يَهُ → 3- ظَرْفٌ → (سُمْيَ سُمْيَ) كَرِّيْفٌ → مَفْعُولٌ يَهُ → ظَرْفٌ → (سُمْيَ سُمْيَ)	يَاءٌ + ن يَاءٌ + ن
	مَجْرُورٌ مُسْجَرَّونَ	اَسْمَ مَجْرُورٌ : 1)- مَبْدِأ-پُطْرَيْهِ-تَرْيَاتِهِ-نَامَهَاذَكَوْ-2)- مُبْدِأ-مُسْجَرَّونَ → اَمْضَافُ إِلَيْهِ	يَاءٌ + ن يَاءٌ + ن

బహువచనం -Plural(కనీసం -ముగ్గురు -3-) سُمْيَ و 3- سُمْيَ // -پُلُّ و 3- سُمْيَ -నామవాచకాలను

సూచిస్తుంది—

al- Plur	విభక్తులు (النحوة)	دُخْدُوكَهُ سُمْيَ سُمْيَ -لకُ - వివిధ- سُمْيَ -لకُ - ఉదాహరణలు-	ఉచ్చారణగుర్తులు
----------	--------------------	--	-----------------

<p>مَرْفُوع مَرْفُوع</p> <p>Nominative Case</p>	<p>1- مُبْتَدأ → 2- بُشِّرَ → خَبَرٌ</p> <p>3- فَاعِلٌ → كَرَّ → فَاعِلٌ</p>	<p>وَأَوْ + (مُسْلِمُونَ) وَالْمُنْصُوبُ + نَسَاءُ</p>
<p>مَنْصُوبٌ مَنْصُوبٌ</p> <p>Accusative Case</p>	<p>1- كَرَّ → 2- مَفْعُولٌ بِهِ - 3- جَرْ-بُشِّرَ-مَنْصُوبٌ -</p> <p>سَمَاعُ الْمُنْصُوبِ (طَرْفٌ)</p> <p>3- جَرْ-بُشِّرَ-مَنْصُوبٌ (سَمَاعُ الْمُنْصُوبِ) → طَرْفٌ</p>	<p>يَاءُ + (مُسْلِمِينَ) يَاءُ + نَسَاءُ</p>
<p>مَجْرُورٌ مَجْرُورٌ</p> <p>Genitive Case</p>	<p>1- اسْمٌ مَجْرُورٌ →</p> <p>2- مُضَافٌ إِلَيْهِ →</p> <p>1- بِفَكِّ-بُشِّرَ-يَهُ-تَرْبَّعَ-فَهَبَ-سَمَاعَ الْمُجْرُورِ -</p> <p>2- مُضَافٌ إِلَيْهِ →</p>	<p>يَاءُ + (مُسْلِمِينَ) يَاءُ + نَسَاءُ</p>

-الجَمْعُ الْمَوْنِثُ سَالِمٌ- 2-ధృడ స్వలింగ బహువచనము-||

విభక్తులు (అంతర్జాతీయ విభాగాలు) - దృఢస్థితీలో వివిధ స్థితులలో బహుపదనం ఉదాహరణలు - ఉచ్చారణగుర్తులు

<p>مَرْفُوعٌ مَرْفُوعٌ Nominative Case</p>	<p>1- مَبْتَدأ → مِبْتَدأ 2- خَبْرٌ → خَبْرٌ: 3- فَاعِلٌ → فَاعِلٌ</p>	<p>ضَمَّة (مُسْلِمَاتٌ) مُسْلِمَاتٌ</p>
<p>مَنْصُوبٌ مَنْصُوبٌ Accusative Case</p>	<p>كَرْهٌ → مَفْعُولٌ بِهِ 2- جَرْ-ضُورٌ ، -جَمَانٌ ، سَمْعَيْسَمْعَيْا (سَمْعَيْسَمْعَيْا) → ظَرْفٌ 3- جَرْ-ضُورٌ ، -مَكَانٍ (سَلْ سَلْ) → ظَرْفٌ</p>	<p>كَسْرَة (مُسْلِمَاتٌ) مُسْلِمَاتٌ</p>
<p>مَجْرُورٌ مَجْرُورٌ Genitive Case</p>	<p>اسْمٌ مَجْرُورٌ : → 1- نَاهِيَةٌ-مُتَعَلِّمٌ-تَعَلِّمَ-نَا-مَعْلُومٌ- 2- مَسْتَأْذِنٌ-الِيَهُ → الْمُضَافُ إِلَيْهِ</p>	<p>كَسْرَة (مُسْلِمَاتٌ) مُسْلِمَاتٌ</p>

3- అస్థిర బహువచనము - The Broken plural - جمیع تکسییر - ﴿

విభక్తులు (الحالات)	వివిధ విభక్తులలో-అస్థిర బహుపదనము -	చివరి-అక్షరాలు
مَرْفُوعٌ مَرْفُوعٌ Nominative Case	1- مُبْتَدَأ → 2- بِهِ → 3- كَوْزَةٌ → - فَاعِلٌ → فَاعِلٌ	ضَمَّة دَمْعَةٌ

<p>مَنْصُوبٌ مُسْنَّبٌ</p> <p>Accusative Case</p>	<p>1- كَرِيْبٌ → بِهِ مَفْعُولٌ - 2- جَرْدٌ-ضَلْجَانٌ جَمْعَنِيْـ - سَمْعَيْـ سَعْدَكَارَـ - ظَرْفٌ - 3- جَرْدٌ-ضَلْجَانٌ-مَعَنِيْـ (سَعْدَ سَعْدَكَارَـ) → ظَرْفٌ</p>	<p>فَلَحَّةٌ فُلْجَانٌ</p>
<p>مَجْرُورٌ مُسْجَرٌ</p> <p>Genitive Case</p>	<p>اسْمٌ مَجْرُورٌ → 1)- [فيَكْتِي-پُرْجَنَـيْـ-أَرْجَـنْـ]-نَا مَوْهَـا رَكْـ- 2)- [مَعْـدَـا-ضَلْـجَــانٌ-جَـمْـعَـنِـيـ] → الْمُضَـافُ إِلَيْـهِ</p>	<p>كَسْـرَةٌ كَسْـرَـا-رَـ</p>

End of the lesson

“పార్టు 1 - 10 అంతము [5] - త న్ - వీ ను (న)

ත්‍රුවීන් - Tanweenun – Nuation - අංත්‍රුනකාරෝ - ඇංග්‍රීස්

ఆర్థికల్ - [—ఎ - A -/- ఎం - An -]

-  **తనిట్సు(న్):** సామాన్యనామవాచకాలను (indefinite Nouns) , గుణవిశేషణాలను (Adjective + Nouns) , వీరింగ్ లోపాలను (Definite Nouns) వీరింగ్ లోపాలను

(Adjectival Nouns), ಮರಿಯು ನಿರ್ದಿಷ್ಟನಾಮವಾಚಕಾಲನು (Definite Nouns) ವೇರುಗಳು

గుర్తించటానికి ▷ అ' ర బీ భాషలో ఈ - తన-వీసు(నీ) అంత్యనకారం పనికొనుంది . ఇది

► అ' ర బీ భాషకు మాత్రమే పరిమితమైన ఓ ప్రచ్ఛికత . మరియు - ఈ - తన్-హిను(న్)

అంత్యనకారం - ఇంగ్లీష్ ఆర్డర్లు [—e-A -/-e-An—] లాగా పనిచేస్తుంది.

➤ నక్రిం- నామవాచకాల -indefinite nouns - చివరి అక్షర శబ్దాలను (- న- అంత్యస్కారమ్)

- తన్-పీసు(న్)తో పలకాలి - అంటే నకీర్హా- నామవాచకాల చివరి వర్రాని) [(న-)] అక్షర శట్టంతో - అంటే -

శ్రీ - రాజు - రమణ - ఐని సూక్తాలి గీతి - - తన్న-వీపు(న్) - టోక - ఐంపువ్వాగ్రం - ఐని -

అని - అం - ఇం - అని పలకాలి. దీనినే - - తన-వీను(నీ) - లేక - అంత్యనకారమ్ - అని -

ಅಂಟಾರ್ಯ.

→ un-◀ ↵ ↓

- **↓an-◀ అన్ ల్ల**

in-◀ ଇନ୍ ଡା

ఈ తయ్యినుద్-ద్రమ్ముచి - ---

ರೆಂಡು ದ್ವಿಮೃತ್ಯು

ఏ తప్పనుల్-పుత్త-హాటి --

రెండు పుత్త-హుత్తులు

ఏ తవీనుల్-కెన్-రచి ---

ರೆಂಡು ಕೆಸ್ತಿಃ-ತ್ವಲು

- ▶ - తన్-పీను(న్) లేక - అంత్యనకారమ్ - పదాంతంలో మాత్రమే వస్తుంది - నకిరహ్ - నామవాచకాల- indefinite nouns - మరియు గుణవిశేషాల - Adjectival Nouns- చివరిలో మాత్రమే -
- తన్-పీను(న్) చోటుచేసుకొంటుంది - అందుకే దీన్ని అంత్యనకారమ్ అని కూడా పిలుస్తారు

► - తన్-పీసు(౯) -----► అలీఫ్-మక్కా'ర పై- తప్ప అన్ని అక్కరా లపై ఆదేశంకాగలదు .

- **తా'వీనుద్-డ్జ'మ్హో** ||-మరియూ ➤ **తా'వీనుల్-ఫ'త్-హ'మో** || లను -అక్షరం తలపై ॥ / ॥
రాసార్యి||

➤ **శ్రీ తివీనుద్-ద్ర్ష్మృతి : ఉఁ, బుఁ, తుఁ ...వగైరా** - ا ب ت ث - ج ح خ د ذ ر ز س ش ص ض ط ظ ع غ ف ق ك ل م ن ه و ي

➤ **అ బ ట థ జ** — **శవీనుల్-పుత్త-హాటి : అచ్, బచ్, తచ్చమిల్లగైరా**

- కేవలం ◄ తయ్యినుల్-కెన్స్-రథీ ◄ అక్కరం కింద రాయబడుతుంది ॥

➤ **ఇ బ్రిటిష్ గవర్నర్ కు ప్రార్థనలు - అంగీల్ మార్కెట్, బెంగళూరు, తింబుల్ లో వద్ద నుండి దాచుకున్న సమయంలో ఉన్న విషయాలు**

- **మనూ'బు**, ద్వారియావిభక్తిలో - → తప్పనుల్-ఫ'త్-హ'తి కి సహాయకారిగా – ఓ → అలీఫు' దానికి ఉత్సాహంతంలో ప్రవేశ పెట్టి- దానిపై **◀ - తన్-విను(న్)** ను రాయాలి. ఉదాహరణకు : ॥ □

٦٣

۲۸

ڪالٻا

ڪالب
کے پیارے

- المثال للتنوين • తన-మన-న-కు ఉదాహరణలు

◀ తప్పనుద్-ద్వమ్ము కర్గా تَنْوِينُ لَصْحَةٍ	◀ తప్పనుల్-ఫ'త్-హ' కర్గా تَنْوِينُ لَفْتَحَةٍ	◀ తప్పనుల్-కెన్-ర' యొక్క/ప్రాణి-విభక్తి تَنْوِينُ لَكَسْرَةٍ
رَجُلٌ ◀ رَجُل రూజులున్ ఎవరో బకమనిపి కర్గా	رَجُلًا ◀ رَجُلًا రూజులన్ ఎవరో బకమనిపి కర్గా	رَجُلٍ ◀ رَجُلٍ రూజులిన్ ఎవరో ఒక మనిపికి సంబంధించిన
وَلَدٌ ◀ وَلَدٌ పలదున్ ఎవరో ఒక బాలుడు కర్గా	وَلَدًا ◀ وَلَدًا పలదున్ ఎవరో బకబాలుడు కర్గా	وَلَدٍ ◀ وَلَدٍ పలదిన్ ఎవరో ఒక బాలునికి సంబంధించిన
طَالِبٌ ◀ طَالِبٌ తా'లిబు ఎవరో బకవిద్యార్థి కర్గా	طَالِبًا ◀ طَالِبًا తా'లిబు ఎవరో బకవిద్యార్థి కర్గా	طَالِبٍ ◀ طَالِبٍ తా'లిబి ఎవరో ఒక విద్యార్థికి సంబంధించిన

End of the lesson

పేరు - 10B - తజ్-పున్ [న్] - • ۱۰۰۰ - تَعْلِيْمٌ - تَعْلِيْمٌ - '۱۰۰۰' -

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ - لَكَ مَوْنَىٰ تُّنْ-هِنْ -

- Lesson : 10 B : AL-ul-Ma'rifa

- Adaatut - T'a'rif - Instrument of Definiteness – The Definite Article – AL-

- أَنَّ **◀ الْ** **تَهْ** ప్రారంభమయ్య ప్రతినామవాచకమూ **◀ مُلَّ** **'రిఫ'** **నిర్దిష్ట నామవాచకమే.**
- الనిర్దిష్ట నామవాచకాలను నిర్దిష్ట నామవాచకాలగా మార్గదానికి వాటి మొదల్లో **◀ الْ** **الْ** **చేరాపు.**
- అందువలననే - **◀ الْ** **أَنَّ** - **◀ الْ** **ادا** **ات** **ت** - **◀ الْ** **ات** **ال** **ر** **పి** (నామవాచకాలను నిర్దిష్ట పరచే Instrument) అని కూడా పీలవబడుతుంది .
- **◀ الْ** **ادا** **ات** **ت** - **◀ الْ** **ت** **ال** **ل** **ل** **ي** **ن** **س** **ن** ను వాడకూడు—అందుకనే **◀ مُلَّ** **ని** **ع** **ل** **ي** **ن** **س** **ن** ను నిషేఖించేది-అని కూడా అర్థం.
- **◀ الْ** **الْ** **الْ** **ل** **ل** **ي** **ن** **س** **ن** **ك** **د** **ا** **హ** **ر** **ణ** **ل** **ل** **و** : (కర్గా)

నిర్దిష్ట-నామవాచకం



◀
الدا

ات

నిర్దిష్ట నామవాచకం



<p>رَجُلٌ  رَجُلُّ</p> <p>ఎవరో ఒకమనిపి (కర్తగా) →</p>	<p>الْ + اَلْ →</p>	<p>الْرَّجُلُ  الْرَّجُلُ</p> <p>నిర్ణితవ్యక్తి (కర్తగా)</p>
<p>طَالِبٌ  طَالِبٌ</p> <p>(కర్తగా) →</p>	<p>الْ + اَلْ →</p>	<p>الْطَّالِبُ  الْطَّالِبُ</p> <p>నిర్ణితవిద్యార్థి (కర్తగా)</p>
<p>وَلَدٌ -  وَلَدٌ</p> <p>ఎవరో ఒక బాలుడు (కర్తగా) →</p>	<p>الْ + اَلْ →</p>	<p>الْوَلَدُ -  الْوَلَدُ</p> <p>నిర్ణితబాలుడు (కర్తగా)</p>
<p>بَيْتٌ  بَيْتٌ</p> <p>వీదోఒకఇల్లు (కర్తగా) →</p>	<p>الْ + اَلْ →</p>	<p>الْبَيْتُ  الْبَيْتُ</p> <p>నిర్ణితఇల్లు. (కర్తగా)</p>
<ul style="list-style-type: none"> • سُكَّرٌ  سُكَّرٌ 		<p>مَدَارِضٌ  مَدَارِضٌ</p>
<p>End of the Lesson</p>		

ಅಕೆ'ಮಿನ್-ಸುಲಾತ ಲಿದುಲಾಕೆಪ್-ಷಮ್-ಸಿ ಇ'ಲಾ ಗ'ಸುಕಿಲ್ -ಶ್ರೀ , ವ ಕು'ರ್ತಾ'ನಲ್ ಫ'ಜ್-ರಿ (.) ಇನ್ ಕು'ರ್ತಾ'ನಲ್ ಫ'ಜ್-ರಿ ಕಾನ ಮವ್-ಪೂದಾ . (78) - (ಸುರತುಲ್-ಇನ್-ರಾ)

„పారు“ 10 స్త - అ'ల మున్ - ﴿عَلِم﴾ - సంజ్ఞ నామవాచకం -

Alamun - The Proper Noun - Lesson : 10 p.:

<ul style="list-style-type: none"> • ఉదాహరణకు : <p>[మగు పేరు] -</p>	<ul style="list-style-type: none"> • అర్థం 	<ul style="list-style-type: none"> • [గుణ]నామవాదకం
--	---	---

***ಲಕ'ದ ಕು-ತ ಪೀ' ಗ'ಪ್ರ'-ಲತ್ತಿ ಮಿ' ಹೆದ್ದಾ' ಪ'ಕಪ್ಪ್ಯ-ನಾ ಅ-ಕ ಗ'ತಾ'ಅಕ ಪ'ಬಸ'ರುಕಲ್-ಯೊಮ ಹ್ಯ'ದಿದ್ ***

ಇಲ್ಲಿ'ರಕ್ಕೆ ಮೂ ತಯಾಸುರ ವಿನಾಶ-ಕು'ರಳು'ನಿ

<ul style="list-style-type: none"> • 	<ul style="list-style-type: none"> • 	<ul style="list-style-type: none"> •
--	--	--

Page | 36

- స్తీలింగ లమ్ముల - సంజ్ఞానామవాచకాలపై - - నిషేధింపబడింది - వాటిగుర్తు - మ్ముతు మర్పుతు..(exg : fatimatu)

- మినహాయింపులు - exceptions : - కలిగియున్న పురుషుల హేర్లు - వ్యక్తరణపరంగా స్తీలింగాలైనా వీటిపై ఉండవచ్చు.

- eg : -[] [] []

• خَلِيفَةٌ

• هَمْزَةٌ

• طَلْحَةٌ

-

-

-

- అంటే నిర్మిత మనిషిని లేక జతువును లేక సృష్టిలోని అన్ని జీవ / నిర్మివరాసులను కూడా సూచించే సంజ్ఞానామవాచకాన్ని లమ్ము అంటారు.

- మనుషుల సౌంత పేర్లన్నీ - లమ్ము లు.

- مَكَّةُ عَلَمُ (అబీరాం-అబరాహామ్)

End of the lesson

1- అల్-కాబు-ల్-అసలియ్ -

ఉచ్చారణ గుర్తులు - కేన్-ఎన్నింగ్ - The Diacritical Marks .

Lesson :11 : Vowel- Signs

- రాతను చక్కగా చదపటానికి సామాన్యంగా చదువరులకు ఉపయోగపడే గుర్తులు - (4) నాలుగు

- ఈ పాఠంలో --- **1>అద్-ద్రుమ్యు**, **2>అల్-ఫ'త్-హా**, **3>అల్-కెన్-రః**, మరియు-
 • **4<లన్-స్నుకూను**--- లను మాత్రమే చర్చిస్తున్నాం .

➤  2) అల్-షారబుల్-తక్కి'రియ్య - ఈ గుర్తులు రాతలో ఉండవు కానీ -మనం-లవి
ఉన్నట్టుగానే [Embedded- గా] ఔహాంచి చదువుకోవాలి.

- **నోట:** మరి కొన్ని ఇతర గుర్తులు **కెత్తన్యసు**, **కెలల్-మద్దిశు** మరియు **కెలప్-షద్దిశు** లు ఇతర పారాలలో వివరించబడ్డాయి.

- 1 <ಅದ್ದ'ಮ್ಮೆ ತು ಅಕರಂ ಪ್ಪನ- (- ಣ) ಸ್ವರ್ಥಗಳು

- Reading Exercise / Tamreenul K'iraati : கீ , மீ , து , வத்ரா

- 1
أَبْ تْ ثْ جْ حْ خْ دْ ذْ رْ زْ سْ شْ صْ
ضْ طْ ظْ عْ غْ فْ قْ كْ لْ مْ نْ هْ وْ يْ

- ఉదాహరణలు 1 **అద్-దమ్యతు** : అక్రం పేన - **الضَّمْتُ** (-ء) గుర్తు

<p><input type="checkbox"/> سَهْلٌ</p>	<p><u>సులభమయ్యను</u></p>	<p>سَهْلٌ</p>
<p><input type="checkbox"/> نَظَفٌ</p>	<p><u>శుభ్రమాయను</u></p>	<p>نَظَفٌ</p>
<p><input type="checkbox"/> كِتَبٌ</p>	<p><u>రాయబడెను</u></p>	<p>كِتَبٌ</p>
<p><input type="checkbox"/> جُمْعٌ</p>	<p><u>జమచేయబడెను</u></p>	<p>جُمْعٌ</p>

 పుత్రిహ 	<u>తెలుగుడెను</u>		فُتح
---	-------------------	--	-------------

- **2** ◀ **ಅಲ್-ಪ'ಟ-ಹಾ** ತು ಅಕ್ತರಂ ಪ್ರೇನ **ಅ - ಗುಡ್ಯ** ▶

گتب کتاب	<u>الْقَدْمُ رَاشَادُ</u>	گتب
سَدَقَ سداق	<u>الْقَدْمُ نِسَاجُونَ صَفَّادُ</u>	سَدَقَ
ضَرَبَ ضراب	<u>الْقَدْمُ كَلْبَّا مُنَجَّدُ</u>	ضَرَبَ
غَرَسَ غارس	<u>الْقَدْمُ نَارَقُونَ هَشَادُ</u>	غَرَسَ
دَخَلَ دخل	<u>الْقَدْمُ ضَوْهَرَ شَيْرَادُ</u>	دَخَلَ

3) <ଲଳ-କେନ୍-ରେତୁ ଅକ୍ଷରଂ କିଂଦ- ଓ - ଗୁରୁ ଶବ୍ଦ

- Reading Exercise / Tamreenul K'iraati : 3 ఉల్లంబ-కెన్-రసు - ఇ , బి , తి , వద్దురా

ا ب ت ث ج ح خ د ذ ر ز س ش ص ض
ط ط ع غ ف ق ك ل م ن ه و ي

- **III கூடாப்பாரணல்** -3- அக்டரங் கிஂ஦- இ - நுரை திரு- III

క'బిల	قَبِيلٌ	ఆయన ఒప్పుకున్నాడు	قَبِيلَ
ల'జిబ	عَجِيبٌ	అతడు ఆశ్చర్యపడ్డాడు	عَجِيبٌ
నసియ	نَسِيَّ	ఆయన మటేచాడు	نَسِيَّ
ల'లిమ	عَلْمٌ	అతడు తెలుసుకొన్నాడు	عَلْمٌ
సమిల'	سَمِعٌ	ఆయన విన్నాడు-	سَمِعٌ

- ~~4~~ **ಅನ್-ಸು-ಕೂನು** - ಅಕ್ಷರಂಪೈ (o) ನಿಕ್ಕಟ್ಟಾನಿಕಿ ಗುರ್ತು

Observation @ Grasping Exercise / Tamreenul Tadabburī ↓

أْبْ تْتْ حْ حْ ذْ ذْ زْ سْ شْ صْ
ضْ طْ ظْ غْ فْ قْ كْلْ مْنْ هْ وْيْ

- ఉదాహరణలు (4) అక్షరంపే (0)   అనుకొను - **الْجَزْمُ كَوْنُ السُّكُونِ** జయ్య, కు, లీ

- దీనికి గుర్తు అక్షరం పైన ఒక చిన్న సున్నాలాంటి బిందువు [०]

►**అస్-స్నుకూను** ►**الْجَرْمُ** ►**الْ-జَّهْرُ** ' ఉన్న అక్షరం మీద -పై మూడు గుర్తులలో అంట [-1- < **అద్-ధ్య'మ్ము**] - 2- ► **అల్-ఫ'త్-హ'**] - 3- ► **అల్-కెస్మ్-హ-**] లలో ఏ ఒక్కటే రాకూడదు..

 - అస్-స్నుకూను** - (०) - ఇది నిశ్చట్టానికి గుర్తు -----గనుక
 - అస్-స్నుకూను** తో ఉన్న అక్షరానికి - ఉచ్చారణలేదు - కానీ
 - దానికి ముందును గతిశీల అక్షరం (dynamic letter) ఉచ్చారణ కలిగి ఉంటుంది.

పోండ్-కెరీవు

ఎమ్స్-దీలున్

مِنْدِيْل

- ఒకవేళ రెండు సుకూనులు వరసగా పస్తి-మొదటి- ► [జిహ్వ-ముఖ] ను ► [కెన్స-రః గా మార్చుకోని ,
తెగిబోయిన పదప్రవాహాన్ని ముందుకు సాగించాలి..

<p>هَلْ إِمْتَلَأَتْ</p>	<p>► (హల్ ఇమ్-తలల్త) = హలి - మ్-తలల్త .</p>	<p>►సూరతుల్-కాఫ్ -30</p>
<p>فَأُقْبَلَتْ إِمْرَأَةٌ</p>	<p>► (ఫ' అక్ బలత్-ఇమ్-రాతుప్పా) = ఫ' క్ బలత్-మ్-రాతుప్పా.</p>	<p>►సూరతుద్-దా'రియాత్-29</p>

﴿الْجَنَّةُ - لِكَلِيلٍ- جَنَّةٌ مَعْدُودَةٌ﴾ (٥٠) ﴿كُلُّ دَارٍ حَارِّٰ﴾

بَيْتٌ	► بَيْتٌ → بَلَدٌ (نَّوْءٌ)	قِ	► قُ' → سَعْدٌ بَشَّارٌ (أَبْعَرَثُنَا كِيَّيْ)
خَنْ	► خَنْ → مَهْمَّةٌ (طَرْفٌ نَّوْءٌ)	عُدْ	► عُدْ → سَعْدٌ تَرِيكِ رَّا (أَبْعَرَثُنَا كِيَّيْ)
خُدْ	► خُدْ → سَعْدٌ تَسْكُنٌ (أَبْعَرَثُنَا كِيَّيْ)	يَكْتُبُ	► يَكْتُبُ → رَاسْتُنَّا دُوْدُ (كِيَّيْ)

*** End of the Lesson ***

➤  **ಅಪ್ರಭಾವಿತ-ಉದ್ದರಣಗುರ್ತುలು -** ←(ಡಫೋಲ್ಟ್)-{ DEFAULT- CASE ENDINGS }|||

DIACRITICAL MARKS		
అంశము	అప్రభావిత-డిచ్చరణగుర్తులు-(డిపాల్ట్)	అరబీగుర్తులు
నీర్ణిత నామవాచకము	అద్-ద'మృత్	○
సామాన్యనామవాచకము	తు-వీసుద్-ద' మృత్	○
భూతకాల-క్రియ	అల్-ఫత్-హూత్	○
పర్మాన- క్రియ	అద్-ద్జ'మృత్	○
అబ్యర్నా- క్రియ	అన్-సుకూను	○

➤ దమ్మాయిరులు	➤ అద్-ద'మ్మూ	➤ *
➤ అంశము	అప్రభావిత-ఉచ్చారణగుర్తులు-(డిఫాల్ట్)	➤ ↑ అరబీగుర్తులు

End of the lesson

-1-కుల్లు నప్ప-నీ బిమా కసబత్త రహినతు, (38-సూరతుల్ ముద్దత్తిరి) -2-కుల్లుమ్-రియుమ్ బిమా కసబ రహిను, -
(సూరతుత్-శ్రూరి-21-)

[[ప్రతిప్రాణీ/మనిషి తన చేతల సంపాదనకు -mortagage- (తనఖా - rehan) - వా ఉన్నది/ఉన్నాడు -Every Soul/ Man is in Pledge for the Earnings of its/ His Own Actions]]

.పు.12.- తజ్-వీదు[న] - نجْيِنْ -  Solar and  Lunar Letters

تقسيم الحروف إلى الحروف الفهرمية والشمسية

రంగమూల

సూర్య / -o- చంద్రాక్షరములుగా అక్షర వర్గీకరణ

Lesson : 12 :

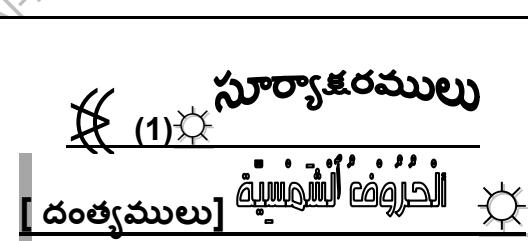
అ' ర బీ - వర్డుమాల లోని - 28 అక్షరాలూ రెండు groups గా వర్ణకరింపబడ్డాయి-

వరమూల లోని - 28 అక్షరాలు | రెండు groups నా పరీకరింపబడ్డాయి-

పత్రి వరంలోనూ -14-లక్ష్రాలే ఉన్నాయి.

◀ಅ'ರ ಬೀ - ಲ್ಯಾ ಚಂದ್ರನ್ನಿ - **◀ಕುಮರ್ಯಾ** ಅನಿಪೆಲುಸ್ತಾರು - so , **◀ಕ್** ಅಕರಂ ಉನ್ನ ಸಮುದ್ರಾಯನಿಕೆ -
ಚಂದ್ರಾಕ್ಷರಮುಲನೇ **الْخُرُوفُ الْقَمَرِيَّةُ** ಪರುಪೆಡ್ಡಾರು.

-  **లో**  సూర్యుడిని **షమ్-సు-** అనటంచేత -  **ష** అక్షరం ఉన్న రెండోవద్దునికి
 **الْحُرُوفُ الْقُمَرِيَّةُ** -  సూర్యాక్షరాలనే పెరు పెట్టారు.



14 అక్షరాలు



14 ଅକ୍ଷରାଳ୍ୟ

ت ث د ذ ر س
ش ص ض ط ظ ل ن

أب ح خ ع غ ف
ق ك م ه و ي

*



*



(1) స్వార్థారములు

(1) సూర్యాకారములు [Solar or Sun Letters]



الْمَعْرُوفُ أَلْحَانٌ مُّسْمَيَةٌ

ناظم صوص زدرا ثت

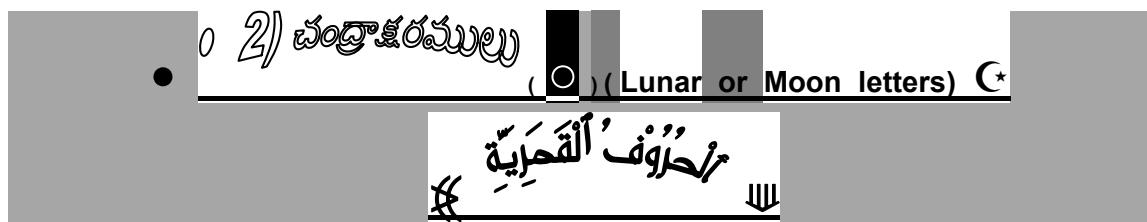
- ❖ **ಅಲ್** ಲೀ = **ಅಲೀಷ್ಪು**, **ಲಾಮ್ಯು** ಲನು ☺ ಸೂರ್ಯಾಕ್ತರಮುಲಕು ಮುಂದು ಕಲಿಪಿ ಪರಿಕಿರ್ತೆ ಅವಿ ದಂತ್ಯಮುಲು ವನಂದುನು , ನೀ **ಲಾಮ್ಯು** - ಆ ☺ ಸೂರ್ಯಾಕ್ತರಂಲೋ ವಿಶೀಸಂ ವರ್ವೋತುಂದಿ .
 - ❖ **ತತ್ವಾರ್ಥಿತಂಗಾ** ☺ ಸೂರ್ಯಾಕ್ತರಮು ಒಟ್ಟಿ ಪಲಕಬಡುತುಂದಿ . ಕಾನ್ವಿ ರಾತಲೋ ಮಾತ್ರಂ ಮಾಮೂಲುಗಾ ರಾಯಬಡುತುಂದಿ. ಉಚ್ಛಾರಣಲೋಕಿ **ಅಲ್** ಲೀನಿ ನೀ ಲಾಮ್ಯು ಡ್ರಾವ್ ವರ್ವೋತುಂದಿ - ಅಂತೇ ಅದೆ ☺ ಸೂರ್ಯಾಕ್ತರಮು ವರಸಗಾ ☺ ರೆಂಡು ಪರ್ಯಾಯಾಲು ಇಸನ್ನುಮೈನಟ್ಟು ಅನುಕೋವಾಲಿ.

❖ **ಅಲ್ = ಅಲ್ಲೆ - ಇಂಗ್ಲಿಷ್‌ನಲ್ಲಿ**



 		 
 ಅರ್ದ-ದ್ವಾರ್ಡ-ಸು 	 الدْرِسْ 	 + 
ನಿಶ್ಚಿತ ಪಾಠಮು - The lesson		ಒಂ + ಅಲ್
 ಅರ್ಷ-ಪ್ರಮುನ್ 	 الشَّمْسُ 	 + 
ನಿಶ್ಚಿತ ಸೂರ್ಯದು - The sun 	ಒಂ + ಅಲ್	 ಶಃಂಸ್ ಪ್ರಮು-ಸು 
 ಅನ್ವರು 	 النُّورُ 	 + 
ನಿಶ್ಚಿತ ಪೆಲುಗು - The light		ಒಂ + ಅಲ್
 ಅರ್-ರೂಜಳು 	 أَلْرَجُلُ 	 + 
ನಿಶ್ಚಿತ ಮನಿಷಿ - The man		ಒಂ + ಅಲ್
		 ರَجُل رೂಜಳು 
		ಒಂ + ಅಲ್
		ಒಂ + ಅಲ್

⇒ అల్-రసూలు ↔ نَبِيٌّ - The prophet	أَلْرَسْوَلُ ↔	أَلْ + الْرَسُولُ	رَسُولُ اللَّهِ ⇒ ← ఒక ప్రవక్త - a prophet
---	-----------------------	-----------------------------	--



• **أَلْحُوْنُفُ الْقَهْرَاءِ** **చంద్రాక్షరాలన్నీ** కంఠములు

أَبْ جْ حْ خْ عْ فْ قْ كْ مْ هْ وْ يْ

- వీటిమొదటిలో **أَلْحُوْنُفُ + إِلَامُو** అక్షరాలను జోడించినచో రాతలోనూ మరియు పులకటంలోనూ తేడా ఉండదు . ఉన్నది ఉన్నలాగే ఉచ్చరింపబడుతుంది.

• ☺ సూర్యాక్షరములకు - బిన్నంగా , أَلْحُوْنُفُ الْقَهْرَاءِ చంద్రాక్షరాలతో ఉన్న أَلْ = الْ -లోని إِلَامُو - కూడా ఉచ్చరింపబడుతుంది .
• ☆ ఉదాహరణలు: أَلْحُوْنُفُ الْقَهْرَاءِ Lunar or Moon letters

← نَبِيٌّ - The prophet أَلْكِتَابُ ⇒ أَلْ-كِتَابُ ↔	أَلْ = أَلْ	كِتَابُ ⇒ كِتَابُ ← ఒక పుస్తకం
← نَبِيٌّ - The prophet أَلْقَمْرُ ⇒ أَلْ-قَمْرُ ↔	أَلْ = أَلْ	قَمْرُ ⇒ كَمْرُ ← ఒక చంద్రుడు
← نَبِيٌّ - The prophet أَلْبَيْتُ ⇒ أَلْ-بَيْتُ ↔	أَلْ = أَلْ	بَيْتٌ ← بَيْتٌ ← ఒక బిల్లు
← نَبِيٌّ - The prophet أَلْكُرْسِيُّ ⇒ أَلْ-كُرْسِيُّ ↔	أَلْ = أَلْ	كُرْسِيٌّ ⇒ كُرْسِيٌّ ← ఒక కుర్సి

نَسْرَتْ بَالْمُدُّ ↔   ↔	أَلْ = الْ	 ⇒ వలదు <small>← ఒక బాలుడు</small>
--	-------------------	---

End of the lesson

e | 44

◀ఆల్-హ'దీతు' : **◀మరూతున్-స్న'లాతి :** 1-అల్ ఇన్-లాము 2-అల్-అక్-లు 3-అత్-తమీజ్ 4- ర్ఫు' కొల్ పాద తీ' 5-మధూ'లుల వక్-తి 6-సతరుల్ చౌరతి 7-ఇస్క్ బాలుల్ కీ'బ్ లతి 8-అన్-నీయుతు - మహ'లుపో అల్-క'ల్-బు , 9- ఇజ్జ'లతున్-న్ను జాసతి మినల్ బదని , వక్కొచ్చి , వల్ బుక్-అతి

*** **దාලා තසී'පුව' -සු'ලාජ - ඇලු - බිහා** ***

పార్టు 13అ + తేజ్-లీడు[వ్] - హంబతుల్-వస్తి -

فِزْنَةُ الْوَصْلِ - تَجْهِيْزُ نَفَرٍ

Lesson :13a :

-  Hamzatul Wasli - **ఈ హమ్స-జతుల్-వెస్-లి** = ఉచ్చారణలో పద్ధ స్వరం రూపొంతరం
 -  **చంద్రాక్షరాలకు** Rule - 1 - వాక్యం మొదటిలో **చంద్రాక్షరాలకు ముందు ప్రాంతాలల్లో** ఉన్నాట ఉచ్చరింపబడుతుంది .
పదం - లంట్ (-**అలీఫు** + **లాము** -) - వస్తు **అలల్** రాతలో ఉన్నాట ఉచ్చరింపబడుతుంది .
దాని రాతలో మరియు ఉచ్చారణలో ఏలాంటి తేడా ఉండదు - ||
 - **ఉదాహరణకు :** **అలల్ పజ్జ'రు**, **అలల్-వలదు**, **అలల్-ముస్తిము**, ||

నిర్ణిత మంత్రి సమావేశంలోఉన్నాడు	المَجْلِس (ا)ల్ మజ్-లిని◀	فِي الْأَوْزِيرُ ◀అల్ వజ్-రు
నిర్ణిత పిల్లవాడు బడిలోఉన్నాడు	المَدْرَسَةٌ (ا)ల్ మద్-రస్-చ◀	فِي الْأَوْلَادُ ◀అల్-వలదు
నిర్ణిత ముస్లిము మస్జిదు లో ఉన్నాడు	الْمَسْجِدُ (ا)ల్-మస్జిది◀	فِي الْمُسْلِمُ ◀అల్-ముస్లిము

-  **C చంద్రాక్షరాలకు** Rule -2- **వాక్యంలో మధ్యలో** - ఇతర positions / constructions లో
particles / awaamilun ప్రభావం తో **చంద్రాక్షరాలకు** ముందు   **అల్లో**  పుదం - అంటే

|- **అలీపు**, + **లూము** -) -వన్న బెల్ల రాతలో చూపబడుతుంది - కానీ , ఉచ్చారణలో
|- **అలీపు**, దాని తర్వాత ఉన్న పదంలోని మొదటి అక్షరంతో **[వన్న - సంధి]** ఏ, అందులో

కలిసి పోతుంది. **అల్లిపుడు** కై పుట్టేక ఉధ్వారణ ఉండదు. ఈ [వన్ - సంది] స్థితిలో ఉన్న -

ఆలీపు || ను -- | - కిహమ్-జతుల్-వన్-లి - అని పిలుస్తారు - ||

-  ఉదాహరణకు :  అబు(అ)ల్-వజీరి,  అబు'(అ)ల్-వలది,  ఫి'(అ)ల్ మజ్-లిసి,  ఫి'(అ) ల్-
మజ్జిది ||

<u>మంత్రి నాన్‌సమావేశంలో</u> <u>ఉన్నాడు</u>	<u>(అ)ల్-వజీర్</u>	الْوَزِيرُ	న అట్లు	أب
	<u>(అ)ల్-మజ్-లినీ</u>	الْمَجْlis	నపీ'	في
<u>నిర్ణిత బాలుని సోదరుడు</u> <u>మస్సిదు లో ఉన్నాడు</u>	<u>(అ)ల్-వలది</u>	الْوَلَدُ	నబు'	أخو
	<u>(అ)ల్-మస్-జిది</u>	الْمَسِيْحُ	నపీ'	في

- Rule -3 - అల్ల-పీ పదం -లంట్ (-లీపు+ లాము -) -కలిగి యున్న సూర్యక్రాలు వాక్యం మొదటిలో ఉన్నా / యే పొజిషన్ లో ఉన్నా అల్ల రాతలో చూపబడుతుంది . కానీ , ఉచ్చారణలో అలీపు, దాని తర్వాత ఉన్న పదంలోని మొదటి అక్షరంతో [ఎవ్వు - సంధి] ఏ, అందులో కలిసి పోతుంది. అలీపుకై ప్రత్యేక ఉచ్చారణ ఉండదు. ఈ [ఎవ్వు - సంధి] స్థితి లో ఉన్న అలీపును - ఇ - ఏహమ్-జతుల్-వన్-లి - అని పిలుస్తారు || ఉదాహరణకు : అప్పుము-సు, అలరజులు, అలద్దరసు, అన్నారు, అలస్సలాః, అలస్సియాము -

ప్రాము-జతుల్ వేణీ : **కిలోపు** తో పొరంబం అయ్యే ఏడు పుత్తేక నామవాచవాదకాలతో

పూజయుల్-చ్ఛ వసే , **అలీష్టు** కు **ఎక్కువు** గుర్తు తప్పక ఉండాలి.॥

إِنْتَنَانٍ	إِنْتَنٌ	إِمْرَأَةٌ	إِمْرُؤٌ	إِبْنَةٌ	إِبْنٌ	إِسْمٌ
ఇత్త'-నత్తా'ని	ఇత్త'-నాని	ఇమ్- రాతుఁ	ఇమ్-రువుఁ	ఇట్- నతుఁ	ఇబ్-నుఁ	ఇస్-ముఁ

***ಲಕ್ಡಿ ಕು-ತ ಪೀ ಗ್ರಂ-ಲತ್ತಿ ಮಿ ಹೆದ್ದಾ ಪ್ರಕಟ್-ನಾ ಅ-ಕ ಗಿ ತಾ ಅಕ ಪ್ರಬಸ ರುಕಲ್ ಯೋಮ ಹಾ ದಿದ್ ***

ಇಲ್ಲಿ'ರಕ್ಕೆ ಮೂ ತಯಾಸುರ ವಿನಾಶ-ಕು'ರಳು'ನಿ

ఇద్దరు స్తీలు.	ఇద్దరు పురుషులు	ఒక స్తీ	ఒక మగవాడు	ఒక కుమారె	ఒక కొడుకు	ఒక పేరు
----------------	-----------------	---------	-----------	-----------	-----------	---------

➤ ఇతర సందర్భాలలో ఆ పదంలోని మూడో అక్షరానికి ఉన్న గుర్తె **శంజిరుల్-హస్** కు కూడా వర్ణిస్తుంది.

Page | 46

అల్-కు'ర్జె'ను

﴿كُلُّ ، أَمْرٌ رُّبِّيْ بِهِ لَكِنْ لَّا يُسْتَأْذِنُ﴾ (.) وَ الْكُلُّ مُعْلَمٌ بِهِ لَكِنْ لَّا يُسْتَأْذِنُ (.) كَمَا بَدَلَ كُلُّ مُعْلَمٍ تَحْتَهُ دُرَانٌ (29) (سُورَةُ الْمُنْذِرِ - آتُهُمْ)

End of the Topic

॥ ప్రారం . 13b . □ తీఱ్-వీదు[న్] □ **శంజిరుల్-హస్** = వరసగా రెండు లామున్-లు హస్

Lesson : 13b : Taiweed : Rule of Two Consecutive - Laamun :

➤ □ **తీఱ్-వీదు[న్]** □ **వరసగా రెండు లామున్-లు హస్**, అంట లీ ఉన్న పదానికిముందు [ల]

ఎలాముఁ(ల) అక్షరంహస్ , దాన్ని **లిల్ గా పలకాలి .**

➤ **ఎమురక్కు'క్** స్వరం: {{ { అల్లాహీ-(సుబుహోనహూ వ తల్లా)- } }} **ఎక్కు**^{తుంగుతో} తో

ఉన్నపుడు మాత్రం-మామూలు **ఎమురక్కు'క్** స్వరంతో పలకాలి-

లిల్లాహీ (సుబుహోనహూ వ తల్లా)-	←	← +	←
అల్-ల్లాహు (సుబుహోనహూ వ తల్లా)- కు చెందిన [యొక్క]	లిల్లాహీ (సుబుహోనహూ వ తల్లా)- ←	అల్-ల్లాహు (సుబుహోనహూ వ తల్లా)- ←	←

{{ { అల్-ల్లాహు } }} **الله** (సుబుహోనహూ వ తల్లా)-
[“**లఫ్జుల్-జలాలహ్**” / “Lafzul-Jalaalah”]

- హాచ్చరిక- అల్ల-లూహ్ సుబుపోనపూర్ వ తతలా పేరును అతిశ్శద్దతో “ కెలప్పు’ల్ - జలాల్హ్ ” అని ఉచ్చరించాలి , కానీ వేరే యేడో పదం లాంటిదే అనుకోవటం - ధిక్కారం - క్షమించరాని పాపం .

అల్-లూహు (సుబుహోనహూ వ తతలూ) - 1 -  తప్-బీమ్ లక్  ముఫ్తుల్లోవు : -ఘనంగా -ఉధారణ : -

{{{{ అల్ -లూహూ }}}} (సుబుహోనహూ వ తతలూ) – , (ఏప్పత్తో) మరియు – {{{ అల్ -లూహూ }}}
 } (సుబుహోనహూ వ తతలూ) – , (ఏడ్-మ్యూతో) --- నాలుకతో నోటి పై భాగాన్ని బలంగా ఒత్తి చటుక్కు
 వదిలేసి - ఘనమైన రీతిలో - ఏత్వ-ఫీమ్ లక ఏముఫ్ఫ్యమ్ - స్వరంతో పలకాలి .

2- తెర్కీక్ - లక్ష **మురక్కె** :{{{:}}**లల్హిం**:}}}(సుబుహోనపూ వ తలులా) - -
 (కెస్తు) తే ఉన్నప్పుడు మాత్రం-మామూలు **తెర్కీక్** - లక్ష-**మురక్కె**, స్వరంతో

End of the Topic

పారి. 135 - □ తజ్-విదు[నీ] □ **త్జోయ్** - అల్ ఇస్త్ర్మాద'వ్

వు అల్లే బస్తుల్హా @ మరికొన్ని అంశాలు .

* అల్-ఇస్త్రాదః II “” ఇదా’ క’రల’త -(ల)ల్-కు’ర్లాన ప’సుఇద్ బిలూహి

మినప్-పెతా'- నిర్- రుజీమి''' . Lesson : 13ప

❖ **కల్లు-కు'ర్నాను** పరసం-ఆరంభించే ముందు -॥ **కల్పాదు'బిల్లాహి మినష్-ప్రైతా'-నిర్-**
ర్జుటివి.॥ అని తనను అధ్యించమని {{{ లల్లు-ల్లాహూ-}}} సుఖుహు'నహు వ తత్త్వా'గా .
 ముస్లిములను ఆదేశించారు . విధేయత మనకు తప్పని సరే.

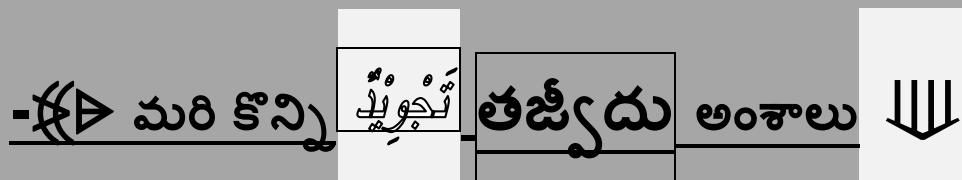
- ❖ **✽ అల్-బస్తూలః :** **ఏల్ల-కు'ర్రణు** లోని ఆ ఒక్క బస్తూరతుట్ (బెట్టొబః) ను పదపాలి
అన్ని సూర-లకూ — ముందుగా - **అల్-బస్తూలః బస్తూలహ్** చదవాలి.
- ❖ **❖ ఔల్-ఇస్తిలదః :** **బి(ఇ)స్కై-(ల)ల్లాహీ-ర్రహ్మా-ని-ర్రహీ-మీ** అని ప్రశాసు బారిసుండి
ప్రభువు రక్షణ కోరుకున్న తర్వాతనే. **అల్-బస్తూలః** పరించాలి. —అంటే - **బి(ఇ)స్కై-(ల)ల్లాహీ-**
ర్రహ్మా-ని-ర్రహీ-మీ అని స్మరించాలి.
- ❖ **మినహయింపు:** **ఏసూరతుట్-తోబః** ఈ సూరహ్ కు అల్-బస్తూలః చదవకూడదు.

Page | 48

End of the lesson

అల్-కు'ర్రణు : వ ఇదా' కీ'ల లహుమ్, తత్తుల్లా ఇ'లా మా అఁ-జు'లల్లాహు వ ఇ'లర్-ర్రసూలి -
కా'లూ హా'స్కైనా, మా వజద్-నా అ'ల్లైహై అబాలనా - అవల్లో, కాన అబాలహుమ్ లా యలక్-లూన
ప్రియ్వ-వ లా యహ్-తదూన. (సూరతుల్ మల్-ఇద్వా - 104)

▪ పోఠం 13+ Exclusive Stretch for TAJWEED



➤ □ **తస్కీన్‌దు[స్కి]** ▷ **హ'ర్-స్కు' - ర / ఱ** : ||

(1) ఛ ర / ఱ - అక్షరం పై ఏఫు'త్-హాతుఁ లేక ఏదు'మ్ముతుఁ గుర్తుంటే ఛ ర / ఱ -ను గట్టిగా

- పెద్ద స్వరంతో పలకాలి .

★ ర (అ)బృక	رَبَّا	★ ర (అ)బృహు	رَبَّهُ
★ రూ(అు) హుఁ	رُوْحُ	★ రూ(అు)బృమూ	رَبَّمَا

(2)- ర—అక్షర కింద కెస్తు తుఁ గుర్తుంటే - ర -ను మామూలు - స్వరంతో పలకాలి. ||

★ <u>రిజాలు</u>	رجال	★ <u>రిమాహు</u>	رماءح
-----------------	------	-----------------	-------

➤ - తెల్పులు[న్] - లైల్ - హూ'రూపు'ల్ - క'ల్-కలః : ||

ఎత్త' , క' , బ , జ , ర -- ఈ ఐదు వర్ణాలను **అల్ -హూరూపుల్ -క'ల్-కలః** అని
పెలుస్తారు . ఇవి , - **సుకూను / జజ్ము** - గుర్తుతో ఉంచే , ఉంచే , **కలకలంతో** --

చదవాలి- హీలాకర్ పడ్డా) చాహియే .(to be read with a sound of echo)-, **ఏకలకలు**

ಅಂಟ್- ಮಾರುಮೊತ್ - ಪ್ರತಿಧ್ವನಿ ತೋ ಚದವಾಲಿ-). ▶

◀ అంద్-నిః	◀ అఫజ్-రుః	◀ కసబ్	◀ ముహీత్-'తుః'-	◀ ఫలక్'నా
عَذْنٌ	أَجْرٌ	كَسْبٌ	مُحِيطٌ	خَلْفَنَا
◀ యద్-షు'	జుఖ్-రత్నః	◀ ఏకుబ్	◀ మత్-లక్షు'	◀ తక్కువిమ..
يَدْعُونَ	زَجْرَةٌ	وَقْبٌ	مَطْلَعٌ	تَفْرِيمٌ

➤ - తెల్పు-వీడు[న్] - **హ'ర్-పు'** అలీపు' : ↓

(1) **କାଳୀପୁର**, ପଦଂ ମଧ୍ୟଲୋ / ଚିପରିଲୋ ମାତ୍ରମେ ପଞ୍ଚମି ହସ୍ତିଂଦି . --କାନ୍ତି -ପଦାରଂଭିତିଲୋ ରାଦୁ.

ఏలీపు' కు ముందు దృఢ వర్జం వన్న బెలీపు' ను కూడా గట్టిగా పలకాలి .

★ ఖూ'లిదు -	★ గా'సికి' -	★ అ'తా'లు -	★ వలడ్డు'లీ -	★ జూ'హా'రు -
خالدٌ	غاسقٍ	عَظَاءٌ	وَلَاضَالِّينَ	ظاهِرٌ

(2) అలీపురు కు ముందు మామూలు అక్కరం ఉంటే మాత్రం – ఉచ్చారణ నార్గైల్ గా ఉంటుంది ||

★ మాలికుస్ -	★ జాలిసుస్ -	★ ఇయ్యక-	★ బబు'లు'-	★ సవాడు'-
--------------	--------------	----------	------------	-----------

مَالِكُ	جَالِسٌ	إِيَّاكَ	جَزَاءٌ	سَوَاءٌ
---------	---------	----------	---------	---------

➤ □ తట్టేవీదు[నీ] □ కిపు'రూపు'ల్ - తప్పు'మీ / కిముస్తుల్లియః ఈ ఏడు అక్షరాలను
పెదవులను విప్పి , పూర్తి నేటితో పలకాలి ---||

★ బు' ఖ ★ సా'దు' చ ★ దా'దు' ప్ర ★ క్రై'న్ గు - ★ త్రో' టె - ★ కా'ఫ్ కె - ★ జ్యో' టె -

➤ □ తుట్టివీడు[నీ] □ కిష్కా'రూపు'ల్ హమ్-న్ - : పది వర్ణాలను ఉచ్చారణ చేసేవళ నోటినుండి
గాలి ఉండు బడుతుంది -ఈ 10 అక్షరాలు ---||

-★ ಕಾ'ಪು-، -ق-	-★ ಸಾ'ದು، -ص-	-★ ತ್ನ'- - ث-	-★ ಥ'- - خ-	-★ ಹ್ಯ'- - ح-
-★ ಪೀನ್- ش	-★ ಸೀನ್- س	-★ ತ- ت	-★ ಫ'- ف	-★ ಹ- ه

- తీస్తే-వీడు[న్న] ▪ ఏహు'రూపు'స్నాఫీ'రి'య్య : [whistling-ఇన్. శబ్దం తో పలకబడే -3- వ్యాయ]

★ సా'దు- ص -

➤ □ తెల్తే-వీడు[నీ] □ కపూ'రూఫు'ల్ పిబ్-హూల్ ముస్తాల్ లియ : వాటి ముందున్న అక్కరాలకు
అనుగుణంగా ఈ పరిశ్రాలు --- గట్టిగా లేక మామూలుగా ఉచ్చరింపబడతాయి . ||

ర - ★ రాముఁ	ల - ★ లాముఁ	ఇ - ★ అలీపుఁ'
-------------	-------------	---------------

ఈవ యునిప్రైవ్యూర్-రల్ దు బిహా'మ్-దిహీ' వల్-మలాళికతు మిం భీ'పు'తిహీ' వ యుర్మిలున్-స్న్ వాయక' ప'యునీ'బుబీపో' మయ్--య్యాచ్ , వహుమ్ యుజూదిలూన పీ'ల్లాహీ' , వహూవ షదీదుల్ మిహ'రి' (13) ఏ(సూరతుల్-రల్'ది)

Digitized by srujanika@gmail.com

End of the lesson

పాఠ-14. కీయా నామవాచకం. - అల్-మన్‌దరు -

Lesson : 14 | **الكلمة** (ఉత్సూపి / మూలం) | కుదంతము : Verbal Noun:

- **المُصْنَفُ** 'الْمَصْنَفُ' ఎక్కువ < **ల' ర చీ** పదాలు , కేవలం మూడు అనులు వర్ణాలనుండి రూపకల్పన చేయబడినవే .
 - ఆ మూడు అక్షరాలూ [verbal-noun] , క్రియానామవాచకం **لْك** అనులు అక్షరాలని పీలవబడతాయి
 - ప్రతిక్రియకూ ఒక సంభందిత **المُصْنَفُ - المُصْنَفُ** క్రియానామవాచకం ఉన్నది.
 - **المُصْنَفُ** క్రియానామవాచకాల నుండి ఎన్నో నామవాచకాలు (- Nouns -) రూపకల్పన పొంది ఉనాయి .

➤ **ಅಂತರ್ವಾದ** ◄ ಅಲ್-ಮನ್-ದರು ಕಾಲ ಸೂಚನೆಗೆ - ಕ್ರಿಯ - ಗಸುಕ - ದೀನಿಲ್ ಗಡಚಿನ , ನಡುಸ್ತುನ್ನ ಲೇಕ
ಮುಂದು - ಮುಂದು ಕಾಬ್ಲೋಯ್ ಪನುಲ ಗುರಿಂಚಿನ ಸಂಗತುಲು ಉಂಡವು . ಇದಿ - derived- noun -
ಕಾನ್ಸೆ ಕಾದು.

◀ **ಅಲ್-ಮನ್‌ದರು** - ಈ ಚಾಲ್ ನಮೂನಾಲು ಉನ್ನಾಯಿ (ಮಾಡಂಡಿ - lesson -21-)
ಅಂದುಲ್ಲೋ ಕನಿಂಬಿನಿ ಮಾತ್ರಮೇ ಇಕ್ಕಡ ಉದಪಾರಿಸುವುಂಾ) o . ೪೪

* చార్ : అల్-మన్ దరు	సంబంధిత క్రియలు	* చార్ : అల్-మన్ దరు కు నమూనాలు			
కు ఉదాహరణలు					
* پُتْه-ہلہ	فتح	* پُتھہ	فتح	* پُتھہ (ا) لہ	فعل
* مسک-رہ	شکر	* پکر	شکر	* پٹھہ (ا) لہ	فعـل
* کُسے'دہ	قُوَد	* ک'ل'د	قَعَد	* پٹھے'دہ	فـعـول
* سیند'کو'	صِدق	* س'د'ک'	صَدَق	* فَلِی'(ا) لہ	فـعـل

- 3-ಅಳ್ವಿಕ್‌ಲ್ಯೂ - ವಾರ್ಕ್ + ಲಾರ್ಕ್ + ದ್ರೆಕ್ - : ಲತ್ತೊ ಇದ್ದಾರಣಾಲ್ಯು ||

وَالْدُّونِ వాల్దున	أَمْوَالَنَّا سُنُلَّ - parents అమ్మానాస్నులు - parents	وُلْدٌ ఉలిద ఆయన పుట్టేను -he was born
مُولَدَةٌ మువల్లిదతు	مُولَدَةٌ మువల్లిదతు midwife / obstetrician (f)	مُولَدٌ మువల్లిదు midwife / obstetrician (m)
مَوْلُودٌ మూల్యాదు	مَوْلُودٌ మూల్యాదు infant / baby	وَلَدٌ వలడ జన్మనిచేసు / procreated
وَلَدَةٌ వల్లతు	وَلَدَةٌ వల్లతు పుట్టుక - birth	مِيلَادٌ మీలాదు birthday
وَلَدٌ వల్లద	كَانَ بَعْلَهُ -delivery- చేయించెను/acted as a midwife	تَوَلَّدٌ తవల్లద జన్మనిచుట-to originate
وِلَادَةٌ విలాదు	وِلَادَةٌ విలాదు పుట్టుక - బర్ - birth	يُولَدٌ యూలదు అతను పుడుతున్నాడు / పుడతాడు he is being born / will be born
وَالِدَانِ వాల్దాని	أَمْوَالَنَّا تَرِي mother + تَرِي father	وَلَدٌ వలదు పిల్లవాడు - a boy
وَالِدَةٌ వాల్దు	أَمْوَالَنَّا - a mother	وَالِدٌ వాల్దు నాయన - a father

End of the lesson

ಫೆರ್ವಲ್ ಹಿನ್ನೆಲೆಯಲ್ಲಿ ಮಾತ್ರಾದಲ್ಲಿ ಅಂತಹ ವರ್ಷಾರ್ಥಿಗಳ ಪ್ರಮುಖ ಸಂಪನ್ಮೂಲ ಕಾರಣವಾಗಿ ಇರುತ್ತಿರುತ್ತದೆ. ಈ ವರ್ಷಾರ್ಥಿಗಳ ಪ್ರಮುಖ ಸಂಪನ್ಮೂಲ ಕಾರಣವಾಗಿ ಇರುತ್ತಿರುತ್ತದೆ.

➤ పారు.15.: - కీయ పరిచయం - **الفِعْلُ وَ صِفَاتُهُ** :

-కీయ : దాని-స్వభావిక లక్షణాలు -

అ'రబీ నిర్వచనం : **కుల్లు లవ్-జె'** యెదుల్లు ఆ'లు పూ'సూలి అ'మలిస్ పీ' జ'మనిస్ ఖూ'స్సిగ్', అవ్ లవ్-జె' యెదులు ఆ'లు హో'లతిస్ అవ్ హు'దతిస్ పీ' జ'మనిస్ ఖూ'స్సిగ్'

-  **ಅಲ್ಲ-ಫಿ'ಅಲ್ಲು** /  **ಫಿ'ಅ'ಲ್ಲು**: ಕ್ರಿಯ-ವಿದೈನಾ ಜರಿಗಿನ / ಜರುತುನ್ನ / ಕಾಬ್ರೋಯ್ / ಚೆಯವಲಸಿನ -
- ಪನಿನಿ ಲೇಕ ಘುಟನನು ಕಾಲಸಪ್ರಾತಂಗಾ ಸೂಚಿಂಚೆಪಡಾನ್ನಿ  **ಅಲ್ಲ-ಫಿ'ಅಲ್ಲು** /  **ಫಿ'ಅ'ಲ್ಲು** ಅಂಟಾರು.

- **◀ಅಲ್-ಫೀ'ಅಲು** / **◀ಫೀ'ಅ'ಲು** --ಮುಖ್ಯ ಲಕ್ಷಣಾಲು ಇಲ್ಲಾ ಉಂಟಾಯಿ ---
 - **◀ಅ** ಕ್ತಿಯಕು **◀ಅಲ್** , **◀ಅ - ಮರ್ಯಾತ್ :** , **◀ಅನ್ಯಸು** ಲಲ್ಲೋ ಏದೀ ಉಂಡ ಕೂಡಿದು . ಕ್ತಿಯಲಪೈ ವಿಚಿನಿ ಪ್ರಯೋಗಿಂಚರಾದು.
 - ಕ್ತಿಯಲ ನುಂಡಿ , ಕ್ತಿಯಾನಾಮವಾಚಕಾಲನು , ತಯಾರುಚೆಯವಚ್ಚು ಪುರುಷಮುಲಕು / ಶಿಂಗಮುಲಕು / ವಾರಿಸಂಭ್ಯಾಲಕೂ ಮರಿಯೂ / ಕಾಲಾಲಕು , ಅನುಗುಣಂಗಾ , ಕ್ತಿಯಾರೂಪಾಲನು (declension) ಮಾರ್ಪುಕೋವಚ್ಚು .
 - ಕ್ತಿಯಲತ್ತೋ ಪಾಟು ಪಾರ್ಷಿಕಲ್ನ್ - ನು ಕೂಡಾ ವಾಡುಕೋವಚ್ಚು.
 - **◀ಅ** **ಅ'ರಬೀ** ಭಾಷಲ್ಲೋ ಕ್ತಿಯಾ ಪದಾಲನು ಮೂಡು (3) ಲೇಕ ನಾಲುಗು (4) ಮೂಲ ವರ್ಣಾಲ್ಯೆ ಉಂಟಾಯಿ . ವಿಚಿನಿ **◀ಮುಜರ್ದು,** **◀ಮುಜರ್ದು** ಕ್ತಿಯಲನಿ ಪಿಲುಸ್ತಾರು .
 - ಮರಿಕೊನ್ನಿಂದ **◀ಅ** **ಮುಜರ್ದು,** ಕ್ತಿಯಲಕು , 1 / 2 / 3 - ಅದನಷ್ಟು ಅಕ್ಷರಾಲನು ಚೆರ್ಪಿ **◀ಮುಜ'ದು, ಫೀಹಿ** ಕ್ತಿಯಲನು ತಯಾರು ಚೇಸಾರು ಅರಬ್ಬಾಲು -
 - **◀ಮುಜ'ದು, ಫೀಹಿ** ಕ್ತಿಯಲಕು - (ಮೂಲ ವರ್ಣಾಲನು ಕಲುಪುಕೊನಿ) ಮೊತ್ತಂ , ನಾಲುಗು(ಉ) ಲೇಕ ಐದು(ಎ) ಲೇಕ ಆರು ಉ ಅಕ್ಷರಾಲು ಕೂಡಾ ಉಂಡವಚ್ಚು.
 - **◀ಮುಜರ್ದು,** ಕಾನಿ ಇತರ ಕ್ತಿಯಾಪದಾಲನು **◀ಮುಜ'ದು, ಫೀಹಿ** ಕ್ತಿಯಲನಿ ಪಿಲುಸ್ತಾರು.
 - ಅನ್ನಿ **◀ಅ'ರಬೀ** ಕ್ತಿಯಲ ಚಿವರಿಲ್ಲೋ (ಅಂತ್ಯ-ಪ್ರತ್ಯಯಮ್ ಕಾಬಡೆ ಪುರುಷಪುದ ವೈಕಲ್ಪಿಕನಾಮಾಲನು) **◀ಅಳ್ಳಮಾಯುರುಲ್-ಮುನ್ಸಿಲನು** *** ಜತಚೆನಿ ಜೋಡಿಂಪವಚ್ಚು.

- **◀▶ [-హు - హుమా - హుమ్చు - హు - హుమా - హున్న] - క - కుమా - కుమ్చు - కి - కుమా - కున్న] - య - సా -]**

Page 5 of

100

2

	ಇ ಕ್ರಿಯೆ ಪ್ರಯ	ಇ ಅಕ್ಷರಾಲ ಸಂಖ್ಯೆ	Class
Verb - Types	<p>◀ ಅಲ್-ಫಿ'ಅಲುಲ್-ತು'ಲಾಟೀ'-ಅಲ್- ಮುಜರ್ದು</p>	<p>ಇ ಕ್ರಿಯೆ ಮೂಡು ಮೂಲ ಅಕ್ಷರಾಲನೇ ಕಲಿಗಿ ಉಂಟುಂದಿ</p>	مُجَزَّد
	<p>◀ ಅಲ್-ಫಿ'ಅಲುರ್-ರುಬಾಕ್ಸೆ' ಅಲ್ ಮುಜರ್ದು</p>	<p>ಇ ಕ್ರಿಯಲ್ಲೊ ನಾಲುಗು</p>	مُجَرْد

***లక్ష్మీ కుంత పీ గుట్ట-లత్తి మిస్ హోదా పుకప్పునా లుక్క గిత్తాలక్క పుబ్బురుకల్లుయోము హద్దిద ***

ఇక్క'రణ్ణ మూ తుయసుర వివల్-కు'ర్ణ్ణ'ని

		మూల వద్దాలే ఉంటాయి.	
Verb - Types	◀ అల్-ఫి'అలుర్-రూబాకు - అల్-మజ్జదు فِي الْأَلْفَاظِ	ఈ క్రియలో మొత్తం పదు ఆరు అక్షరాలు ఉండవచ్చు.	مَنْزِلَةُ فِيهِ
	◀ అల్-ఫి'అలుల్-బు'మాసీ- అల్-మజ్జదు فِي الْأَلْفَاظِ	ఈ క్రియ మొత్తం పదు వద్దాలను కలిగి ఉంటుంది	مَنْزِلَةُ فِيهِ
	◀ అల్-ఫి'అలుల్ సుదాసీ- అల్ మజ్జదు فِي الْأَلْفَاظِ	ఈ క్రియ మొత్తం ఆరు అక్షరాలనే కలిగి ఉంటుంది	مَنْزِلَةُ فِيهِ

End of the Topic

Page | 54

الفِعْلُ الْمَاضِيٌّ - 16 'క్రియ' 'భూతకాలం'

Etymology - Past Tense Verb | شَبَدُ تَعْلِيٍ - نِيَرُكَيْ - يَهْرِيكَوْ | Lesson : 16 :

- అ'రబీ నిర్వచనం : ▲ **అల్-ఫి'అలు-ల్- మాదీ'** పూవ కుళ్లు లఫ్-జి' యెదుల్లు ఆ'లా హూ'సూ'లి అ'మలిః ఫి' జ'మనిః మాది' / ▲ **అల్-ఫి'అలు-ల్- మాదీ'** యెదుల్లు ఆ'లా హో'లతి' అవ్ హ'దతి' ఫి' జ'మని' సా'బికి'
- గడచిన / భూతకాలంలో పాశోయన పనిని సూచించే క్రియను - ▲ **فِي الْأَلْفَاظِ-మాదీ'** - అంటారు .

✓ **Q 1 ▷ 3- الفِعْلُ الْمَاضِي - مూడు అక్షరాల క్రియకు ఉదాహరణలు :**

★ జలస	→ ఆయన కూర్చున్నాడు	جَلَسَ
★ క'రల	→ ఆయన చదివాడు	قَرَأَ
★ షరిబ	→ ఆయన తాగాడు	شَرَبَ
★ అకల	→ ఆయన తిన్నాడు	أَكَلَ
★ కతబ	→ ఆయన రాసాడు	كَتَبَ

- **الْفِعْلُ-الْمَاضِي** క్రియ మబ్-నియ్య పనందున-మార్పులకు అతీతం - దాని ఉధారణ గుర్తు మారదు- పార్టీకల్ను చేత ప్రభావితం కాదు.

- జూతకాలపు క్షియి - **الْفِعْلُ-الْمَاضِي** యు ---- పురుషుడు సర్వనామాలు - (pronouns) తప్ప , యే ఇతర పార్టికల్స్ తో కలసిపచ్చినా తన స్థిరత్వాన్ని కొలుపోవు.

- ప్రాతిశీలికమైన వ్యాఖ్యలు --- పురుషుడు సర్వనామాల (pronouns) తో
కలిసివ్యవహరించం , -Diacritical Marks- ఉచ్చారణ గుర్తులు మారగలవు-||

شربوا	شربا	شربت
* پر-بُو - ہاجنے تاگاری (پرڈمپوریمپو- پوریمپلینگ)	* پر-بُو - ہائیڈری تاگاری-(پرڈمپوریمپو- دیویمچن-رےندیمپلینگاںکا-)	* پریٹ-پ- نمپو- (بک پوریمپونیوی)- تاگیتیوی
• Note : - لفیلیل-مادی' میڈٹی اکڑوں یہلپوری - لفٹ-پا گورنے کلیگی ڈانٹیں دی . مڈی کرڑوں گڑی - لفٹ-پا تھے / لد'میڈے تھے / لکسٹھے تھے - ا میڈیں یہ نے بکٹی کامچے . ॥		

- **ال فعل - الماضي** : ▶ **పిల్లలు** - **మాడ్**' s - prefixes - పీఫీక్ [ఆదిప్రత్యయమ్] లు ఉండవు .

Examples : ఈ పిలలుల్-మాదీ' పార్ట్‌ఇకల్న్ తె'

إِنْ شَرَبَ الْوَلَدُ	- مَا شَرَبَ الْوَلَدُ	شَرَبَ الْوَلَدُ
-----------------------	------------------------	------------------

***ಲಕ್ಷ್ಯದ ಕುರತ್ತಿನ ಪೀಠಿಗೆ ಪ್ರವೇಶ ಮಾಡಿ ಪ್ರಾರ್ಥಿಸಿ ಅಲ್ಲಿ ಸ್ಥಾಪಿಸಿದ ಶಿವರೂಪ ವಿಜಯ ಪ್ರಾರ್ಥನೆ ಮಾಡಿ

ಇಲ್ಲಿ'ರಕ್ಕೆ ಮೂ ತಯಾಸುರ ವಿನಾಶ-ಕು'ರಳು'ನಿ

<p>★ ఇఁ షరిబ అల్-వలదు-</p> <p>(ఇఁ -చేద్దకం)-</p> <p>→ఉక్కెళ అబ్భాయి తాగితే -</p>	<p>★ మా షరిబ అల్-వలదు -</p> <p>→అబ్భాయి తాగలేదు</p> <p>(-నుకారం)-</p>	<p>★ షరిబ అల్-వలదు</p> <p>(నిశ్చయ్యార్డకం)</p> <p>→అబ్భాయి తాగాడు-</p>
---	--	---

★ తర్-జమ	→అనువదించెను	تَرْجِمَة
★ జ'ల్-జ'ల	→కంపించెను	نَلْزَلَ
★ కా'బల	→ముఖాముఖీ అయ్యెను	قابل
★ నష్ట్-ము	→వీర్ఘటుచేసెను / కవిత్వం అల్లెను	نَظَم
★ రత్తబ	→పద్ధతిలో పెట్టెను	- رَتْبَ-

★ తచ్చాలు'ద	→ ఒకరికొకరు దూరమైరి	تبَاعَدَ
★ ఇక్క'తరబ	→ సమీపించెను	اقْتَرَبَ
★ తక్క'ద్దమ	→ ఒకరికొకరు ఎదురైరి	تقدِمَ
★ ఇస్తులమ	→ received	اسْتَلَمَ

✓ ﴿٤﴾ الْفَعْلُ - الْمَاضِي : ﷺ آرು- ۴- ಅಕ್ಷರಾಲ - ಫಿಲ್ಲಿಲ್-ಮಾದೀ' ↓

★ ఇస్తుఫ్ 'సర	→ సమాచారం అడిగెను-enquired	إِسْتَفَسَرَ
★ ఇస్తగ్ 'పర	→ మన్నింపుకోరెను	إِسْتَخْفَرَ
★ ఇన్-తల్ 'మల	→ వాడెను / ఉపయోగించెను	إِسْتَعْمَلَ
★ ఇస్తక్ 'బల	→ ఆహ్వానించెను / కలిపెను	إِسْتَقْبَلَ

*** ఫమయ్యరిది-ల్లాహు అయ్యో-దియహూ యవ్-రహ్ సద్-రహూ లిల్జన్-లామి (*) ఫమయ్యరిద్ అయ్-
యదిల్లహూ యజ్జల్ - సద్-రహూ ద'య్యక్ హరజ్-కలన్నమా యస్సుల్లామ్ పిస్సుమాజ్ (*) కదా'లిక
యజ్జలుల్లాహుల్-ల్రిత్-సు ఆల ల్లాటీసు లా యూమినూన *** (సురతుల్ అల్జరాఫీ-125)

* భూతకాలక్రియ -రూప పరివర్తన - Morphology'

(Declension)

•-lesson-16-

- భూతకాలక్రియను : అన్ని ప్రథమ , మధ్యమ, షష్ఠిమ పురుషాలకు , ఏక ,ద్వి,బహువచనాలకు , మరియు పుం , స్త్రీ లింగాలకు తగినట్లుగా రూప కల్పన చేసుకోవచ్చు .

- అరబీ భూతకాలక్రియ కు -14 -రూపాలున్నాయి

- ►**భూతకాలక్రియ రూప పరివర్తన -- strong verb** | تَوْكِيداً حَدَّاداً

- ►**భూతకాలక్రియ IIIrd-person- ప్రథమ పురుషం-పుంలింగం** الفعل الماضي

అర్థం	strong verb	ఉదాహరణలు
అయన రాశాడు♂	★ كَتَبَ	كَتَبَ
వాళ్ళిడ్డరు (Dual) రాశారు♂	★ كَتَبَا	كَتَبَا
వాళ్ళందరూ రాశారు♂	★ كَتَبُوا	كَتَبُوا

- ►**భూతకాలక్రియ IIIrd-person- ప్రథమ పురుషం -స్త్రీ లింగం .**

అర్థం	strong verb	ఉదాహరణలు
ఆమె రాసింది♀	★ كَتَبَتْ	كَتَبَتْ
వారిద్దరు(Dual -fem) ♀ రాశారు	★ كَتَبَاتَا	كَتَبَاتَا
వారందరు (fem) రాశారు♀	★ كَتَبَنْ	كَتَبَنْ

- ►**భూతకాలక్రియ -IInd Person-మధ్యమ పురుషం - పుంలింగం**

అర్థం	strong verb తో ఉదాహరణలు
సుఖ్య రాశావురు	★ కతబ్-త
మీరిద్దరు(Dual) రాశారు. రు	★ కతబ్-తుమా
మీరందరు రాశారురు	★ కతబ్-తుమ్ము

Page | 58

- భూతకాలక్రియ - IInd Person- మధ్యమ పురుషం - స్త్రీ లింగం ||.

అర్థం	strong verb తో ఉదాహరణలు
సుఖ్య రాశావు(fem-singular)♀	★ కతబ్-తి
మీరిద్దరు (Dual-fem) రాశారు♀	★ కతబ్-తుమా
మీరందరు (f) రాశారు♀	★ కతబ్-తున్ను

- భూతకాలక్రియ - రెండు లింగాలకూ - M + F - ఉత్తమపురుషం - Ist-person ||

అర్థం	strong verb తో ఉదాహరణలు
సేను రాశాను ఫరు (రెండు లింగాలకూ -M+F)	★ కతబ్-తు (రెండు లింగాలకూ -M+F)
మేము రాశాము ఫరు (ద్వివచనం / బహువచనం)- (రెండు లింగాలకూ M + F)	★ కతబ్-నా (రెండు లింగాలకూ -M + F)

End of the lesson

❖ ప్రశ్న 17 - **الْفِعْلُ الْمُضَارِعُ -** కేయ : వర్తమాన+భవిష్య కాలాలు -
- అల్-ఫీ'లలు అల్-ముద్దా'రిణ - **Etymology -** శబ్దాత్మా-నిరుక్తి-యౌగికం :

Present Tense Verb ■ - Lesson : 17

ಅ'ರಬೀ ನಿರ್ವಚನ : ★ಅಲ್-ಪೀ'ಅಲು-ಲ್-ಮುದಾ'ರಿಡ್ ಹಾವ ಕುಲ್ಲು ಲವ್'ಜೀ' ಯೆದುಲ್ಲು ಆ'ಲಾ ಹಾ'ಸೂ'ಲಿ ಅ'ಮಲಿಕ್ ಪೀ'
ಜ್ಞ'ಮನಿಲ್ ಹೋ'ದಿ'ರಿ ಅವಿಲ್ ಮುಸ್ತಕ್'ಬಲಿ . / ★ಅಲ್-ಮುದಾ'ರಿಡ್ ಯೆದುಲ್ಲು ಆ'ಲಾ ಹೋ'ಲತೀ ಅವ್ ಹಾ'ದತೀ ಪೀಲ್
ಹೋ'ದಿ'ರಿ ಅವಿಲ್ ಮುಸ್ತಕ್'ಬಲಿ - ವ ಲಾಬುದ್ದು ಅಯ್-ಕೂನ ಮಂಟ್-ದೂಲ್ ಬಿಹ್'ರಿಪ್ ಮೀ -ಅಹ್'ರಫೀಲ್ ಮುದಾ'ರಿಲ್.

❖ పర్వమానకాలంలో జరుగుతున్న పనిని లేక ఘటనను సూచించే పదాన్ని

★ಅಲ್-ಫೀ'ಅಲು ಅಲ್-ಮುದಾ'ರಿಂಡಿ ಅಂಟಾರು .

❖ అరబీలో ఇదే క్రియను , భవిష్యకూలానికి కూడా వాడుకో వచ్చి .in

❖ - **الفَلْلُ الْمُسْتَرِغُ** - వర్ధమానకాలపు క్షియలకు ప్రారంభంలో-----★**త - న - అ - య** ★-లలో ఏదో ఓక

ಅಕ್ಕರಂ ಅದನಂಗಾ ಉಂಟುಂದಿ . ಹತ್ತೆ ಪೈ ಅಕ್ಕರಾಲಲ್ಲೋ ಏದ್ ಓಕ ದಾನಿನಿ ಮೊದಲೆ ಅಸಲು ಅಕ್ಕರಂಗಾ , ಕಲಿಗಿ
ಉಂಡೆ ಇತರ ಕೀರ್ತಯಲ ವಿಪಯಂಲ್ಲೋ ಮನಂ ಜಾಗತಪಡಾಲಿ..

• వర్ధమానకాలపు కీయలకు 6- సమూనాలు ఉన్నాయి .

❖ **الفُقَهَ الْمُخْتَارُعُ** دِيْنِي - ★ರಫ್ಹು ಸೀಲಿಲ್ - ★ದ್ಯಮ್ಯು ಕು - (Default Vowel Sign-).

❖ ఇతర వ్యక్తిగాంశాల ప్రభావం వలన లేక Moods- (క్రియా ప్రవృత్తి) వలన ఈ క్రియలపై - ★ఫలితాలు

పు. - లేక సుకూను - గుర్తుకూడా రావచ్చ.

❖ పతే ఎట్టి పరిస్థితులలోనూ వర్డుమాన - క్రియలపై - ***కెస్ట్సు యి** - మాత్రం రాకూడదు .

1

❖  Chart showing the - P A T T E R N S - of the Present Tense Verb 

الفونق المختليغ Present Tense
 Verb  **నమూనా** → →

الْفِعْلُ الْمُضَارِعُ

الفصل المختلط ← فصل ثالث

<p>فَعَلَ - يَفْعُلُ</p>	<p>فُعَلَ - يَفْعُلُ</p>	<p>فَتَحَ - يَفْتَحُ</p>	<p>فَعَلَ - يَفْعُلُ</p>
<p>فَعَلَ - يَفْعُلُ</p>	<p>أَكَلَ - يَأْكُلُ</p>	<p>ضَرَبَ - يَضْرِبُ</p>	<p>فَعَلَ - يَفْعُلُ</p>
<p>فَعَلَ - يَفْعُلُ</p>	<p>دُرَبَدَ - يَدْرِبُ</p>	<p>فَعَلَ - يَفْعُلُ</p>	<p>فَعَلَ - يَفْعُلُ</p>

***ಲಕ'ದ ಕು-ತ ಶೀ' ಗ'ಪ್ರ'-ಲತ್ತಿ ಮಿ ಹೋ' ಫ'ಕಷ್ಟ-ನಾ ಅ-'-ಕ ಗ'ತಾ'ಅಕ ಫ'ಬಸ'ರುಕಲ್-ಯೊಮ ಹೊ'ದೀದ ***

ಇಲ್ಲಿ'ರಡು ಮಾ ತಯಸ್ವರ ಮಿನಲ್-ಕು'ರ್ತೆ'ನಿ

فَعِلَ -يَفْعُلُ فَعِلَّ -يَفْعُلُ فَعِلَ -يَفْعُلُ	سَمِعَ -يَسْمَعُ حَسِبَ -يَحْسِبُ كَرْمٌ -يَكْرَمُ	سَمِعَ -يَسْمَعُ حَسِبَ -يَحْسِبُ كَرْمٌ -يَكْرَمُ	فَعَلَ -يَفْعَلُ فَعَلَ -يَفْعَلُ فَعَلَ -يَفْعَلُ
فَعِلَ -يَفْعُلُ فَعِلَّ -يَفْعُلُ فَعِلَ -يَفْعُلُ	سَمِعَ -يَسْمَعُ حَسِبَ -يَحْسِبُ كَرْمٌ -يَكْرَمُ	سَمِعَ -يَسْمَعُ حَسِبَ -يَحْسِبُ كَرْمٌ -يَكْرَمُ	فَعَلَ -يَفْعَلُ فَعَلَ -يَفْعَلُ فَعَلَ -يَفْعَلُ
فَعِلَ -يَفْعُلُ فَعِلَّ -يَفْعُلُ فَعِلَ -يَفْعُلُ	سَمِعَ -يَسْمَعُ حَسِبَ -يَحْسِبُ كَرْمٌ -يَكْرَمُ	سَمِعَ -يَسْمَعُ حَسِبَ -يَحْسِبُ كَرْمٌ -يَكْرَمُ	فَعَلَ -يَفْعَلُ فَعَلَ -يَفْعَلُ فَعَلَ -يَفْعَلُ

✓  Future Tense VERB -1- భవిష్య కాలానికి ﴿ ﴾ كَوَافِعُ الْمَضَارِعِ

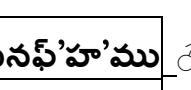
వద్దమానకీయనే - [★ س- سాఫ-] - అనే [prefixes] ఆదిప్రత్యయములను ,
జతచేసి వాడుతారు . ﴿ ﴾

✓ అంతేకానీ భవిష్యకాలానికి ఓ ప్రత్యేక క్రియ అంటూ ఏదీ లేదు.

* వెంటనే కాబోయేపనికి prefix- [★ س- سాఫ-] ను వద్దమానకీయకు ముందు అట్టాచ చెయ్యాలి ﴿ ﴾

س + س - سَيْكُتُبُ -- ★ سَيْكُتُبُ - تَعْبُدُ 
[అతను వెంటనే రాస్తాడు]

س + س - سَأْفَعُلُ -- ★ سَأْفَعُلُ 
[నేను వెంటనే చేస్తాను]

س + س - سَنْفَهُمُ -- ★ سَنْفَهُمُ 
[ముము వెంటనే అథం చేసుకొంటాము]

*  Future Tense Verb-2- కొంత సమయం తర్వాత చేయబోయేపనికి prefix -
سَأَفَعُلُ - سَوْفَ - سَنْفَهُمُ 

س + س - سَوْفَ يَكْتُبُ -- ★ سَوْفَ يَكْتُبُ 
అతడు కొంత సమయం తర్వాత రాస్తాడు 

وَقَالَ الرَّسُولُ يَا أَيُّوبَ - إِنَّ مَنْ فِيهِ مِنْ أَنْجَادِهِ مَنْ هَذَا الظُّرُفُانُ مَحْمَدُكُمْ *** وَمَا قَدَرُوا اللَّهُ حَقَّ قَدَرِهِ إِنَّ اللَّهَ لَغَوِيْبٌ حَرِيْبٌ

61

<p>--- سَوْفَ تَعْلَمُونَ --- ★ سَأَفُ' تَلَّمُوسُون</p> <p>كُوْنُتْ سَمَوْيُونْ تَرَيْتْ مَيْرَانْدَرَوْ تَلَعْسُوكْ ۝</p>	<p>سَأَفُ + تَلَّمُوسُون</p>
<p>--- سَوْفَ تَرْجُعُ --- ★ سَأَفُ' تَرْ-جِيْكُ</p> <p>كُوْنُتْ سَمَوْيُونْ تَرَيْتْ تَرِيْجِيْسْتَوْ</p>	<p>سَأَفُ + تَرْجُعُ</p>

End of the lesson

 <p>18</p>	<h1>الأَعْدَادُ الْأَصْلَلِيَّةُ</h1>	<h2>1. مَوْلِكٌ - ۱۰۰ كَلَمٌ</h2>
<p>The Cardinal Numbers</p>	<p>అర్థాడుల అనువీక్షణ -</p>	<p>Lesson : 18</p>

﴿ ﴿ مَوْلِكٌ ۱۰۰ كَلَمٌ

تَلَعْسُوكْ	أَصْلَلِيَّ	تَلَعْسُوكْ ۱۰۰	أَصْلَلِيَّ ۱۰۰
سَيْفُ-رُوْ	صَفْرٌ	۰-۰	•
هَافِي-دُوْ	وَاحِدٌ	۱-۱	۱
إِلَيْتْ-نَوْنِ / إِلَيْتْ-نِ	اثْنَانِ اثْنَيْنِ	۲-۲	۲
تَلَّا-تُوْ	ثَلَاثَةٌ	۳-۳	۳
أَلَرْ-بَلَّ-تُوْ	أَرْبَعَةٌ	۴-۴	۴
بَلَّوْ-سَتُوْ	خَمْسَةٌ	۵-۵	۵
سَيْتُوْ	سَتَّةٌ	۶-۶	۶
سَبَلَّوْ	سَبْعَةٌ	۷-۷	۷
تَلَّمَانِيَّ	ثَمَانِيَّةٌ	۸-۸	۸
تَلَّسِنِيَّ	تِسْعَةٌ	۹-۹	۹
أَلَرْ-رَّوْ	عَشْرَةٌ	۱۰-۱۰	۱۰

***لَكَ دَكَّ كَعْ-تَلَّمَانِيَّ فَيْ-أَلَرْ-رَّوْ مَيْ-هَافِيَّ لَلَّاتِيَّ نَاهَ كَيْ-تَلَّمَانِيَّ لَكَ فَيْ-أَلَرْ-رَّوْ

***لَكَ دَكَّ مَعَ تَلَعْسُوكْ مَيْ-لَكَ دَكَّ تَلَعْسُوكْ

• అల్కా'దామల్ అసలియుతు

१०	९	८	७	६	५	४	३	२	१	.
10	9	8	7	6	5	4	3	2	1	0
१०	८	८	८	८	८	८	८	८	८	८
పది	తేమ్మిది	ఎనిమిది	విడు	ఆసు	పదు	నాలుగు	మూడు	రెండు	ఒకటి	సున్న
ten	nine	eight	seven	six	five	four	three	two	one	zero

Page | 61

- ఆంగ్లీయుల సిఫర్ , జీర్ లు అ'రబీ ఎసి'ఫ్రు కు అనుకరణలు మాత్రమే .
 - అ'రబీ అంకెలు 1 , 2 గుణవిశేషాలు ఏనందున అవి లింగపరంగా నామవాచకానితో ఏకీభవిస్తాయి.
 - అల్జూడాదుల్ అసలియ్ : అ'రబీ అంకెలు 3 నుండి 10 వఱకు – polarity- పొలారిటీ – అంట వ్యతిరేక అయస్కాంత ద్రువాలు పరస్పర ఆక్రమణ చెందే విధంగా – రెండు లింగాల అంకెలూ ఎముదా'పు' – వ –

‘కుతు’ పతయాతి - (ముగ్గురు అమ్మాయిలు).				ثلاثٌ فتياتٌ
﴿الْأَنْثُرُوكُوُدَادُولُكُوُسُلِيُّوُتُوُ﴾				
అ’రబీ లో -fem - ﴿مُمُعَنُّوُسُوُمُوُ\﴾ స్త్రీలింగం\	మహాతీ వాచకం♀ \\\	అంకెలు\ \	మహాద్వాచకం♂\ \	♂ అ’రబీ లో -masc- ﴿مُمُدُّكُوُرُوُمُوُمُوُلింగం\﴾
إِحْدَي عَشَرَةَ	﴿إِحْمَدُو-دُ أَبُورَهُ\﴾	11-00	﴿أَلَهَمُادُ أَبُورَهُ\﴾	أَحَدَ عَشَرَ
إِثْنَتَا عَشَرَةَ	﴿إِثْنَتُ’నతُ أَبُورَهُ\﴾	09-12	﴿إِثْنَنُ’నا أَبُورَهُ\﴾	إِثْنَانَ عَشَرَ
ثَلَاثَ عَشَرَةَ	﴿ثُلَاثُ’లాతُ أَبُورَهُ\﴾	13-03	﴿ثُلَاثُ’లాతُ** أَبُورَهُ\﴾	ثَلَاثَةَ عَشَرَ
أَرْبَعَ عَشَرَةَ	﴿أَرْبَعَ-బَلُ’ أَبُورَهُ\﴾	04-14	﴿أَرْبَعَ-బَلُ’** أَبُورَهُ\﴾	أَرْبَعَةَ عَشَرَ
خَمْسَ عَشَرَةَ	﴿خَمْسُونُ أَبُورَهُ\﴾	15-01	﴿خَمْسُونُ** أَبُورَهُ\﴾	خَمْسَةَ عَشَرَ
سِتَّ عَشَرَةَ	﴿سِتُّ أَبُورَهُ\﴾	06-16	﴿سِتُّ** أَبُورَهُ\﴾	سِتَّةَ عَشَرَ

سَبْعَ عَشَرَةَ	★سُبْلَلُ الْأَفْرَادُ	17-08	★سُبْلَلُ'ُ الْأَفْرَادُ	سَبْعَةَ عَشَرَ
ثَمَانِيَّ عَشَرَةَ	★تُّمَانِيَّيَّ الْأَفْرَادُ	18-08	★تُّمَانِيَّيَّهُ الْأَفْرَادُ	ثَمَانِيَّةَ عَشَرَ
تِسْعَ عَشَرَةَ	★تِسْنَلُ الْأَفْرَادُ	19-08	★تِسْنَلُ'ُ الْأَفْرَادُ	تِسْعَةَ عَشَرَ
- عِشْرِينَ عِشْرُونَ	★عِشْرِينَ / عِشْرُونَ	20-08	★عِشْرِينَ / عِشْرُونَ	عِشْرُونَ - عِشْرِينَ

అల్లోకండాదుల్ అనవియ్యు ---యూనిట్ ఒఫ్ టెస్ట్

అ'రబీ లో కర్తగా / కర్కుగా	తెలుగులో కర్తగా / కర్కుగా	యూనిట్స్
عِشْرُونَ - عِشْرِينَ	★ఇప్ప-రూస / ఇప్ప-రీస	20-౨౦
ثَلَاثُونَ - ثَلَاثِينَ	★త'లాతూ'ను / త'లాతీ'ను	30-౩౦
أَرْبَعُونَ - أَرْبَعِينَ	★అర్-బడ్జన / అర్-బజున	40-౪౦
خَمْسُونَ - خَمْسِينَ	★ఖు'ము-సూన / ఖు'ము-సీను	50-౫౦
سَتُّونَ - سِتِّينَ	★సిత్తూన / సిత్తీను	60-౬౦
سَبْعُونَ - سَبْعِينَ	★సబ్బ-డూన / సబ్బ-రాను	70-౭౦
ثَمَانُونَ - ثَمَانِينَ	★త'మానూన / త'మానీను	80-౮౦
تِسْعُونَ - تِسْعِينَ	★తెస్స-డూన / తెస్స-రాను	90-౯౦
مَاءَةٌ	★మి'యు	100-౧౦౦
أَلْفٌ	★అల్-పు'	1000-౧౦౦౦
أَلْفٌ مَاءَةٌ	★అల్-పు మి'యు	100,000-౧౦౦౦౦౦

ಕೊನಿ ಸಮ್ಯಕೀಯ ಅಂತರೆಯ : ಕಾಂಪ್ಯಾಂಡ್ ನಂಬರ್

★ అల్పన్ వ తిన్డ మిలతిఁ వ తిన్డ సిన్న	1909 - १९०९
★ అల్ప లైలతిఁ వ లైలతుఁ	1,001 - १००१ - రాతులు
★ మీలత కుతుబీ వ కితాబాని	102 - १०२ - పుస్తకాలు

• **భిన్నములు : Fractions** - **ఇవి** ***ఫిలున్** - **فِعْلُ** - **نَمْعَا نَالَهُ** **ఉంటాయి**

*నిస్సు'న్ (نصف) సగము	*తు'లుతు'న్ (ثلث) మూడో వంతు	*తు'లుతూ'ని (ثلثان) మూడింట రెండు వంతులు	*రుబ్ ఒన్ (ربع) నాలుగోవంతు	*తు'లాతు'తు అర్బుజ్న్ (ثلاثة أربع) నాలుగింట మూడు వంతులు
------------------------------------	--	---	---	---

Page | 64

➤ The Ordinal Numerals - **الأَعْدَادُ التَّرْتِيبِيَّةُ**

2- **క్రమబోధక సంఖ్యలు** **اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ مُلْكَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ**

లల్కాదాదుల్ తర్తీబియ్లు

➤ **క్రమబోధక సంఖ్యలు** - గుణవిశేషణలు - కాబట్టి, లింగపరంగా ఈ అంకెలు నామవాచకాలకు తగ్గట్లు ఉండాలి - , ఏతే క్రమబోధక అంకెలు - మౌలిక సంఖ్యలకు బిస్నంగా ఉంటాయి. [-మొదటిది -కాకుండా] తలిమ్మా క్రమబోధక అంకెలు - [[***పా'ళలు** - **فَاعِلٌ**] --- ***పా'ళల తు**]] - నమూనాలలో ఉంటాయి .

➤ **క్రమబోధక సంఖ్యలు** - **الْأَعْدَادُ التَّرْتِيبِيَّةُ** **اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ مُلْكَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ**

లల్కాదాదుల్ తర్తీబియ్లు

Patterns-		నమూనాలు	Patterns-	
[[పా'ళలు, * ఫా'లు]]	↓		[[*పా'ళల తు, فَاعِلَةٌ]]	↓
ల'రబీ లో	♂ పురుషలింగం	తెలుగులో	ల'రబీ లో	♀ స్త్రీలింగం
أُولُ	*లహ్లు	మొదటి	أُولَى	*ఊలా
ثَانٍ	*తా'ని	రెండవ	ثَانِيَةٌ	*తా'నియ
ثَالِثٌ	*తా'లితు	మూడవ	ثَالِثَةٌ	*తా'లిత
رَابِعٌ	*చూబిణు	నాల్గవ	رَابِعَةٌ	*చూబిల
خَامِسٌ	*భూ'మిసు	ఐదవ	خَامِسَةٌ	*భూ'మిస
سَادِسٌ	*సాదిసు	ఆఱవ	سَادِسَةٌ	*సాదిస

سَابِعٌ	☆سَابِقٌ	ఏడవ	سَابِعَةٌ	☆سَابِقُّاల
ثَامِنٌ	☆ثَامِنٌ	ఎనిమిదవ	ثَامِنَةٌ	☆ثَامِنُّاల
تَاسِعٌ	☆تَاسِعٌ	తొమ్మిదవ	تَاسِعَةٌ	☆تَاسِيئُّاల
عَاشِرٌ	☆عَاشِرٌ	పదవ	عَاشِرَةٌ	☆عَاشِيرُّاల

End of the Lesson

➤ **ಅಲ್-ಕು'ರ್ರತ್'ನು** : ಯದ್ದು ಮಿ ದೂಸಿ-ಲ್ಲಾಹೀ ಮಾ ಲಾ ಯದು'ರುಪೂ ವಮ್ಮಾ ಲಾ ಯನ್ನಿಂದಪೂ (.) ದಾ'ಲಿಕ ಪೂಪಲ್ ದ'ಲಾಲುಲ್ ಬತ್ ದು (12) ಯದ್ದು' ಲಮನ್ ದ'ರುಪೂ ಅಕ್-ರಬು ಮಿನ್ ನಪ್-ಇಹೀ (.) ಲಬೀಸಲ್ ಮೌಲಾ ವ ಲಬೀಸಲ್ ಆಶಿರು(13)- ಸೂರ್ಯತುಲ್ ಪಾಜೀ

ప్రారం. 19 మౌర్యీలోజ్ : స్వరూపశాస్త్రం -1- ఆర్థి భూతకాల్పుట్టు.

విభక్తిరూపనిష్టత్తు - నమూనాలు + ఉదాహరణలు

Past Tense Verb - The Declension-1 - Lesson : 19 :

అ'రబీ భూతకాలక్షణము

- భూతకాలక్రియ -రూప పరివర్తన (declension)

- **భూతకాలక్రియను : అన్ని ప్రథమ , మధ్యమ , ఉత్తమ పురుషాలకు , మరియు ఏక , ద్వి, బహువచనాలకు , మరియు పుం , స్త్రీ లింగాలకు తగినట్లుగా రూప కల్పన చేసుకోవచ్చ .**
 - **అరబీ భూతకాలక్రియ కు -14 -రూపాలున్నాయి**
 - **భూతకాలక్రియ రూప పరివర్తన - మరియు - weak verb తో ఉదాహరణలు**
 - **ال فعل الماضي**  **భూతకాలక్రియ - IIIrd-person- ప్రథమ పురుషం-పుంలింగం**

ಅರ್ಥ		weak verb ತೋ ಉದಾಹರಣೆಗಳು	ನಮೂನಾಗಳು
ಅಯನ (m) ತಿನ್ನಾಡು	★ ಅಕಲ	أَكْلَ	فَعَلَ
ವಾಚಿದ್ದರು (m) ತಿನ್ನಾರು	★ ಅಕಲ್ಯಾ	أَكَلَّا	فَعَلَّا
ವಾಳ್ಣಂದರೂ (m) ತಿನ್ನಾರು	★ ಅಕಲ್ಯಾ	أَكْلُوا	فَعَلُوا

***ಲಕ್ಡಿ ಕು-ತ ಪೀ ಗ್ರಂ-ಲತ್ತಿ ಮಿ ಹೆದ್ದಾ ಪ್ರಕಟ್-ನಾ ಅ-ಕ ಗಿ ತಾ ಅಕ ಪ್ರಬಸ ರುಕಲ್ ಯೋಮ ಹಾ ದಿದ್ ***

ಇಲ್ಲಿ'ರಕ್ಕೆ ಮೂ ತಯಾಸುರ ವಿನಾಶ-ಕು'ರಳು'ನಿ

• **الفعل الماضي**  **بُرْأَةٌ بُرْأَةٌ لَكَيْدَيْ - IIIrd-person- ప్రథమ పురుషం - స్నీ లింగం**

అర్థం	weak verb తో ఉదాహరణలు	నమూనాలు
ఆమె (f) తిన్నాది	★ అకల్త	أَكَلَتْ
వారిద్దరు (f) తిన్నారు	★ అకలతా	أَكَلَتَا
వారందరు (f) తిన్నారు	★ అకల్-న	أَكَلْنَ

Page | 66

• **الفعل الماضي**  **بُرْأَةٌ بُرْأَةٌ لَكَيْدَيْ - IInd Person- మధ్యమ పురుషం - పుంలింగం**

అర్థం	weak verb తో ఉదాహరణలు	నమూనాలు
సుఖ్య (m) తిన్నాపు	★ అకల్-త	أَكَلَتْ
మీరిద్దరు (m) తిన్నారు	★ అకల్-తుమా	أَكْلْتُمَا
మీరందరు (m) తిన్నారు	★ అకల్-తుమ్	أَكْلْتُمْ

• **الفعل الماضي**  **بُرْأَةٌ بُرْأَةٌ لَكَيْدَيْ - IInd Person- మధ్యమ పురుషం - స్నీ లింగం .**

అర్థం	weak verb తో ఉదాహరణలు	నమూనాలు
సుఖ్య తిన్నాపు(f)	★ అకల్-తి	أَكَلَتِ
మీరిద్దరు(f) తిన్నారు	★ అకల్-తుమా	أَكْلْتُمَا
మీరందరు(f) తిన్నారు	★ అకల్-తున్	أَكْلْتُنَ

• **الفعل الماضي**  **بُرْأَةٌ بُرْأَةٌ لَكَيْدَيْ - Ist-person - ఉత్తమపురుషం - రెండు లింగాలకూ - M + F -**

అర్థం	weak verb తో ఉదాహరణలు	నమూనాలు

నేను తిన్నాను (రెండు లింగాలకూ -M+F)	★ అకల్ -తు (రెండు లింగాలకూ -M+F)	అకల్తُ	فَعَلْتُ
మేము తిన్నాము (ద్వివచనం) (రెండు లింగాలకూ M + F)	★ అకల్ -నా (రెండు లింగాలకూ -M + F)	أَكَلْنَا	فَعَلَنَا
మేము తిన్నాము(బహువచనం) (రెండు లింగాలకూ M + F)	★ అకల్ -నా (రెండు లింగాలకూ -M + F)	أَكَلْنَا	فَعَلَنَا

End of the Lesson

- పాఠం 20. మార్పులోజీ : స్వరూపశాస్త్రం -2 - الْفَعْلُ الْمُضَارِبُ - جَزْءٌ -
 • 'ఇల్యూన్-స్క్రూ' - వర్తమాన క్రియ ' Declension - 2 - మూడు అక్షరాల క్రియ -

Declension of the Present Tense-Verb : Tri-literal- Verb

-  **الفُلُلُ المُضَارِّ** వర్థమాన క్రియకు మొదట్లో ఈ నాలుగు [prefixes] ఆదిపుత్రయ వర్ణాలలో ---

- ఈ నాలుగూ పోనోలు కావు.

११

11

11

|| యు ||

యి	త	న	ఆ
<p>[ప్రథమ] పుంలింగం</p> <p>3- రూపాలుమాత్రం +</p> <p>(స్త్రీ.లి.0)</p> <p>-1-రూపం</p>	<p>[ప్రథమ] స్త్రీ.లి.0-2-</p> <p>రూపాలుమాత్రం +</p> <p>[మధ్యమ]</p> <p>-6-రూపాలూ</p>	<p>[మేము] [ఉత్తమ]</p> <p>(ఇద్దరు/పలువురు)</p> <p>[రెండు లింగాలకూ]</p> <p>-4-రూపాలు</p>	<p>[సేను] [ఉత్తమ]</p> <p>[రెండు లింగాలకూ]</p> <p>-2-రూపాలు</p>

- الفعل المضارع مُعْتَدِلُ الْمُكَبِّرَاتِ - (Tri-literal- Verb) پ්‍රතිමු පාරුප්‍රමාන - third

person

***ఎక్కువ కుటుంబాల ప్రశ్నల విభజనా ప్రారంభంలో విషయాల మొత్తం విభజనా ప్రారంభంలో విషయాల మొత్తం

ఆక్షరమైన తెలుగు వివరాలు-కు గోవి

<u>❖ అర్థం</u>	<u>ఉదాహరణలు</u>	<u>నమూనాలు</u>	<u>పురుషములు / వింగములు+</u>
يَكْتُبُ ఆయన రాస్తున్నాడు / రాస్తాడు♂	يَكْتُبُ ★ يَمْكُتُبُ	يَفْعَلُ	[ప్రథమ] పు.ఓ.శిం
يَكْتَبَانِ వాళ్ళిధ్వరు [పు.ఓ.శి.ం] రాస్తున్నారు / రాస్తారు♂	يَكْتَبَانِ ★ يَمْكُتُبَانِ	يَفْعَلَانِ	[ప్రథమ] పు.ఓ.శి.ం
يَكْتُبُونَ వారందరు [పు.ఓ.శి.ం] రాస్తున్నారు / రాస్తారు♂	يَكْتُبُونَ ★ يَمْكُتُبُونَ	يَفْعَلُونَ	[ప్రథమ] పు.ఓ.శి.ం
تَكْتُبُ అమెరాస్తున్నది / రాస్తుంది♀	تَكْتُبُ ★ تَمْكُتُبُ	تَفْعَلُ	[ప్రథమ] స్త్రీ.శి.ం
تَكْتَبَانِ వాళ్ళిధ్వరు [స్త్రీ.శి.ం] రాస్తున్నారు / రాస్తారు ♀	تَكْتَبَانِ ★ تَمْكُتُبَانِ	تَفْعَلَانِ	[ప్రథమ] స్త్రీ.శి.ం
يَكْتُبُنَ వారందరు [స్త్రీ.శి.ం] రాస్తున్నారు / రాస్తారు♀	يَكْتُبُنَ ★ يَمْكُتُبَنَ	يَفْعَلَنَ	[ప్రథమ] స్త్రీ.శి.ం

❖ **الفعل المضارع**  **మధ్యమ పురుషం : second person**

<u>❖ అర్థం</u>	<u>ఉదాహరణలు</u>	<u>నమూనాలు</u>	<u>పురుషములు / వింగములు+</u>
تَكْتُبُ నీటక్కడివి రాస్తున్నాము / రాస్తాపు♂	تَكْتُبُ ★ تَمْكُتُبُ	سَمْعَانَ ↗ تَفْعَلُ	[మధ్యమ] పు.ఓ.శి.ం

❖ <u>ఆర్థిక ప్రాంతాలు</u>	❖ <u>ఉద్యానవరంగలు</u>	❖ <u>నమూనాలు</u>	❖ <u>పురుషములు / వింగములు +</u>
❖ <u>అర్థం</u>	❖ <u>ఉద్యానవరంగలు</u>	❖ <u>నమూనాలు</u>	❖ <u>పురుషములు / వింగములు +</u>

أَكْتُبُ نَسْمَعُ فِي بَكْسْتُ / سَنْرَمْمَسْمَسْ رَاسْمَنْنَمَسْ / رَاسْمَسْ	أَكْتُبُ ☆ ලෙක-මුඩා	أَفْعَلُ	[اَتْمَمُ] 2-مِنْجَالَكَارُ
--	--------------------------------------	-----------------	--------------------------------------

<p>نَكْتُبُ</p> <p>మేము ♀♂ (జడ్డరు / పలువురు) స్త్రీలం</p>	<p>نَكْتُبُ</p> <p>★ నక్-తుబు</p>	<p>نَفْعَلُ</p>	<p>[ఉత్తమ] రెండులొంగాలకూ</p>
---	---	------------------------	--------------------------------

***లక'ద్ కు-త పీ' గ'ప్ప'-లతిఁ మిఁ హో' ప'కప్పు-నా అ-క గ'తా'లక ప'బస'రుకల్-యొమ హ'దీద ***

ఇక్కు'రడ్డు మా తయస్వర మినల్-కు'ర్తా'ని

లేక పురుషులం రాస్తున్నాము /

రాస్తాము

{{{ಇನ್ನು ವರ್ಲಿಯ್ಯಾಯಲ್‌ಪೂಲದ್ದಿನ್‌ಸಭೆ‌ಲ್-ಕೆತ್ತಾಬ (.) ವಹುವ ಯತವ್ಯನ್-ಸ್ವಾಲ್ಪಿಕ್ಕಾನ }}} } (ಸೂರತುಲ್ ಆರ್ಥಿ-196)

End of The Lesson

الْأَفْرَادُ لِفَعْلِ الْعَرَبِيَّةِ - نَمْوَنَاتٌ - وَالْكِتَابُ

Different Patterns of The Arabic Verb - Lesson : 21

Chart -1- Verb Families 1 to 10 - fealul thulaathee Mujarradu and related Mazeedun Feehi Verbs

المصدر	اسم المفعول	اسم الفاعل	المضارع	الماضي		
أَلْ-مُنْ-دَرُ Verbal-Noun	إِسْنَادٌ- مُفْتَشَّةٌ Passive Participle	إِسْنَادٌ-فَاعِلٌ Active Participle	أَلْ-مُمْدَارِك Present Tense Verb	أَلْ-مَدْرِكُ Past Tense Verb		
Verb Pattern - 1						
نَمْعَانٌ	فَعْلٌ	مَفْعُولٌ	فَاعِلٌ	يَفْعُلُ	فَعَلَ	نَمْعَانٌ
	فَعْلٌ	مَفْعُولٌ	فَاعِلٌ	يَفْعُلُ	فَعَلَ	
وَ	نَصْرٌ	مَنْصُورٌ	نَاصِرٌ	يَنْصُرُ	نَصَرَ	1
كَذَا:	نَسْ-رَعَنْ = سَهْرَيْمَونْ	مَنْ-سَعَرَنْ = سَهْرَيْمَونْ	نَاصِرٌ جَاهِنْ فَارَادُ	يَنْصُرُ جَاهِنْ فَارَادُ	نَصَرَ جَاهِنْ فَارَادُ	
Verb Pattern-2						
نَمْعَانٌ	تَفْعِيلٌ	مُفْعَلٌ	مُفْعَلٌ	يُفْعَلُ	فَعَلَ	نَمْعَانٌ
	تَفْعِيلٌ	مُفْعَلٌ	مُفْعَلٌ	يُفْعَلُ	فَعَلَ	
وَ	تَعْلِيمٌ	مُعَلِّمٌ	مُعَلِّمٌ	يُعَلِّمُ	عَلَمَ	2
كَذَا:	تَلَهْيَّمَنْ = فيَدْيَ	مَعْلَلَمَنْ = سَقَادِنْ	مَعْلَلَمَنْ جَاهِنْ تَرَرْ	يَعْلَمُ جَاهِنْ تَرَرْ	أَلَّمَ جَاهِنْ تَرَرْ	
Verb Pattern-3						
مَعَانٌ	مُفَاعِلَةٌ or فَعَالٌ	مُفَاعِلٌ	مُفَاعِلٌ	يُفَاعِلُ	فَاعَلَ	نَمْعَانٌ
	مُفَاعِلَةٌ or فَعَالٌ	مُفَاعِلٌ	مُفَاعِلٌ	يُفَاعِلُ	فَاعَلَ	
وَ	قَاتِلٌ	مُقَاتِلٌ	مُقَاتِلٌ	يُقَاتِلُ	قَاتِلٌ	3

ఉదా:	కే'తాలున్ = యుధ్ం / చంపటం- చావటం	ముకా'తలున్ = చంపబడ్డ వాడు	ముకా'తిలున్ = చంపేవాడు	యుకా'తిలు = బోరాడుతున్నాడు	కా'తల = బోరాడెను	ఉదా
------	---	---------------------------------	---------------------------	-------------------------------	---------------------	-----

Verb Pattern .4

నమూనా	أَفْعَلُ	مُفْعَلٌ	مُفْعَلٌ	يُفْعِلُ	أَفْعَلَ	4
	جَفَّ اَلْعَلُ	مُجْفَفٌ اَلْعَلُ	مُجْفَفٌ اَلْعَلُ	يُجْفِفُ اَلْعَلُ	جَفَّ اَلْعَلَ	نమూనా
4	إِرْسَالٌ	مُرْسَلٌ	مُرْسِلٌ	يُرْسِلُ	أَرْسَلَ	4
ఉదా:	ఇర్సాలున్ = పంపటం	ముర్జులున్ = పంపబడిన వాడు	మురీలున్ = పంపేవాడు	యురీలు - పంపుతున్నాడు	అర్సలు - పంపెను	ఉదా

Verb Pattern - 5

నమూనా	تَقْعُلُ	مُتَقْعَلٌ	مُتَقْعُلٌ	يَتَقَعَّلُ	تَقَعَّلَ	5
	تَفْعُلُ	مُتَفْعَلٌ	مُتَفْعُلٌ	يَتَفَعَّلُ	تَفَعَّلَ	نమూనా
5	تَصَدُّقٌ	مُتَصَدِّقٌ	مُتَصَدِّقٌ	يَتَصَدَّقُ	تَصَدَّقَ	5
ఉదా:	తస్ఫుకు'న్ = దానంచెయ్యటం	ముతస్ఫుకు'న్ = దానక్రీత	ముతస్ఫుకు'న్ = దానకర్త	యతస్ఫుకు' = దానం చేస్తున్నాడు	తస్ఫుక' = దానం చేశాడు	ఉదా

Verb Pattern - 6

నమూనా	تَقَاعِلٌ	مُتَقَاعِلٌ	مُتَقَاعِلٌ	يَتَقَاعِلُ	تَقَاعِلَ	نమూనా
	تَفَاعِلٌ	مُتَفَاعِلٌ	مُتَفَاعِلٌ	يَتَفَاعِلُ	تَفَاعِلَ	6
6	تَنَازَعٌ	مُتَنَازَعٌ	مُتَنَازَعٌ	يَتَنَازَعٌ	تَنَازَعٌ	6
ఉదా:	తనాజు'ఉన్ =వాదన-dispute	ముతనాజు'ఉన్ =ప్రతివాది	ముతనాజు'ఉన్ = వాది	యతనాజు'ఉ = ఇద్దరు వాదిస్తున్నారు వాదించుకున్నారు	తనాజు'ఉ = ఇద్దరు	ఉదా

Verb Pattern - - 7

నమూనా	إِنْفَعَلُ	مُنْفَعَلٌ	مُنْفَعَلٌ	يُنْفَعِلُ	إِنْفَعَلَ	7
	جَفَّ اَلْعَلُ	مُجْفَفٌ اَلْعَلُ	مُجْفَفٌ اَلْعَلُ	يُجْفِفُ اَلْعَلُ	جَفَّ اَلْعَلَ	నమూనా
7	إِنْكَسَارٌ	مُنْكَسِرٌ	مُنْكَسِرٌ	يَنْكَسِرُ	إِنْكَسَرَ	7
ఉదా:	ఇన్-కిసారున్	మున్-కసరున్	మున్-కసిరున్	యన్-కసిరు	ఇన్-కసర	ఉదా

Verb Pattern - 8

నమూనా	إِفْتَعَالٌ	مُفْتَعَلٌ	مُفْتَعَلٌ	يُفْتَعِلُ	إِفْتَعَلَ	8
	جَفَّ اَلْعَلُ	مُجْفَفٌ اَلْعَلُ	مُجْفَفٌ اَلْعَلُ	يُجْفِفُ اَلْعَلُ	جَفَّ اَلْعَلَ	నమూనా
8	إِجْتَنَابٌ	مُجْتَنِبٌ	مُجْتَنِبٌ	يَجْتَنِبُ	إِجْتَنَابٌ	8
ఉదా:	ఇజ్-తనాబున్	ముజ్-తనబున్	ముజ్-తనిబున్	యజ్-తనిబు	ఇజ్-తనబ	ఉదా

Verb Pattern - 9

إِفْعَالٌ	مُفْعَلٌ	مُفْعَلٌ	يُفْعَلُ	إِفْعَلَ	9
-----------	----------	----------	----------	----------	---

لక'ద్ కు-త ఫీ' గ'ఫీ'-లతి' మి' హదా' ఫ'కషఫీ-నా అ-క గ'తా'లక ఫ'బస'రుకల్-యోమ హ'దీద' *

ఇక్క రక్క మా తయస్వర మినల్-కు'ర్ఫ'ని

ఇప్పిల్లాలు		ముహ్మల్లు	ముహ్మల్లు	యహ్వెల్లు	ఇహ్వెల్ల	నమూనా
٤	إِخْضَرَارٌ	-	مُخَضَّرٌ	يَخْضَرُ	إِخْضَرَ	ఉదా 9
ఉదా:	ఇహ్వె-ద'రారున్	---	ముహ్మ-ద'రున్	యహ్వె-ద'రు	ఇహ్వె-ద'రు	

Verb Pattern - 10

నమూనా	اسْتَقَاعَلْ	مُسْتَقَعَلْ	مُسْتَقَعَلْ	يَسْتَقَعَلْ	اسْتَقَعَلْ	10 నమూనా
	ఇస్టిక్యూప్ ఆలు	ముస్తిక్యూప్ ఆలు	ముస్తిక్యూప్ ఇలు	యస్తిక్యూప్ ఇలు	ఇస్టిక్యూప్ అల	
10	إِسْتَغْفَارٌ	مُسْتَغْفَرٌ	مُسْتَغْفَرٌ	يَسْتَغْفَرُ	إِسْتَغْفَرَ	ఉదా 10
ఉదా:	ఇస్టిక్యూప్-పారున్	ముస్తిక్యూప్- ప'రున్	ముస్తిక్యూప్-పి'రున్	యస్తిక్యూప్-పి'రు	ఇస్టిక్యూప్-ప'ర	

Page | 72

Chart -2 -Patterns of Fealur-Rubaaiie and relative Mazeedun feehi

Fealur Rubaaie					
1 నమూనా	فَعْلَة	--	مُفْعَلٌ	يُفَعِّلُ	فَعَلَ
1 నమూనా	فُّلْلَلَة	--	مُفْعَلٌ	يُفَعِّلُ	فُّلْلَل
1 ఉదా	تَرْجِمَة	--	مُتَرْجِمٌ	يُتَرْجِمُ	تَرْجَمَ
1 ఉదా:	తర్-జిమున్	--	مُتَرْجِمٌ	يُتَرْجِمُ	تَرْجَمَ
Fealur Rubaaie					
2 నమూనా	تَقْعِلٌ	-	مُتَقْعِلٌ	يَتَقْعِلُ	تَقْعِلَ
2 నమూనా	تَفْعَلَات	--	مُتَقْعِلٌ	يَتَقْعِلُ	تَفْعَلَات
2 ఉదా	تَمَضِضُ	-	مُتَمَضِضٌ	يَتَمَضِضُ	تَمَضِضُ
2 ఉదా	تَمَضِضَ	--	مُتَمَضِضٌ	يَتَمَضِضُ	تَمَضِضُ
Fealur Rubaaie					
3 నమూనా	إِفْعَالٌ	-	مُفْعَلٌ	يُفَعِّلُ	إِفْعَالَ
3 నమూనా	إِفْعَالَات	--	مُفْعَلٌ	يُفَعِّلُ	إِفْعَالَات
3 ఉదా	إِطْمَانٌ	-	مُظْمَنٌ	يَظْمَانُ	إِطْمَانَ
3 ఉదా	إِطْمَانَات	--	مُظْمَنٌ	يَظْمَانُ	إِطْمَانَات
Fealur Rubaaie					
4 నమూనా	إِفْعَنَالٌ	-	مُفْعَنَالٌ	يُفَعِّنَالُ	إِفْعَنَالَ
4 నమూనా	إِفْعَنَالَات	--	مُفْعَنَالٌ	يُفَعِّنَالُ	إِفْعَنَالَات
4 ఉదా	إِحْرَاجٌ	-	مُحْرَاجٌ	يَحْرَاجُ	إِحْرَاجَ
4 ఉదా	إِحْرَاجَات	--	مُحْرَاجٌ	يَحْرَاجُ	إِحْرَاجَات

End of the Lesson

• 22 • الْفَعْلُ الْأَمْرُ - లభ్యర్దనాకీయ -

-الْأَمْرُ-فِعْلُهُ-الْأَمْرُ-The Verb of Command Lesson : 22

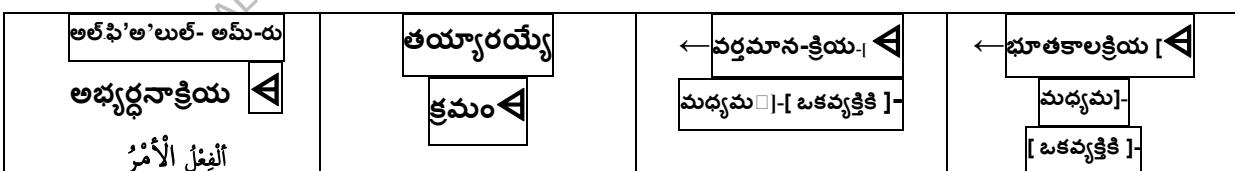
- ప్రాతిష్ఠానికంగా వున్న ప్రాథమిక శాస్త్రాలలో అధికారి కుల్లు ప్రాథమిక యుత్తిస్తులు ఉన్నాయి. ఇవి ప్రాథమిక యుత్తిస్తులు అనుమతించబడ్డాయి.

- ﴿الْفَاعِلُ الْأَمْرُ﴾ **ಅಲ್-ֆ�'ಅಲುಲ್- ಅಮ್ಮ-ರು** ನು--1- ಅಭ್ಯರ್ಥನಕೂ - 2- ಆಜ್ಞಾಪಿಂದಉನಿಕೆ –ಮರಿಯೂ -3-
ದುಆ – ಚೇಯುಬಹ್ತೆ - ಮೂಡುವಿಧಾಲುಗಾ ವಾಡುಕೋವಷ್ಟು .
 - ﴿الْفَاعِلُ الْأَمْرُ﴾ **ಅಲ್-ֆ�'ಅಲುಲ್- ಅಮ್ಮ-ರು** ಮಾರ್ಪಾಚೆಂದನಿ ನಿಶ್ಚಲ-ಕ್ರಿಯ - ಕಾಬಟ್ಟಿ - ದಾನಿ ಉಂಟಾರಣ ಗುರ್ತು -
ಅನ್ವೀಸ್ತಿತುಲಲ್ಲೋನೂ - ಒಕ್ಕೆ ಲಾಗಾ ಉಂಟುಂದಿ.---
 - ﴿الْفَاعِلُ الْأَمْرُ﴾ **ಅಲ್-ֆ�'ಅಲುಲ್- ಅಮ್ಮ-ರು** ಮುಧ್ಯಮು ಪುರುಷಾನಿಕೆ ಮಾತ್ರಮೇ ಪರಿಮಿತಂ– ದೀನಿನಿ ಲಿಂಗ –
ವಚನಾಲಕು - ಅನುಕೂಲಂಗಾ ರೂಪಾಂಶರಂ ಚೇಸುಕೋವಷ್ಟು.
 - ﴿الْفَاعِلُ الْأَمْرُ﴾ **ಪ್ರತಿಧಿಮು - ಉತ್ತಮ -ಪುರುಷಮುಲಕು - ಪನಿ ಪ್ರಾಮುಖ್ಯಾನ್ವಿತ ತೆಲಿಯಚೇಯುಟಾನಿಕ್ತೆ - ವರ್ತಮಾನ ಕ್ರಿಯಕುಮುಂದು -
ಲಾಮ್ಯೂ - ನು ಚೆರ್ಪಿವೇರೆ ವಿಧಂಗಾ ಅಭ್ಯರ್ಥನ ಚೇಯುಬದುತುಂದಿ ..**

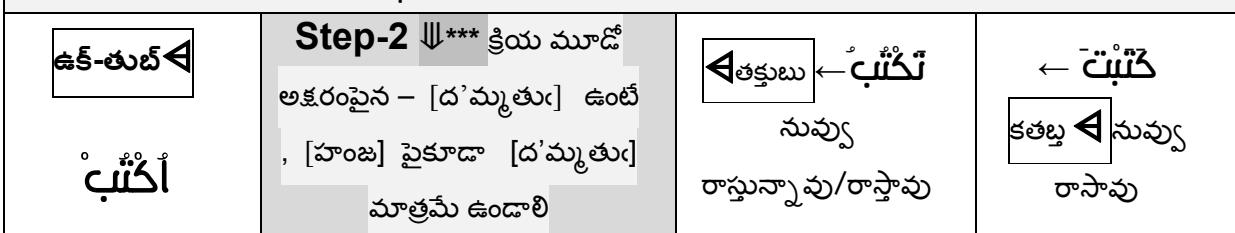
• ﴿الْأَفْعَلُ الْأَمْرُ﴾ అబ్దుర్రనాక్షియ .. అల-ఫి'అ'లుల్ - అమ-ర్ల

- ಶ್ವಾದಕ್ಕರಾಲ-ಕೆಯ (strong verb – ಪೀಲಲು - ಸಹೀ'ಪೂ') ತೆ

తయారుయ్యవిధానం

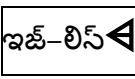
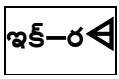
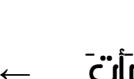


**Step-1- వర్తమాన-క్రియ- [మధ్యమ పురుషం]-[ఒక వ్యక్తికి]-నుండి [త] ను తీసివేసి
దాని స్థానంలో [హాంజి]ను చేర్కాలి . -*****



***ಲಕ್ಕ'ದ ಕು-ತ ಪೀ' ಗ'ವ್-ಲಟಿ ಮೀ ಹ್ಯಾ ಪ್ರದಾ' ಪ್ರ'ಕಪ್ಪು-ನಾ ಅ-ಕ ಗ್ರ'ತ್ರ'ಅಕ ಪ್ರ'ಬಸ'ರುಕ್ಲ್-ಯೋಮು ಹ್ಯಾ'ದೀದ್ ***

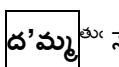
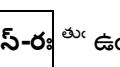
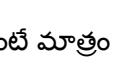
ఇక్కొలికు మూడు తయస్వర వినిపీల్-కు రీతిని

[నీపు] రాయి			
 إِجْلِسْ [నీపు] కూర్చు	Step-2  *** కియ మూడ్ అక్షరంపైన - [ఫ'త్-హ'తు, లేక కెస్సు:తు,] ఉంటే , [హంజ] పై [కెస్సు:తు] మాత్రమే ఉండాలి . [ఫ'త్-హ'తు, రాకూడదు] .	 تَجْلِسْ కూర్చుంటున్నావు/కూర్చుంటావు	 جَلَسَ జలసు [నీపు] నువ్వు కూర్చున్నావు
 إِقْرَأْ [నీపు] దదువు	Step-2  *** కియ మూడ్ అక్షరంపైన - [ఫ'త్-హ'తు, లేక కెస్సు:తు,] ఉంటే [హంజ] పై [కెస్సు:తు] మాత్రమే ఉండాలి . [ఫ'త్-హ'తు, రాకూడదు] .	 تَقْرِأْ సువ్వుచదువుతున్నావు/చదువుతావు	 قَرَأَ కారా త సువ్వు చదివావు

• **الْفِعْلُ الْأَمْرُ • అబ్స్యర్దనాక్రియ**

అల్-ఫి'ల'లుల్- అమ్-రు తయారయ్యే విధానం-Text

- **الْفِعْلُ الْأَمْرُ** - [మధ్యమపురుష] కియ మొదట ఉన్న [త] ను తీసివేసి - [త] స్థానం లో **హంజ**  ను చేర్చాలి.
- **الْفِعْلُ الْأَمْرُ** - [కొత్తగా తయాయారైన అబ్స్యర్దనాక్రియ] అల్-ఫి'ల'లుల్- అమ్-రు లోని రెండవ అక్షరం - **అన్-స్నుకూను** - తో ఉంటుంది అలాగే దాని చివరి అక్షరం కూడా **అన్-స్నుకూను** - తో ఉండాలి .
- **الْفِعْلُ الْأَمْرُ** - [అబ్స్యర్దనాక్రియ] అల్-ఫి'ల'లుల్- అమ్-రు లోని మూడవ అక్షరంపై ఉన్న ఉంచ్చారణా గుర్తునే మొదటి అక్షరానికి కూడా వాడాలి .

• الْفِعْلُ الْأَمْرُ - [మూడవ అక్షరం పై د' మ్యూ  ఉంటే మొదటి అక్షరానికి కూడా د' మ్యూ  ను వాడాలి .
• الْفِعْلُ الْأَمْرُ - [మూడవ అక్షరం పై ف'త్-హ'  ఉంటే మాత్రం మొదటి అక్షరం కింద కూడా కెన్-రః  మాత్రమే ---తప్పక ఉండాలి . ఫ'త్-హ'  ను ఉపయోగించరాదు.
• الْفِعْلُ الْأَمْرُ - [అల్-ఫి'ల'లుల్- అమ్-రు] చివరి అక్షరం అన్-స్నుకూను తేసే ఉండాలి .

❖ **Weak Verbs** తో- అల్-ఫి'ల'లుల్- అమ్-రు - derive చేసే విధానాన్ని , separate

పారంగా -book -పార్ట్-2- లో, చదవండి

. **الْفِعْلُ الْأَمْرُ • అబ్స్యర్దనాక్రియ** **الْفِعْلُ الْأَمْرُ • అబ్స్యర్దనాక్రియ** **الْفِعْلُ الْأَمْرُ • అబ్స్యర్దనాక్రియ**

• గుర్తులు	• అభ్యర్థనాక్రియ	←వర్తమాన-క్రియ-[మధ్యమ]-[ఒకవ్యక్తికి]-
★ద'మ్యు ^{తు} కు కుదాహరణ	ఉక్క-తుబ్ గొంక్ కెంప్ నిసు రాయు	★తక్కుబు ^{తు} సుప్యూరాస్తున్నాపు/రాస్తాపు
★ఫ'త్-హూ ^{తు} కు ఉదాహరణ	జఫ్-తహ్వొ ^{తు} అంత్ఖే ^{తు} నిసు తెరు	★తఫ్-'తహూ' ^{తు} సుప్యూ తెరుస్తున్నాపు/తెరుస్తాపు
★కెన్-ర్స ^{తు} కు ఉదాహరణ	ఇష్-విస్ గొంజ్ నిసు కూర్సొ	★తబ్-లిసు ^{తు} సుప్యూ చదువుతున్నాపు/చదువుతాపు

• **అబ్బర్దనాక్తియ .. లోకముల్- అమ్-రు.**

- ଦାନୀ ଅରୁ ରୂପାଳୁ - 6 – Forms of The Command Verb

మధ్యమ పురుషం

వచనం

၁၂

తెలుగులో

కీయ - జులస్ - టో -

నమూనాలు

ಅಭ್ಯರ್ಥನಾಕ್ತಿಯ ↓

ఏకవచనం- పుంలింగం	సుమ్యకూర్చె- [పుంలింగం] ♂	► ఇజ్జ-లిన్ ↔	إجْلِسْ ↔	إفْعَلْ
ద్వివచనం పుంలింగం	మీరిద్దరూ కూర్చెండి- [పుంలింగం] ♂	► ఇజ్జ-లిసా ↔	إجْلِسَا ↔	إفْعَلَا
బహువచ నం- పుంలింగం	మీరందరూ కూర్చెండి- [పుంలింగం] ♂	► ఇజ్జ-లిసూ ↔	إجْلِسُوا ↔	إفْعَلُوا
ఏకవచనం - స్త్రీలింగం ♀	సుమ్యకూర్చె [స్త్రీలింగం]	► ఇజ్జ-లినీ ↔	إجْلِسِي ↔	إفْعَلِي
ద్వివచనం- స్త్రీలింగం ♀	మీరిద్దరూ కూర్చెండి [స్త్రీలింగం]	► ఇజ్జ-లిసా ↔	إجْلِسَا ↔	إفْعَلَا
బహువచ నం- స్త్రీలింగం ♀	మీరందరూ కూర్చెండి [స్త్రీలింగం]	► ఇజ్జిన్-న ↔	إجْلِسْنَ ↔	إفْعَلْنَ

***ಲಕ'ದ್ ಕು-ತ ಪೀ' ಗ'ಪ್ರ'-ಲತ್ತಿ ಮಿ' ಹೋ' ಪ'ಕಪ್ಪು-ನಾ ಅ-ಕ ಗಿ'ತಾ'ಅಕ ಪ'ಬಸ'ರುಕಲ್-ಯೊಮ ಹೂ'ದೀದ್ ***

ಇಲ್ಲಿ'ರಡು ಮಾ ತಯಸ್ವರ ಮಿನಲ್-ಕು'ರ್ತಿ'ನಿ

• కు'ర్తె' || లో ఉన్న అసాధారణమైన మరికన్ని సంబోధనలు

• ►లల్-ల్లాహుమ్ ఓ ! అల్లాహ్	• اللّٰهُمَّ	• ►పు చూడు	• హా
• ►ప్రాత్-లక ఇలా రా	• هٰيْتَ لَكَ	• ►పాయ్ ఇలా రా	• حَيَا
• ►ప్రాల్-ల్లక నీకునాశనం .	• وَيْلٌ لَكَ	• ►పాలుమ్ ఇలా రాఇలా తే / చూపించు	• هَلْمٌ

Page | 76

End of The Lesson

అల్-కు'ర్తె'ను {{ { వతపక్కల్ - అలల్ - హాయ్-ల్లద్ } లా యమూతు - వ సబీహ్ బిహామ్-దిహ్ - వకఫా బిహ్ బిదు'సూచించాడిహ్ ఖబీరా }} } (సూరతుత్ - పుర్-కాని -58)

పాఠం 23: الجنس - లీగ్మెల్ల - Genders

►లల్-ముల్-నృతు'- **الْمُؤْنَثُ**
మహాతీవాచకం ♀ Feminine Gender

►లల్-ముద్కృతు'- **الْمَذْكُورُ**
మహాద్వాచకం ♂ Masculine Gender

Lesson : 23 : అల్-జన్-సు :

➤ **► అ' ర బీ భా ష లో** లింగాలు రెండే - (1)- **స్త్రీలింగం** ♀ (2)- **పురుషలింగం** ♂ .

➤ Please note that --- **► అ ర బీ భా ష లో** - నపుంసకలింగం - neuter gender - లేదు .

➤ (1) **స్త్రీలింగం** - (2) **పురుషలింగం** - ఈ రెండు లింగాలూ --- **►లల్-ఇసు'** - మనుషులకూ , - - **►లల్-హాయవానాతు** - జంతువులకూ , - **►లల్-నృబాతాతు** - చెట్లకూ , మరియు -- **►లాట్-** **జ్ఞమూదాతు** - నిర్మివ/వస్తువులకూ , మిగిలిన అన్నింటికి - కూడా వర్ణిస్తాయి.

➤ **నోట్** - పురుషలింగ నామవాచకాలకు మరియు గుణవర్ణనల చివర **త** ► ను చేర్చివాటి **స్త్రీలింగ-** రూపాలు తయారు చేయ బడతాయి. **స్త్రీలింగ** **►త ఽ** రాతలో ఉంటుంది కానీ ఉచ్చరింపబడదు [ఈ నియమానికి మినహాయింపులున్నాయి - మున్ముందు తెలుసుకోగలరు]

⊕ స్త్రీలింగం: **الْمُؤْنَثُ** దీనికి మూడు ఆనవాళ్ళు

న్నాయి - నామవాచకం చివరిలో ---

• 24. سُلْطَنَةٌ مُهُمَّةٌ - الْمُؤْنَثُ

'అల్-ముల్-న్సుతు' - ↗

Page | 78

Lesson : 24: The Feminine Gender. :

- ⊕ **కొన్ని పద్య స్వాభావికంగా స్త్రీ లింగాలే . వాటి చివరిలో స్త్రీలింగ [[త]] ఉండదు, ||**

అమ్మ	★ ఉమ్ము	ام
కూతురు	★ బిన్-తు	بُنْتُ
సహోదరి	★ ఉఫ్-తు	أختُ

- ⊕ **మరికొన్ని భాగోళిక - నామాలు వాడుకలో స్త్రీలింగాలుగా స్వీకరింపబడ్డాయి, ||**

భారతదేశం	★ అల్-హీఁ దు	الهندُ
శాజిష్టు	★ మిస్తు'	مِصْرُ

- ⊕ **మానవ శరీరంలోని , జోడు భాగాలు - [కొన్ని మినహాయింసులతో] , ||**

కన్న	★ ఐ'ను	عَيْنُ
చెయ్య	★ యెదు	يَدُ
కాలు	★ రిజ్-లు	رِجْلُ

- ⊕ **ముల్-న్సున్ సిమాతః -తరతరాలుగా [[అరబ్యులు]] విని , వీటిని స్త్రీలింగాలుగా గ్రహించారు, ||**

అగ్గి	★ నారు	نَارُ
జల్లు	★ దారు	دَارُ

وَمَا قَدْرُوا اللَّهُ حَقّاً قَدْرِهِ إِنَّ اللَّهَ لَغَفُورٌ عَزِيزٌ *** وَمَالِ الرَّسُولُ بَارِبَتْ - أَنْ قَوْمَهُمْ أَنْذَدُوا هَذَا الْقُرْءَانَ مَهْجُورًا

నెల	★ అర్ధ-దుః	أَرْضُ
సూర్యుడు	★ షమ్-సుః	شَمْسٌ

-  పై నియమాలకు కొన్ని మిసహాయంపులు : కొన్ని పురుషులింగ - నామవాచకాల ఆభరున శ్లీలింగ [[త]] ఉంటుంది - కానీ అవి యొంత మాత్రమూ శ్లీ - లింగ పేర్లు కాపు. ,||

ఒక పురుషుని పేరు	★ హమ్-జు	హమ్మటా
ఒక పురుషుని పేరు	★ తల్-హూ	తల్లా

End of the Lesson

- .పాఠం .25. తజ్ఞవీదు[నీ] [పోట్] - అ చూ లు - ముగ్గులు

Lesson : 25: Vowel signs

- **ಅ'ರಬ್ಯಾಲು** - ಸ್ವತಹ್ ಉಚ್ಚಾರಣೆ ಗುರ್ತುಲು ವಾದೆ ವಾರು ಕಾರು - ಕಾನೀ **ಇಂಗ್ಲಿಷ್‌ನ್ನೊಮ್ಮೆ-**
ವ್ಯಾಪ್ತಿದಂದಡಿಂತೆ - ಅ ರಬೀತರುಲು -non-Arabs - **ಇಂಜಮೀಲು** - ಪೆದ್ದ ಸಂಖ್ಯಲ್ಲೋ ಮರ್ಪಿ----
 - **ಅ' ರ ಬೀ** - ಉಚ್ಚಾರಣನು - ವಕ್ತಂ ಚೆಯ್ಯಡಂವಲನ - ಗತ್ಯಂತರಂ ಲೇಕ - ಡಾನಿಕತೆಲಿವೆ - ಈ ಉಚ್ಚಾರಣ
ಗುರ್ತುಲನು - ವಾಡುಕಲ್ಲೋಕಿ ತೆದ್ದಾರು -**ಅ'ರಬ್ಯಾಲು** . This was the need of the hour .

➤ Ø [[-ఫల్-హా-]] తున్ ... ↓

- ▶ **పూల్చిలపై** ▶ అల్-ఫుత్-హా య / -ఫుత్-హామ్- ఉంటే అది , తెలుగు - అ - a - కు సమానం-

↓

ب

٨

ج

१

—

2

***ఎక్క'నీ కూ-తు పీ' రుస్సీ'-రాబిస్ పింగ్ హోద్దొ' పు'కప్పున్-వొ లో-క రి'ట్లా'ఱిక్ పు'బుస్'రుక్కెన్-చొము హు'రీగ్ ***

ఆక్షరమైన తెలుగు వివరాలు-కు గోపించి

- Reading Exercise / Tamreenul K'iraati : ○ **అల్-ఫُత్త-హ** కు - అ , బ , త , వగ్గిరా ¶

اَبَتْثَجَ حَخَدَ دَرْزَسْ شَصَضْ طَظَعَ غَفَقَ

Page | 80

كَلَمَنَهَ وَيَ

End of The Topic

➤ **θ [[-ద'మ్యై -]]** తున్ ¶

➤ పాల్చులపై రాయబడినప్పుడు ➤ **అద్-ధ్య'మ్యై** కు / -ద'మ్యై **తెలుగు** - **ఉ** - **అ** - **కు** - **సమతుల్యం** ¶

➤ بُ

➤ تُ

➤ جُ

➤ بٰ

➤ تٰ

➤ جٰ

Reading Exercise / Tamreenul K'iraati : ○ **అద్-ధ్య'మ్యై** కు - ఉ , బు . తు , వగ్గిరా ¶

اَبُتْثَجَ حَخَدَ دَرْزَسْ شَصَضْ طَظَعَ غَفَقَ

كَلَمَنَهَ وَيَ

End of The Topic

➤ **θ [[- కెన్-ర]]** తున్ ¶

➤ పాల్చుల కెంద రాయబడిన ➤ **అల్-కెన్-రః** అ / కెన్-రః - తెలుగు ఇ - i - k - సమానం ¶

➤ بُ

➤ تُ

➤ جُ

➤ بٰ

➤ تٰ

➤ جٰ

Reading Exercise / Tamreenul K'iraati : ⚡ آئُلُوْلَكْسِنْ-رَسْ-الْكِرَاطِيْلِ - ئِلْكِرَاطِيْلِ ، بِلْكِرَاطِيْلِ ، تِلْكِرَاطِيْلِ ، وِلْكِرَاطِيْلِ

ا بِ تِتِّ جِ حِ خِ دِ دِ رِزِسِ شِصِ ضِطِعِ غِ فِقِ
كِلِ مِنِ هِ وِي

⌚ Observation @ Grasping Exercise / Tamreenul Tadabbur :

‘**అన్-సున్కాను**’ - ا بِ تِتِّ جِ حِ خِ دِ دِ رِزِسِ شِصِ
ضِطِعِ غِ فِقِ كِلِ مِنِ هِ وِي

శీర్షాచుల గురించి వేరే పాఠంలో ఉన్న విషయాలు -The Long Vowels have been discussed separately .

End of The Lesson

గుర్తులు : * అల్-హ్-దీతు : 1- అయ్యిన్యియ బి క'ల్చిపొ రఫ' అల్-జనాబతి బిహోద'ల్-గు'న్-లి 2- తుమ్ము యుగ్-సిలు మా అన్-సిబ మిం ప'రజిహి మినల మనియ్ 3- తుమ్ము యుగ్-సిలు యుద్ధిహి బి సాబూని వ నహ్-సిము బల'ద - గు'న్-లి ప'రజిహి 4- తుమ్ము యుతవద్ద'ల వదూ' కామిలా 5- తుమ్ము యువ్-త్సుల్ మాల ఆల-రూసిహి త్సులాత్సు మరూతి 6- తుమ్ము యుగ్-సిలు షక్కు'హాల్- ఐమన తుమ్ముల్ ఐసర 7- తుమ్ము యుగ్-సిలు సాయిరల బదనిహి 8- ఇ-ఇద్-తహ్ మినల గు'న్-లి కా'ల దుఅ అల్-వదూ'ఇ < అవ్-హ్-దు అల్లా ఇలాహా ఇల్-లాలాహు వ అవ్ హ్-దు అన్న ముహ్-ముద్దు అబ్-దుహూ వ రసూలుహూ > 9- అల్-మర్లాతు కర్-రూజులి పి'ల్ గు'న్-లి మినల జనాబతి ఇల్లా అన్నహ్ తహ్-ల్లు జ'పొ'ఇల్లాహ్ ఇరుహ్ పిల్లుల్-లి మినల హైది ' ప'కత్ ' * సిఫరుత్-తయమ్ముమి :
అత్-తయమ్ముమి : హున లయ్-యద్-రిబ బి యుబైవొ-ల్లు ద'ర్వుతే వాహ్-దతయ్- యుమ్-సహు' బిహ్ వహ్-హొహొ వ కప్పొ'హ్ బల'దుహ్ బిబల'దీ.

● **అల్- హ్- దీతు :** “**అల్-గు'న్-లు మినల్- జనాబతి**”

● **అచ్చుల శ్చట్ ధీర్ఘీకరణ - 26- తుక్కుల్ మద్ - تَحْوِيلَةً**

▪ **Augmentation** - **Elongation - Lesson : 26 :**
الْحَرْدُ وَفِي الْمَدِ

● **1. حَمْد + دَمْدُون = دَمْدُون**

● $\boxed{2- \text{అలీపు} + \text{ఫత్-హా}} = \boxed{\text{ఏ.}} \quad \boxed{\text{ఓ}} + \boxed{\text{అ}}$

● $\boxed{3- \text{యాపు} + \text{కెన్-ర}} = \boxed{\text{ఉ.}} \quad \boxed{\text{యి.}} = \boxed{\text{ఇ}} + \boxed{\text{య}}$

- $\boxed{\text{ప్రాస్య అచ్చుల}} = \boxed{\text{అ - వ - య}} - \text{వెనువెంటనే అనుబంధ} - \text{అచ్చుల గుర్తులు} - \text{అంటే---}$
- $\boxed{(\text{వ}) + \text{దమ్ము}} ; \boxed{(\text{అ}) + \text{ఫత్-హా}} ; \boxed{(\text{ఇ}) + \text{కెస్సు}} \dots \text{గుర్తులు వ్యాపారాలు}, \text{ ప్రాస్య అచ్చులు} - \text{అ - వ - య} - \text{ల శబ్దాలు} - \text{ఏ - ఔ - ఈ} - \text{గా పొడిగింపబడతాయి.}$
- $\boxed{(\text{హల్లు}) + \text{దమ్ము}} ; \boxed{(\text{హల్లు}) + \text{ఫత్-హా}} ; \boxed{(\text{హల్లు}) + \text{కెస్సు}} \text{ వ్యాపారాలు కూడా దీర్ఘాలుగా మారుతాయి. } 26\text{వ పాఠాన్ని పరిషాపించి వచ్చింది.}$

➤ ఉదాహరణలు : ﴿

<u>ఉచ్చారణ మూత్ర రెట్టింపు</u> ﴿	<u>అచ్చు + అచ్చులగుర్తు</u> ﴿	<u>الْعِيْرَابُ</u> ﴿
$1^{1/2}\text{రెట్లు} = \boxed{\text{و}} \quad \boxed{\text{و}}$ ﴿	$\boxed{\text{యాపు}} + \boxed{\text{దమ్ము}}$ ﴿	$\boxed{\text{و}} + \boxed{\text{و}}$ ﴿
$1^{1/2}\text{రెట్లు} = \boxed{\text{ఓ}} \quad \boxed{\text{ఏ}}$ ﴿	$\boxed{\text{అలీపు}} + \boxed{\text{ఫత్-హా}}$ ﴿	$\boxed{\text{ఓ}} + \boxed{\text{అ}}$ ﴿
$1^{1/2}\text{రెట్లు} = \boxed{\text{యి}} \quad \boxed{\text{శా}}$ ﴿	$\boxed{\text{యాపు}} + \boxed{\text{కెస్సు}}$ ﴿	$\boxed{\text{యి}} + \boxed{\text{శా}}$ ﴿

- $\Rightarrow \boxed{\text{ఫత్-హా}} \rightarrow \boxed{\text{హంజు}} - \Rightarrow \boxed{\text{హంజు}} - \text{తర్వాత} - \Rightarrow \boxed{\text{అలీపు}} \text{ వ్యాపారాలు} \Rightarrow \boxed{\text{అలీపు}} \text{ పొడిగింపు} - \text{సమానాంతరంగా రెండో} - \Rightarrow \boxed{\text{అలీపు}} \text{ -- రాయబడుతుంది. దీన్ని మూడు} \Rightarrow \boxed{\text{అలీపు}} \text{ -- లు పరిశీలన టంత -- మూత్ర - లో సాగదీసి పలకాలి.}$

<u>ఆ...మన</u> ﴿	<u>أ...امن</u> = <u>أ + مَن</u> ﴿	<u>أ + مَن</u> ﴿
-----------------	-----------------------------------	------------------

Ø 1-Reading Exercise / Tamreenul K'iraati : ﴿﴾﴾

آبَا تَا شَا جَا حَا خَا
دَا ذَا رَا زَا سَا شَا طَا ظَا عَا غَا فَا قَا كَا بَا
مَا نَا هَا وَا يَا

Ø2- Reading Exercise / Tamreenul K'iraati :

اوُ بوُ توُ ثُوُ جُوُ
هُوُ خُوُ دُوُ دُوُ رُوُ زُوُ سُوُ شُو صُو ضُو طُو ظُا عُو
غُو فُو قُو كُو لُو مُو نُو هُو وُو بُو

Ø3-Reading Exercise / Tamreenul K'iraati :

ءِي بِي تِي ثِي جِي
حِي خِي دِي دِي رِي ذِي سِي شِي صِي ضِي طِي ظِي
عِي غِي فِي قِي كِي لِي مِي نِي هِي وِي يِي

End of the Lesson

➤ 27- تَشْدِيدٌ - تَسْتَهْلِكَةٌ [ن] -

'వ్యత్తు' Stress - Emphasis - ω

Gemination- Lesson :27a - Tashdeed

- **‘’ ఏ అక్షరం పై ▶ తమ్-దీద్ గుర్తు ० ఉంటుందో దాన్ని (అదే అక్షరం) వరసగా రెండు సార్లు**

వచ్చినట్లు భావించి వత్తి పలకాలి. ▶ **తమ్-దీద్ అర్థం నేక్కిపులకటం.**

- **‘’ ఆ అక్షరం రెండు సార్లు రాయబడదు. కానీ □రెండెంటికి బదులుగా ఆ ఒకే అక్షరంపై**

▶ తమ్-దీద్ గుర్తును పెడతారు

Page | 84

మద్ద ←

మ్ మ్ = ద్ + ద్ + మ్

- **▶ తమ్-దీద్ పదారంభంలో రాదు / రాకూడదు .|||**

eg. ▶ షద్ =	← ష + ద + ద	షద్ = ద + ద + ష
▶ జద్ =	← జ + ద + ద	జద్ = ద + ద + జ
▶ మద్ =	← మ + ద + ద	మద్ = ద + ద + మ

1- Reading Exercise / Tamreenul K'iraati : అక్షరంపైన తమ్-దీదుల్-ద'మృః బ్ధి , త్తు , జ్జి , వరైరా

ب ت ث ج ح خ د ذ ر ز س ش ص ض ط ظ ع
غ ف ق ك ل م ن ه و ي

2- Reading Exercise / Tamreenul K'iraati : అక్షరంపైన తమ్-దీదుల్-ఫ'త్-హ' : బ్ధి , త్తు , జ్జి , వరైరా

ب

ت ث ج ح خ د ذ ر ز س ش ص ض ط ظ ع ف
ق ك ل م ن ه و ي

3- Reading Exercise / Tamreenul K'iraati : అక్షరంపైన తమ్-దీదుల్-కెన్-రహ్ : బ్ధి , త్తు , జ్జి , వరైరా

ب ت ث ج ح خ د ذ ر س ش ص ض ط ظ غ ف

عَقْلَمْنَهُوِي

Topic completed

➤ . పార్టు - 27 బి - తహ్క-వీదు [న్] - **جوب** **ج**

➤ **Lesson : 27b** : Alif Mak'soorah .

: Alif Mak'soorah .

లై-లెర్లీపు'ల్-మక్'సూ'రః(తు) - నామవాచకాలు + క్రియలు

عَيْسَىٰ ॥
كُوٰسَا

నామవాచకం

هُدَىٰ ॥
హుదా

నామవాచకం

طَوَّىٰ ॥
త'వా

క్రియ-

مُصْطَفَىٰ ॥
ముస్తఫా

నామవాచకం

أَعْلَىٰ ॥
అ'లూ

-గుణ నామవాచకం

وَقَىٰ ॥
వ'కా

-క్రియ-

مُوسَىٰ ॥
ముసా

నామవాచకం

فُتُّوْيٰ ॥
ఫ'త్-వా

నామవాచకం

سَقَىٰ ॥
సుకా

క్రియ-

End of the Lesson

Page | 86

► الْأَذْغَامُ - لِلْأَذْغَامِ - 28- లై-ములూ-న

Merger - సంధి [యర్-మలూ-న] :: Lesson : 28

- ∅ అన్-సుకూను - ఉన్న - న - ప - లేక ► తు-విసు తర్వాత ఈ కింది అక్షరాలలో ఏ ఒక్కటి వచ్చినా

► నూను-న - అక్షరంతో వాటి సంధి తప్పనిసరే.

ن	و	ل	م	ر	ي
<u>న***</u>	<u>و</u>	<u>ل</u>	<u>م</u>	<u>ر</u>	<u>ي</u>

► ఈ సంధి లో రెండు రకాలున్నాయి .

► الْأَذْغَامُ مَعَ الْفُلَةِ 1 ► లై-ఇద్-గా'ము- మల్ లై-గు'న్న--- అనునాశికసంధి (దాచటం)

► الْأَذْغَامُ بِغَيْرِ الْفُلَةِ 2 ► లై-ఇద్-గా' ము బిగ్-రిల్-గు'న్న-

► అనునాశికం కాని సాధారణ సంధి



➤ (1)

الإذنام مع الغنة (العنوان)

ಅನುನಾಶಿಕಸಂದಿ -ಅನುನಾಶಿಕ [ನ್] - ಸೂನುಲ್-ಗು'ನ್ನು - ಲೇಕ - ನ ಕಾರಾನ್ನಿ

ದಾರ್ಚಿವೇಯಟಂ

- -ಯ-ي
 - -ಮ-م
 - -ನ-ن*
 - -ව-و in

- *** శభ్యన్నిముక్కలోదాచివేయాలి అంట తర్వాతి లక్షరంతే కలిపి ముక్కుతో పలకాలి
 - శభ్యన్ని 1½ మార్గు పొడిగించాలి ఉదాహరణకు :::

పలకటం ↓

الْأَذْخَامُ مَعَ الْفَتَنَةِ - سَيِّدُو

► మయ్యేకు'లు←	► మన్ + యెకూ'లు	منْ + يَقُولُ
► అన్నప్రస్తిహా←	► అః + నష్-సిహా	عَنْ نَفْسِهِ
► మివ్వాలిన్←	► మిన్ + వాలిన్	مِنْ + وَالِ
► మిమ్మాళ్ల←	► మిః + మా ళ్ల	مِنْ + مَاءِ
► రాది'యతమ్మర్ది'య్యత్←	► రాది'యత్ + మర్ది'య్యత్	راضِيَةً مَرْضِيَةً
► ఇలాహూవ్వాహీరు←	► ఇలాహూ + వాహీరు	إِلَهٌ وَاحِدٌ
► పాహాదివ్యమష్టూఎ-హూది←	► పాహాదిః + వ మష్-హూది	شَاهِدٌ وَمَشْهُودٌ

ಪ್ರಾ. ನಿಯಮಾನಿಕಿ ಕ್ಳನಿ) ಮಿಸಫೋಯಂಪುಲು :::

AII

సీ' నాయు.. |

కిన్నాను. |

పునర్వ్యాసం

దున్య

صفحه از

قنه‌آز

وں تکاریز

دُنْيَا

***ఎక్క'ద్ కు-ట్ సీ' ర్పు'-ల్చి ల్చి మ్చొ' ప'కపున్-వ్ా ల్చ-క రి'చ్చా'ల్చక ప'బు'రుకల్-ంగొను పూ'గీద్ ***

ఇక్క'రక్కి పూ తలుపూర వీచల్-కు'గో'ని

الْأَدْغَامُ بِعِنْدِ الْفُلْقَةِ الْأَدْغَامُ بِعِنْدِ الْفُلْقَةِ

> -2-

> అనునాశికంకాని - సాధారణ సంధి :::

- ఈ రకం సంధిలో ▶ **అస్-సుకూను** తో ఉన్న నూను- [న] అక్షరం లేక ▶ **త-వీను** తర్వాత ,
▶ [ల- ల],[ర- ర]లలో ఏలక్షరం వచ్చినా సంధి బెతుంది---
- కానీ అనునాశికం మాత్రం కాదు.
- (అంటే స్వరం ముక్కుతో రాకూడదు) ఈ సంధిని రెట్టింపు స్వరంతో పలకాలి.

Page | 88

↓ఉచ్చారణ	الْأَدْغَامُ بِعِنْدِ الْفُلْقَةِ	
రాతలో ↓		
▶ మిర్ అబిహిమ్←	▶ మి(+)బిహిమ్	مِنْ + رَبِّهِمْ
▶ యొకుల్లహు←	▶ యొకు(+)లహు	يَكُنْ + لَهُ
▶ ఔరుల్లక←	▶ ఔరు(+)లక	حَيْرٌ + لَكَ
▶ అకలల్-ల్లమ్మా←	▶ అకల(+)లమ్మా	أَكَلًا + لَمَّا
▶ మత'లర్-ర్జులైని←	▶ మత'(+)లర్జులైని	مَثَلًا + رَجُلَيْنِ

End of the Lesson

- ➤ అల్లా తజిరు వాజిరతు(+) -విహ్-ర ఉఫ్-రా* (37) అల్-లైన లిల్ -ఇ-సాని ఇల్లా మా
స'అ..(38) (సురతు(+)నహ-మి)

• ➤ దా(ఎ)ద్- అకరం

- ➤ అ'రబీ భాషకు ఓ ప్రత్యేకత . ఈ వర్ణం ఇతర భాషలలో లేదు . ఈ కారణంగా అ'రబీలు తమ భాషను -
లుగ'తుద్- దా(ఎ)ద్ - అని గొప్పగాచెప్పుకుంటారు .

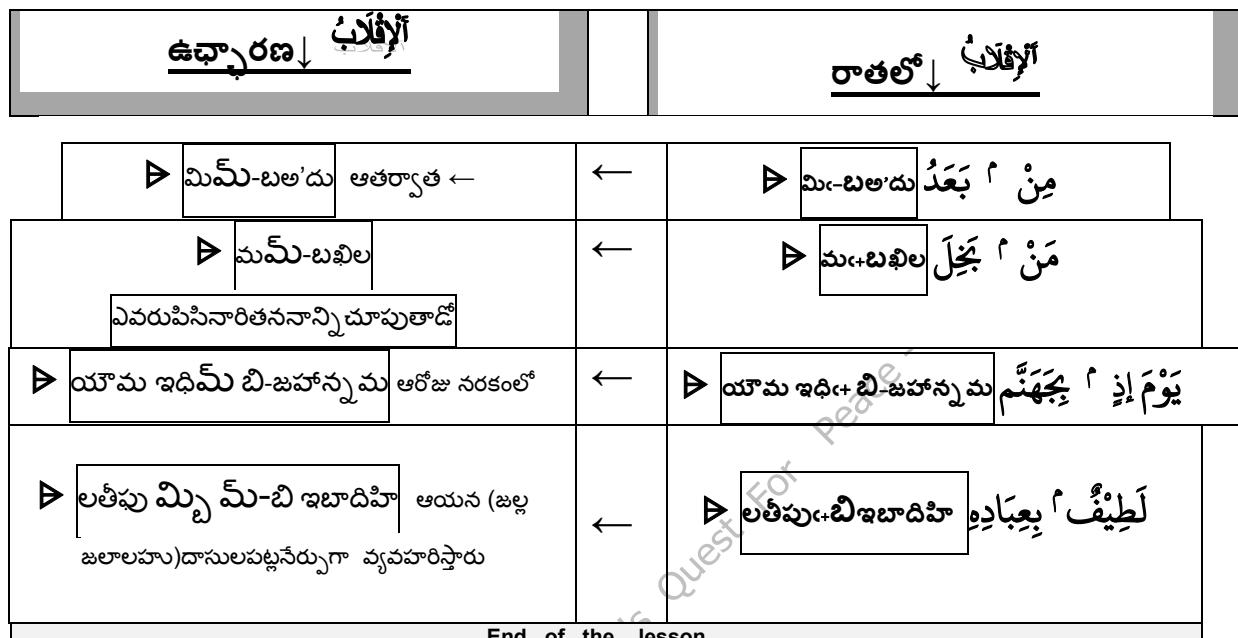
الْأَقْلَابُ

పాఠం 29 - అల్-ఇక్లాబు - తజ్-పీడు [న్]

Lesson : 29 : Al-ik'laabu

- **الْأَقْلَابُ**
వర్ష స్వరం రూపొంతరం కావటం : పదం ఆఖిరులో ఉండే

- ➤ నూను - న - లేక నూను - ➤ తన్యను⁵ (అణ - ర్ / - ణ - ర్ / ఇణ - ర్ -) వెంటనే ఒబు
అక్షరం వస్తు , ఒబు - శభదము మ మ - గా ఉచ్చారణలో మాత్రమే మారుతుంది.
 - కానీ రాతలో ఏలాంటి మార్పు ఉండదు ➤ కు'ర్తా'లో చదువరులకు హెచ్చరికగా ➤ [బ] ఒబు
పై⁶ ➤ మీము⁷ ను రాస్తారు



End of the lesson

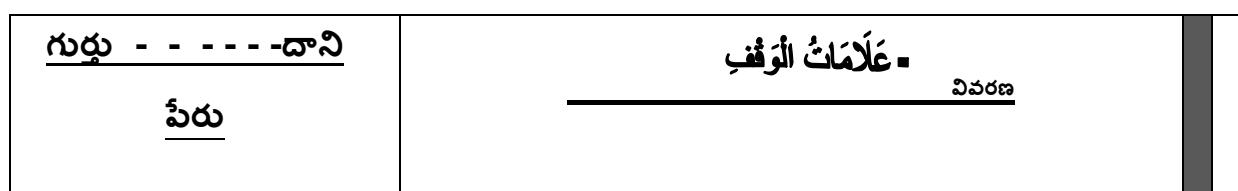
- , పారు, 30 -త్రస్తవీదు [నీ] - విరామచిహ్నములు

- تَجْوِيدُ - عَلَامَاتُ الْمُفْعُوفَةِ -



- Lesson : 30 : Signs of Waqf - Punctuation Marks

- غَلَانُتُ الْوَقْفِ ఈ గుర్తుల ఉద్దేశ్యం అ'రబీని చక్కగా చదవటం మాత్రమే. ఈ అ'మలు ప్రధ్యల్ ఐ పనందున ప్రతి ముస్లిముపై విధింప బడిన నిశ్చిత కర్తవ్యం .
 - **కీ'రాతును** - నిలపవలసిన చోట నిలపకపోవటం లేక ఆగరాని చోట ఆగటం - అనర్థాలకు దారితీస్తుంది - దివ్య **కు'ర్రాతును** చదివే సమయంలో, వివేకవంతులైన మన పూర్వీకులు నిరేశించిన కింది సూనలను తప్పక పాటించాలి



	కామలు	అర్థవంతంగా వాక్యం పూర్తిపయ్యంది కాబట్టి ఇక్కడ తప్పనిసరిగా ఆగాలి
م	మీము	ఈ గుర్తు వద్ద కూడా ఆగటమే తప్పనిసరి
ط	త్తొ'ణు	ఇక్కడ ఆగటమే మంచిది
ج	జీము	ఇక్కడ ఆగటమే శ్రీయస్కరం
ز	జొలు	పరనం కోనసాగించటం మంచిది
ص	సా'దు	నిలపటం కంటే చదువుకుంటూ ముందుకు సాగటం మంచిది
س	సీను	చదవటం నిలపవచ్చు , కానీ ఊపిరి ఆగకూడదు
ل	లూ	ఎట్టి పరిస్థితులలోనూ చదవటం ఆపరాదు
ڻ	ڻ	ఈ రెండింటిలో.. ఏదైనా ఒక గుర్తు దగ్గర మాత్రమే ఆగాలి , కానీ రెండు గుర్తుల వద్దా రెండు సార్లు నిలపరాదు
صَلَي	సలీ	పరనం కోనసాగించటమే మంచిది
قَلَي	కులీ	ఈ గుర్తు వద్ద ఆగటమే మంచిది

- **ఆ'రబ్బులు** ఉచ్చారణా గుర్తులను **అల్-కు'ర్జా'** మరియు హ'దీసు'లలో మాత్రమే ఉపయోగిస్తారు - ఇతర పుస్తకాలలో ఈ గుర్తులను చాలా అరుదుగా వాడుతారు.
- మనం కూడా ఆ'రబ్బుల లాగే వాక్యాల లోని కర్త, కర్మ, కీయ, తదితరాలను గుర్తించటం నేర్చుకోని, ఉచ్చారణాగుర్తులు లేకునాపురే ఆ'రబీని సరిగా చదవటం నేర్చుకోవాలి.

﴿إِنَّمَا الصَّدَقَاتُ لِلْفُقَرَاءِ وَالْمَسَاكِينِ وَالْعَمَلِيَّنَ عَلَيْهَا وَالْمُؤَلَّفَةِ
قُلْوَبُهُمْ وَفِي الْرِّقَابِ وَالْغُرْمِينَ وَفِي سَبِيلِ اللَّهِ وَأَبْنِ السَّبِيلِ فَرِيَضَةٌ
مِّنَ اللَّهِ وَاللَّهُ عَلَيْمٌ حَكِيمٌ﴾

▶ హము అక్కరంపై - నియమగా రాయబడిన అలీఫు' = أَصْلَوَةُ

అన్-స్నులు - వాపు^o ను వదిలేసి **ఆలీఫు^o** మాత్రమే చదవాలి.

➤ **లెంపు** **أ** - **వాము** **ف** - **యూము** **ي** --కః అక్షరాలపై కన్ని చోట్ల చిన్న సున్న ($^{\circ}$) = ఉంట్ ,
వాటిపై సుకూస్- ఉన్న ట్లుగా పలకాలి. : (ఉ'లాయక) ، اوْ لَاءِ عَك

➤ **ಅನಾ**—ಅನಾ (ಸರ್ವನಾಮಂ) : ಆಪಿತ್ತೆ - **ಅನಾ** <> ಆಗಕುಂಡ್‌ ಚದಿವಿತ್ ಅನ **ಅನಾ**

మద్ద : ప్రస్వ అచ్చల - అ - వ - య - □ ల □ వెనువెంటనే □ అనుబంధ - అచ్చల
 గుర్తులు - అంటే (వ) + ద' మృ తున్ లు (ల) + ఫ' త్త-హ' తున్ లు (ళ) + కెస్సుః తున్ గుర్తులు వస్తే ప్రస్వ
 అచ్చ - అ - వ - య - ల శబ్దం - అ - ఊ - ఈ - గా పొడిగింప బదుతుంది ఉదా ::::
 (అస్సు...ఉ), (సింట్ సీ...అట్), (సా...అ), (సా...అ), (సా...అ)

➤ అక్షరం పై ఏగుర్దూ లేనిచో - ఆ అక్షరం పై అన్నికూను ఉన్నట్టుగా చదువుకోవాలి

الإنسان، نخلقكم [నహ్-లుక్-కుమ్]، اَللّٰهُمَّ اسْلِمْنَا

➤ అధునిక ల'రబీల్, హంజ - రహిత - అలీపు' ను (۱) - అ - గా పరిగణిస్తున్నారు :
ال : آل

➤ **యూపు** : కుర్తా' లో పదం చివరి -**యూపు** య -ఇ - రెండు చుక్కలు లేకుండా ఇ గా రాయబడుతుంది . ఐతే అధునిక అ'రబీ'లో మాత్రం - **యూపు** య -ఇ -ను రెండు చుక్కలల్సిబాటు రాసారు .

➤ ఇక్కాబు అవని తయినుఁ : سَمِيعُ بَصِيرٌ దీనిను మామూలు తయినుఁ గా

End of the Lesson.

• పార్టో. 32 - అల్-లదు - العَرْدُ

వచనం-సంఖ్యలు Numbers - Lesson : 32 : Al-Adadu

93

- **اًرَبِّ** నామవాచక రూపం : ఏకవచనం లేక ద్వివచనం లేక బహు వచనం కావచ్చు .
- బహు వచనానికి కనీసం మూడు లేక అంతకంటే యెక్కువ నామవాచక సంఖ్యలు

ఉండాలి.

**الْكَوْنُ - వచనం - సంఖ్యలు -
= (యెన్ని) ఎంత మంది)**

సంఖ్యలో ↓	సంఖ్యలో	సంఖ్యలో
بَكْرٌ □ -1-بَكْرٌ <u>(ఏకవచనము) ↓ - Singular</u> الْكَوْنُ - الْحُفَرَادُ	دَيْنُ □□ -2- دَيْنُ <u>(ద్వి-వచనము) Dual -↓</u> الْكَوْنُ - حُثَنَّ	مُعَدُّ □□□ 3- <u>مُعَدُّونు (బహువచనము)</u> الْكَوْنُ - جَمِيعٌ
వాహిదు /ముప్రుదు ఏకవచనం - (స్త్రీ) □♀	వాహిదుసు ముప్రుదు ఏకవచనం - (పుఱ) ♂	తస్సియు / ముత్తస్తు ద్వి-(స్త్రీ) ♀ ద్వి- (పుఱ) ♂
وَاحِدَةٌ	وَاحِدٌ	جَمِيعٌ
طَالِبٌ తా'లిబు బక విద్యార్థిని ♀	طَالِبٌ తా'లిబు బక విద్యార్థి ♂	طَالِبَاتٌ తా'లిబాతు ♀ 3 లేక 3+ విద్యార్థినులు

End of the Topic

పాఠం-33

الْكَوْنُ - الْحُفَرَادُ - الْكَوْنُ - الْحُفَرَادُ

***లక్కదీ కుంత ఫీ' గిఫీ'-లతిఁ మి' హదా' ఫుకషిఁ-నా అ-క గి'తా'లక ఫుబస'రుకల్-యోమ హ'దీద ***

ఇక్క మూ తయస్వర మినల్-కు'ర్జ'ని

The Active Participle కర్త.

Lesson : 33 : The the Doer

అ'రబీ నిర్వచనం : అల్-ఇస్లామ్ ఫా'ఝ'లు , ఇస్లాము'గు' లిద్-దలాలతి ఆలా మా ఫ'ల్-లల్ ఫీ'ల్-ల వ హువ మిన తు'లాతీ' ఆ'లా సూ'రతి [[ఫాఇలు]] వమిస్ రై'ర తు'లాతీ' ఆ'లా సూ'రతి [[ముదా'రిలతి]] బిజ్యు-దాలి హ'ర్మీల్ - ముదా'రిలతి మీము' , మద్-మూమత్ , వ కసి మా కబ్-లల్ ఆబ్రి .

Page | 94

• ఇస్లూల్-ఫా'ఝ'లి . కర్త إِسْمُ الْفَاعِلِ كూడా నామవాచకమే .

- వాక్యంలో పని చేస్తున్న నామవాచకాన్ని ఫా'ఝ'లు లేక - అల్-ఫా'ఝ'లు - అంటారు .
- ఫా'ఝ'లు లేక అల్-ఫా'ఝ'లు కు ముందే క్రియ తప్పక ఉండాలి . అంటే వాక్యం ప్రారంభంలో - క్రియ , దాని తర్వాతనే - కర్త - రావటం అ'రబీ వ్యకరణ ప్రత్యేకత . ఈ కమంలో ఉన్న వాక్యాన్ని - verbal sentence - అంటారు .
- **నకెరహ్** = indefinite noun - అంటే సామాన్య నామవాచకాన్ని -- ఫా'ఝ'లు - అని పిలుస్తారు .
- **అల్-ఫా'ఝ'లు** = మలరిషః - (definite noun) ఐనందున నిర్దిష్ట నామవాచకం .
- సంబంధిత క్రియల నుండి దీని రూపకల్పన - నిర్ణిత నమూనాల ప్రకారం బెతుంది .
- శింగములకు , విభక్తులకు , వచనములకు అనుకూలంగా కర్త إِسْمُ الْفَاعِلِ ఇస్లూల్-ఫా'ఝ'లి . ని- కీంది chart -లో చూపించిన రీతిలో declension - రూపకల్పన చేసుకోవచ్చు .
- **ఇస్లూల్-ఫా'ఝ'లి .** :: రూపాల ఉచ్చారణ గుర్తులూ --విభక్తులకు -(cases) - అనుగుణంగా మారుతాయి . (--ఇవి -- ముల్-రబులు)

(మూడు అక్రాలును క్రియ నుండి తయారైన)

కర్త

-ఇస్లూల్-ఫా'ఝ'లి- إِسْمُ الْفَاعِلِ The Active Participle.

Patterns - న మూ నా లు :

విభక్తులు	స్త్రీలింగ- ఫబహువద	స్త్రీలింగ- ఫద్వివచనం	స్త్రీలింగ- ఫవికవచ	స్త్రీలింగ- ఫవికవచ	పుంలింగం - ఫబహువద	పుంలింగం ఫద్వివచనం	పుంలింగం ఫవికవచనం
	సం↑↓	↑↓	సం↑↓	సం↑↓	సం↑↓	↑↓	↑↓

కర్తగా - Nominative case [ప్రథమా]

*** قَدْرَهُمْ أَتَحْدُو هَذَا الْقُرْآنَ مَهْبِطُهُ رَبُّهُمْ - إِنَّ اللَّهَ لَغَوِيْهِ حَزِيرٌ ***

95

كَرْعَا- nominative case [i: الْمَهْبِطُ →	فَاعِلٰةٌ كَرْعَا	فَاعِلَّاتٍ كَرْعَا	فَاعِلَّةٌ كَرْعَا	Nom-कर्ता	فَاعِلَّاتٍ كَرْعَا	فَاعِلَّاتٍ كَرْعَا	فَاعِلٰةٌ كَرْعَا
---	----------------------	------------------------	-----------------------	-----------	------------------------	------------------------	----------------------

كَرْعَا - Accusative case [दिव्यतीय]

كَرْعَا- accusative case [दिव्यतीय] →	فَاعِلَّاتٍ كَرْعَا	فَاعِلَّاتٍ كَرْعَا	فَاعِلَّةٌ كَरْعَا	ACC-कर्ता	فَاعِلَّاتٍ كَرْعَا	فَاعِلَّاتٍ كَرْعَا	فَاعِلَّاتٍ كَरْعَا
---	------------------------	------------------------	-----------------------	-----------	------------------------	------------------------	------------------------

[ضَمْ]-يَمْعَكُ - Genitive case [ضَمْ]-يَمْعَكُ

Genitive case [ضَمْ]- يَمْعَكُ →	فَاعِلَّاتٍ ضَمِينٌ بَهْرَافَهْنَسَنْ	فَاعِلَّاتٍ ضَمِينٌ دَيْفَهْنَسْ	فَاعِلَّةٌ ضَمِينٌ بَهْرَافَهْنَسَنْ	Gen- يَمْعَكُ	فَاعِلَّاتٍ ضَمِينٌ بَهْرَافَهْنَسَنْ	فَاعِلَّاتٍ ضَمِينٌ دَيْفَهْنَسْ	فَاعِلٰلٌ ضَمِينٌ بَهْرَافَهْنَسَنْ
--	---	--	--	------------------	---	--	---

كَدَّا هَارَّا لَلَّهُ - لَكَ هَدَنْسَنْ - إِسْمُ الْفَاعِلِ - جَسْلُ لَلَّهُ - جَسْلُ لَلَّهِ -

مَعَادُ اكْرَاهَلَلَنْ كِيَمُسُونْدَى رَهْمَيْدَى بَدَدَنْ - كَرْ-

سُلَيْمَانْ-نَمَاءَنَا :	فَاعِلَّةٌ كَرْعَا	Doer	بَهْرَافَهْنَسَنْ-نَمَاءَنَا :	فَاعِلٰلٌ كَرْعَا
تَأَبِيلٌ (كَمَكَرْسَنْ)	تَأَبِيلٌ كَرْعَا	رَأَى كَرْعَا	تَأَبِيلٌ (كَمَكَرْسَنْ)	تَأَبِيلٌ كَرْعَا
هَامِدٌ (بَهْرَافَهْنَسَنْ)	هَامِدٌ كَرْعَا	رَأَى كَرْعَا	هَامِدٌ (بَهْرَافَهْنَسَنْ)	هَامِدٌ كَرْعَا

*** لَكَ دَدَ كَهْ-تَهْ فَهْ-هَفَ-لَهْ مَيْ هَدَدَهْ هَفَهْ-نَهْ آلَهْ-كَهْ-تَهْ هَفَهْ-لَهْ - هَدَدَهْ هَفَهْ-لَهْ ***

*** لَكَ دَدَ مَعَادُ تَهْسُنْ رَهْمَيْدَى نَهْلَهْ-كَهْ-لَهْ ***

తా'హిరత్తు (శుష్టు)	طَاهِرَة ♀	١١ ♀	తా'హిరు (clean man)	طَاهِر ♂
రాకిల్తు (యకుచేస్తు)	رَاكِعَة ♀	١٢ ♀	రాకిఱు (యకుచేసేవాడు)	رَاكِعٌ ♂
సా'ఖమ్తు (స్నేహపవాసి)	صَائِمَة ♀	١٣ ♀	సా'ఖము (మగస్థితపవాసి)	صَائِمٌ ♂

Page | 96

ఉదాహరణలు	Dual	دِيْ-وَدَنَان	إِسْمُ الْفَاعِلِ - جَسْمُ لَهْ فَاعْلَمٌ
కరు -(మూడు అక్షరాలున్న క్రియనుండి రూపొందింప బడినది)			

స్తులింగ -నమూనా : 	فَاعِلُّ تَعَالَى ♀	Doer	బుంలింగం -నమూనా : 	فَاعِلُّ لَهُ ♂
తా'ఖబతాని	تَائِبَتَان ♀	Doer	తా'ఖబాని	تَائِبَان ♂
రాకిలుతాని	رَاكِعَتَان ♀	Doer	రాకిఱుని	رَاكِعَان ♂
హుమిదతాని	حَامِدَتَان ♀	Doer	హుమిదాని	حَامِدَان ♂
తా'హిరతాని	طَاهِرَتَان ♀	Doer	తా'హిరాని	طَاهِرَان ♂
సా'ఖమతాని	صَائِمَتَان ♀	Doer	సా'ఖమాని	صَائِمَان ♂

• అరబీ -బహువచనం complex- సంస్కృతమైనది - అందువలన మనం అరబీ - ఏక వచనాలతోబాటు

అన్ని స్థిర / అస్థిర బహువచనాలనూ perfect గా నేడ్యుకోవలనిన అవసరం ఎంతో ఉంది.

ఇస్లైమ్-ఫో-బుర్కు - ఉదాహరణలు -బహువచనం-

(మూడు అక్షరాలును కీయసుండి రూపొందింప బడినది)

<u>స్తులింగ -నమూనా :</u> <u>ప్రాజెల్లాతులు</u>	فَاعِلَاتٌ	Doer	<u>పుంలింగం -నమూనా :</u> <u>ప్రాభులును</u>	فَاعِلُونَ
<u>తా'ళబాతులు</u> (కుమకోర స్తులు)	تَائِبَاتُ ♀	ا	<u>తా'ళబూను</u> (కుమకోర మగవారు)	تَائِبُونَ ♂
<u>రా'కిత్తులు</u> (రుకుచేస స్తులు)	رَاكِعَاتُ ♀	ا	<u>రా'కిష్టును</u> (రుకుచేస పురుషులు)	رَاكِعُونَ ♂
<u>హో'మిదాతులు</u> (సుతించే స్తులు)	حَامِدَاتُ ♀	ا	<u>హో'మిదూను</u> (సుతించే పురుషులు)	حَامِدُونَ ♂
<u>సొ'ళమాతులు</u> (ఉపవాసి స్తులు)	صَائِمَاتُ ♀	ا	<u>సొ'ళమూను</u> (మగ ఉపవాసులు)	صَائِمُونَ ♂
<u>తా'హిరాతులు</u> (clean women)	طَاهِراتُ ♀	ا	<u>తా'హిరూను</u> (clean men)	طَاهِرُونَ ♂
End of the Lesson..				

పేరులు 34

- ఇస్లామ్-మహ్ఫుల్-లీ-

إِسْمُ الْمَفْعُولِ

• The Passive Participle –

మూడు అక్షరాల కీయనుండి తయారైన కర్మ::: إِسْمُ الْمَفْعُولِ

అరబీ నిర్వచనం : **ఇస్లామ్-మహ్ఫుల్-లీ** ఇస్లామ్ మసూ'గు' లిద్-దలాల్ ఆ'లా మా వక'అ అ'లైహి పి'లుల్ ఫా'ఇ'లి . వహివ మిన తు'లాతీ' ఆ'లా [[సూ'రతి మహ్ఫుల్-లీ]] , వ మి'రై తు'లాతీ' ఆ'లా [[సూ'రతి -ఇస్లామ్ ఫా'ఇ'లి]] - మల'ఫ'త్తి' మా క'బ్లల్ అఖ'రి .

• **ఇస్లామ్-మహ్ఫుల్-లీ** . కూడా నామవాచకమే .

- **అరబీ వాక్యంలో కర్మను మహ్ఫులులేక - అల్ల-మహ్ఫులులు** - అంటారు .
- **నకిరహ్** = indefinite noun – అంటే సామాన్య నామవాచకాన్ని -- **మహ్ఫులులు** అని పిలుస్తారు .
 - **అల్ల-మహ్ఫులు** = మలరిఫః – (definite noun) ఐనందున నిర్దిష్ట నామవాచకం .
 - సంబంధిత కీయల నుండి దీని రూపకల్పన - నిర్దీశ సమూహాల ప్రకారం బెఱుంది .
- లింగములకు , విభక్తులకు , వచనములకు అనుకూలంగా **ఇస్లామ్-మహ్ఫుల్-లీ** . ని- కింది chart -లో చూపించిన రీతిలో declension – రూపకల్పన చేసుకోవచ్చు .
- **ఇస్లామ్-మహ్ఫుల్-లీ** : రూపాల ఉచ్చారణ గుర్తులూ – విభక్తులకు –(cases) - అనుగుణంగా మారుతాయి . (--ఇవి -- ముల'రబులు)

• **ఇస్లామ్-మహ్ఫుల్-లీ** . إِسْمُ الْمَفْعُولِ

మూడు అక్షరాల కీయనుండి తయారైన కర్మకు ఉడాహరణలు : Singular-ఏక వచనం

స్త్రిలింగం- Feminine

إِسْمُ الْمَفْعُولِ

*Applicable for human beings / animals / plants / things

పుంచిలింగం- Masculine

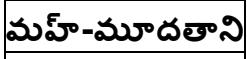
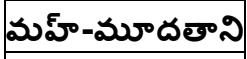
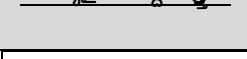
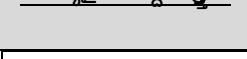
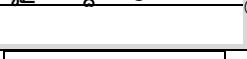
*Applicable for human beings / animals / plants / things

ముసూ'రు <u>సహాయం చేయబడిన స్త్రీలు</u>	منصورة	جذب جذب	ముసూ'రు <u>సహాయం చేయబడిన మగవాడు</u>	منصور
ముహ్-బూబి <u>అతి ప్రియమైన స్త్రీలు</u>	محبوبة	جذب جذب	ముహ్-బూబుసు <u>అతి ప్రియమైన పురుషుడు</u>	محبوب
ముహ్-మూదు <u>జష్ట మైనస్త్రీలు</u>	محمودة	جذب جذب	ముహ్-మూదుసు <u>జష్ట మైన వ్యక్తి</u>	محمود
ముక్-బూహు <u>అసహాయమైన స్త్రీలు</u>	مقبوحة	جذب جذب	ముక్-బూహుసు <u>అసహాయమైన వాడు</u>	مقبوح
ముహ్-పూ'జు <u>భద్రంగా ఉన్న స్త్రీలు</u>	محفوظة	جذب جذب	ముహ్-పూ'జుసు <u>భద్రంగా ఉన్న మగవాడు</u>	محفوظ
Feminine اسم المفعول			Masculine اسم المفعول	

• إِسْمُ الْمَفْعُولِ - ఇన్నుల్-మహిలాలి.

మూడు అక్షరాల క్రియనుండి తయారైన కర్మకు ఉదాహరణలు : ద్వివచనం Dual

<p>إِسْمُ الْمَفْعُولِ స్తురింగో - Feminine* Applicable for human beings / animals / plants / things</p>		<p>إِسْمُ الْمَفْعُولِ పు.లింగం Masculine* Applicable for human beings / animals / plants / things</p>
<p>مُسْلُمٌ'رతَانِي سُهْلَمْ صَيْلَبَدِنْ جَذْرَرْ سُهْلَهْ ♀</p>	منْصُورَتَانْ	<p>مُسْلُمٌ'رَانِي سُهْلَمْ صَيْلَبَدِنْ جَذْرَرْ سُهْلَهْ ♂ مُرَأَةَ مُسْلِمَةً</p>
<p>مُحْبَّ-بَرَبَّتَانِي سُهْلَمْ أَقِيلَّ بَلَيْمَنْ جَذْرَرْ سُهْلَهْ ♀</p>	مُحْبُّتَانْ	<p>مُحْبَّ-بَرَبَّاَنِي سُهْلَمْ أَقِيلَّ بَلَيْمَنْ جَذْرَرْ سُهْلَهْ ♂ رَجُلُ مُحْبَّ</p>

మ్హా-మూదతాని  <u>జప్తమైన ఇధరు స్త్రీలు</u> ♀	مَحْمُودَتَانٌ  <u>كُلٌّ</u>	మ్హా-మూదాని  <u>జప్తమైన ఇధరు మగవారు</u> ♂	مَهْمُودَانٌ 
మక్-బూహ'తాని  <u>ఆసహామైన ఇధరు స్త్రీలు</u>	مَقْبُوْحَتَانٌ  <u>كُلٌّ</u>	మక్-బూహ'ని  <u>ఆసహామైన ఇధరు పురుషులు</u>	مَقْبُوْحَانٌ 
మ్హా-పూ'జ్-తాని  <u>భార్తంగా ఉన్న ఇధరు స్త్రీలు</u>	مَحْفُوظَتَانٌ  <u>كُلٌّ</u>	మ్హా-పూ'జ్-ని  <u>భార్తంగా ఉన్న ఇధరు మగవారు</u>	مَحْفُوظَانٌ 

Page | 100

- **اسْمُ الْمَفْعُولِ** - లీ' క్లెంక్ నుమ-గ్రూప్

మూడు అక్షరాల క్రియనుండి తయారైన కర్మకు ఉదాహరణలు - బహువచనం - **Plural**

మౌ-పూ'జు'తు

مَهْفُوظَاتٌ

మౌత్తు'జ్ఞ'న

مَحْفُوظُونَ

End of the Sub- Lesson..

جَهَنْمُ سَالِمٍ - الْجَهَنْمُ السَّالِمُ - 35 - س. ٦٠

స్విర్ రాధాకృష్ణ వచనం

- Sound Plural - Lesson : 35

→ **جَمْعُ سَالِمٍ** - దృడ ఓహుపచనం : **ల ర బీ** బాపులో - నామవాచకం - సంబ్యులలో - ఏక , ద్వి -

→ **الْجَمْعُ : ٧' رَبِّ** لో – కనీసం మూడు లేక - అంత కంటే యెక్కువ నామవాచక సంబ్యులను మాత్రమే బహు – వచనంగా పరిగణిసారు .

→ **الْجَمِيعُ**: అల్-జి ముడు - బిహువచనంలో-రెండు రకాలున్నాయి.

→ جمُّع سَالِم (نَسِير) (دُوْدُ بَهْرَافَنْ) (۷)

→ (۱۶) الْجَمْعُ الْمُكَسِّرُ * అస్తిర బహువచనం- దీని వివరాలను వేరే
పారంటో ద్వారా వ్యక్తిగతంగా ఉన్న విషయాలను వేరే పరిచయించడానికి ప్రయత్నించాలని ప్రారంభించాలి.

→ ೧) ಸಿರ, ಧೃಡಬಹುವಚನಂ ಲೋ ಕೂಡಾ ..ಲಿಂಗ ಪರಂಗಾ-ರೆಂಡು ರಕಾಲುನ್ನಾಯಿ ...

<p>1- పుంలింగ ధృడ బహువదనం</p> <p>జమీం ముద'క్రూరీ-సాలిమీ</p>	<p>2- స్త్రీ లింగ ధృడ బహువదనం</p> <p>జమీం- ముల'న్నతీ-సాలిమీ</p>
---	---

***** సుప్రిలోని అతిచెడు జంతువులు *****

➤ ‘ಅಲ್ಲಾಹು’ (ಜಲ್ಲ ಜಲ್ಲಾಲಪು) – ದೃಷ್ಟಿಯಿಂದ : ಸಮಸ್ತ ಸುಷ್ಟಿಯನಿ ಅತಿವೆಡ್ಡ ಜಂತುವುಲು --- ತಮ ಬ್ರಹ್ಮ

అన్న'గట్ట చూ తెలుపు ద లొక్కు కు'దీర్చో'ఏ

ఉపయోగించలేని -- చెవిచివారూ - మూగవారూ మాత్రమే - 22 సూరణుల్ -అంపాలి

❖ **ఉప-పారు-35A - పురుషులింగ-ధృద బహువచనం - "مَالِكُ الْمُرْجُونُ"**

[[[جَمِيعٌ مُذَكَّرٌ سَالِمٌ]]] **తయారయ్య పద్ధతి Lesson : 35A :**

Masculine Gender

Page | 102

- **جمع مذكر سالم**: ఇందులో ఏకవచన అరబీపదం లోని అక్షరాలు యథా తథంగా మార్పు చెందకుండా బహువచన - పదంలో కూడా - ఉంటాయి .
 - ఐతే - **తావీను** - తీసి వేయబడుతుంది -
 - తరువాత -

- (ఏకవచన పు.లింగ-కర్తృకు) - **الْمَلِكُ الْمُرْجُونُ** నకు -- చివరిలో రెండు అదనపు అక్షరాలను - [[(ف)]]**వాపు** + [[(ن)]]**నూను**]]] లను చేర్చితే nominative case **مَرْفُوعٌ لَهُ** ఉన్న **جمع مذكر سالم** -**జమీఁ ముదుక్కురిఁ-సాలిము** తయారొతుంది.

- **جمع مذكر سالم** మిగిలిన రెండు - cases - అనగా - ద్వితీయా విభక్తి -accusative (منصوب) **مَجْرُورٌ** (ي) మరియు - పష్టి (యెక్క) విభక్తి - genitive cases (مَجْرُورٌ) లలో మాత్రము - **యాపు** (ي) + **నూను** (ن) అక్షరాలను --- కర్త రూపానికి ఆఖరులో జోడించాలి.

ఉదాహరణలు : جَمِيعٌ مُذَكَّرٌ سَالِمٌ - پురుషులింగ-ధృద బహువచనం

پرಥమా విభక్తి —(nominative case) - مَرْفُوعٌ

బహువచనం ← ↓ ← ↓ ← ↓ ← ఏకవచనం

مُسْلِمُونَ || **مَرْفُوعٌ**

مُسْلِمُونَ ← సకెర్పా

مُسْلِمُونَ + وُنَّ ||

مُسْلِمٌ || **مَرْفُوعٌ**

مُسْلِمٌ ← సకెర్పా ← ← ←

←

←

←

سَابِرُونَ	صَابِرٌ + وْنَ	صَابِرٌ
------------	----------------	---------

- **ఉదాహరణలు :** పురుషులింగం-దృడ ఒప్పువచనం - **جَمِيع مَذْكُورَسَالِيم** నకర్హ- జమ్ము ముద్కుర్లు-

ಸಾರ್ಥಿಮಾ- ದ್ಯುತೀಯ ವಿಭಕ್ತಿ - accusative (مُصْبَبٌ) ಮರಿಯೂ- ಪ್ರಷ್ಟಿ (ಯೊಕ್ಕ) ವಿಭಕ್ತಿ- Genitive

cases (مَجْرُورٌ) నకిర్పా-- ఉదాహరణలు:

•

- ಯೊಕ್ಕು ಷಟ್ಟಿ
ವಿಭಕ್ತಿ \leftarrow ಮಗ್ನಾದ್ರೂ ಸಕಿರ್ಪ್ ಲ
 - ಕರ್ತೃಗಾ- ದಿವೀಶೀಯ
ವಿಭಕ್ತಿ \leftarrow ಮಂಚುಸ್ಪ್ ಸಕಿರ್ಪ್ ಲ
 - ← ಕರ್ತೃಗಾ- ಸಕಿರ್ಪ್ -ಜಮಂಡ
ಮುದ'ಕ್ಕರ್ತೃ-ಸಾಲಿಮ್ ಮರ್ಹೂಫ್

मुक्तीमन »» मूर्चिमिन	मुक्तीमन »» मूर्चिमिन	मुक्तीमन »» मूर्चिमिन
मुत्तन »» मूर्तिन	मुत्तन »» मूर्तिन	मुत्तन »» मूर्तिन
मुक्तीन »» मूर्किन	मुक्तीन »» मूर्किन	मुक्तीन »» मूर्किन

- | | | |
|--|--|---|
| • <u>యొక్క ప్రీవిబ్రక్తి</u> ← <u>మగ్జూరు</u>
<u>మల్లరిఫ్హు</u> | • <u>కర్కుగా-</u> <u>ద్వితీయా విబ్రక్తి</u> ←
<u>మనస్థుబ్</u> <u>మల్లరిఫ్హు</u> | • ← <u>కర్కుగా-</u> <u>మల్లరిఫ్హు</u>
• <u>مَرْفُوعٌ</u> ↘ |
|--|--|---|

		
الْمُقِيمِينَ ﴿ۚۖۖۖ﴾	الْمُقِيمِينَ ﴿ۚۖۖ﴾	الْمُقِيمُونَ ﴿ۚۖ﴾
الْمُوْتَيْنَ ﴿ۖۖ﴾	الْمُوْتَيْنَ ﴿ۖ﴾	الْمُوْتُونَ ﴿﴾

ల్లే-మూకి'నీను «» ←	ల్లే-మూకి'నీను «»	ల్లే-మూకి'నూను «»
الْمُوقِنِينَ	الْمُوقِنِينَ	الْمُوقِنُونَ

End of the Sub-Lesson..

Page | 104

- పేరు - 35B - తింగల్ ధృత బహువచనం -2- Sound Feminine Plural

جَمْعُ الْمُؤْنِثِ السَّالِمِ - جَمْعُ الْمُؤْنِثِ السَّالِمِ

- Lesson : 35b :

- **ఆ'ర బీ** - బాపులో - నామవాచకం - సంబ్యులలో - ఏక , ద్వి- లేక బహు - వచనం కావచ్చు-
 - కనీసం మూడు లేక - అంతకంటే యొక్కపు నామవాచక సంబ్యులను మాత్రమే బహు -వచనంగా పరిగణిసారు .

- جَمْعُ الْمُؤْنَثِ السَّالِمِ - **స్వల్పములను తీర్చి-స్వల్పించి** - **తయారయ్యా పద్ధతి**

- **స్తులింగ త -** ను చివరిలో కలిగియున్న ఏకపదన నామవాచకాలకు , **త -** కు బదులుగా -

أ ت + ت - لను కలిపి , **جَمْعُ الْمُؤْتَكِ السَّالِم** - *Nakirah*

 - **జమ్మడ - ముత్త న్న తెస్ - సాలిమి** తయారు చేయబడుతుంది.
 - **ت + ت** లను నామవాచకాల చివరిలో కలిపినా , ఏకపదన నామవాచకపు - అసలు అక్కరాలు - లలాగే ఉంటాయి - అందువలననే దీనిని ధృఢమైన బహువచనంగా అరబ్బుల్లు గురించారు.

- 1- Nakirah -- జముడు- ములు'న్న తిన్- సాలిమి

- 1- Nakirah -- జమడ్- ముల్-న్నతిన్- సాలిమి

- جَمْعُ الْمُؤْنَثِ السَّالِمِ - nominative case لِهِ

جمع المؤنث accusative case / genitive case لـ

ఉచ్చారణ గుర్తు = ఆట్ అత్తు/ aatun

أَتٰيَتِ / aatin - السَّلَامُ - رَبِّ الْجَنَّاتِ

- جَمْعُ الْمُؤْتَنِ السَّالِم - nakirah నక్రిహ బహువచనం ॥

وَقَالَ الرَّسُولُ يَارَبِّي - أَنْ قَوْمِيَ اتَّخَذُوا هَذَا الْقُرْآنَ مَهْجُورًا ***

- జమడ - ముల్ను తీవ్ - సాలిమి -1- ప్రథమ విభక్తి (nomative case) مرفع

105

● ↓	• ↓	• ↓
سَالِمٌ <small>ساليم</small> <small>♀ لفظ</small>	سَالِمٌ <small>ساليم</small> <small>♀ + المُسْلِمُونَ</small>	سَالِمٌ <small>ساليم</small> <small>♀ مسلمات</small>
صَالِحٌ <small>صالح</small> <small>♂ صفات</small>	صَالِحٌ + أَنْ <small>صالحة + أن</small> <small>♀ مفعول</small>	صَالِحٌ <small>صالحة</small> <small>♀ مفعول</small>
مُسْلِمٌ <small>مسلم</small> <small>♀ مفعول</small>	مُسْلِمٌ + أَنْ <small>مسلم + أن</small> <small>♀ مفعول</small>	مُسْلِمٌ <small>مسلم</small> <small>♀ مفعول</small>
مُسْلِمَاتٌ <small>مسلمات</small> <small>♀ مفعول</small>	مُسْلِمَةٌ + أَنْ <small>مسلمات + أن</small> <small>♀ مفعول</small>	مُسْلِمَةٌ <small>مسلمات</small> <small>♀ مفعول</small>
• ↓	جَمِيعُ الْمُؤْمِنِينَ - السَّالِمِينَ <small>جميع المؤمنين - السالمين</small>	• ↓

- ### ● షట్(యెక్క) విభక్తి -

జముడు - ములు'ను సిన్ - సాలిమిం -

- مَحْرُورٌ

- ## • ಕರ್ನಾ-ದ್ವಿತೀಯ

విభక్తి - జముడు - ములును సిన్ -

Accusative case مُصوبَة

- కర్తవ్ಯ-
జమిణి-

ముత్త'ను సిన్ - సాలిమీ -

Nominative Case مُرْفُوع

- 2- Ma'rifah -- ಜ್ಞಾನ- ಮುಲ್ಲ'ನು ತಿನ್-ಸಾಲಿಮು

- 2- Ma'rifah -- ಜ್ಞಾನ- ಮೂಲ'ನು ತಿಳ್ಳ-ಸಾಲಿಮಿ

***ఎక్క'నీ కూ-త వీ' రున్న'-ఎటిచ పీచ పోద్దు' పుక్కపున్న-వొ ల్ల-క రి'ఎా'ఱక పుబుపు'రుక్కె-చొము పూ'దీగ ***

*** ఇక్కి'రక్కి పూ తలుపుర వివర్లు-కు'గో'ని***

Nominative case لٰ	Accusative case / Genitive case لٰ
-ఉచ్చారణ గుర్తు = أَتْعَثُ / aatu 	-ఉచ్చారణ గుర్తు أَتْعَثُ / aati 

Page | 106

- Examples of marifah

• مُسْكِي (يَمْكُر) <u>విభక్తి</u> - జమ్మణ- ముల్ల'న్నసిన్- సాలిమిః - <u>బహువచనం - Genitive case</u> (مُجْرُور)	• كَرْعَانَا-دِيْتَيْهَا <u>విభక్తి</u> - జమ్మణ- ముల్ల'న్నసిన్- సాలిమిః - <u>బహువచనం Accusative case</u> (مَنْصُوبٌ)	• كَرْعَانَا <u>జమ్మణ-</u> ముల్ల'న్నసిన్- సాలిమిః - <u>బహువచనం - Nominative Case</u> (مَرْفُوعٌ)
•  	•  	•  
• أَتْعَثُ ... *	• أَتْعَثُ ... *	• أَتْعَثُ ... *
* الْعَابِدَاتِ اللَّهُ-أَبْلَغَاتِ	* الْعَابِدَاتِ اللَّهُ-أَبْلَغَاتِ	* الْعَابِدَاتِ اللَّهُ-أَبْلَغَاتِ
* الصَّالِحَاتِ اللَّهُ-أَبْلَغَاتِ	* الصَّالِحَاتِ اللَّهُ-أَبْلَغَاتِ	* الصَّالِحَاتِ اللَّهُ-أَبْلَغَاتِ
* الصَّالِحَاتِ اللَّهُ-أَبْلَغَاتِ	* الصَّالِحَاتِ اللَّهُ-أَبْلَغَاتِ	* الصَّالِحَاتِ اللَّهُ-أَبْلَغَاتِ

End of the Lesson

اللَّهُ-كُرْ-أَنُ : وَ كَلَرْ-رُسُوَّلُ يَأْرَبْ! إِنَّ كَمِي-تَطَهُّرَ جَوْهَدْ لَهُ كُرْ-أَنُ مَهْرَ-جَوْ-رَا^{٣٥}
(اللَّهُ-شُرْ-رُكَّ-كَوْ-أَنُ-٣٥)

الْجَمْعُ الْمُكْسَرُ - **الْجَمْعُ الْمُكْسَرُ**

36 - **الْأَلْلَانِ-الْجَمْعُ الْمُكْسَرُ** - **الْأَلْلَانِ-الْجَمْعُ الْمُكْسَرُ**

(الْأَلْلَانِ-الْجَمْعُ الْمُكْسَرُ)

الْأَلْلَانِ-الْجَمْعُ الْمُكْسَرُ || **الْأَلْلَانِ-الْجَمْعُ الْمُكْسَرُ** ||

الْأَلْلَانِ-الْجَمْعُ الْمُكْسَرُ - **الْأَلْلَانِ-الْجَمْعُ الْمُكْسَرُ**

The Broken Plural

Lesson : 36 : The Broken Plural

వివరణ : - నామవాచక ఏక- వచన రూపంలోని కొన్ని అక్షరాలను మార్పివేసి / తీసివేసి / కొన్ని కొత్త అక్షరాలను' కలుపుకొని ఈ **الْجَمْعُ التَّكْسِيرُ** **జమ్ము తక్కిరి** ను - వాటి నియమిత నమూనాల - ప్రకారం తయారు చెయ్యాలి.

- **الْجَمْعُ التَّكْسِيرُ** **জম্মু তক্কিরি** - రూపంతోబాటు , ఉచ్చారణ కూడా మారుతోంది . అందుకనే ఇది — **জম্মু তক্কিরি** (The Broken Plural) - అస్త్రిర బహువచనం - అని పిలవబడుతుంది.
 - **كِتْتَابٌ** **كتاب** **জম্মু তক্কিরি** - ఏకవచన రూపానికి — మొదటిలో / ముద్దులో / లేక / చివరిలో - యొక్కటైనా రావచ్చు--- వాటి నమూనాలను పరికించండి .
 - **الْجَمْعُ التَّكْسِيرُ** **জম্মু তক্কিরি** ---
 - **لَكُوكُ** **লকুক** - లకు (మనుషులకు) - మరియు
 - **لَكُوكُون** **লকুকন** - ఇతర ప్రాణులు- వస్తువులు) - లకూ వాడవచ్చు.
- ❖ **জম্মু তক্কিরি** ---**الْجَمْعُ التَّكْسِيرُ** ---**الْجَمْعُ التَّكْسِيرُ** ---**أَسْتُر** **బహువచనం** — **রকాలు** :

❖ **الْجَمْعُ التَّكْسِيرُ** **জম্মু তক্কিরি** కొన్ని ఏకవచన రూపాలకు - ఒకే ఒక అక్షరం అదనంగా చేర్చబడుతుంది :

❖ رَجَالٌ	❖ رَجُلٌ
రిజాలు - మగవాళు	রজালু - মগবা঳ু

❖ **الْجَمْعُ التَّكْسِيرُ** **জম্মু তক্কিরি** ---మరి కొన్ని ఏకవచన రూపాల నుండి ఒకే ఒక అక్షరం తీసివేయబడుతుంది ---తత్త్వాలితంగా ఏకవచన రూపం కంటే - బహువచన రూపంలో ఒక అక్షరం తక్కువ చేతుంది:

❖ كُتُبٌ	❖ كتاب
కుతుబు - పుస్తకాలు	কিতাব - পুস্তক

❖ **الْجَمْعُ التَّكْسِيرُ** **জম্মু তক্কিরি** - కొన్ని బహువచనాలకూ - మూడే అక్షరాలు ఉంటాయి — పటే , బహువచన రూప --- ఉచ్చారణ మారుతోంది :

❖ أَسْدٌ	❖ أسد
اسْدُونు - సింహాలు	آسدون - سینہا

الْجَمْعُ التَّكْسِيرُ అరుదుగా	జమ్ము తక్సిరి	-- ఏకవచన - బహువచనాలలో యేలాంటి వ్యత్యాసమూ ఉండదు :
فَلَائُ ఫల్లాఁ	فَلَائُ ఫల్లాఁ	فَلَائُ ఫల్లాఁ

الْفُسْكُ وَالْمِيزَانُ	الْمِيزَانُ	طَعَامُ الْأَطْعَمَةِ	أَفْعَلَةُ
فُسْكٌ = طَعَامٌ/اَنْوَارٌ → الْفُسْكُ = اَنْوَارٌ	الْمِيزَانُ	طَعَامُ الْأَطْعَمَةِ	أَفْعَلَةُ
مِيزَانٌ = كَسْبٌ/اَنْوَارٌ → الْمِيزَانُ = اَنْوَارٌ	الْمِيزَانُ	عَيْنٌ - أَعْيُنٌ	أَفْعَلُ
مَجْلسٌ = مَجَلسٌ → الْمَجْلسُ = مَجَلسٌ	الْمَجْلسُ	مَجِلسٌ - مَجَالِسٌ	مَفَاعِلُ

• الْجَمْعُ التَّكْسِيرُ لِلْفُسْكِ وَالْمِيزَانِ -

الْفُسْكُ وَالْمِيزَانُ cases لِكِيدِي وَالْمَفَاعِلِ -

• <u>فُسْكٌ</u> → كَرْ- <u>فُسْكٌ</u> مَفْعُونٌ	• <u>مِيزَانٌ</u> → كَرْ- <u>مِيزَانٌ</u> مَنْصُوبٌ	• <u>مَجِلسٌ</u> → كَرْ- <u>مَجِلسٌ</u> مَجْرُورٌ
→	→	→
الْأَفْلَامُ	الْأَفْلَامَ	الْأَفْلَامُ
الْأَفْلَامُ	الْأَفْلَامَ	الْأَفْلَامُ
الْأَفْلَامُ	الْأَفْلَامَ	الْأَفْلَامُ
→	→	→
الْأَطْفَالُ	الْأَطْفَالَ	الْأَطْفَالُ
الْأَطْفَالُ	الْأَطْفَالَ	الْأَطْفَالُ
الْأَطْفَالُ	الْأَطْفَالَ	الْأَطْفَالُ

الْفُسْكُ وَالْمِيزَانُ نِسْخَةُ الْجَمْعِ التَّكْسِيرِ

الْجَمْعُ التَّكْسِيرِ	الْجَمْعُ التَّكْسِيرِ	الْجَمْعُ التَّكْسِيرِ	الْجَمْعُ التَّكْسِيرِ	الْجَمْعُ التَّكْسِيرِ	الْجَمْعُ التَّكْسِيرِ
الْفُسْكُ وَالْمِيزَانُ					
*فُسْكٌ	*مِيزَانٌ	*مَجِلسٌ	*مَجِلسٌ	*مَجِلسٌ	*مَجِلسٌ

***لَكُمْ دُرْكٌ كُمْ-هُ فِي هُنْ-هُ لَتِي مِنْ هُدَىٰ فُكَمْ-هُ نَاهٌ لَكُمْ دُرْكٌ كُمْ-هُ لَتِي مِنْ هُدَىٰ فُكَمْ-هُ نَاهٌ

***لَكُمْ دُرْكٌ مُّرْكَبٌ مِّنْ هُنْ-هُ لَتِي مِنْ هُدَىٰ فُكَمْ-هُ نَاهٌ

ప్రజ-ప్రజలు*	أَمَةٌ اممٌ	أُمَّةٌ اممٌ	*دَشْوَنَ-دَشَالُونَ*	بَلَدٌ بلدانٌ	بِلَادٌ بِلَادُونَ
శైవదాసుడు/(లు)	بَارٌ బార్లు	بَرَزَةٌ బలర్లు	* رَكْعَةٌ-رَكْعَلُونَ	جَنَاحٌ జనాహసు'	أَجْنَحَةٌ అహ్-నిహః'
*ప్రాణి-ప్రాణులు	دَابَّةٌ దాబ్లు	دَوَابٌ దవాబ్లు	رَأْيَهُ-رَأْيَلُونَ	حَرَجٌ హాజర్లు	حَجَارَةٌ హి'జార్లు
* వాకిలి-ద్వారాలు	بَابٌ బాబు	أَبْوَابٌ అబ్వాబు	سَكَنَتُونَ- قَارَامُونَدُونَ	بُرْجٌ బుర్జు	بُرُوجٌ బురూజు
గుడ్డిప్రాణి (ప్రాణులు)	أَعْمَى ^{أَعْمَى} ఆ'మూ	عُمْيٌ ఎ'ము	వార్ధావారుడు / (లు)	رَسُولٌ రసూలు	رُسُلٌ రుసులు
ఇంగ్రజులు(డు / రు)	سَاجِرٌ సాఫి'రు	سَخَرَةٌ సహ'రతున్	వార్త-వార్తలు	خَبْرٌ బు'బరు	أَخْبَارٌ అబ్బా'రు
మగవాడు/(రు)	رَجُلٌ రజులు	رِجَالٌ రిజులు	سُنْتٌ-سُنْتُلُونَ	نِسَاءٌ నిసాడు	نِسْوَةٌ నిస్యు
నోదరుడు/(లు)	أَخٌ అబు'	إِخْوَةٌ/إِخْوَانٌ ఇబు'వాను' / ఇబు'వసు'	مَعْدَ-مَعْدَلُونَ	رَقَبَةٌ రక'బు	رِقَابٌ రికా'బు
మొగుడు/పెళ్ళాం//మొగుళ్లు-పెళ్ళాలు	زَوْجٌ జు'జు	ازْوَاجٌ అజు'వాజు	مَعْنَوُ-مَعْنَوُلُونَ	بَصَرٌ బన'రు'	أَبْصَارٌ అబ్బ-సా'రు
దారి- తోపలు*	سَبِيلٌ సబీలు	سَبَلٌ సుబులు	كَالَّ- كَالَّ	رِجْلٌ రిజ్చు	أَرْجُلٌ లర్-జులు
<u>ఆర్థం →</u>	<u>విక వదనం-</u>	<u>బహుమచనం</u>	<u>ఆర్థం →</u>	<u>విక వదనం-</u>	<u>బహుమచనం-</u>
పనికత్తె-పనికత్తెలు	أَمَةٌ అమ్ము	إِماءٌ ఇముడు	تَهْبِيَةٌ-تَهْبِيَلُونَ	خَطِيئَةٌ బు'తీ'యతు	خَطَاياٌ బు'తా'యూ
గాలి-గాలులు	رِيَحٌ రిహు'	رِيَاحٌ రియాహసు'	سَارَةٌ-سَارَةُلُونَ	ذَنْبٌ దసు	ذُنُوبٌ దు'నుటు
మేనమాము/ (లు)	خَلٌ బు'	أَخْوَالٌ అవ్వ'వాలు	كَدْمَوُ-كَدْمَوُلُونَ	بَطْنٌ బతు'	بُطُونٌ బుతూ'ను

جِبَلٌ జిహాలు,	جَبَلٌ జబలు,	صُمُّ సుమ్ము,	أَصْمَمْ అసుమ్ము,	جَبَلٌ జబలు,	جَبَلٌ జబలు,
شَهْوَدٌ షువూదు,	شَاهِدٌ శాహుడు,	سَرَرَى సార్కులు	أَسْرَرَى సాక్కులు	شَهْوَدٌ షువూదు,	شَهْوَدٌ షువూదు,
اسْمَاء అన్-మాణ'	إِسْمٌ ఇస్ము,	أَبْنَاءٌ అబ్-నాఁ	ابْنٌ ఇబ్యు,	- فَرْعَانٌ ఫర్మాచు	فَرْعَانٌ ఫర్మాచు
بَكْمٌ బుక్కు,	بَكْمٌ బుక్కు,	مُعَاوِيَةٌ మూఅవీ-	ثَيَّابٌ త్యాయాలు,	مُعَاوِيَةٌ మూఅవీ-	ثَيَّابٌ త్యాయాలు,
بَيْتٌ బైటు,	بَيْتٌ బైటు,	بَيْتٌ బైటు,	بَيْتٌ బైటు,	بَيْتٌ బైటు,	بَيْتٌ బైటు,
<u>الْأَرْضُ →</u> నాన్న-తండ్రులు	<u>الْأَرْضُ →</u> అబు,	<u>الْأَرْضُ →</u> ఆబా,	<u>الْأَرْضُ →</u> ఆబాఁ,	<u>الْأَرْضُ →</u> జల్లు- జిండ్లు	<u>الْأَرْضُ →</u> జల్లు- జిండ్లు
*--- كَلِيلٌ కొని) పదాలకు - వేరే అర్థాలు కూడా ఉనా(యు					

End of the Lesson

-ಇ ದ್ವಾರಾ 'ಪು'ತ್ತು-ಲೆಕ್ಕಾಲ ಲ್ಲಿ ಇ ದ್ವಾರಾ 'ಪು'ತ್ತು-

(Possessive Phrase / Construct State “Of”): (యొక) - పుస్త విభక్తి) - Lesson : 37:

→ إضافة أو الإضافةُ

- ಇದ್ದಾರು 'ತು-ಲೇಕ-ಅಲ್ಲಿ ಇದ್ದಾರು' -

లేక -- అల్-మురక్కుబు-ల్-

ఇదా'ఫియ్య --- తెలుగులో

→ [(ಷಟ್ಟಿ ವಿಭಕ್ತಿ - of -ಯೊಕ್ಕ -)]ಲಾಗಾ ಪನಿಚೆಸ್ತುಂದಿ.

- **‘రబీ’ లో ఏదైనా వస్తువు లేక ప్రాణి ఎవరిద్ద తెలుపట్టానికీ లేక ఏదైనాగుణాన్ని ఎవరికైనా / దేనికైనా
إضافةً أو ---**
ఆపాదించటానికి మరియు రెండొంటి మద్దగల సంబంధాన్ని తెలియజేయటానికి

ಅಲ್ಲಾರ್ಥಿಕ ಅನೇ ಅಸಂಪೂರ್ಣವಾಕ್ಯಗಳನ್ನು ವಾದುತ್ತಾರು.

- మొదటి-**జన్ము**, పేరు -- **مُسَافٌ أَوْ الْمُصَافُ** -- **ముదా'పు'** లేక అల్ ముదా'పు' పతే -
 - రెండో-**జన్ము**, ను, **مُصَافٌ إِلَيْهِ**, జల్లైహి **ఇల్లైహి** లేక అల్ ముదా'పు' జల్లైహి **الْمُصَافُ إِلَيْهِ**

అని పెలుస్తారు.

- **ಇದ್ದಾರ್ಶನ್ ಲೈಂಗಿಡಿನ್ ಎಸ್‌ಆರ್‌ಎಸ್‌ಎಫ್** [ತೆಲುಗುಲೋ ಯೊಕ್ಕಲಾಗಾ--
ಇಗ್ನೆಷ್ಯಾಲ್ - of - ಲಾಗಾ] ದಿನಿತೆ ರೆಂದು ನಾಮವಾಚಕಾಲನು ಕಲಿಪಿ ವಾಟಿ ಪರಸ್ಪರ ಸಂಬಂಧಾಲನು
ತೆಲುಸುಕ್ಕೆಗಳುಗುತ್ತಾರು .

- ✓ نේත් : අයුත් පාක්‍රය ප්‍රාදී කාවාලංස් මරික්නි තුළ වැඩෙනු ලබයි .
- ❖ එහි ප්‍රාදී ප්‍රාදී ප්‍රාදී ප්‍රාදී ප්‍රාදී - **إِضَافَةُ أُوْ إِلَاضَافَةٌ**

ఇదాఫతు లక అల్లడాఫతు చేయవచ్చు.

➤ *Please refer to The Exclusive Tract for Different Examples /
ಮರಿಗಿ ಉದ್‌ಪಾರಣೆಯ ---see pages 155-168.

<p><u>1-(రెండు నకిర్పు-నామవాచకాలతో)</u></p>		
<p>కలము వలది [ఎవరో బాలుని (యొక్క) కలం] ←</p>	<p>+ వలదు బక బాలుడు←</p>	<p>+కలము← బక కలం-a pen</p>
<p>قَلْمُ وَلَدٍ</p>	<p>وَلَدٌ</p>	<p>قَلْمٌ</p>
<p><u>2-(రెండు మరిగిపు-నామవాచకాలతో)</u></p>		
<p>మాలికు-ల్-ముల్గై← (అనిగ్గోలాలకు ప్రభువు)</p>	<p>+లల్ ముల్గై← సామ్రాజ్యములు</p>	<p>+ లల్-మాలికు← ప్రభువు</p>
<p>الْمَالِكُ الْمُلْكُ</p>	<p>الْمُلْكُ</p>	<p>الْمَالِكُ</p>

- **అల్-ముదా' పు' ఇలైహి** -- المُضَافُ وَالْمُضَافُ لَهُ -- ముదా'పు' ఇలైహి - ముదా'పు' ఇలైహి
 - **ఇదా'ఫు'లు లేక ఉల్-జదా'లు లేక** -- **అల్-** అల్-జదా'పు'లు --- తయారయ్యి పదుతి

- 1- مُعْدَبٌ رَكْنٌ - نَكِرٌ - (ರೆಂಡು ನಕಿರು- singular

「ಇಸ್ತುಲ】- ನಾಮವಾಚಕಾಲ) ಮಧ್ಯ ಸಂಯೋಗಂ ಚೆಯುರುಂ :

- మొదటి - నామవాచకం - **ಇನ್-ಮುದ** - مُضَافٌ أَوْ الْمُضَافُ - పేరు - **ಮುదಾ'పు'** లేక అల్
ಮುದಾ'పు' పతే - రెండో నామవాచకం - **ಇನ್-ಮುದ** نَعْمَلْ - **మುదಾ'పు'** **ಇಲೈహಿ** లేక
ಅಲ್ మುದಾ'పు' **ಇ'ಲೈಹಿ** الْمُضَافُ إِلَيْهِ - అని పిలుస్తారు .
 - రెండు నకీరతు - **الْكَرَة** - **ಇನ್-ಮುద** - indefinite noun - నామవాచకాల లో
 మొదటిది- **ಮುದಾ'పు'** పై ఉన్న **తావీను** ను తీసివేసి , **తావీను-కు**
 బదులుగా **ద'మృతు** - చేరావు.

- రెండవ **الْكَرْهُ** - **نَكِيرٌ** **سَنْ-مُعَدٌ** || **أَلَّا** **مُضَافٌ إِلَيْهِ** **مُعَدًا** 'పు' 'ఇలైహి' చివరి అక్కరం కింద
తَهْ-هِنْدَل-كَسْ-رَهْ سంజను పెట్టాలి.
- కింద ఉదాహరణలలో చూపించిన విధంగా - 2 singular **الْكَرْهُ** **نَكِيرٌ** **سَنْ-مُعَدٌ** నామవాచకాలను
సంధించి **إِضَافَةُ** అంటే **سَنْ-مُعَدٌ** / **أَلَّا** **مُعَدًا** చేయవచ్చు.

أَلَّا - مُعَدًا 'పు' 'వఅల్- ముదా'పు' 'ఇలైహి' -- الْمُضَافُ وَالْمُضَافُ لِيَهِ	كَابْ 'يే' مُعَدًا 'పు'	كَابْ 'يే' مُعَدًا 'పు'
	إِلَهٌ	
	رَهْ نَكِيرٌ	مُعَدٌ سَنْ-مُعَدٌ
	نَكِيرٌ	نَكِيرٌ
← كَلْمُون نَكِيرٌ - singular [إِنَّهُ] بَالِغٌ (يَوْمَ الْحِجَّةِ) كَلْمُون	← + بَالِغٌ نَكِيرٌ - بక బాలుడు	← + كَلْمُون نَكِيرٌ - بక కలం - a pen
← قَلْمُون وَلَدٌ	← وَلَدٌ	← قَلْمُون
← أَبُون بَنْتٌ نَكِيرٌ - singular إِنَّهُ أَبُون بَنْتٌ تَوْفِيقٌ	← + بَنْتٌ نَكِيرٌ - بక అమ్మాయి	← + أَبُون نَكِيرٌ - బక తండ్రి
←	←	←

الْمَعْرِفَةُ :
أَلَّا - مُعَدًا - بَالِغٌ - مُعَدًا 'పు' - singular -
أَلَّا مُعَادٌ - singular إِنَّهُ -
(నామవాచకాల) مُعَدًا సంయోగం కుదర్చటం :

All-Fakeeru ila ALLAH!

- **مُعَدٌ** - **سَنْ-مُعَدٌ** ఏరు **مُعَدًا** 'పు' 'لَهْ كَ أَلَّا **مُعَدًا** 'పు' ఏతే -
- **رَهْ** **نَكِيرٌ** **مُضَافٌ إِلَيْهِ** **مُعَدًا** 'పు' 'ఇలైహి' అని పిలుస్తారు
- **مُعَدٌ** - **سَنْ-مُعَدٌ** **مُضَافٌ** 'أَلَّا' **مُعَدًا** 'పు' 'لَهْ كَ أَلَّا **مُعَدًا** 'పు' కు ముందు : ఒకవేళ
أَلَّا **لَهْ كَ** - **دَانِيَّ** తీసివేయాలి
- **أَلَّا** **مُعَدًا** 'పు' - **كَلْمُون** - **أَلَّا** ఉండకూడదు

لక'ద్ కు-త ఫీ' గ'ఫీ'-లతి మి' హదా' ఫ'కషఫ్-నా అ-క గ'తా'లక ఫ'బస'రుకల్-యోమ హ'దీర్ *

لక'రక్ మా తయస్వర మినల్-కు'రత్-ని

- రెండ్ - **إِنْ-مُعْدَّ** -- مُضَافٌ إِلَيْهِ **مُعْدَّ** - కి **الْمُعْدَّ** తప్పనిసరిగా ఉండాలి - ఒకవేళ లేకపోతే దానికి **الْمُعْدَّ** ను జోడించాలి - ఇప్పుడు రెండ్ - **إِنْ-مُعْدَّ** = **مُعَذِّرٌ** - Definite Noun గా పనిచేస్తుంది
- అటు తర్వాత రెండ్ - **إِنْ-مُعْدَّ** --- مُضَافٌ إِلَيْهِ **مُعْدَّ** నామవాచకపు చివరి అక్షరం కింద **كَنْ-رَهْ** సంబను పెట్టాలి . ఇలాగా , ఈ రెండు నామవాచకాల మధ్య ఏడని బంధం మరియు పరస్పర అన్యేస్యత కుదిరాయి
- రెండ్ - **إِنْ-مُعْدَّ** --- مُضَافٌ إِلَيْهِ **مُعْدَّ** - కి **الْمُعْدَّ** - తప్పనిసరిగా ఉండాలి
- కానీ మొదటి - **إِنْ-مُعْدَّ** --- مُضَافٌ أَوْ الْمُضَافُ **مُعْدَّ** లేక అల్ అల్ మొదటి కు ఎట్టిపరి స్థితుల లోనూ **الْمُعْدَّ** ఉండకూడదు - ఒకవేళ **الْمُعْدَّ** అంటే - దాన్ని తీసివేయాలి
- Note : అల్-కు'ర్రంగును లోని యొక్కువ -సూర్యుల పేర్లు - మొదటి వ మొదటి ఇలైహి కి ఉదాహరణలే .
- దీని ద్వివచన + బహువచన రూపాలు తయారయ్యే పద్ధతిని -Book-part -2 -లో నేర్చుకొండాం .
- ఒకే **مُعْدَّ** కు ఒక్కటి కంటే యొక్కువ **مُعْدَّ** ఇలైహి లు- ఉండవచ్చు .

రెండు - singular المعرفة **مُعَذِّرٌ** - ఇస్కూల (నామవాచకాల) మధ్య సంయోగం కుదర్చటం :

కొన్ని singular ఉదాహరణలు

الْمُضَافُ مُعْدَّ وَالْمُضَافُ إِلَيْهِ	رَهْ إِنْ-مُعْدَّ مُعَذِّرٌ	مُعْدَّ إِنْ-مُعْدَّ مُعَذِّرٌ
سూర్యు-షంసి المعرفة - సూర్యుని వెలుగు ↓	+ لَفْوَنْس المعرفة - సూర్యుడు ↓	الْمُعَذِّرٌ أَنْوَرٌ الْمُعَذِّرٌ أَنْوَرٌ
نُورُ الشَّمْسِ الْمُعَذِّرٌ أَنْوَرٌ	الْمُعَذِّرٌ أَنْوَرٌ الْمُعَذِّرٌ أَنْوَرٌ	الْمُعَذِّرٌ أَنْوَرٌ الْمُعَذِّرٌ أَنْوَرٌ
إِنْسَنُ-వలది المعرفة - నిర్ణిత పిల్లవాని పేరు ↓	+ الْمُعَذِّرٌ المعرفة - నిర్ణిత	الْمُعَذِّرٌ أَنْوَرٌ المعرفة - أَنْوَرٌ

	جَاءَتْ ↓	
إِسْمُ الْوَلَدِ ↑	الْوَلَدُ ↑	الْإِسْمُ ↑

كُمْ أَلْإِضَافَةُ - مُرِيْ كُونِيْ singular ಡಂಪುರಣಾಲು :::

تَارِكُ الصَّلَاةِ	جَامِعُ الصَّلَاةِ	مُؤْخِرُ الصَّلَاةِ
<p>తారికున్-స్వల్పా^३-(స్వలూతుల్- మక్కాబ-ను వదిలేసిన -మిస్తైము) <u>No excuse for this grave SIN (-బక స్వలాహ్ వదిలేసినా -</u> <u>క్షుట్ -చెతుందని -హాదిసు-</u> <u>ఉధ్యాటనా ఫూషు-)</u></p>	<p>జూమిష్-స్వల్పా^३ (సమయాన్ని వ్యవధించేసిన తర్వాత ప్రతః ఊ'దు'రు లేకున్నా -2 / 3 స్వలూతులను ఒకసారి - కలిపి చేస్- మునుడు)</p>	<p>ముల్లాఫీ'రున్- స్వల్పా^३ (ప్రతః ఊ'దు'రు లేకుండా - <u>స్వలూతులను last moment</u> వరకు కావాలనే delay చేస్ సోమరి-----కస్తానుఁ)</p>

End of The Lesson

ప్రశ్న. 38. "ఆసుపూర్ణ వాక్యాలు" - Phrases and Clauses - 2

- అల్ - మానూపు - వత్తన - స్విప్పు - - - **الْمَوْضُوفُ وَالصِّفَةُ** -

[آئُنْهُتُ وَالْمَنْعُوتُ - الْأَعْتُ وَالْمَنْعُوتُ]

The Adjectival-Clause. -- அல்ல-முரக்குவு-த்-தௌஷி'பியுர் --:

డెపవాక్యలు : గుణవిశేషణ వాక్యంగము Lesson : 38 : Al-Mousoofu was-Sifah-

- **المُؤْصُوفُ** [المُؤْصُوفُ] **ಅಲ್-ಮೂಸೂ'ಪು'** ಅಂತೆ ವರ್ಣಿಂಪಬಡಿನ - [praised- ಪ್ರಾಗಡಬಡಿನ ಲ್ಕ denounced -ತೆಗಡಬಡಿನ -] - ನಾಮವಾಚಕಂ..ಮಾತ್ರಮೇ .
 - **الصَّفَةُ** [الصَّفَةُ] **ಅನ್-ಸೀ'ಪು'** ನಾಮವಾಚಕಾನಿಕಿ ಮಂಚಿ / ಚೆಡ್ಡ ಗುಡಾಲನು ಅಪಾದಿಂದೆ ಗುಣವಿಶೇಷಣಮೇ . Adjective .

- వాక్యంలో, **الصَّفَةُ** అన్ స్ని'ఫ' తు, దాని నామవాచకం--- **المَوْصُوفُ** అల్- మౌసూ'ఫు' తరువాతనే వస్తుంది.
 - ఒకే **اللَّفْظُ-مَوْصُوفُ** కు ఒక్కటి కంటే యొక్కప్ర అన్-స్ని'ఫా'తు ఉండవచ్చు .

- | | | | |
|--------------------|---------------------|---------------------------------------|--|
| • الصَّفَةُ | అన్-స్పీ'పు' | - గుణవిశేషణం , (-4-నాలుగు) -అంశాలలో | المُوصُوفُ , الْمُؤْتَمِنُ - |
| | మౌసూ'పు' | కు -- నామవాచకానికి తగ్గట్టగా ఉండాలి - | |

***ಲಕ್ಡಿನ ಕು-ತ ಫೀ' ಗ್ರಂ' -ಲತ್ತಿ ಮಿ ಹೊದ್ದಾ' ಫ್ರೆಕ್ಸ್‌ನಾ ಅ-ಕ ಗಿ'ಶಾ'ಲಕ ಫ್ರೆಬಸ್'ರುಕ್ಲ್-ಯೋಮ ಹ್ಯಾದ್ದಿನ ***

ಇಲ್ಲಿ'ರಡು ಮಾ ತಯಸ್ವರ ಮಿನಲ್-ಕು'ರ್ತಿ'ನಿ

- ఆ నాలుగు - 4- ప్రతులు : 1- కేన్ - విభక్తి -2- సంఖ్య - (వచనం) 3- లింగం - 4- **الذِكْرُ** -

నకిర్ నుండి	/	المَعْرِفَةُ	మార్గిఫ్	నుండి
----------------	---	--------------	----------	-------

- విభక్తులకు , మరియు అవామిలు ప్రభావాలకు -- అనుగుణంగా , అల్ట్-మోసూ'పు'

ಮರಿಯೂ ಅನ್-ಸ್ವಿ'ಪ್'ಲು -Vowel-Signs - ಗುರ್ತುಲು ಒಕ್ಕೆಲ್ಲ ಹಂಡಾತಿ -

- పదన (సంఖ్య), పరంగా కూడా అల్-మౌసూ'పు' నామవాచకానికి తగట్టుగా **أَصِفَّةً** అన్ -
سُّنْفُ'పు -- గుణవిశేషణం Adjective) - సమన్వితంకావాలి -

- స్తు లింగ అల్-మోసూ'పు' నామవాచకానికి - స్తు లింగ గుణావిశేషణం అస్-స్తు'పు' (Adjective) కావలేదు. ఈ వారి

Adjective) ಮಾತ್ರಮೇ ಉಂಡಾಲಿ -

- మరియు పురుషులింగ లెక్సిము 'పు' నామవాచకానికి – పురుషులింగ , గుణవిశేషణం అన్-స్నీ-'పు' - Adjective-మాత్రమే ఉండాలి -

- 1-పతే - **అల్-మూసూ'పు'** మరియు **అన్-స్సి'ఫు'** లు రెండూ **النَّكِرَةُ** **నకిర** లే కావాలి .

ಅಂಟ್ ರೆಂಡೆಂಟ್‌ ಚಿವರಲ್ - ತ್ತ-ವಿನು repeat ತ್ತ-ವಿನು - ಮಾತ್ರಮೇಣಂಡಾಲಿ. □

- లేక- 2- **అల్ల-మౌసు'పు'** మరియు **అన్-సీ'పు'** లు రొండూ కూడా **المَعْرِفَةُ**

మల్లిపు' తుంగ లే అయ్యండాలి ..

- **మర్కురియి** లకు **తింపు** ను వాడరాదు .

- *Please refer to The Exclusive Tract for Different Examples / ମରିନ୍ଦୁ ଉଦ୍‌ଧାରଣା ---see pages 155-168.

- ‘ఆల్-మౌసూ’ఫు వస్తిని ఫుతు – (ఆల్-మురక్కెబు-తీ-త్సోనీ’ఫియ్యు) -- ద్వివచన + బహువచన రూపాలు తయారయ్యే పద్ధతిని Book - Part -2 -లో నేరుకొండాం .

- ఓకే మౌన్సూ'పుగు' కు ఒకు టీ కంటే యొక్క వసి'పొ'తుఁగు ఉండవచు।

- | | | | | | |
|---|-----------|-------------------------------|------------|-----------|-----|
| • | నకిర్తు - | الْمَوْصُوفُ وَالصِّفَةُ - كـ | الموصوفُ - | మౌసూ'ఫు - | లె- |
|---|-----------|-------------------------------|------------|-----------|-----|

ಸೀ'ಪ್ 'ತು- ರೆಂಡೂ singular **النَّكِرَةُ** **ನಕಿರ್ತು-** **لَهُ**

←	←	←
జల్సు తు, భూస్న తు, ↓ ప్రత్యేక సమావేశం ↓singular	భూస్న తు, ↓ ప్రత్యేక ↓	జల్సు తు, ↓ సమావేశం ↓
↑ خَاصَّةٌ جَلْسَةٌ خَاصَّةٌ	↑ خَاصَّةٌ	↑ خَلْسَةٌ
←	←	←
బె తు, క'దీము, పాత ఇల్లు	క'దీము, పాతది	బె తు, ఇల్లు

بِتْ قَدِيمٌ

قَدِيمٌ

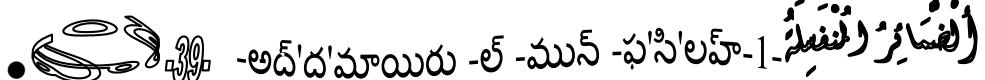
١٩

- **مَالٌ'رِبُّ'تُهُ - كُلُّ الْمَوْصُوفُ وَالصِّفَةُ** - **الْمَسْأَلَةُ**: **أَلْ-□ مَسْأَلَةُ**'**نَامَهَادَكَو + أَلْسَنْ-سِنْ'فُّ**'**كُلُّ**
پُرُورُوقْلِيْنِگ سُوْن □ وَيْسَقْلَانِ - رَهْدَوْ **singular المَعْرُوفُ** **مَالٌ'رِبُّ'تُهُ، لَهُ**

ಅಲ್-ಕಿತಾಬು-ಲ್-ಜದೀದು <u>ಕೆತ್ತಪುಸ್ತಕಂ↓</u>	ನಿಶ್ಚಯ- <u>ಕೆತ್ತದಿ↓</u>	ಅಲ್-ಜದೀದು <u>ಕೆತ್ತದಿ↓</u>	+ಅಲ್- ಕಿತಾಬು <u>ನಿಶ್ಚಯಪುಸ್ತಕಂ↓</u>
أَلْكِتَابُ الْجَدِيدُ ↑	↑	الْجَدِيدُ ↑	أَلْكِتَابُ ↑

✓ ‘అల్-మౌసూ’పు’ వనిష్టపుతు – (అల్-మురక్కుబు-తీ-త్యానీ’ఫియ్వు)-- మూడు

కేసులకు -Cases -	singular	ఉదాహరణలు :
------------------	----------	------------



• ఏడి-పురుషుడ వైకల్చిక సర్వనామాలు-1- కర్తక ప్రతీక

Detached-Pronouns.

● Lesson : 39 : Separate Pronouns - 1

***ಲಕ್ಷ್ಯ ಕು-ತ ಪೀ ಗ್ರಂ-ಲತ್ತಿ ಮಿ ಹೆದ್ದಾ ಪ್ರಕಟ್-ನಾ ಅ-ಕ ಗಿ ತಾ ಅಕ ಪ್ರಬಸ ರುಕಲ್ ಯೋಮ ಹಾ ದಿದ್ ***

ಇಲ್ಲಿ'ರಡು ಮಾ ತಯಸ್ವರ ಮಿನಲ್-ಕು'ರ್ತೆ'ನಿ

- ప్రథమ / ద్వితీయ / తృతీయ / పురుష -- నామవాచకాలను సూచించే (వైకల్పిక / ప్రత్యమ్మాయ) స్వయామాలను అ'రబీ భాషలో **الضَّمَائِرُ** - **أَنْدَ-ذَّهْ'مَعَاجِرُ** - అంటారు
- మొదటి రకం **الضَّمَائِرُ** - లకు , పురుషములకు తగినట్లు-14-- రూపాలున్నాయి .
ఇవన్నీ **مُرَسْ'كُ**-అంటే- **هُوَلَتْعَرْ-رَفْعُ**: స్థితి లో ఉంటాయి -
- మరియు - ఈ **الضَّمَائِرُ** లు - **كَرْلَانِي** - గుర్తుంచుకోవాలి .
- ప్రతి పురుషంలోనూ - **الضَّمَائِرُ** - **أَنْدَ-ذَّهْ'مَعَاجِرُ** - ద్వివచన ఆకారం రెండు లింగాలకూ ఒక్కటే

Page | 118

- మొదటి రకానికి చెంది --- తరచూ ఉపయోగింపబడే ఈ - **الضَّمَائِرُ** - **أَنْدَ-ذَّهْ'مَعَاجِرُ** (pronouns)- చాలాపరకు వాక్యాల మొదటిలో కబడతాయి .

- Nominal sentences - మొదటిలో ఈ **الضَّمَائِرُ** - **أَنْدَ-ذَّهْ'مَعَاجِرُ** - (pronouns) - **مُعَبَّدٌ-تَدْ'ا** - **أُمْبَدَّا** - లుగా వస్తాయి -

<u>అన యూసుపు</u> * ↔ <u>నేను యూసుపును</u> ↗	يُوسُفُ ↔	أَنْ
<u>హుమ్ వకూ'దున్నార్</u> * ↔ <u>సరకాగ్గికి ఇంధనం</u>	وَقْوُدُ - النَّارُ ↔	هُمْ
<u>హీయ టైదా'-డ్</u> * ↔ <u>ఇది/ఇవి -తెల్లనిది/ఎి -స్తులింగం-ఫ</u>	بَيْضَاءُ ↔	هِيَ
<u>నహ్-ను పిత్-నతున్</u> * ↔ <u>మేము</u> <u>(ఇతరులకు) ఓ పరిక</u>	فِتْنَةٌ ↔	نَحْنُ

- *-స్వర్ణన అవగాహనకు --- మహిమాన్విత **أَلَّ-كُرْ-ఆ** ను --- సంప్రదించండి

- <><><><>ఈ -- **الضَّمَائِرُ** - (pronouns) - **مَبْنِي** - **سِرْمَنِي** - కాబట్టి - అవి -వాక్యంలో యెక్కుడున్నా - వాటి ఉచ్చారణ - గుర్తులు - మారకుండా నిలకడగా ఉంటాయి .
- ఉడాహారణకు **هُوَ** - **هُوَ** = (ఆయన) అన్ని విభక్తులలోనూ (కేసులలో) **فَحَةٌ-هُوَ** - **فَحَةٌ** - గుర్తుతోనే ఉంటుంది .<><><><>

End of The Lesson

ఎంఱొ 30A** Detached-Pronouns***విడిగా రాయబడే -

‘ అద్ద'మాయిరు -ల్ - మున్-ఫున్సీలహ్ -2’

విడి-పురుషుడ వైకల్పిక సర్వనామాలు-2

చూపించేచార్. *

Lesson : 39a : Separate Pronouns -2

విడి-పురుషుడ వైకల్పిక సర్వనామాలు-2 కర్తృత్వములు

→ *Please refer to The Exclusive Tract for Different Examples /
మరిన్ని ఉదాహరణలు ---see pages 155-168.

الْمُؤْنَثُ - سُلْطَانِيَّةٌ	أَشْخَاصٌ పురుషం	الْمَذَكُورُ - سُلْطَانِيَّةٌ
پُرَادُمُ سُرُورُضُون - III person		
<p>هُيَّ ↓ ♀ అమె</p> <p>♀ بَنْتُ هُيَّ ↓ బిత్తులు ఆమె ఒక అమ్మాయి/- ఒక కూతురు..</p> <p>هُمَّا వారిద్దరు (స్త్రి+ పుం. లింగాలు)</p> <p>هُمَّا مُسْلِمَاتَانِ లిమతాని ♀ వారిద్దరు మున్- లిమువనితలు(స్త్రి)</p> <p>هُنَّ ↓ వారంతా (స్త్రిలు) తాలిబాతులు - వాళ్ళువిద్యార్థినిలు (స్త్రి) ♀</p>	<p>پُرَادُمُ سُرُورُضُون ← ఏక వచనం →</p> <p>← ఉదాహరణలు →</p> <p>پُرَادُمُ سُرُورُضُون ← ద్వివచనం →</p> <p>← ఉదాహరణలు →</p> <p>پُرَادُمُ سُرُورُضُون ← బహువచనం →</p> <p>← ఉదాహరణలు →</p>	<p>هُوَ ↓ ♀ అయన</p> <p>♂ هُوَ إِلَيْهِ ↓ స్తువ ఇబ్రాహిమ్ -అయన ఒక కోడుకు.</p> <p>هُمَّا వారిద్దరు (స్త్రి+ పుం.లింగాలు)</p> <p>هُمَّا مُسْلِمَانِ లిమాని ↓ వారిద్దరు మున్- లిములు(పుం.లింగం)</p> <p>هُنَّ طَلَابُ తుల్లాబులు - వాళ్ళువిద్యార్థులు (పుం.లింగం)</p>
مُدْيَمُ سُرُورُضُون - II person		
<p>أَنْتَ ↓ ♀ = నువ్వు ఒక(స్త్రిలింగం)</p> <p>أَنْتَ طَبِيبٌ నువ్వు ఒక వైద్యరాలివి(స్త్రిలింగం)</p>	<p>مُدْيَمُ سُرُورُضُون ← ఏక వచనం →</p> <p>← ఉదాహరణలు →</p>	<p>أَنْتَ ↓ ♂ = నువ్వు ఒక (పుం.లింగం)</p> <p>أَنْتَ طَبِيبٌ లితులు ↓ నువ్వు ఒక వైద్యాడవు ↓ (పుం.లింగం)</p>

لక'ద్ కు-త ఫీ' గ'ఫీ'-లతీ' మి' హదా' ఫ'కషఫీ-నా అ-క గ'తా'లక ఫ'బస'రుకల్-యోమ హ'దీద *

ఇక'రక్ మా తయస్వర మినల్-కు'ర్జ'ని

<p>أَنْتَمَا </p> <p>النَّسَاءُ مُرِدْدَرُ (స్త్రీలింగం)</p>	<p>مَذْكُورٌ سُرُورٌ</p> <p>← دَيْوَهَنَنْ →</p> <p>← دَادَهَرَجَلُ →</p>	<p>أَنْتَمَا </p> <p>الرَّجُلُ مُرِدْدَرُ (పుంలింగం)</p>
<p>أَنْتَمَا طَبِيْبَاتٌ </p> <p>النَّسَاءُ طَبِيْبَاتٌ </p> <p>النَّسَاءُ مُرِدْدَرُ (స్త్రీలూ)</p>		<p>أَنْتَمَا طَبِيْبَاتٌ </p> <p>الرَّجُلُ طَبِيْبَاتٌ </p> <p>الرَّجُلُ مُرِدْدَرُ (పుంలొంగం)</p>
<p>أَنْتُمْ </p> <p>النَّسَاءُ مُرِدْدَرُ (స్త్రీలింగం)</p>	<p>مَذْكُورٌ سُرُورٌ</p> <p>← بَهَارَهَنَنْ →</p> <p>← دَادَهَرَجَلُ →</p>	<p>أَنْتُمْ </p> <p>الرَّجُلُ مُرِدْدَرُ (పుంలింగం)</p>
<p>أَنْتُمْ طَبِيْبَاتٌ </p> <p>النَّسَاءُ طَبِيْبَاتٌ </p> <p>النَّسَاءُ مُرِدْدَرُ (స్త్రీలింగం) ప్రెయ్యరాజు</p>		<p>أَنْتُمْ طَبِيْبَاتٌ </p> <p>الرَّجُلُ طَبِيْبَاتٌ </p> <p>الرَّجُلُ مُرِدْدَرُ (పుంలింగం) ప్రెయ్యలు</p>
<p>أَنْتُمْ مُؤْنَثٌ - سُرِّيْلِيْంగَ </p>	<p>مَذْكُورٌ سُرُورٌ</p> <p>أَسْخَاصٌ</p>	<p>أَنْتُمْ مُؤْنَثٌ - سُرِّيْلِيْంగَ </p>
أَنْتُمْ مُؤْنَثٌ - I person		
<p>أَنَا </p> <p>النَّسَاءُ مُرِدْدَرُ (స్త్రీలింగం)</p>	<p>أَنَا</p> <p>مَذْكُورٌ سُرُورٌ ← مَكْهُونَ →</p> <p>← دَادَهَرَجَلُ →</p>	<p>أَنَا </p> <p>الرَّجُلُ مُرِدْدَرُ (పుంలింగం)</p>
<p>أَنَا مَرِيْضَةٌ </p> <p>النَّسَاءُ مَرِيْضَةٌ </p> <p>النَّسَاءُ مُرِدْدَرُ (స్త్రీలింగం)</p>		<p>أَنَا مَرِيْضَةٌ </p> <p>الرَّجُلُ مَرِيْضَةٌ </p> <p>النَّسَاءُ مُرِدْدَرُ (పుంలింగం)</p>
<p>نَحْنُ </p> <p>مَهْمَعُ-إِذْدَرَانْ - دَيْوَهَنَنْ (స్త్రీలింగం)</p>	<p>نَحْنُ</p> <p>مَذْكُورُونْ - دَيْوَهَنَنْ</p> <p>← دَيْوَهَنَنْ →</p>	<p>نَحْنُ </p> <p>مَهْمَعُ-إِذْدَرَانْ - دَيْوَهَنَنْ (పుంలింగం)</p>
<p>نَحْنُ عَامِلَاتٌ </p> <p>النَّسَاءُ عَامِلَاتٌ </p> <p>النَّسَاءُ مُرِدْدَرُ (స్త్రీలింగం) ♀</p>	<p>نَحْنُ</p> <p>مَذْكُورُونْ - دَيْوَهَنَنْ ← دَادَهَرَ</p> <p>↓ جَلُ →</p>	<p>نَحْنُ عَامِلَاتٌ </p> <p>النَّسَاءُ عَامِلَاتٌ </p> <p>النَّسَاءُ مُرِدْدَرُ (పుంలింగం)</p>
<p>نَحْنُ </p> <p>مَهْمَعُ-بَهَارَهَنَنْ (స్త్రీలింగం)</p>	<p>نَحْنُ</p> <p>مَذْكُورُونْ - بَهَارَهَنَنْ</p> <p>← بَهَارَهَنَنْ →</p>	<p>نَحْنُ </p> <p>مَهْمَعُ-بَهَارَهَنَنْ (పుంలింగం)</p>
<p>نَحْنُ صَائِمَاتٌ </p> <p>النَّسَاءُ صَائِمَاتٌ </p> <p>النَّسَاءُ مُرِدْدَرُ (స్త్రీలింగం) ♀</p>	<p>نَحْنُ</p> <p>مَذْكُورُونْ - دَادَهَرَجَلُ</p> <p>← دَادَهَرَجَل →</p>	<p>نَحْنُ صَائِمُونَ </p> <p>النَّسَاءُ صَائِمُونَ </p> <p>النَّسَاءُ مُرِدْدَرُ (పుంలింగం)</p>

End of the Lesson

- ✓ Majority ఏరిస్తి : (1) మిన్-హాముల్ - మూమినూన , వ అక్-సరు హాముల్ ప్రాసికూన . (ఆలి ఇ'ము-రాని -110) ;

- ✓ (2) ...ව ලක්-සරු පාමුවා යැං යැං දේ (ලං-මා ජ්-දෝ-103)
- ✓ (3) ...ව ලකීනු ලක්-සරු පාමුවා යැං-හාං (ලං-අන්-මා-111).

><><><>< End of the Topic ><><><><

→ 40. الْضَّمَائِرُ الْمُتَّصِّلَةُ (Attached Pronoun suffixes)

‘අද්-දු’මාඟරුල්-මුත්සි’ල්ව (ශ්)-1-

- Suffix ඡේයබද් මර් රකං පුරුපුද වෙශලිශ් සරුනාමාලු [කරුලුගා] -/-
මරියා { ක්‍රියාල් කළිසී } කරුලුගා -

→ الْصَّمَائِرُ الْمُعْصَلَةُ

Lesson : 40 : Attached Pronouns- 1 ---

→ වරුකමු ඒක අංශුප්‍රත්‍යාමමු – Suffix --- ඡේයබද් – (ක්‍රියාල් ඡේයබද්)

ආද්-දු’මාඟරුල්-මුත්සි’ල්ව (ශ්) : ඩාඩ් පේරුකු තුග්ග්‍රු ඇවි ප්‍රධාල - ඔවරිල් මාත්‍රම් ව්‍යුතාය .

→ **الْضَّمَائِرُ الْمُتَّصِّلَةُ الْأَدْدُو’මාඟරුල්-මුත්සි’ල්ව (ශ්)** - පුරුපුද වෙශලිශ් සරුනාමාලු රේඛා රකාලු –

- 1- මුදඟ රකානිවි - කරුලුගා , නාමවාචකාල ඔවරිල් - / ඒක පාරිඹල් - අඩරිල් මාත්‍රම් ව්‍යුතාය .

→ Please refer to the previous lessons .

→

→ 2 - රේඛා රකං - [ක්‍රියාල්-කරුලුගා] ක්‍රියාල් මාත්‍රම් කළිසීව්‍යාය .

• **ආද්-දු’මාඟරුල්-මුත්සි’ල්ව (ශ්)** الْضَّمَائِرُ الْمُتَّصِّلَةُ الْأَدْدُو’මාඟරුල්-මුත්සි’ල්ව (ශ්) නාමවාචකාල ත් - ඒක ක්‍රියාල් / ඒක පාරිඹල් - ත් කළිසී **ල’ ර බ්** බාජා ප්‍රාව - බාවාලනු සරඳ උලිල් ටුක්ං ඡේයදානිකි බාගා ස්වායපුද්‍යාය .

→ **ආද්-දු’මාඟරුල්-මුත්සි’ල්ව (ශ්)** (pronouns) مَبْنِي - الْضَّمَائِرُ الْمُتَّصِّلَةُ الْأَدْدُو’මාඟරුල්-මුත්සි’ල්ව (ශ්) - س්ථිරවූන් සරුනාමාලු inflexible - කාඛ්‍යා - අවි - චාක්‍යාල් - යොකුදුනාශ් - චාඩ් ග්‍යාරජා ගුදුලු - මාරකුංදා නිලකදා ග්‍යාරජායා .

→ ප්‍රති පුරුපුල්නා දියුවන් - الْضَّمَائِرُ الْمُتَّصِّلَةُ الْأَدْدُو’මාඟරුල්-මුත්සි’ල්ව (ශ්) -

පුරුපුදවෙශලිශ් සරුනාමාලු - රේඛා එංගාල්කා - ඔව් රාපුල් - ග්‍යාරජායා -

- **ආද්-දු’මාඟරුල්-මුත්සි’ල්ව (ශ්)** - الْضَّمَائِرُ الْمُتَّصِّلَةُ الْأَدْدُو’මාඟරුල්-මුත්සි’ල්ව (ශ්) -

කරුලුගා ඇවි පාලතු-රජා ල් - ග්‍යාරජා - ගුදුංචක්වාලි -

→ ප්‍රති , **الْضَّمَائِرُ الْمُتَّصِّلَةُ** - الْضَّمَائِرُ الْمُتَّصِّلَةُ الْأَدْدُو’මාඟරුල්-මුත්සි’ල්ව (ශ්) -

-අංඡ්- **ල’වාමිලා** ප්‍රභාවංග් චාඩ් - ග්‍යාරජායා - මාරව්‍යා -

→ **أَنْدَوْمَعَلِيَّهُمْلُسْنِيَّلَهُ(٤)** - **الضَّمَائِرُ الْمُتَّصِّلَةُ (pronouns)-** ఆదేశమైన సామాన్య నామవాచకాలు -వాటి చేరికలో - [డఫినెట్]- నిర్ణిత - **مَالِ'رِفْ:** nouns గా మార్చబడ్డాయి - కాబట్టి ---

→ **هُنَّا يَقْبِلُونَ إِلَيْهِمْ نَحْنُ نُحْكِيَّهُمْ** - **أَلْهَلْ** نు ఉపయోగించరాదు-

Page | 122

→ بَرْتُ - Right	→ تَرْتُ - Wrong
→ كِتابٌ - (కితాబు) ఆయనసుస్తకం	→ الْكِتَابُ - (Al-Kitab) Al- is redundant ↑

● **أَنْدَوْمَعَلِيَّهُمْلُسْنِيَّلَهُ(٤)** - ఇతర సర్వసామాలకూ , క్రియలకూ , మరికొన్ని పార్టీకల్న - కూ - జోడింపవచ్చు . అలూ ఐతే - పురుషములకు తగినట్లు వాటిని - రూపాంతరం - చేసుకోవటం - తప్పనిసరే .

● **أَنْدَوْمَعَلِيَّهُمْلُسْنِيَّلَهُ(٤)**: వీటిలో - **إِذَا 'ف'** - చేయవచ్చు . అంటే **مُعْدَلْفُ - مُعْدَلْفُ 'إِلَهِيَّا'** - తయారు చేయవచ్చు.

● **أَنْدَوْمَعَلِيَّهُمْلُسْنِيَّلَهُ(٤)** **لను - کارڈلغا -** **مُنْسَنْ'بُوا** అంటే direct-object గా గుర్తించాలి .

● **كَسْرَةُ(٥) -** ఉండే అసంపూర్ణ వాక్యాలలో - వీటిని -వాడవచ్చు . అప్పుడు ఈ **دُ'مَاءِيَّرُوا** - స్తిరమైనవి inflexible - ఐనా **مُكَوْرُوا** - స్థితిలో ఉన్నట్లు - అనుకోవాలి .

● **دُ'مَاءِيَّرُوا** - **أَنْدَوْمَعَلِيَّهُمْلُسْنِيَّلَهُ(٤)** - ఓంగములు - సంబ్యులు మరియు - పురుషములకు తగట్లు - 14-రూపాలలో - ఉంటాయి -

→ సర్వసామాలకూ మరికొన్ని పార్టీకల్న కూ - **كَرْدُلُغَا** (Suffix -అంత్య-ప్రత్యయం-) కలిపి - రాయబడే -

→ **أَنْدَوْمَعَلِيَّهُمْلُسْنِيَّلَهُ(٤)** -**لను - نِكْدِيَرِيَنْ - Attached**

Pronouns- 1 as Subjects

أَنْدَوْمَعَلِيَّهُمْلُسْنِيَّلَهُ(٤)

پُرُوپُون

(پُونِلِينْگُو) **أَنْدَوْمَعَلِيَّهُمْلُسْنِيَّلَهُ(٤)**

پُرُوپُون - Third person

هَا = ఆమె ఒక స్త్రీ / ఆ స్త్రీ యొక్క
(సంబంధించిన)

پُرُوپُون
← ఏక
పదనం →

هُوَ = ఆయన / ఆయన యొక్క
(సంబంధించిన)

మధ్యమ పురుషం - Second person

 ك (నీపు / నీ ఒకతెకి) (<u>స్త్రీలింగం</u>) <u>సంబంధించిన</u>	← <u>మధ్యమ</u> <u>పురుషం-</u> <u>వీక</u> <u>వచనం→</u>	 ك నీపు / నీ ఒకడికి సంబంధించిన <u>(పుంలింగం)</u>
 قَلْمُك - ك'لముకి నీ కలం) <u>صَوْمُك</u> - سా'ముకి (నీ ఉపవాసం) <u>صَوْتُك</u> - سా'తుకి (నీగళం)	← <u>ఉదాహరణ</u> <u>ణలు</u> <u>మధ్యమ</u> <u>పురుషం-</u> <u>వీక</u> <u>వచనం-</u>	 قَلْمُك - ك'లముక నీ కలం) <u>صَوْمُك</u> - سా'ముక (నీ ఉపవాసం) <u>صَوْتُك</u> - سా'తుక (నీగొంతు)
 الضَّمَائِرُ الْمُنْتَصِّلَةُ (<u>స్త్రీలింగం</u>)	<u>పురుషం</u>	الضَّمَائِرُ الْمُنْتَصِّلَةُ (<u>పుంలింగం</u>)
 كُمَا = كُمَا (మీ ఇద్దరు / మీ ఇద్దరికి <u>సంబంధించిన</u>) (<u>స్త్రీలింగం</u>)	<u>మధ్యమ</u> <u>పురుషం-</u> <u>ద్వివచనం</u> <u>→</u>	 كُمَا = كُمَا (మీ ఇద్దరు / మీ ఇద్దరికి <u>సంబంధించిన</u>) (<u>పుంలింగం</u>)
 قَلْمُكُمَا - ك'లముకుమా మీ <u>ఇద్దరి కలం</u> <u>صَوْمُكُمَا</u> - سా'ముకుమా మీ ఇద్దరి <u>ఉపవాసం</u> <u>صَوْتُكُمَا</u> - سా'తుకుమా మీ ఇద్దరి స్వరం)	← <u>ఉదాహరణ</u> <u>లు</u> <u>మధ్యమ</u> <u>పురుషం-</u> <u>ద్వివచనం</u> <u>→</u>	 قَلْمُكُمَا - ك'లముకుమా <u>(మీ ఇద్దరి కలం)</u> <u>صَوْمُكُمَا</u> - سా'ముకుమా (మీ ఇద్దరి ఉపవాసం) <u>చَوْتُكُمَا</u> - سా'తుకుమా (మీ ఇద్దరి స్వరం)
 كُن్ ك్ మీరు (మీలందరికి - <u>స్త్రీలింగం</u>) సంబంధించిన	<u>మధ్యమ</u> <u>పురుషం-</u> <u>ఒహూవచనం</u>	 كُن్ ك్ మీరు (మీలందరికి - <u>పురుషులకు</u>)సంబంధించిన

<p>♀ (سُلِّيْنَجُون)</p> <p>فَلَمْكُنَّ - ك'للمعكمى نُ (مُكْلَمَون)</p> <p>دِينِكُنَّ - دِينُكُنُ (مُكْلَمَون)</p> <p>صَوْمُكُنَّ - صَوْمُكُنُ (مُكْلَمَون)</p> <p>(مُكْلَمَون)</p>	<p>كُ</p> <p>← دَهَارَةٌ</p> <p>لَهُ</p> <p>مُدْعَى مُ</p> <p>بُرْعَةٌ</p> <p>→ بَهَارَةٌ</p> <p>دَهَانَ</p>	<p>♂ (سُونِلِيْنَجُون)</p> <p>فَلَمْكُمْ - ك'للمعكمى مُ (مُكْلَمَون)</p> <p>دِينِكُمْ - دِينُكُمُ (مُكْلَمَون)</p> <p>صَوْمُكُمْ - صَوْمُكُمُ (مُكْلَمَون)</p> <p>(مُكْلَمَون)</p>
أَنْتَمُ مُ بُرْعَةٌ - First person		
<p>♀ ي = سُنُم / نَارُكُ سَانْبَانْدِيْنَ</p> <p>(رَنْدُ لِيْنَجَالَكُرَا وَرِتِنْسُونَدِي)</p> <p>(سُلِّيْنَجُون)</p>	<p>ي</p> <p>← أَنْتَمُ</p> <p>بُرْعَةٌ ←</p> <p>نِيكَ</p> <p>مَهَنَانَ →</p>	<p>♂ ي = سُنُم / نَارُكُ</p> <p>سَانْبَانْدِيْنَ (رَنْدُ لِيْنَجَالَكُرَا وَرِتِنْسُونَدِي) (سُونِلِيْنَجُون)</p>
<p>♀ (سُلِّيْنَجُون)</p> <p>قَلْمِيْ ك'للميْم (نا كلَمَون)</p> <p>يَدِيْ - يَدِيْم (نا شَيْمَ)</p> <p>بَيْتِيْ - بَيْتِيْم (نا شَلَلَ)</p>	<p>ي</p> <p>لَهُ أَنْتَمُ</p> <p>بُرْعَةٌ</p> <p>نِيكَ</p> <p>مَهَنَانَ →</p>	<p>♂ (سُونِلِيْنَجُون)</p> <p>قَلْمِيْ - ك'للميْم (نا كلَمَون)</p> <p>يَدِيْ - يَدِيْم (نا شَيْمَ)</p> <p>بَيْتِيْ - بَيْتِيْم (نا شَلَلَ)</p>
<p>الضَّمَائِرُ الْمُتَّصِّلَةُ (سُلِّيْنَجُون)</p>	<p>بُرْعَةٌ</p>	<p>الضَّمَائِرُ الْمُتَّصِّلَةُ (سُونِلِيْنَجُون)</p>
<p>♂ نَا = مُمُمُ - لَكَ مُرَا - مُرَكُ -</p> <p>(إِذْرُون / أَنْدَرُون - سُونِلِيْنَجُون / بُرْعَةٌ -)</p> <p>سَانْبَانْدِيْنَ</p>	<p>أَنْتَمُ بُرْعَةٌ</p> <p>رَبِّون</p> <p>دِيْنَهَنَانَ</p> <p>@</p> <p>بَهَارَةٌ</p> <p>نَانَ</p>	<p>♂ نَا = مُمُمُ - لَكَ مُرَا - مُرَكُ -</p> <p>(إِذْرُون / أَنْدَرُون - سُونِلِيْنَجُون / بُرْعَةٌ -)</p> <p>سَانْبَانْدِيْنَ</p>
<p>♀ (سُلِّيْنَجُون)</p> <p>قَلْمِنَا</p> <p>ك'للميْنَا (ما زَدَرِي / أَنْدَرِي كَلَمَون)</p> <p>أَيْدِنَا - إِيدِيْنَا (ما زَدَرِي / أَنْدَرِي</p> <p>شَيْلَلَ)</p>	<p>نَا</p> <p>← دَهَارَةٌ</p> <p>أَنْلَهُ →</p> <p>أَنْتَمُ بُرْعَةٌ</p> <p>شَهُون</p> <p>دِيْنَهَنَانَ @</p> <p>بَهَارَةٌ</p>	<p>♂ (سُونِلِيْنَجُون)</p> <p>قَلْمِنَا - ك'للميْنَا (ما زَدَرِي / أَنْدَرِي كَلَمَون)</p> <p>أَيْدِنَا</p> <p>- إِيدِيْنَا (ما زَدَرِي / أَنْدَرِي شَيْلَلَ)</p>

యదీడు మిస్ దూని-ల్లాహీ మా లా యదు'రుహూ పమాలా యన్న'డుహూ (.) దా'లిక హువల్ ద'లాలుల్ బతు'దు (12) యదీడు లమన్ ద'రుహూ అక్క'రుఖు మిస్ నపు'శిహీ (.) లబీసుల్ మోలా ప లబీసుల్ అసీరు (13)(స్తు రతుల్ పాజ్)

41.

الضَّمَائِرُ الْمُتَصَلَّةُ-الْأَدْ-دُو'مَالِيَّ-مُعْتَنِي'لَ: (٤)

-పురుష పద వైకల్పిక నామాలు- 2 -

كَرْبَلَةً

الضَّمَائِرُ الْمُتَصَلَّةُ

Page | 126

● Lesson : 41 : Attached Pronouns-2 as Direct-Objects

• క్షయలకు - జోడిన్ الضَّمَائِرُ الْمُتَصَلَّةُ - తః తెలుగు లను - كَرْبَلَةً లంటే

direct-object గా గుర్తించాలి.

• అంత్య ప్రత్యయం - Suffix - చేయబడే الضَّمَائِرُ الْمُتَصَلَّةُ سَرْدَنَا مَال పొట్టి రూపాలు - మరోరకం الْأَدْ- دُو'مَيْر కర్బలు నూచిస్తుంది. అందువలన ఇది مَنْسَعَّبَه - లంటే هُو'لతున్నసబ్ - స్థితిలో - ఉన్నట్లు గుర్తించాలి.

• అల్ పురుష పద సర్దానామాలు పదాంతంలో మాత్రమే చేర్చబడతాయి.

➤ الضَّمَائِرُ الْمُتَصَلَّةُ الضَّمَائِرُ الْمُتَصَلَّةُ - పురుష పద

సర్దానామాలు - రెండు లింగాలవీ - ఒకే రూపంలో - ఉంటాయి -

తెలుగులో	అ'రబీ వాక్యం	తెలుగులో	అ'రబీ వాక్యం
<u>పుడుపురుషం</u> - Third person			
<u>మనుహు</u> <u>తాకింది ఆమెను</u> ♀ <u>దు'ర్రూ</u> అపద - (స్త్రీలింగం)	<u>مَسْهَا ضَرُّ</u>	<u>అకల హూ</u> <u>తనెసింది</u> <u>ధైయను</u> <u>ది'బ్యూ</u> <u>తోడ్లు</u>	<u>أَكَلَهُ ذِئْبُ</u>
<u>ననురు</u> <u>సహయం చేశాడు</u> <u>హూమా</u> వారిధరికీ ♀ (స్త్రీలింగం)	<u>نَصَرَهُمَا</u>	<u>ననురు</u> <u>సహయం చేశాడు</u> <u>హూమా</u> <u>వారిధరికీ</u> ♂	<u>نَصَرَهُمَا</u>
<u>అఖ్యజ'</u> <u>పట్టున్నాడు</u> <u>హూను</u> (స్త్రీలింగం) <u>వారిని</u> - ♀ <u>అష్టును</u> జీవీను	<u>أَخْذَهُنَّ</u> <u>الشَّيْطَانُ</u>	<u>دُرَب</u> <u>కొఱడు</u> <u>హూమ్</u> <u>వాళును</u> ♂ <u>మర్రియ్యు</u> పోలీసు	<u>ضَرَبُهُمْ</u> <u>شُرْطِي</u>
<u>మధ్యమ పురుషం</u> - Second person			

<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr><td style="width: 25%;">రాయతు</td><td style="width: 25%;">మాసు</td><td style="width: 25%;">కి</td><td style="width: 25%;">నిన్న</td></tr> <tr><td colspan="4" style="text-align: center;">♀(స్త్రీలింగం)</td></tr> </table>	రాయతు	మాసు	కి	నిన్న	♀(స్త్రీలింగం)				రాయితే	<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr><td style="width: 25%;">రాయతు</td><td style="width: 25%;">మాసు</td><td style="width: 25%;">క</td><td style="width: 25%;">-</td></tr> <tr><td colspan="4" style="text-align: center;">నిన్న♂</td></tr> </table>	రాయతు	మాసు	క	-	నిన్న♂				రాయితే				
రాయతు	మాసు	కి	నిన్న																				
♀(స్త్రీలింగం)																							
రాయతు	మాసు	క	-																				
నిన్న♂																							
<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr><td style="width: 25%;">నసు'ర</td><td style="width: 25%;">ఆయన</td><td style="width: 25%;">సహాయం</td><td style="width: 25%;">చేశాడు</td></tr> <tr><td colspan="4" style="text-align: center;">కుమూ మీళ్దరికీ♀(స్త్రీలింగం)</td></tr> </table>	నసు'ర	ఆయన	సహాయం	చేశాడు	కుమూ మీళ్దరికీ♀(స్త్రీలింగం)				నసు'ర చేశాడు	<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr><td style="width: 25%;">నసు'ర</td><td style="width: 25%;">ఆయన</td><td style="width: 25%;">సహాయం</td><td style="width: 25%;">-</td></tr> <tr><td colspan="4" style="text-align: center;">చేశాడు కుమూ మీళ్దరికీ♂</td></tr> </table>	నసు'ర	ఆయన	సహాయం	-	చేశాడు కుమూ మీళ్దరికీ♂				నసు'ర చేశాడు				
నసు'ర	ఆయన	సహాయం	చేశాడు																				
కుమూ మీళ్దరికీ♀(స్త్రీలింగం)																							
నసు'ర	ఆయన	సహాయం	-																				
చేశాడు కుమూ మీళ్దరికీ♂																							
<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr><td style="width: 25%;">రబు'కు</td><td style="width: 25%;">ఆయన</td><td style="width: 25%;">కావలిసినవన్ను</td><td style="width: 25%;">-</td></tr> <tr><td colspan="4" style="text-align: center;">తపాదించాడు కున్న</td></tr> <tr><td colspan="4" style="text-align: center;">మీఅండరికీ♀(స్త్రీలింగం)</td></tr> </table>	రబు'కు	ఆయన	కావలిసినవన్ను	-	తపాదించాడు కున్న				మీఅండరికీ♀(స్త్రీలింగం)				రబు'కు తపాదించాడు	<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr><td style="width: 25%;">నసు'ర</td><td style="width: 25%;">ఆయన</td><td style="width: 25%;">సహాయం</td><td style="width: 25%;">-</td></tr> <tr><td colspan="4" style="text-align: center;">చేశాడు కుమూ మీళ్దరికీ♂</td></tr> </table>	నసు'ర	ఆయన	సహాయం	-	చేశాడు కుమూ మీళ్దరికీ♂				నసు'ర చేశాడు
రబు'కు	ఆయన	కావలిసినవన్ను	-																				
తపాదించాడు కున్న																							
మీఅండరికీ♀(స్త్రీలింగం)																							
నసు'ర	ఆయన	సహాయం	-																				
చేశాడు కుమూ మీళ్దరికీ♂																							
తెలుగులో	అరబీ వాక్యం	తెలుగులో	అరబీ వాక్యం																				
ఉత్తమ పురుషం - First person																							
<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr><td style="width: 25%;">బు'లకు</td><td style="width: 25%;">ఆయన</td><td style="width: 25%;">పుట్టించాడు</td><td style="width: 25%;">నీయు</td></tr> <tr><td colspan="4" style="text-align: center;">♀ నన్ను(స్త్రీలింగం)</td></tr> </table>	బు'లకు	ఆయన	పుట్టించాడు	నీయు	♀ నన్ను(స్త్రీలింగం)				خَلَقَنِي	<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr><td style="width: 25%;">బు'లకు</td><td style="width: 25%;">ఆయన</td><td style="width: 25%;">పుట్టించాడు</td><td style="width: 25%;">నీయు</td></tr> <tr><td colspan="4" style="text-align: center;">♂ నన్ను</td></tr> </table>	బు'లకు	ఆయన	పుట్టించాడు	నీయు	♂ నన్ను				خَلَقَنِي				
బు'లకు	ఆయన	పుట్టించాడు	నీయు																				
♀ నన్ను(స్త్రీలింగం)																							
బు'లకు	ఆయన	పుట్టించాడు	నీయు																				
♂ నన్ను																							
<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr><td style="width: 25%;">బు'లకు</td><td style="width: 25%;">ఆయన</td><td style="width: 25%;">పుట్టించాడు</td><td style="width: 25%;">నూ</td></tr> <tr><td colspan="4" style="text-align: center;">♀ ఇద్దరినీ / అందరినీ(స్త్రీలింగం)</td></tr> </table>	బు'లకు	ఆయన	పుట్టించాడు	నూ	♀ ఇద్దరినీ / అందరినీ(స్త్రీలింగం)				خَلَقَنَا	<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr><td style="width: 25%;">బు'లకు</td><td style="width: 25%;">ఆయన</td><td style="width: 25%;">పుట్టించాడు</td><td style="width: 25%;">నూ</td></tr> <tr><td colspan="4" style="text-align: center;">♂ ఇద్దరినీ / అందరినీ</td></tr> </table>	బు'లకు	ఆయన	పుట్టించాడు	నూ	♂ ఇద్దరినీ / అందరినీ				خَلَقَنَا				
బు'లకు	ఆయన	పుట్టించాడు	నూ																				
♀ ఇద్దరినీ / అందరినీ(స్త్రీలింగం)																							
బు'లకు	ఆయన	పుట్టించాడు	నూ																				
♂ ఇద్దరినీ / అందరినీ																							

❖ بَكْ كَيْيُوكُ ، إِكْكَالَانْلُو رెండు أَصْمَائِرُ الْمُنْصَلَةِ (వెకల్పిక) సర్వనామాలను కూడా - అంత్ర

ప్రత్యయం - Suffix - చేయవచ్చు ---

- అలాంటి పరిస్థితిలో — మొదటి అద్ద'మీరు కర్తవు ప్రతీక . తరువాతి స్థానంలో ఉన్న రెండో అద్ద'మీరు

కర్గా పనిచేస్తుంది.

బులక్ - verb-పుట్టించాము నూ doer- మేము ; బు'లక్-నూ-హాము ఖَلَقَنَا هُمْ

హాము object వాళ్వందరినీ

హాదై - verb-సన్వార్ధంచాపించాం- నూ doer- మేము ; హాదై-నూ-కుము హَدَيْنَا كُمْ

కుము object -మీలందరికీ

- ఈ అద్ద-ద'మాయిరు الْعَنْتَقِيرُ الْمُنْصَلَةِ లింగములు - వచనాలు [సంభ్యలు] మరియు -

పురుషములకు తగ్గట్టు -14 - రూపోలలో - ఉంటాయి -

الضَّمَائِرُ الْمُتَصَلِّيَةُ	أَدْدُّ'مَايَهُرُل - مُعْتَسِّل - لَنُو	విశదీకరించే
(Suffix) - కలిపి - రాయబడే -	చౌట్ -	

الضَّمَائِرُ الْمُتَصَلِّيَةُ

వికవచనం : Singular

<u>ఉత్తమపురు</u> <u>పుం ♂</u> <u>పు.లింగం</u>	<u>ఉత్తమపు</u> <u>రుపుం</u> <u>(స్త్రీ) ♀</u>	<u>మధ్యమపు</u> <u>రుపుం ♂</u> <u>పు.లింగం</u>	<u>మధ్యమపు</u> <u>రుపుం</u> <u>(స్త్రీ) ♀</u>	<u>ప్రథమపురుషం</u> <u>పుం.లింగం</u>	<u>ప్రథమపు</u> <u>రుపుం</u> <u>(స్త్రీ) ♀</u>
إِيَّاٰي	إِيَّاٰي	إِيَّاك	إِيَّاك	إِيَّاه	إِيَّاهَا
<u>إِيَّاه</u> <u>♂</u> <u>سَنُوٰ مَعْتَمَّ</u> <u>పు.లింగం</u>	<u>إِيَّاه</u> <u>♀</u> <u>سَنُوٰ مَعْتَمَّ</u> <u>(స్త్రీ)</u>	<u>إِيَّاك</u> <u>♂</u> <u>نِسُوٰ</u> <u>పు.లింగం</u>	<u>إِيَّاك</u> <u>♀</u> <u>نِسُوٰ مَعْتَمَّ</u> <u>(స్త్రీ)</u>	<u>إِيَّاه</u> <u>♂</u> <u>أَنْتَنِي</u> <u>పు.లింగం</u>	<u>إِيَّاهَا</u> <u>♀</u> <u>أَمْنِي</u> <u>పు.లింగం</u>
- الضَّمَائِرُ الْمُتَصَلِّيَةُ	<input type="checkbox"/> *	دِيْوَافَصَانُونَ	Dual :		

(* ప్రతి పురుషం లోనూ రెండు లిగాలకూ ఒకే ద్వివచన రూపం)

إِيَّانا	إِيَّانا	إِيَّاكُمَا	إِيَّاكُمَا	إِيَّاهُمَا	إِيَّاهُمَا
<u>إِيَّاه</u> <u>نَا</u>	<u>إِيَّاه</u> <u>نَا</u>	<u>إِيَّاك</u> <u>كُمُّا</u>	<u>إِيَّاك</u> <u>كُمُّا</u>	<u>إِيَّاه</u> <u>هُمُّا</u>	<u>إِيَّاه</u> <u>هُمُّا</u>
<u>مَعْذُورِيَّ</u> <u>మాత్రమే</u>	<u>مَعْذُورِيَّ</u> <u>మాత్రమే</u>	<u>مَعْذُورِيَّ</u> <u>మాత్రమే</u>	<u>مَعْذُورِيَّ</u> <u>మాత్రమే</u>	<u>مَعْذُورِيَّ</u> <u>మాత్రమే</u>	<u>مَعْذُورِيَّ</u> <u>మాత్రమే</u>
<u>ఉత్తమపురు</u> <u>పుం ♂</u> <u>పు.లింగం</u> <u>↔</u>	<u>ఉత్తమపు</u> <u>రుపుం</u> <u>(స్త్రీ) ♀</u> <u>↔</u>	<u>మధ్యమపురు</u> <u>పుం ♂</u> <u>పు.లింగం</u> <u>↔</u>	<u>మధ్యమపురు</u> <u>పుం ♂</u> <u>(స్త్రీ) ♀</u> <u>↔</u>	<u>ప్రథమపురు</u> <u>పుం ♂</u> <u>పు.లింగం</u> <u>↔</u>	<u>ప్రథమపురు</u> <u>పుం ♂</u> <u>(స్త్రీ) ♀</u> <u>↔</u>

نِسْمَائِرُ الْمُتَّصِلَةُ

ఒప్పువచనం P-I-u-r-a-l-

ఎియానా	ఎియానా	ఎియాక్మ	ఎియాక్సె	ఎియాహెమ	ఎియాహెసె
ఇయ్యు నూ	ఇయ్యు నూ	ఇయ్యుకుమ్	ఇయ్యుకున్	ఇయ్యు పూమ్	ఇయ్యుపుల్ న్
మాలందరినీ మాత్రమేం పు.లింగం	మాలందరి♀ నీ మాత్రమే(స్త్రీ)	మీలందరినీ మాత్రమేం పు.లింగం	మీలందరినీ మాత్రమే(స్త్రీ)♀	వారందరినీ మాత్రమేం పు.లింగం	(స్త్రీ)♀ వారందరినీ మాత్రమే

End of the Lesson

الأنسانية - إشارات - (نيرسا توك سرينا مالو) - زنسماء إشارة

-ల్యాల్స్-మాణ్ల్-ఇపోర్తు- the Pointing Nouns

Lesson : 42 : the Demonstrative pronouns

- **[[اًلَّا سُمَاءُ إِلَّا شَارَةٌ]]** **الْأَسْمَاءُ الْإِشَارَةُ** **ಅಲ್ಲ ಅನ್-ಮಾಣಿಲ್-ಇಪಾರ್ಟ್** (ನಿರ್ದಿಷ್ಟಾತ್ಮಕ ಸರ್ವನಾಮಾಲು) : ನಾಮವಾಕಾಲು , ಉಂಡೆ - ದಗ್ಗರಿ / ದೂರಪ್ರ / ಮರಿಯು ಇತರ ಸ್ಥಳಾಲನು - (Location of Nouns) - ಗುರ್ತಿಂಬಿ ಮನಕು ತೆಲುಪುತ್ತಾಯಿ .
 - **[[اًلَّا سُمَاءُ إِلَّا شَارَةٌ]]** **ಅಲ್ಲ ಅನ್-ಮಾಣಿಲ್-ಇಪಾರ್ಟ್** ಏಕ ಮರಿಯೂ ಬಹುವಚನ - ಸರ್ವನಾಮಾಲು - inflexible -ನಿರ್ದಿಷ್ಟಮೆನವಿ - ಕಾಬಟ್ಟಿ - ಮೂಡು - cases - ಕೆಸುಲಲೋನೂ - ಮಾರ್ಪಾಲೇಕುಂಡಾ ಒಕ್ಕೆಲಾಗಾ ರಾಯಬಡತ್ತಾಯಿ .
 - **[[اًلَّا سُمَاءُ إِلَّا شَارَةٌ]]** **ಅಲ್ಲ ಅನ್-ಮಾಣಿಲ್-ಇಪಾರ್ಟ್** -- ವಾಟಿ ಉದ್ಘಾರಣಗುರ್ತುಲು , ರಾತಲ್ , ಮಾರಕವೀಯನಾ - ವಾಕ್ಯಂಲೋ ವಾಟಿ ಸ್ತಿತಿನಿ ಬಟ್ಟಿ , ಅವಿ - ರಫ್: - / - ನಸು'ಹ್ - / -ಜಲ್ - ಅನೇ ಈ ಮೂಡು cases ಲೋ ಎದೋ ಒಕ ಸ್ತಿತಿಲ್ ಉನ್ನತ್ತುಗಾ ಮನಂ ಗುರ್ತಿಂಧಾರಿ.
 - **[[اًلَّا سُمَاءُ إِلَّا شَارَةٌ]]** **ಅಲ್ಲ ಅನ್-ಮಾಣಿಲ್-ಇಪಾರ್ಟ್** ಲನು - ಸರ್ವನಾಮಾಲಪ್ರೇನೆ ವಾಡಾರಿ .

1-హోద’ల్-కితాబు=ఈ పుస్తకం	+ కితాబు(పుస్తకం)	హోదా(ఇది/ ఈ)- పురుషులింగంపు-లింగం
هذا الكتاب	كتاب	هذا +

***ಲಕ್ಷ್ಯ ಕು-ತ ಪೀ'ಗ'ಪ್ರ'-ಲತ್ತಿ ಮಿ' ಹೊ' ಪ'ಕಪ್ಪನ್-ನಾ ಅ-ಕ ಗ'ಹ'ಅಕ ಪ'ಬಸ'ರುಕಲ್-ಯೋಮ ಹ್ಯ'ದಿದ್ ***

ఇక్కు'రణ్ణ మూ తయస్వర వినల్-కు'రణ్ణ'ని

<p>3- هُدًى - كِتَابٌ = إِذْنٌ بِالسُّكُونِ</p>	<p>كتابٌ</p>	<p>+ هذا</p>
<p>هذا كتابٌ</p>		
<p>1- قِيلَ عَرُوشٌ = أَنْ تُحْكَمَ الْأُفْوَاتُ</p>	<p>+ رُسُلٌ (الْمُحَكَّمُونَ)</p>	<p>+ قِيلَ (آمِدٌ / آتٌ) - نَبِيٌّ</p>
<p>ذلكَ الرَّسُولُ</p>	<p>رسُولٌ +</p>	<p>+ ذلكَ</p>
<p>2- قِيلَ رُسُلٌ = هَمْجُونٌ مُحْكَمٌ</p>	<p>رسُولٌ</p>	<p>+ ذلكَ</p>
<p>ذلكَ رسُولٌ</p>		

▶ నామవాచకాలున్న స్తలాలను - ధ్వనీకరించే ఈ **الأسماء الإشارية**

ప్రార్థన-మూడల్-ఇపోర్టు (నిర్దేశాత్మక సర్వసామాలు) మూడు రకాలుగా ఉన్నాయి -

- **القَرِيبُ**-- నామవాచకాలును దగ్గరి స్థలాలను గుర్తించేవి
- **البعِيدُ**-- నామవాచకాలును దూరపు - స్థలాలను సూచించేవి
- **ظَرْفُ مَكَانٍ**-- నామవాచకాలును ప్రత్యేక స్థలాలను తెలిపేవి

➤ పట్ దీని ద్వివచన రూపాలు అరుదుగా కనపడతాయి .

- ذَانِكَ / ذَيْنَكَ / ذَانِكَ
- تَانِكَ / تَيْنَكَ / تَانِكَ

➤ **الأسماء الإشارية** | **ల్ల అన్-మాణ్ల-జపారః** | **(నిర్చాత్మక సర్వనామాలు) -**

ఇదాపూర్వాలల్లో

ఏకవచనం – Singular

القَرِيبُ రద్దరి సూచన--లల్-క'రీబు-	البعِيدُ దూరపుసూచన-లల్-బక్ష'దు-		
<u>سْنِيْلِينْغَونْ ♀</u> ఏకవచనం	<u>سْنِيْلِينْغَونْ ♂</u> ఏకవచనం	<u>سْنِيْلِينْغَونْ ♀</u> ఏకవచనం	<u>سْنِيْلِينْغَونْ ♂</u> ఏకవచనం
*هَذِهِ (ఈ / ఇది/ఇవి/ఈమె)	-هَذَا (ఈ / ఇది/ఈయన /ఏడు)	*تِلْكَ- (ఆ / అది/ అవి/ ఆమె)	-ذَلِكَ (ఆ / అది/అయన / వాడు)
<u>سْنِيْلِينْغَونْ ♀</u> ఏకవచనం	<u>سْنِيْلِينْغَونْ ♂</u> ఏకవచనం	<u>سْنِيْلِينْغَونْ ♀</u> ఏకవచనం	<u>سْنِيْلِينْغَونْ ♂</u> ఏకవచనం
كَدَارَهَارَةَلَع	كَدَارَهَارَةَلَع	كَدَارَهَارَةَلَع	كَدَارَهَارَةَلَع
هَذِهِ أَرْضٌ	هَذَا وَلَدٌ	تِلْكَ أُخْتٌ	ذَلِكَ رَجُلٌ

<p>هَذِهِ أُمٌّ (إذن نهل) ♀</p>	<p>هَذَا رَجُلٌ (فيض - بآلها)</p>	<p>هَذِهِ تِبْيَةٌ (آم - سيدات)</p>	<p>هَذِهِ قَلْمَانِيَةٌ (هادعات - مغاردة)</p>
<p>هَذِهِ أُمٌّ (آم - تلبي)</p>	<p>هَذَا رَجُلٌ (آم - مغاردة)</p>	<p>هَذِهِ تِبْيَةٌ (آم - ندوة رأيا)</p>	<p>هَذِهِ قَلْمَانِيَةٌ (آم - كلام)</p>
<p>هَذِهِ شَجَرَةٌ - هَذِهِ شَجَرَةٌ</p>	<p>هَذَا طِفْلٌ - هَذَا طِفْلٌ</p>	<p>هَذِهِ شَجَرَةٌ - هَذِهِ شَجَرَةٌ</p>	<p>هَذِهِ أَسْتَاذٌ - هَذِهِ أَسْتَاذٌ</p>
<p>هَذِهِ أَشْجَارٌ هَذِهِ أَشْجَارٌ (إذن تقطيع) ♀</p>	<p>هَذَا طِفْلٌ (فيض - بآليات)</p>	<p>هَذِهِ أَشْجَارٌ (آم - تقطيع) ♀</p>	<p>هَذِهِ أَشْجَارٌ هَذِهِ أَشْجَارٌ (آم - بآليات - Teacher)</p>
<p>* هَذِهِ أَشْجَارٌ هَذِهِ أَشْجَارٌ (إذن تقطيع) ♀</p>	<p>-----</p>	<p>* هَذِهِ أَشْجَارٌ هَذِهِ أَشْجَارٌ هَذِهِ أَشْجَارٌ هَذِهِ أَشْجَارٌ (آم - تقطيع) ♀</p>	<p>-----</p>

*- 1- అస్తిర బహువదనాలకూ, - 2 – ఏకవదన స్తోతీంగాలకూ , మరియు -3- గ్రౌరు-ఆ'కే'లు -
 (మనుషులకు తప్ప మిగిలిన అన్నింటికే)- కూడా ఏకవదన స్తోతీంగ - అల్ అస్-మాజీల్-ఇషార్జి
 (నీరేశాత్మక సర్వనామాల) నే [బహువదనంగా] వాడాలి.***పూర్తివివరాలకు (బుక్-2) రెండ్చొంగ

ಅಲ್- ಅನ್-ಮಾಣ್ಲ್-ಇಂಜಾರ್: --- الأَسْمَاءُ الْإِشَارَةُ --- ದ್ವಯವನಂ- Dual -ಮುಲ್-ರಬುಲು-(* ವೀಟಿ ಗುರ್ತುಲು

మారగలవు) ఉదాహరణలలో

1-કર્ણા-

వుగించు

2-కర్మగా+షట్

***ఎక్క'నీ కూ-త పీ' రుస్సీ'-రాబిస పీచు పోద్దు' పుక్కపున్-వొ ల్లా-క రి'హ్యా'ఱక పు'బుపు'రుక్కె-చొము పూ'దీగ్ ***

*** ఇక్కి'రక్కి పూ తలుపుర వివర్లు-కు'గో'ని***

الْأَسْمَاءُ الْإِشَارَةُ ---د్వివచనం- Dual - *ములు'రబులు

<u>స్త్రీలింగం♀ ద్వివచనం / ఉదాహరణలలో</u>	<u>పుంలింగం ♂ ద్వివచనం / ఉదాహరణలలో</u>	<u>స్త్రీలింగం♀ ద్వివచనం / ఉదాహరణలలో</u>	<u>పుంలింగం ♂ ద్వివచనం / ఉదాహరణలలో</u>
<p>♀ هَتَانِ (كَرْنَا)-</p> <p>♀ هَاتِينِ (كَرْنَا+పుట్టి) ఈరండు/ఈజ్దరు</p> <p>◻ اًدَنْ ♀</p>	<p>♂ هَدَانِ هَذَانِ (كَرْنَا)-</p> <p>♂ هَدَيْنِ (كَرْنَا+పుట్టి) ఈరండు/ఈజ్దరు</p> <p>◻ اًدَنْ ♂</p>	<p>♀ تَانِك تَانِك (كَرْنَا)-</p> <p>♀ تَيْنِك (كَرْنَا+పుట్టి) ఈరండు / ఈజ్దరు</p> <p>◻ اًدَنْ ♀</p>	<p>♂ دَانِك (كَرْنَا)- ♂</p> <p>♂ دَيْنِك (كَرْنَا+పుట్టి) అరండు/అజ్దరు □ మగ</p> <p>◻ اًدَنْ ♂</p>
هَاتَانِ مِرْوَحَتَانِ	هَادَانِ صَدِيقَانِ	تَانِكَ مِرْوَحَتَانِ	دَانِكَ صَدِيقَانِ
<p>هَتَانِ مِيرَهُّتَانِ ↑ (ఇని రెండు ఫంఖాలు) (كَرْنَا)-</p>	<p>هَدَانِ سُدَيْكَانِ ↑ (ఈ జ్యద్దరు ధ్యద్దరు) మిత్తులు, (కర్నా)-</p>	<p>تَانِك مِيرَهُّتَانِ ↑ (అని రెండు ఫంఖాలు) (కర్నా)-</p>	<p>دَانِك سُدَيْكَانِ ↑ (ఆ జ్యద్దరు మిత్తులు) (కర్నా)-</p>
هَاتِينِ مِرْوَحَتِينِ	هَادِيْنِ صَدِيقِينِ	تَيْنِك - مِرْوَحَتِينِ	دَيْنِك صَدِيقِينِ
<p>هَتَنِي مِيرَهُّتَنِي ↑ (ఇని రెండు ఫంఖాలు) (కర్నా+పుట్టి)</p>	<p>هَدَنِي سُدَيْكَنِي ↑ (ఈ జ్యద్దరు మిత్తులు) (కర్నా+పుట్టి)</p>	<p>تَانِك مِيرَهُّتَنِي ↑ (అని రెండు ఫంఖాలు) (కర్నా+పుట్టి)</p>	<p>دَانِك سُدَيْكَنِي ↑ (ఆ జ్యద్దరు మిత్తులు) (కర్నా+పుట్టి)</p>
هَاتَانِ إِمْرَأَتَانِ	هَادَانِ طَالِبَانِ هَادَانِ - طَالِبَانِ	تَانِكَ إِمْرَأَتَانِ	دَانِكَ طَالِبَانِ
<p>هَتَانِي إِمْرَأَتَنِي ↑ (ఈ జ్యద్దరు స్త్రీలు) (కర్నా)-</p>	<p>هَدَنِي تَاهُلِيَّانِي ↑ (ఈ జ్యద్దరు విద్యార్థులు) (కర్నా)-</p>	<p>تَانِكَ إِمْرَأَتَنِي ↑ (ఆ జ్యద్దరు స్త్రీలు) (కర్నా)</p>	<p>دَانِك تَاهُلِيَّانِي ↑ (ఆ జ్యద్దరు విద్యార్థులు) (కర్నా)-</p>
هَاتِينِ إِمْرَأَتِينِ	هَادِيْنِ طَالِبَيْنِ	تَيْنِكَ إِمْرَأَتِينِ	دَيْنِكَ طَالِبَيْنِ

Page | 132

ಬಹುವಚನಂ - Plural

➤ **ಅಲ್ಲ ಅನ್ಯ-ಮಾಡಲ್-ಇಷಾರಃ - الْأَسْمَاءُ الْإِشَارَةُ -ಬಹುವಚನಂ - ಉದಾಹರಣಾತ್ಮಕ**

<u>స్తులింగం బహు వదనం - ఉదాహరణలు</u>	<u>పుంలింగం రే బహు వదనం - ఉదాహరణలు</u>	<u>స్తులింగం బహు వదనం - ఉదాహరణలు</u>	<u>పుంలింగం రే బహు వదనం- ఉదాహరణలు</u>
<p>٨٨ هُوَ مُحَمَّدٌ (٨٨+هُوَ) (سْتُ+مُحَمَّدٌ) వీరందరూ <u>(٨٨+مُحَمَّدٌ)</u> <u>మాత్రమే ٨٨)</u></p>	<p>٨٨ هُوَ مُحَمَّدٌ ٨٨ (٨٨+هُوَ) (سْتُ+مُحَمَّدٌ) వీరందరూ <u>(٨٨+مُحَمَّدٌ)</u> <u>మాత్రమే ٨٨)</u></p>	<p>٨٨ ٰلَّا إِنَّ (سْتُ+لَّا) (اَلَّا+إِنَّ) వారందరూ <u>(٨٨+لَّا)</u> <u>మాత్రమే ٨٨)</u></p>	<p>٨٨ ٰلَّا إِنَّ (سْتُ+لَّا) (اَلَّا+إِنَّ) వారందరూ <u>(٨٨+لَّا)</u> <u>మాత్రమే ٨٨)</u></p>
<p>هُولَاءِ مُسْلِمَاتُ</p>	<p>هُولَاءِ مُسْلِمُونَ</p>	<p>أُولَئِكَ مُسْلِمَاتُ</p>	<p>أُولَئِكَ مُسْلِمُونَ</p>
<p>↑هُوَ مُحَمَّدٌ مున్- <u>లిమాతు</u> (వీళ్ళు మున్- <u>లిము స్తీలు</u>)</p>	<p>↑هُوَ مُحَمَّدٌ مున్- <u>లిమూన</u> (వీళ్ళు మున్- <u>లిము పురుషులు</u>)</p>	<p>↑ٰلَّا إِنَّ ٰلَّا إِنَّ <u>మున్-లిమాతు</u> <u>(వాళ్ళు మున్-లిము స్తీలు)</u></p>	<p>↑ٰلَّا إِنَّ <u>మున్-లిమూన</u> <u>(వాళ్ళు మున్-లిము పురుషులు)</u></p>

هَوَلَاءِ مُؤْمِنَاتُ	هَوَلَاءِ مُؤْمِنُونَ	أُولَئِكَ مُؤْمِنَاتُ	أُولَئِكَ مُؤْمِنُونَ
↑ هَوَلَاءِ ↑ مُؤْمِنَاتُ (వీళ్లు మొమినుస్తీలు)	↑ هَوَلَاءِ ↑ مُؤْمِنُونَ (వీళ్లు మొమిను పురుషులు)	↑ أُولَئِكَ مُؤْمِنَاتُ (వాళ్లు మొమిను స్తీలు)	↑ أُولَئِكَ مُؤْمِنُونَ (వాళ్లు మొమిను పురుషులు)
هَوَلَاءِ صَادِقَاتُ	هَوَلَاءِ صَادِقُونَ	أُولَئِكَ صَادِقَاتُ	أُولَئِكَ صَادِقُونَ
هَوَلَاءِ ↑ سَا'دِيَّا'تُ ↑(వీళ్లు నిజంపలిక స్తీలు)	هَوَلَاءِ ↑سَا'دِيَّا'نُ (వీళ్లు నిజంపలిక మగవారు)	أُولَئِكَ ↑سَا'دِيَّا'تُ (వాళ్లు నిజంపలిక స్తీలు)	أُولَئِكَ ↑سَا'دِيَّا'نُ (వాళ్లు నిజంపలిక మగవారు)

- **أَلْأَسْمَاءُ الْإِشَارَةُ** **الَّرْ أَلْسَنْدُورْ**
بహువచన రూపాలను - ప్రత్యేకించి - **مُنْسَعَلُك** - **مُسَعَّد** ఉపయోగించాలి.
- 1-ఇతర జీవాలకు మరియు , 2- వస్తువులకు + 3- బోకెన్ - పూరల్ - లకు + 4- పురుషులింగ అస్సిర -
బహువచనాలకు కూడా - **هَاجِيَّا** - / - **قِيلَّا** - అనే స్తీ- లింగ - ఏకవచన రూపాలనే వాడాలి .
• బహువచన ఉదాహరణలు : - **قِيلَّا** - **هَادِيَّا**

تِلْكَ الدُّرُوسُ	دُرُوسٌ	تِلْكَ
↑ تِلْكَ - دُرُوسٌ (అ పాఠాలు)	↑ دُرُوسٌ (పాఠాలు)	↑ تِلْكَ (అ/అని/అది)
هَذِهِ الْبُيُوتُ	بِيُوتٌ	هَذِهِ
↑ هَذِهِ الْبُيُوتُ (కా ఇంట్లు) □	↑ بِيُوتٌ (ఇంట్లు)	↑ هَذِهِ الْبُيُوتُ (కా/ఇని/ఇది)

End of the Topic

- ✓ **مُرِيكَنِي** **أَلْأَسْمَاءُ الْإِشَارَةُ** **الَّرْ-أَلْسَنْدُورْ** - **الَّرْ-كُ'رْ-أَنْ-**లో
కనబడతాయి - అని ---

<p>కజాలిక అలూ/ ఆ విధంగా</p>	<p>• కడల్క</p>
<p>హకజూ ఇలూ/ ఈ విధంగా</p>	<p>هَكْذَا</p>
<p>హునా ఇక్కడ</p>	<p>• هُنْ</p>
<p>హహునా ఇక్కడ</p>	<p>هَاهُنْ</p>
<p>త్వమ్యై అక్కడే</p>	<p>• لَمْ</p>

End of the Lesson

యదీడు మిన్ దూని-ల్రాపొ మా లా యదు'ర్పహా వమాలా యన్న'డహా (.) దా'లిక హువల్ ద'లాలుల్ బణు'దు (12) యదీడు' లమన్ ద'ర్పహా అక్కరబు మిన్ నపు'జిపొ (.) లబిసల్ మోలా వ లబిసల్ అస్తియు (13) - (సూరతుల్ హజ్జి)

***వ జాపొ'దూ పీ'ల్లాహొ హ'క్కు' జిహో'దిహొ' (.) హున జ్యే-తథాకుమ్మ వమా జల'ల అ'లైకుమ్మ పీ'ధీని
మిం హ'రజిన' (.) మిల్లత అలీకుమ్మ ఇబరాహీమ (.) హున సమ్మాకుముల్ ముస్లిమున మిన్ క'బ్-లు వఫీ' హోదా'
లియకూసర్-రసూలు ఘహీదు అ'లైకుమ్మ వతకూనూ షుహదాయ అ'లన్-న్యూసి (.) ఫ'లకీ'ముస్-స్ను'లాత, న
ఆతుట్-జ'కాత వీతిసి'మూ బీల్లాహొ హున మౌలాకుమ్మ, ప'నిలు'మల్ మౌలా వ ప'నిలు'మన్-న్యూసిరు *** (78) -

•ಅಲ್-ಲುನ್-ಮಾಡ್ಲೆ ಮೂಸ್ತು'ಲ್- ಪೋರ್ಟೋ.43.

—సంబంధ సర్వనాములు— ﴿سَمَاءُ الْمُنْبَهِ﴾

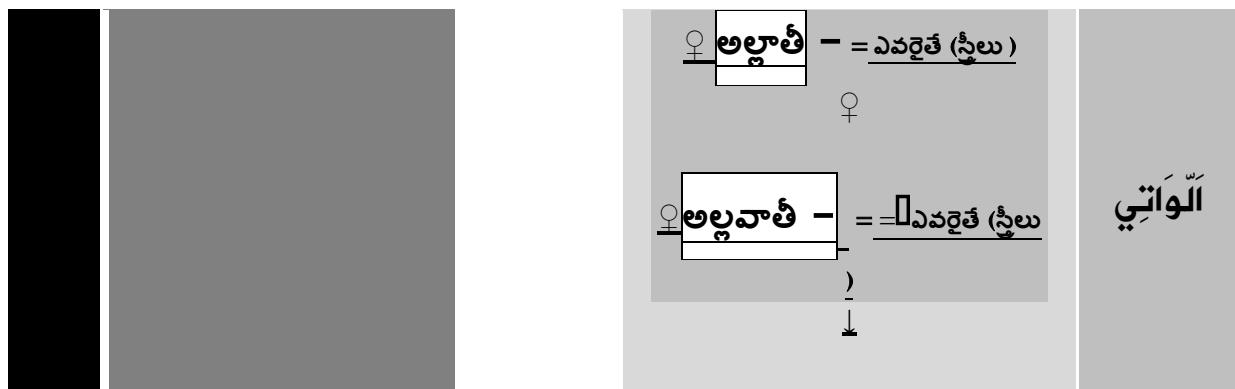
Lesson : 43-The Conjunctive Noun-

الْأَسْمَاءُ الْمُبَارَكَةُ مِنْهُ

- أَلْأَسْمَاءُ الْمَوْصُولَةُ - అల్లున్ మూడల్ యొస్సుల్ తమకంటే ముందున్న ఒక నిర్ణయి - పదాన్ని -[1]-
వర్ణస్తూ / వివరస్తూ , మరియు దానిని -[2] - తర్వాత వచ్చే వాక్యంతో కలపుతాయి .
 - الصلة سیل (ح) అంటారు.
 - الإِنْدِرِي ఆశిద్ము - అనే మరో అదనపు **noun** - కూడా ఉండాలి .
 - الرَّهْبَنْدِيُّونَ ఆశిద్ము చాలా అవసరం.
 - الْمُؤْمِنُونَ = అల్లున్ మూడల్ యొస్సుల్- సంఘండు సర్వ వామూలు వాక్యంలో

ఎక్కడెనా ఉండవచ్చు..

వ ర డ న ం	పురుషులింగంపుంలింగం↓			స్త్రీలింగం↓
ఉ ప ా ట ప ా	♂			♀
	<u>అల్లదీ'</u> - = ఎవరైచే- బక పురుషుడు <u>/వస్తువు♀↓</u>	الْذَي	<u>అల్లతీ'</u> - = ఎవరైచే-బక سُّي / వస్తువు♀↓	الْتِي
ఉ ప ా ట ప ా	<u>ద్వివచనం ♂ 1-</u> <u>అల్లదా'ని-</u> (కర్తగా) ఎవరైచే ఇద్దరు పురుషులు / ఏపైతే (2 - <u>వస్తువులు)</u> <u>ద్వివచనం 2-అల్లదై'ని</u> - (కర్తగా+ప్రాతీ)↓	الْدَّائِن	<u>ద్వివచనం ♀ 1-అల్లతా'ని</u> (కర్తగా) - ఎవరైచే ఇద్దరు (స్త్రీలు) / ఏపైతే (2 - వస్తువులు)	الْتَّان
ఉ ప ా ట ప ా	<u>الْدَّيْن</u>	<u>ద్వివచనం 2-అల్లతై'ని - -</u> (కర్తగా+ప్రాతీ)↓	<u>الْدَّيْن</u>	الْتَّي
ఉ ప ా ట ప ా	<u>ఒహూవచనం</u> <u>అల్లదీ'న -</u> మగవారు ప్రాతువరైచే -	<u>الْدَّيْن</u>	<u>బహూవచనం</u> <u>అల్లాయా - / - = ఎవరైచే</u> (స్త్రీలు)	الْلَّتِي



Example	اللهُ الَّذِي خَلَقَكُمْ IT IS ALLAAHU , WHO HAS CREATED YOU <u>వికవచనం</u>	أُلُّمُ الَّتِي تَرَبَّى أُولَادَهَا IT IS THE MOTHER WHO , CIVILIZES HER OFF-SPRING <u>వికవచనం</u>
---------	--	--

Example	رَبَّنَا أَرْنَا الَّذِينَ - o Rab ! show us Those 2 Men who,, (misled us) <u>ద్వివచనం</u>	وَالَّذِانِ يَأْتِيَانَهَا - Those 2 persons , who indulged in ... (zina) <u>ద్వివచనం</u>	هَاتِنِ الْمُسْلِمَتَيْنِ THESE ARE ... THE TWO MUSLIMAHS ,WHO (ACCUSATIVE CASE <u>ద్వివచనం</u>)	هَاتِنِ الْمُسْلِمَتَانِ THESE ARE ... THE TWO MUSLIMAHS ,WHO ... (NOMINATIVE CASE) <u>ద్వివచనం</u>	
Example	الَّذِينَ يَذْكُرُونَ اللَّهَ ... Those men who remember ALLAAHA <u>బహువచనం</u>	وَالَّذِي يَئْسَنَ مِنَ الْمَحِيطِ ... Those women who have attained menopause... /// وَأُمَّهَاتُكُمُ الَّتِي أَرْضَانَكُمْ ... and those of your mothers who suckled you ... <u>బహువచనం</u>			

❖ **వివరణ :** الأسماء المؤصولة : اللَّهُجَّن / الْمَلَائِكَة / الْمَلَائِكَة / الْمَلَائِكَة | వీటిని - మనుషులకు (ఆ'క్క'లు) -
 అంటే - తెలివిగలవారని అరబ్బుల అంచనా) మాత్రమే వాడాలి , కానీ - ఇతర నామవాచకాలకు
ఉపయోగించకూడదు.

❖ మనుషులను తప్పించి , మిగిలిన అన్ని గ్రైరు-ఆకిలు (తెలివి లేనివని అర్థం) బహువచన
 నామవాచకాలకు మాత్రం --- స్తోలింగ వికవచన - సంబంధ సర్వనామం - الْمَلَائِكَة - నే వాడాలి.

❖ జముడు - ముకస్సిరిం - అస్సిర బహు వచనాలకూ - పై నిబంధన పర్చిస్తుంది - కావున - అవి
 పురుషులింగాలైనా - సరే వాటికి కూడా - స్తోలింగ వికవచన - రూపం - الْمَلَائِكَة - నే ఉపయోగించాలి.

❖ **ఉదాహరణకు:** الأسماء المؤصولة

❖ జముడు - ముకస్సిరిం --లె
కుతుబు-లైటీ

❖ **الْكُتُبُ الَّتِي**

❖ జముడు - ముకస్సిరిం -- ఆర్

❖ **الرُّسُلُ الَّتِي**

لక'ద కు-త ఫీ' గ'ఫీ'-లతి మి' హదా' ఫ'కషఫీ-నా అ-క గ'తా'లక ఫ'బస'రుకల్-యోమ హ'దీద *

ఇక'రకు మా తయస్వర మినల్-కు'ర్ష'ని

రుసులు-లైట్

❖ సంబంద సర్వనామాలుగా —పనిచేసే కొన్ని పురశ్శార్కాలు :

<u>యేదైతే</u>	<u>మా</u>
<u>యెవరైతే</u>	<u>మన్</u>

End of the Lesson

Page | 138

***నిల'మల మౌలా , నిల'మన్-నుసీ'రు *** ఫొ'క' కుల్లి దీ'జు'ల్లైన్ అ'లీమున్ *** తబారక-స్క్రూ రబీక
దు'ల్ జలాలి వల్-జక్కామి ***సుబుహో'న రబీయల్ అ'ల్ అ'లీయుల్ వహ్సో'బీ ***లర్-హా'మర్-రూబీ'మీన్ ***—
అల్-హా'న్నా'న్ ***-అల్-మన్నా'న్ *** యా హా'య్యు యా క'య్యుము బిరహ్మా'తిక అస్తగీను'

*** అఫు' మన్ పురహా'ల్లాహు సద్రహు లిల్ ఇస్లామి ఫు'హువ అ'లా సూరిమ్-మిర్-ర్లబీహీ-ఫు' ప్లెబుల్ లిల్-
కా'సి'యతి కు'లూబిహీమ్ మిర్ ది'క్కిల్లాహీ * ఉలాయిక ఫీ' ద'లాలిమ్ ముబీని (సూరతుజ్-జ్ఞా'మరి ***

పురా - పురార్కములు - (?) -

(?) الحروف الاستفاجحة

INTERROGATIVE PRONOUNS

اَعْلَمُ هُوَ لِرَبِّهِ لِمَنْ لَهُ مِنْ حِلٍّ .

أَعْلَمُ

Lesson : 44 : Words of Questioning

<u>మా</u>	<u>మా</u>	<u>ఏది? / ఏమి?</u>	<u>మా అస్తమా?</u>	<u>మాఝస్కుహు? / మన్-ముహు? / ఆయన పేరేమిటి?</u>
<u>మట్టి</u>	<u>మతా / అయ్యాన</u>	<u>ఎప్పుడు</u>	<u>మట్టి. ఎంతాఖాన?</u>	<u>మట్టి. ల్యాప్టిష్మాను? / పరీక్ష ఎప్పుడు?]</u>
<u>అన్నా</u>	<u>అన్నా</u>	<u>ఎక్కడి నుంచి</u>	<u>అన్నా లక్ హ్యా? / అన్నా లక్ హ్యా? / నీకు ఎక్కడి</u>	<u>నుంచి వచ్చిందిది □</u>
<u>మాడా</u>	<u>మాడా</u>	<u>ఏమి/ఏది?</u>	<u>మాడా - తుమ్రియి?</u>	<u>మాడా తల'మురీన? / మీరేమంటారు?</u>
<u>మణ్ణ</u>	<u>మన్</u>	<u>ఎవరు?</u>	<u>మణ్ణ హి?</u>	<u>మణ్ణ హియ? / ఆమె ఎవరు? .?</u>
<u>లొమాడా</u>	<u>లొమాడా</u>	<u>ఎందుకు?</u>	<u>లొమాడా ఫర్రథ?</u>	<u>లొమాడా ఫర్రథ? / ఎందుకు పారిపోయావ?</u>
<u>కీఫ్</u>	<u>కీఫ్</u>	<u>ఎలా / ఎట్లాగా?</u>	<u>కీఫ్ హాల్క?</u>	<u>కీఫ్ హాల్క? / ఎలాగున్నావ? .]</u>

وَهَلَّ الرَّسُولُ يَارَبِّي - أَنْ قَوْمِيَّتِي أَنْهَدُوا هَذَا الْقُرْءَانَ مَهْجُورًا ***

139

أَيْنَ	<u>هُنَّ إِكْبَرٌ</u>	أَيْنَ - الْكِتَابُ ؟	هُنْ لَكَ كِتَابٌ ؟
كُمْ	<u>كَمْ هُنْ أَكْثَرٌ</u>	كُمْ سَعَارٌ - ثَفَاحٌ ؟	كَمْ سَعَارٌ رَّوْسٌ ؟
هُلْ - أَ	<u>هُلْ مَنْ هُنْ أَكْثَرٌ</u>	هُلْ أَنْتَ فَلَاحٌ ؟	هُلْ أَنْتَ سَعَارٌ رَّوْسٌ ؟

END OF THE LESSON

145 'అల్ హు'రూపు'ల్-జీత్-. విభక్తి ప్రత్యయ అవ్యయములు //

الْحُرُوفُ الْجُزُّ // Kesrah Prepositions

Lesson : 45 Kesrah Prepositions

- **ಅಲ್ ಹಾ'ರೂ'ಲ್-ಜ್ರೀ** : **ಅರ್ಬೀಭಾಪಲ್** - ಪದಿರ್ವಾದು ವಿಭಕ್ತಿಪ್ರತ್ಯಯ ಅವ್ಯಯಮುಲು **أَطْرُوفِ الْجِرْ - أَطْرُوفِ الْجِرْ**
 - **ಅಲ್ ಹಾ'ರೂ'ಲ್- ಜ್ರೀ** (Kesrah Prepositions) ಉನ್ನಾಯಿ
 - **ಅಲ್ ಹಾ'ರೂ'ಲ್- ಜ್ರೀ** (الْحُرُوفُ الْجِرْ) - ಪ್ರತ್ಯೇಕಮೈನ ಈ ವ್ಯಾಕರಣಾಂಶಾಲು ನಾಮವಾಚಕಾಲ ಮುಂದು ಮಾತ್ರಮೇ ವಸ್ತಾಯಿ
 - **ಅಲ್ ಹಾ'ರೂ'ಲ್- ಜ್ರೀ** (الْحُرُوفُ الْجِرْ) ತಮ ಉನಿಕಿ ರೀತ್ಯಾ ತರ್ವಾತ ಉನ್ನ ನಾಮವಾಚಕಪ್ರ ಉಚ್ಛಾರಣ ಗುರ್ತನು ಪ್ರಭಾವಿತಂಚೆಸಿ ದಾನಿನಿ ತೆಸ್ತುಗ್ರಾಹಿ ಗ್ರಾಹಿ ಮಾರ್ಪಿ ವಸ್ತಾಯಿ.
 - **ಕೊನ್ನಿ** - **ಅಲ್ ಹಾ'ರೂ'ಲ್- ಜ್ರೀ** (Kesrah Prepositions) -ನಾಮವಾಚಕಾಲತ್ತೆ ಕರಿವಿ ರಾಯಬಡತಾಯಿ -ಮರಿ ಕೊನ್ನಿ ವಿಡಿಗಾನೆ ವುಂಟಾಯಿ -
 - **ಗಮನಿಕ**: **ಅಲ್ ಹಾ'ರೂ'ಲ್- ಜ್ರೀ** - **ಅಲ್ ಹಾ'ರೂ'ಲ್- ಜ್ರೀ** (Kesrah Prepositions) - ಕ್ರಿಯಲಫ್ತ ದಾಪುರಿಂದವು--ಮರಿಯೂ ಕ್ರಿಯಲನು ಏಮಾತ್ರಮೂ - ಏವಿಧಂಗಾನೂ ---ಪ್ರಭಾವಿತಂಚೆಸಿ ಮಾರ್ಪಿಲ್ಲವು .

***లక్ష్మీ కుంత పీ గ్వీ-లతిస మిస హద్దా ప్రకప్పనా ల్లిక గిత్తాలక ప్రబుస్రుకల్యోము హద్దిద ***

ఇక్క'రట్టు మూడయిసూర వివల్-కు'రణ'ని

అల్ హూ'రూహు'ల్ - جَرْحٌ		దాని అర్థం / అర్థాలు	ఉదాహరణలు అరబీలో
1	بَهْرَ	తోడు / తో / లో (రాశాదు - టీచర్ - కలం లో)	كِتَابُ الْمُدِرِّسِ بِصَلَامٍ (కతప-ల్-ముదర్సు బి క'లమి)
2	تَهْرَ	...పెన / సాక్షిగా * (అల్లాహు పై ఒట్టు) ప్రమాణం	تَاللهُ (తల్లాహొ)
3	وَهْرَ	...పెన / సాక్షిగా * (మరియు అత్తి -fig - పై ఒట్టు), మరియు ఒలివ్ - olive - పై ప్రమాణం	وَهُنَّ الظَّاهِرُونَ وَالظَّاهِرُونَ (వత్తని వజ్రితూని)
4	كَهْرَ	మాదిరి / లాగా (ఆయన - బలవంతుడు - సింహం - లాగా)	كَاهْرٌ كَاهْرٌ (హువ క'వియ్యు, కలసది)
5	إِلَيْهِ	పరకు / పైపుకు / కి / కు (వెళ్లాడు- హమిద్ - మస్సిదు - కు)	دَهْرَ حَمِيدٌ حَمِيدٌ الَّذِي مَسَحَ (ద'హబ హ'మిదు, జుల్- ల్- మస్సిది)
6	عَنْهُ	గురించి / నుండి / నుంచి- (అడుగుతున్నారు - ప్రజలు- కే'యామతు సు - గురించి)	يَسْأَلُ النَّاسُ صَلَوةً الصَّيَامَةَ (యెసలలు- న్నాసు అన్- ల్- కే'యామతి)
7	فِي	లో - లోపల (విమానాలు - ఉన్నాయి - airport - లో)	طَيَّارَاتٌ فِي الْمَطَارِ త'య్యూరాతు, పీ-ల్-మత్తా'ధ
8	مِنْ	లోని - నుండి (నికాహ్ - ప్రవక్త - عَلَيْهِمْ گَارِ - పర్ఫుల లోనిది)	النِّكَاحُ مِنَ النَّسَاءِ (అన్ని కాహ్) మిన-స్-నున్నతి)
9	مُنْدُ - مُنْدُ ముందు'/ముద్ద'	ముందు నుండి -1-(గంట ముందు నుండి) / -2- (చాలా కాలం ముందు నుండి)	مَنْدُ سَاعَةً / مُنْدُ (1-ముందు' సాల'తి)

- حُرُوفُ الْجَرِّ - جُنْدُ الْمَاءُونَ (Prepositions) لَلْ كَوْنِيْعَوْنِيْكِيْ - مَعْتَدِلُ الْأَنْجُونَ - 14 - آفَدْ

دُمَّاجُرُولَ مَعْتَدِلُ	لَنُمُّ	كَلَبُ مَهْمَّ	. أَبُوْلَيْدَ	آ- 14 - آفَدْ	دُمَّاجُرُولَ مَعْتَدِلُ	-
--------------------------	---------	----------------	----------------	---------------	--------------------------	---

ಪರೋಕ್ಷ-ಕರ್ತೃಯ [- Indirect objects -] ಗೂ ಪನಿಚೆಸ್ತೂಯ :

- -- حُرُوفُ الْجِرْ -- **أَنَا** أنا **أَنْتَ** أنت **نَحْنُ** نحن **هُوَ** هو **لَنْتَدُ** لتد **كَوْنِي** كوني **ಉದ್ದಾಪಣಾಲು**:

- ఆంతము-పురుషం ఆంతము-పురుషం
 - ప్రదము- పురుషం

అల్ హారూపుల్-జరీ	ద'మీరు <u>ఆన-</u>	ద'మీరు <u>ఆంత</u>	ద'మీరు <u>ఫో-</u> <u>ఆంతడు</u>
↓వ్యాటి అర్థం↓	నేను↓ [పుం.శిం]	నువ్వు↓ [పుం.శిం]	↓[పుం.శిం]

క్రి-ద వద్ద →	క్రి-దీ నావద్ద	క్రి-దక నీవద్ద	క్రిదహు అతనివద్ద
عَنْ عند	عَنْدِي عندی	عَنْدَكِ عندك	عَنْدُهُ عند
الْمُ గుటెంచి / సుండి →	الْمُ-నీ నా గుటెంచి/ సుండి	الْمُ-ك నీగుటెంచి / సుండి	الْمُ-హు అతని గుటెంచి/ సుండి
عَنْ عْن	عَنْيِ عْنِي	عَنْكِ عْنِك	عَنْهُ عْنِه
الْمِ సుండి →	الْمِ-నీ నాసుండి	الْمِ-క నీసుండి	الْمِ-హు అతని సుండి
مِنْ మిన్	مِنْيِ మిన్యి	مِنْكِ మిన్కి	مِنْهُ మిన్హే
الْمُ తోడు / తో →	الْمُ-ష'య్ నాష్యా	الْمُ-ల'క నీల్షై	الْمُ-ల'హు అతనిల్షై
مَعَ ము	مَعِيَ ముఇయి	مَعَكِ ముఇకి	مَعْهُ ముఇహే
الْعُلَى ఉల్లి	الْعُلَى ఉల్లి	الْعُلَىكِ ఉల్లికి	الْعُلَىهُ ఉల్లిహే
الْعَلَيْهِ ఉల్లిపు	الْعَلَيْهِ ఉల్లిపు	الْعَلَيْكَ نَعَلَيْهِ ఉల్లికి నీఉల్లిపు	الْعَلَيْهِ ఉల్లిపు
إِلَيْ ఎల్లి	إِلَيَّ ఎల్లియి	إِلَيْكَ ఎల్లికి	إِلَيْهِ ఎల్లిహే
الْبُلْهُ లో/లోపల →	الْبُلْهُ నాలో	الْبُلْهُ నీలో	الْبُلْهُ నీలో
فِي ఫి	فِيَ ఫియి	فِيَكِ ఫియికి	فِيَهِ ఫియిహే
الْبِلْهُ తో/లో/తోడు →	الْبِلْهُ నాతో	الْبِلْهُ నీతో	الْبِلْهُ నీతో
بِ బి	بِيَ బియి	بِكِ బికి	بِهِ బిహే
الْبِلْهُ ..ది/కి/కు →	الْبِلْهُ నాది	الْبِلْهُ నీది	الْبِلْهُ నీది
لِ లి	لِيَ లియి	لِكِ లికి	لِهِ లిహే

End of the Lesson

Sooratut-tTaubati-18

సూరతుల్-తోబతి-18

ఎంగొ అల్లాపు- SubuhaanaHU WaTaalaai -
వారి పై , మరియు అభిరతు దినం పై నమ్మకం కలిగి
యుండి , సలాతలు చేస్తే , జకాతలను ఇచ్చే ,

The mosques of ALLAAHU – SubuhaanaHU

WaTaala -

మరియు , అల్లాహు- Jalla JalaalaHUను తప్ప,
వేపరికీ బయపడవించారు మాత్రమే--- నిశ్చయంగా ,
అల్లాహు- SubuhaanaHU WaTaala - వారి
మస్తిష్కముల నిర్వహణ చెయ్యాలి .

SHALL be maintained ONLY by those who believe in ALLAAHU-SubuhaanaHu WaTaala -and the last day , perform as-Salaat , and give az-Zakaat , and fear none but ALLAAHU Jalla JalaalaHU-

వ యుసబిహాసు-ర్రాత్ దు బిహా'ము-దిహి ర అల్-మలాజుకు మిన్ ఫీ'పుతెహి వ యుర్బులున్-స్న'వాయిక" ఫ'యునీ'బుబీహో మయ్--య్యపొఁ ,
పహాము యుజాదిలున ఫి'బ్లాహి , పహావ పదిదుల్ మిహు'లి (13) (సూరతుర్-రాత్'ది)

46 جهاتٌ - سکونتی/دشائی-1 Directions-1.

Lesson : 46 : Sides

➤ أَرْبَعَةُ
جَهَاتٌ
كَوْنَاتٌ

أَلَّهُ هُوَ أَعْلَى
اللّٰهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ أَنْ تَرَأَسْ
السَّمَاوَاتِ السَّمَاوَاتِ

➤ كَوْنَاتٌ
أَرْبَعَةٌ

أَلَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ أَنْ تَرَأَسْ
السَّمَاوَاتِ السَّمَاوَاتِ

➤ جَهَاتٌ
سَكُونَاتٌ
[دِشَائِي]

أَلَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ أَنْ تَرَأَسْ
السَّمَاوَاتِ السَّمَاوَاتِ

➤ أَرْبَعَةُ
جَهَاتٌ

أَعْلَى - أَعْلَى
فَوْقَ - فَوْقَ

السَّمَاءُ فَوْقَ

أَلْأَرْضُ .

أَلَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ أَنْ تَرَأَسْ
السَّمَاوَاتِ السَّمَاوَاتِ

سَلَامٌ عَلَى كَوْنَاتٍ
كَوْنَاتٌ

أَلَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ أَنْ تَرَأَسْ
السَّمَاوَاتِ السَّمَاوَاتِ

تَحْتُ - تَحْتُ

أَلْأَرْضُ تَحْتَ السَّمَاءِ

كَوْنَاتٌ

أَلَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ أَنْ تَرَأَسْ
السَّمَاوَاتِ السَّمَاوَاتِ

يَمْنُونُ

أَلْأَرْضُ يَمْنُونُ

كَوْنَاتٌ

أَلَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ أَنْ تَرَأَسْ
السَّمَاوَاتِ السَّمَاوَاتِ

يَمْنُونُ

عَلَى الْيَمِينِ

مَدْرَسَةُ

<p>عَلَى الْشَّمَاءِ</p> <p>مَسْجِدٌ</p> <p>حَلْفٌ</p> <p>مَدْرَسَةٌ مَلْعَبٌ</p> <p>وَرَاءَ الْبَابِ قَطْنٌ</p> <p>وَصَنْتُ قَبْلَ الْوَقْتِ</p> <p>أَمَامَ بَيْتِ دُكَانٍ</p> <p>بَيْنَ يَدِيْ</p> <p>بَيْنَ</p> <p>الْأَنْاسِ جَمْلٌ</p> <p>جَهَنَّمُ</p> <p>حَوْلَ الْبَرْكَةِ</p> <p>أَشْجَارٌ</p> <p>أَنْارَضُ مُحِيطَةٌ</p> <p>بِالْمَوَاءِ</p>	<p><u>ఎడమ వైపున మసీదు</u> ఉన్నది</p> <p><u>స్కూలు వెనక ఆటస్టలం</u> ఉంది</p> <p><u>వరా'ల్-స్నే*</u> వెనక</p> <p><u>తలుపు వెనకాల పిల్లి</u> ఉన్నది</p> <p><u>వరా'ల్*</u>వారగా/వెనకాల</p> <p><u>వసుల్లు కుబల్ల వక్కి-</u></p> <p><u>సమయానికి ముందే</u> చేరుకునా)ను</p> <p><u>క'బ్రూ*</u>ముందు</p> <p><u>కుంట ఎదుట అంగడి</u> ఉంది</p> <p><u>అమాముముందు</u></p> <p><u>వా ముందు / చేతిలో</u> పుస్తకం ఉంది</p> <p><u>బెన యెద్దె*</u></p> <p><u>[ముందు / చేతిలో]</u></p> <p><u>బెన మధ్యలో</u> ఉన్నది</p> <p><u>بَيْنَ</u></p> <p><u>مُسْنَمَةٌ</u></p> <p><u>أَمَامَ</u></p> <p><u>بَيْنَ يَدِيْ</u></p> <p><u>بَيْنَ</u></p> <p><u>أَنْاسٌ</u></p> <p><u>جَهَنَّمُ</u></p> <p><u>حَوْلَ</u></p> <p><u>مُحِيطَةٌ</u></p>	<p><u>పిమాలు / యసారు*</u></p> <p><u>ఎడమ వైపు</u></p> <p><u>شِمالٌ -</u></p> <p><u>حَلْفٌ -</u></p> <p><u>وَرَاءَ</u></p> <p><u>قَبْلُ -</u></p> <p><u>أَمَامَ</u></p> <p><u>بَيْنَ</u></p> <p><u>بَيْنَ</u></p> <p><u>مُحِيطَةٌ</u></p>
<p>بَيْنَ نَارِنَاسِيِّ</p> <p>بَيْنَ</p> <p>الْأَنْاسِ جَمْلٌ</p> <p>جَهَنَّمُ</p> <p>حَوْلَ الْبَرْكَةِ</p> <p>أَشْجَارٌ</p> <p>أَنْارَضُ مُحِيطَةٌ</p> <p>بِالْمَوَاءِ</p>	<p><u>مُسْنَمَةٌ</u></p> <p><u>بَيْنَ</u></p> <p><u>مُسْنَمَةٌ</u></p> <p><u>بَيْنَ</u></p> <p><u>مُسْنَمَةٌ</u></p> <p><u>بَيْنَ</u></p> <p><u>مُسْنَمَةٌ</u></p> <p><u>بَيْنَ</u></p>	<p><u>بَيْنَ</u></p>
<p>بَيْنَ</p> <p>بَيْنَ</p> <p>بَيْنَ</p> <p>بَيْنَ</p> <p>بَيْنَ</p> <p>بَيْنَ</p> <p>بَيْنَ</p> <p>بَيْنَ</p>	<p><u>بَيْنَ</u></p>	

పోర్టో 47 -లోక-ముఖ్-తదడ్ -వ- లల్-భీబరు-

الْخَبَدُ، الْمُبْتَدَأُ = الجملة الاسمية

అల్ల జుమ్ముతు-ల మురక్కుబితు విన్-అల్ల ముట్-తద్జ ' వ అల్ల-బీబి .

The Subject and The Predicate / The Nominal Sentence-

Lesson : 47 :al- Mubtada'u - Wal- Khabaru

- The Subject - అల్ల ముబ్బు-తద్డక - الْجَزْءُ الْمُبْتَدَأ - و - الْجَزْءُ الْمُبْتَدَأ - and The Predicate

- ಅ' ರ ಬೀಳ ವಾಕ್ಯಂಲ್ --- ರೆಂಡು ರಕಾಲುನ್ನಾಯಿ ---

- 1- వాక్యరంభంలో నామవాచకాన్ని కలిగి ఉన్న - అల్- జమ్-లతుల్-ఇన్-మియ్తు ... (The Nominal Sentence)

- **2- కీయతో పారంభమయ్యు-- అల్- జ్ము-లతుల్ - ఫి'అలియ్యతు** (The Verbal Sentence) — ఈ రెండ్స్ రకాని) వేరే పారంలో పరిలిస్తాం .

- ఇప్పుడు --- **ఆల్- జమ్-లతుల్-ఇన్-మియ్తు** (Nominal Sentence) ను— నేర్చుకోందాం — :

the subject - అని పిలుస్తారు. అరబీ భాషలో **الْمُبَدَّل** - **అల్-ముబ్ద-తదల** - అంటే - ప్రారంభించేది - Starter - అని అర్థం.

- **అల్-ముబ్ద-తదల**-ను గురించిన సమాచారం తెలిపు - వాక్యంలోని రెండో ముఖ్యంశం - పేరు - **అల్-**

بُ'బَرُ - the predicate.

Page | 146

- **వాక్యం లో** - **అల్-బُ'బَرُ** - స్థానం - **అల్-ముబ్ద-తదల** తరువాతనే ఉండాలి.
- **أُرْبَيْ** లో రెండు నామవాచకాలను ఉపయోగించి ఒక వాక్యాన్ని తయారు చేయవచ్చు.
- పత్తే **أُرْبَيْ** లో - ఉన్నది / ఉన్నారు -- is / are -- లాంటి పదాలు రాతలో ఉండవు . కానీ అని వాక్యంలో దాగి ఉన్నాయని **ముద్-మిరతు** - (implied) గా భావించి - అర్థవంతంగా చదువుకోవాలి .
- సామాన్య నామవాచకాలకు ముందు - **అల్** -ను - కలిపి , వాటిని ప్రత్యేక నామవాచకాలుగా మార్పుకోవాలి - అంటే **سَكِيرٌ** సామాన్య నామవాచకాలకు ముందు - **అల్** - ను జోడించి - **مَعْلُوفٌ** తూగా చేసుకోవటం - ఇప్పుడు దానికి ఉన్న **تَعْنِيْتُ** - ను తీసివేసి - బదులుగా **دُمْعَى** గుర్తును పెట్టాలి .

- **అల్ ముబ్ద-తదల** - **مِبْنَدٌ مُّبْنًدا** మరియు **الْحِبْرُ** **بُ'బَرُ** **بُ'لَطْرُ** **رَفْ** - **سُقْطَلَ** ఉన్నాయి, కనుక - **سُقْطَلَ** తికితగినట్లు- **سَكِيرٌ** సామాన్య నామ వాచకాల ఆ ఖిరు అక్షరాలపై - **تَهْوِيدٌ** **دُمْعَى**, మరియు **مَعْلُوفٌ** నామవాచకాల చివరన దు**مُعْلَمٌ** ఉండాలి.
- **అల్-ముబ్ద-తదల** - **مِبْنَدٌ** **وَ** - **الْحِبْرُ** - **بُ'బَرُ** - **رَهْبَنَةٌ** రెండింటి లింగం ఒకటే ఐ-ఉండాలి - రెండింటికి ఒకే గుర్తు ఉండాలి - వచనరీత్యా - (ఏక / ద్వి / బహు) కూడా అంగీకారం కుదరాలి ..
- వాక్యానికి మొదటిలో - **అల్ ముబ్ద-తద'ల** - **مِبْنَدٌ** - తప్పక ఉండాలి. **అల్ బُ'బَرُ** **الْحِبْرُ** **تَاهِيْنِي** తర్వాతనే రావాలి . సామాన్యంగా **అల్ బُ'బَرُ** - indefinite - అనిర్దిష్టంగా ఉంటుంది .
- **అల్ బُ'బَرُ** - ఒకపదం - కావచ్చు - లేక - Phrase - లేక - మరో.. **అల్ ముదా'ఫు'** - **వَلَّ-ముదా'ఫు'** **إِلَّا** లేక-**الْحِبْرُ** మొసూ'ఫు- వల సి'ఫు' - లేక-**الْحِبْرُ** **إِلَّا** లేక-**الْحِبْرُ** **إِلَّا** లాంటి అసంపూర్ణ వాక్యం కావచ్చు.
- **అల్-ముబ్ద-తదల** - **مِبْنَدٌ** - **وَ** **الْحِبْرُ** - **بُ'బَرُ** - **الْحِبْرُ** - **بُ'బَرُ** - **أَنْ** రెండిటిలోనూ - ఒకటి కంటే ఎక్కువ నామవాచకాలు - కూడా ఉండవచ్చు . వాక్యంలో ఇతర సమాచారం ఉండే ఆస్కారం కూడా కలదు.

→ *Please refer to The Exclusive Tract for Different Examples / మరిని ఉదాహరణలు - pages 155-168..లో.

(2)-**అల్-జీము-లతుల-ఫీ-అ'లియ్యతు**

Verbal Sentence الجملة الفعلية

(1)-**అల్ జీము-లతుల-ఇన్-మియ్యతు**

Nominal Sentence الجملة الاسمية

- వాక్యానికి మొదటిలో **سُ'లలు** **كَيْ** -తప్పక ఉండాలి. - , **سُ'لలు** -**كَرْ** , **كَيْ** తర్వాతనే

- వాక్యానికి మొదటిలో **الْحِبْرُ** **مِبْنَدٌ** **تَهْوِيدٌ** తప్పక ఉండాలి. **الْحِبْرُ** **بُ'బَرُ** **دَاهِيْنِي** దాని

రావాలి-		త్రాతన రావాలి. (1- The subject) + → خبر (2-predicate)	
فَاعلٌ = 1-Verb + 2- Subject = فاعلٌ			
المُونَثُ - سُلِّيْلِيْنِيْنِ	الْمُذَكَّرُ - سُلِّيْلِيْنِيْنِيْنِ	المُونَثُ - سُلِّيْلِيْنِيْنِيْنِ	الْمُذَكَّرُ - سُلِّيْلِيْلِيْنِيْنِيْنِ
جَاءَتِ الْطَّالِبَةُ	جَاءَ النَّصْرُ	الصَّلَاةُ مَكْتُوبَةٌ	الْكِتَابُ مَبَارَكٌ
بَلَقْتُ لَقْتُ' لِيَلَقْتُ (వచ్చింది) (విధ్యార్థిని)	بَلَقْتُ لَقْتُ' لِيَلَقْتُ (వచ్చింది) (సహాయం / విజయం)	السَّلَامُ مُكَتَّبٌ (సులాపు)	اللَّهُ كَيْفَيَاتُ مُعْبَارَكٌ (నిర్మితపుస్కం) (పవిత్రమైనది)

تَصْلِي الْمُسْلِمَةُ	يُصَلِّي الْمُسْلِمُ	الْأَرْضُ وَاسِعَةٌ	اللَّهُ رَحِيمٌ
تَعْلَمُ الْمُسْلِمُ (సులాపూ చేస్తున్నది) (నిర్మితముస్తిము-స్తీ)	تَعْلَمُ الْمُسْلِمُ (సులాపూ చేస్తున్నాడు) (నిర్మితముస్తిము)	اللَّهُ أَكْبَرُ (భూగోళం)- (విశాలమైనది)	اللَّهُ أَكْبَرُ (అల్లాహు)(రహీము)
الْأَكْبَرُ مُبْتَدأ			

ఉదాహరణలు :

الْجِنْسُ الْجِنْسُ - لِلْجِنْسِ	جُمْلَةٌ جُمْلَةٌ - بِالْجُمْلَةِ	الْخَبْرُ الْخَبْرُ - بِالْخَبْرِ	الْمُبْتَدَأُ الْمُبْتَدَأُ - بِالْمُبْتَدَأِ
--	---	---	---

الْمَعْرِفَةُ نِعْدَادُ			
الْمُذَكَّرُ سُلِّيْلِيْنِيْنِيْنِ	مَهْبِطُ الْمُؤْمِنِ (మహాముదు పండితుడు)	عَالَمٌ + عَالَمٌ	مَحْمُودٌ + مَحْمُودٌ
الْمُذَكَّرُ سُلِّيْلِيْنِيْنِيْنِ	الْمُؤْمِنُ (నిర్మిత ఇల్లు కెత్తది)	جَدِيدٌ + جَدِيدٌ	الْبَيْتُ + الْبَيْتُ
النَّكَرَةُ اనిర్మిషం			

<p><u>అన్-నజ్జూ'ఫు</u> 'u d'ru'ariduyu</p> <p><u>النظافة</u> (<u>سُلْطَنَةُ الْعَزِيزِ وَسَرَادُهُ</u>)</p> <p>ضرورٰيَةٌ</p>	<p>← + d'ru'ariduyu</p> <p>ضرورٰيَةٌ</p>	<p>← + النظافة</p>
<p><u>అన్-నజ్జూ'ఫు</u> 'u d'ru'ariduyu</p> <p><u>النظافة</u> (<u>سُلْطَنَةُ الْعَزِيزِ وَسَرَادُهُ</u>)</p> <p>ضرورٰيَةٌ</p>	<p>← + تَالِيَةٌ</p> <p>طالِيَةٌ</p>	<p>← + فَاطِمَةٌ</p> <p>فاطِمَةٌ</p>

Page | 148

→ అల్ ముబ్-తదల - v مُبَدِّدٌ - అల్ ఖ'బరు - الخبر - v مُخْبَرٌ - లక్షణలు

*End of the Topic

> **48 - الْأَفْعَالُ الْخَمْسَةُ** - 48- الْأَفْعَالُ الْخَمْسَةُ

• FIVE SPECIAL NOUNS - الأَفْعَالُ الْخَمْسَةُ - جَرٌ - جَرٌ - فُعْلٌ - فُعْلٌ - أَفْعَالٌ

أَنْسَابٌ - هَذِهِ الْمُؤْمِنُونَ - بَشَرٌ - بَشَرٌ - مُؤْمِنٌ - مُؤْمِنٌ
 أَنْسَابٌ - هَذِهِ الْمُؤْمِنُونَ - بَشَرٌ - بَشَرٌ - مُؤْمِنٌ - مُؤْمِنٌ
 أَنْسَابٌ - هَذِهِ الْمُؤْمِنُونَ - بَشَرٌ - بَشَرٌ - مُؤْمِنٌ - مُؤْمِنٌ
 أَنْسَابٌ - هَذِهِ الْمُؤْمِنُونَ - بَشَرٌ - بَشَرٌ - مُؤْمِنٌ - مُؤْمِنٌ

• إِنَّمَا قَدْرَمْ هُوَ هَذَا الْقُرْآنُ مَحْمَدُهُ رَبُّهُ

أَنَّهُ رَبُّهُ حَالَةُ الْأَرْفَعِ - رَبُّهُ - 2 - حَالَةُ النَّصْبِ - نَسْبَتْ - 3 - حَالَةُ الْجَرِ - جَرٌ -

➤ هَذِهِ الْمُؤْمِنُونَ - بَشَرٌ - بَشَرٌ - مُؤْمِنٌ - مُؤْمِنٌ

<u>الْأَفْعَالُ الْخَمْسَةُ - هَذِهِ الْمُؤْمِنُونَ - بَشَرٌ - بَشَرٌ - مُؤْمِنٌ - مُؤْمِنٌ</u>	<u>NOMINATIVE - كَرِبَ - رَبُّهُ - حَالَةُ الْأَرْفَعِ</u>	<u>ACCUSATIVE - كَرِبَ - نَسْبَتْ - حَالَةُ النَّصْبِ</u>	<u>GENITIVE - يَوْمَكُ - جَرٌ - حَالَةُ الْجَرِ</u>
سَرْدَنَامَاتُ ↓	كَرِبَ - رَبُّهُ - حَالَةُ الْأَرْفَعِ	كَرِبَ - نَسْبَتْ - حَالَةُ النَّصْبِ	يَوْمَكُ - جَرٌ - حَالَةُ الْجَرِ

أَبُونَسَابٍ →	أَبُونَسَابٍ	أَبُونَسَابٍ	أَبُونَسَابٍ	أَبُونَسَابٍ	أَبُونَسَابٍ	أَبُونَسَابٍ	أَبُونَسَابٍ
أَبُونَسَابٍ سَيِّدَنَا →	أَخُونَسَابٍ	أَبُونَسَابٍ	أَخُونَسَابٍ	أَبُونَسَابٍ	أَخُونَسَابٍ	أَبُونَسَابٍ	أَخُونَسَابٍ
فُعْلٌ نَسَابٍ →	فُعْلٌ	فُعْلٌ	فُعْلٌ	فُعْلٌ	فُعْلٌ	فُعْلٌ	فُعْلٌ
جَرٌ يَوْمَكُ → كَلِيلَيْمَنُ (سُور. ١٠. ٦١)	دُوْ	جَرٌ	دُوْ	جَرٌ	دَا	جَرٌ	دِيْ
جَرٌ يَوْمَكُ = يَوْمَكُ مَنْسَابٍ → كَلِيلَيْمَنُ (سُور. ١٠. ٦١)	دَاتٌ	جَرٌ	دَاتٌ	جَرٌ	دَاتٌ	جَرٌ	دَاتٌ
بَهْلَوَانَاتُونَ - 1 - (سُور. ١٠. ٦١)							
- دُوْ يَوْمَكُ مَنْسَابٍ → دَاتٌ	أُولُو	كَلِيلَيْمَنُ	أُولُو	كَلِيلَيْمَنُ	أُولَيْبِي	كَلِيلَيْمَنُ	أُولَيْ
أُولُو يَوْمَكُ مَنْسَابٍ - POSSESSORS - كَلِيلَيْمَنُ هَارُونَ (سُور. ١٠. ٦١)							
بَهْلَوَانَاتُونَ - 2 - (سُور. ١٠. ٦١)							
جَرٌ دَاتٌ يَوْمَكُ مَنْسَابٍ → كَلِيلَاتٌ	أُولَاتٌ	كَلِيلَاتٌ	أُولَاتٌ	كَلِيلَاتٌ	أُولَاتٌ	كَلِيلَاتٌ	أُولَاتٌ
يَوْمَكُ مَنْسَابٍ → كَلِيلَيْمَنُ سُور. ١٠							

***لَكَ دُكَّانٌ كَلِيلٌ فِي الْمَدِينَةِ مِنْ حَرَقَةٍ فِي الْمَدِينَةِ مِنْ حَرَقَةٍ ***

***لَكَ دُكَّانٌ مَنْسَابٌ فِي الْمَدِينَةِ مِنْ حَرَقَةٍ ***

ఎండ్ బెం ది టాపెక్



٤٩ - مَرِكْنَى الْعَكْرَاجَانَالْمُوَاطِفُ وَ الْمُوَاهِلُ

హుస్సుర్ మురియు అ'వామిలున్

MORE PARTICLES & AFFECTIVES -

LESSON : 49 : MORE ELEMENTS

Page | 150

لَمْ	لَمْ	لَأْجَلٍ
لَنْ	لَنْ	مِنْ بَعْدٍ
لَوْ	لَوْ	رَبِّماً
لَمَا	لَمَا	مَهْمَةً
كَانَ	كَانَ	كَلَّا
كَانَتْ	كَانَتْ	نَعَمْ
مِنْ قَبْلٍ	مِنْ قَبْلٍ	بِـ
كَلِيلًا / كَلِيلٌ	كَلِيلًا / كَلِيلٌ	كَذَّا
كَلِيلٌ - / كَلِيلٌ -	كَلِيلٌ - / كَلِيلٌ -	أَنْ
كَلِيلٌ - / كَلِيلٌ -	كَلِيلٌ - / كَلِيلٌ -	كَلَمَّا

యూ అయ్యు తహు = ట్ల <u>అమ్ము !</u>	يَاٰيْتَهَا	యూ అయ్యుహు = ట్ల <u>(అయ్యు !)</u>	يَاٰيْهَا
లైను = లేదు / కాదు / అవదు	لَيْسَ	إِنْ	إِنْ
తు'మ్ము = తర్వాత / వెంటనే <u>/మరియు</u>	مُّ	اَنْ	اَنْ
కై = ... వలన / ... కారణంగా	كِيْ	ك - اَنْ ...వలె / ...లాగే / ...అయినట్లు	كَانْ
ల - కై = ఆ కారణచేతు / <u>అందు వలన</u>	لَكِيْ	لَعْلَ	لَعْلَ
అ'న్నా = ఎక్కడినుండి	اَنْ	بَلْ	بَلْ
వ = మరియు	وْ	لَعْلَ (కోరిక) అయ్యు ! అలా/ఇలా అయ్యుంటే అలా/ఇలా కాకుండాఉంటే(బాగుండేది)	لَيْتَ
పు = మరి / కనుక / వెంటనే	فَ	لَكِنْ / لَكِنْسُ = ఐతే	لَكِنْ
ల = తప్పక (చెయ్యాలి)	لَ	وَلَكِنْ	وَلَكِنْ
ఇదా' = అప్పుడు	إِذَاً	اَيُّ / اَيُّ اُيُّ اَيُّ ... لَهُ يَدِ ؟	أَيُّ
బలూ = బెసు సరే / యే <u>సందేహం లేదు</u>	بَلَّ	فَقَطْ	فَقَطْ
పుక్క = ప్రమాణ చిహ్నం	وْ	مَرْتَجُون	كَذِيلَ
<< అ'సా'' (క్రియ) = హద్దుమీరుట/అతిక్రమణ	عَصَ	>> اَسْ - ఏమో /కాబోలు (ఆళ)	عَسَ

***లక'ద్ కు-త పీ' గ'ప్ప'-లతిఁ మిఁ హో' ప'కప్పు-నా అ-క గ'తా'లక ప'బస'రుకల్-యొమ హ'దీద ***

ಇಲ್ಲಿ'ರಕ್ಕೆ ಮೂ ತಯಾಸುರ ವಿನಾಶ-ಕು'ರಳು'ನಿ

<u>మా = [భూత కాలానికి]</u> <u>కాలేదు / కాదు / లేదు</u>	م		*** <u>لَكُّدْ</u> = <u>నిశ్శయంగా /</u> <u>రూఢిగా</u> <u>(చెప్పటం)</u>	لَقَدْ
<u>ب = తో / తోడు</u>	ب		*** <u>لَكُّدْ</u> = <u>మరియు</u> <u>నిశ్శయంగా / రూఢిగా</u> <u>(గట్టిగాచెప్పటం)</u>	وَلَقَدْ
*** <u>بُكُدْ</u> = <u>మరినిశ్శయంగా/రూఢిగా</u>	فَقَدْ		*** <u>كُدْ</u> = <u>నిశ్శయంగా/రూఢిపన</u> <u>(నీక్కిపక్కాణించటం)</u>	قَدْ

... END OF THE TOPIC ...

ANNEXURE-1 اُرَبِّ نَلَالَهُ 'اُنْسُوْلُ-شُعُور' - MONTHS



<u>اُرَبِّ نَلَالَهُ</u>	<u>اللَّهُمَّ اتْسِعْ</u>
<u>مُحَمَّد</u>	مُحَمَّد
<u>سُفَّر</u>	صَفَرْ
<u>رَبِيعُ الْأَوَّلِ</u>	رَبِيعُ الْأَوَّلِ
<u>رَبِيعُ الْآخِرِ</u>	رَبِيعُ الْآخِرِ
<u>جَمَادُ الْأُولَى</u>	جَمَادُ الْأُولَى
<u>جَمَادُ الْثَّانِي</u>	جَمَادُ الْثَّانِي

وَقَالَ الرَّسُولُ يَارَبِّي - أَنْ قَوْمِيَ اتَّخَذُوا هَذَا الْقُرْآنَ مَهْجُورًا ***

<u>రజ్జుటు</u>	رجب
<u>షాబును</u>	شَعْبَانُ
<u>రమదాను</u>	رمضانُ
<u>షవ్వాలు</u>	شَوَّالٌ
<u>దు'ల్-క'లదః</u>	ذَلِيلَةٌ
<u>దు'ల్-హ'జ్జతి</u>	ذَلِحْجَةٌ

153

ANNEXURE-2-- **වාරෝල්නී දිනාලු , රිස්සාලු .** **අප්‍රේල් අස්ථිවු**

రీజులు - దినాలు		أيام الأسباب
యోముల్-అహ'ది-	[ఆదివారం]	بِهِمُ الْأَحَدُ
యోముల్-జత్తు'నై-	[సోమవారం]	بِهِمُ الْإِثْنَيْنِ
యోముల్-తు'లతా'ళ-	[మంగళవారం]	بِهِمُ النُّلُثَاءُ
యోముల్ అర్-బిత్తు'-ళ-	[బుధవారం]	بِهِمُ أَرْبَعَاءُ
యోముల్-బు'మీసి-	[బేస్తువారం] (గురు)	بِهِمُ الْخَمِيسُ
యోముల్-జముల్	[శుక్రవారం]	بِهِمُ الْجُمُعَةُ
యోమున్—సబ్బు'-	[శనివారం](సబ్బుత్త)	بِهِمُ السَّبْتُ

*** END OF THE TOPIC ***

ANEXURE-3- గుంతులు-కాలాలు -الْفَصُولُ -SEASONS

స్వనుః(తుంగ) రెక ఆమ్ము = ఒక ఏడు - సంవత్సరం -

- మన ఆరు కాలాలను - అ'రబ్బులు - నాలుగు - బుతువులలో సమస్యలుం చేయటం -
రమారమి ఉజ్జ్వలుంపు - [వాచ్యార్థం] - మాత్రమేనని దదువరులలో మనవి :

***లక్ష్మి-త పీ' గ'వ్స'-లత్తి, మిచ్ పోదా' ప'కపుం-నా అః-క రి'త్తా'లక ప'బస'రుకల్-యోము పూ'దీద ***

ఇక్క'రట్టు మూడయిసూర వివల్-కు'రణ'ని

అం-ష్టాపు (అంతుష్టు) కాలం-ప్రయుసు	الفُصُولُ (ఫుచులు) = الْفَصْلُ
అల్-బుయు (వసంతం)-రబీ పంటలకాలం	الربيع
అల్-జు'రీఫు (వానాకాలం)- జు'రీఫు పంటలకాలం	الخريف
అష్-హితాజు (చలికాలం-శీతకాలం-శరద్ + హిమంత బుటువులు)	الشتاء
అన్-స్నేహు (ఎండూకాలం-గ్రీష్మ బుటువులు)	الصيف

Page | 154

- **వీట:** హైకోర్టు - కేలండర్ ప్రకారం (చాంప్రాయిష) నెలలో 29 / 30 దినాలు మాత్రమే ఉంటాయి - అల్-కు'రీతి' లో
ఈ పద్ధతి ఖచ్చితమైనదిగా ధృవీకరింప బడినది - ఇతర కేలండర్ల కంటే ప్రతి హైకోర్టు సంపత్తురానికి 10 / 11 -
రోజులు తక్కువ ఉంటాయి — హైకోర్టు దినం - సూర్యాస్తమయం లో ప్రారంభమౌతుంది — కానీ సూర్యుదయంలో
కాదు.. అర్థరాత్రిలో ఎంతమాత్రం కానేకాదు .

END OF THE TOPIC

الْأَوْقَاتُ ---the Times నెల్లు - సమయాలు

అర్థం	అరబీ లో	అర్థం	అరబీ లో
అయ్యము - దినములు	أيام	యొము - ఒకదినం	يَوْمٌ
గుడు - రేపు	غَدًا	అల్-యొమ - ఈ రోజు	الْيَوْمَ
అమ్-సి - నిన్	أمس	అల్-బారహా - నిన్ రాత్రి	الْبَارَةُ
అయాలీ - రాత్రులు	لَيْلٌ	లైలు - రాత్రి	لَيْلٌ
అన్-హార్ - పగళ్లు	أَنْهَرُ	నహారు - పగలు	نَهَارٌ
ముహూర్త - నెలలు	شَهْوَرٌ	పుహారు - నెల	شَهْرٌ
సనవాతు - ఏండ్రు	سَنَوَاتٌ	సునతు - సంవత్సరం	سَنَةً

أَصْبُونٌ	أَصَابِيعُ	جَنَّبِيَّاً - جَنَّبَهُ	أَصَابِيعُ	أَصَابِيعُ	أَصَابِيعُ
دَقِيقَةٌ	دَقَائِقُ	دَكْكُ'كُّتُّ - نِيمُونَ	دَقِيقَةٌ	دَقِيقَةٌ	دَقِيقَةٌ
ثَيَّةٌ	ثَوَانِيٌّ	ثَانِيَّةٌ - سَكَنْ	ثَيَّةٌ	ثَوَانِيٌّ	ثَيَّةٌ
سَحْرٌ	أَسْحَارٌ	سَهْرٌ - بَلْكَلْبَلْدُون	سَحْرٌ	سَحْرٌ	سَحْرٌ
سَاعَةٌ	سَاعَاتٌ	سَاعَةٌ - جَنْ	سَاعَةٌ	سَاعَةٌ	سَاعَةٌ
الصَّبَاحُ	الْمَسَاءُ	الصَّبَاحُ - بَلْدُون	الصَّبَاحُ	الْمَسَاءُ	الصَّبَاحُ
الْفَجْرُ	الظَّهَرُ	الْفَجْرُ - فَجْرٌ - سُلَيْمَانٌ سَمَاءُ]	الظَّهَرُ	الظَّهَرُ - سُلَيْمَانٌ سَمَاءُ]	الظَّهَرُ
الْمَغْرِبُ	الْعَصْرُ	الْمَغْرِبُ - عَصْرٌ - سُلَيْمَانٌ [مُغْرِبٌ سُلَيْمَانٌ تَمَّىْ]	الْعَصْرُ	الْمَغْرِبُ - عَصْرٌ - سُلَيْمَانٌ [مُغْرِبٌ سُلَيْمَانٌ تَمَّىْ]	الْمَغْرِبُ
الْعِشَاءُ	الْعَشِّيَّةُ	الْعِشَاءُ - رَاعِيَّةٌ آنَسٌ سَمَاءُ - [سُلَيْمَانٌ سُلَيْمَانٌ تَمَّىْ]	الْعِشَاءُ	الْعِشَاءُ - رَاعِيَّةٌ آنَسٌ سَمَاءُ - [سُلَيْمَانٌ سُلَيْمَانٌ تَمَّىْ]	الْعِشَاءُ

*** END OF THE TOPIC ***

ANNEXURE-5- *the SIDES* (DIRECTIONS-2) *جِهَاتُ الْأَرْضِ*

الْمَشْرُقُ	الْمَغْرِبُ	الشَّمَالُ	الْجَنُوبُ	الْمَسْكُونُ
الْمَشْرُقُ	الْمَغْرِبُ	الشَّمَالُ	الْجَنُوبُ	الْمَسْكُونُ
EAST	WEST	NORTH	SOUTH	MIDDLE
الْمَشْرُقُ	الْمَغْرِبُ	الشَّمَالُ	الْجَنُوبُ	الْمَسْكُونُ
الْمَشْرُقُ	الْمَغْرِبُ	الشَّمَالُ	الْجَنُوبُ	الْمَسْكُونُ

➤ Majority **پرنسپیت** : (1) مَيْنَ-بَلْمَعْلُوْ - مَيْنَ-مَيْنَ، وَلَكَنْ-سَرْعَ بَلْمَعْلُوْ-بَلْسِكُورُ'س

(أَعْلَى إِذْنِ رَبِّهِ - 110)

- (2) ... وَلَكَنْ-سَرْعَ بَلْمَعْلُوْ يَأْتِيَ كَلْبَلْدُون (أَلَّا - مَعَ كَلْبَلْدُون - 103)
- (3) ... وَلَكَنْ-سَرْعَ بَلْمَعْلُوْ يَأْتِيَ كَلْبَلْدُون (أَلَّا - لَكَنْ-سَرْعَ بَلْمَعْلُوْ - 111)
- (4) ... وَلَكَنْ-سَرْعَ بَلْمَعْلُوْ يَأْتِيَ كَلْبَلْدُون (أَلَّا - رَبَّكَلْدُون - 17)
- (5) ... وَلَكَنْ-سَرْعَ بَلْمَعْلُوْ يَأْتِيَ كَلْبَلْدُون (يَأْتِيَ كَلْبَلْدُون - 36)

*** لَكَنْ دَقَّ كَلْبَلْدُون فَلَمْ يَأْتِي مَيْنَ بَلْمَعْلُوْ بَلْسِكُورُ'س ***

*** لَكَنْ دَقَّ مَيْنَ بَلْمَعْلُوْ بَلْسِكُورُ'س ***

END OF THE TOPIC

*** Those desirous of learning ARABIC through - URDU / ENGLISH - may write to -

ARABIC BY RADIO ,

Post Box .325 ,P.C: 11511

CAIRO , Arab Republic of Egypt -* or E.mail to arabic by radio_1966@ertu.org // or //Sawsan**

Zaki2012@yahoo.com

Exclusive Tract for - Different Examples

అల్ జమ్-లతుల-ఇన్-మియ్తు

1- Exclusive Tract for Examples.:

Nominal Sentences with third person-Personal Pronouns

స్త్రీ లింగం	పుంశింగం
Feminine (-కర్గా- రఫ్'హ్మా' స్థితిలో)	Masculine (-కర్గా- రఫ్'హ్మా' స్థితిలో)
هِيَ رَاكِعَةٌ <u>హియ రాకిఱ్</u> (అమె రుకూ-చేసే ఒక స్త్రీ)	هُوَ رَاكِعٌ <u>హువ రాకిఱ్</u> (అయిన రుకూచేసే మగవాడు)
هِيَ حُسْلَمَةٌ <u>హియ ముస్లిమ్</u> (అమె ఒక ముస్లిం స్త్రీ)	هُوَ حُسْلَمٌ <u>హువ ముస్లిమ్</u> (అయిన ఒక ముస్లిం)
هِيَ فَائِزَةٌ <u>హియ ఫా'ఇజ్</u> (అమె ఒక సఫలమైన స్త్రీ)	هُوَ فَائِزٌ <u>హువ ఫా'ఇజ్</u> (అయిన సఫలమైన మగవాడు)
هُمَّا مُسْلِمَاتٌ <u>హుమా ముస్లిమతాని</u> (వార్దిద్దరూ ముస్లింలు)	هُمَّا مُسْلِمَانٌ <u>హుమా ముస్లిమని</u> (వార్దిద్దరూ ముస్లింలు)
هُمَّا رَاكِعَاتٌ <u>హుమా రాకిఱ్</u> (అమె రుకూచేసే స్త్రీలు)	هُمَّا رَاكِعَانٌ <u>హుమా రాకిఱ్</u> (అయిన రుకూచేసే మగవాళ్లు)
هُمَّا فَائِزَاتٌ	هُمَّا فَائِزَانٌ

وَقَالَ الرَّسُولُ يَاربِّي - إِنْ قَوْمٌ مِّنْ أَنْتَخْدُوا هَذَا الْقُرْآنَ مُهَاجِرًا *** وَهُمَا قَدْرُوا اللَّهَ حَقَّ قَدْرِهِمْ إِنَّ اللَّهَ لَغَوِيبٌ عَزِيزٌ

<u>హుమా పొ'ళజు'తాని వాళీద్దరూ సపులమైన స్తులు</u>		<u>హుమా పొ'ళజు'ని వారిద్దరూ సపులమైన మగవాళ్ళు</u>
هُنَّ مُسْلِمَاتٍ <u>హున్న ముస్లిమాతు</u> (వారంతా ముస్లిం స్తులు)		هُمْ مُسْلِمُونَ <u>హుమ్ ముస్లిమూన</u> (వాళ్ళంతా ముస్లింలు)
هُنَّ رَاكِعَاتٌ <u>హున్న రాకితేతు</u> (వారంతా రుకూ-చేసే స్తులు)	۴۷	هُنَّ رَاكِعُونَ <u>హుమ్ రాకిటేను</u> (వాళ్ళంతా రుకూ- చేసే మగవాళ్ళు)
هُنَّ فَائِزَاتٌ <u>హున్న పొ'ళజు'తు</u> (వారంతా సపులమైన స్తులు)		هُمْ فَائِزُونَ <u>హుమ్-పొ'ళజు'ను</u> (వాళ్ళంతా సపులమైన మగవాళ్ళు)

157

2 - Exclusive Tract for Examples :

అల్ జమ్-లతుల్-ఇన్-మియ్యతు

al-Muktada'u and al-Khabaru - (Nominal Sentences)

స్త్రీ లింగం	-Feminine -(కర్మగా- రఘువూ' స్నితిలో)	పుంచర్ణం	పుంచర్ణం	-Masculine (కర్మగా- రఘువూ' స్నితిలో)
	أَلْمُؤْمِنَةُ صَادِقَةٌ అల్-మూ'మిను తు సా'దిక్ (మూ'మినః ము'మినః నిజం పలికే స్త్రీ)			الْمُؤْمِنُ صَادِقٌ అల్-మూ'మిను ము'మిను సా'దికు' (మూ'మిను నిజం పలికే పురుషుడు)
	أَلْكَافِرُ قَانِطَةٌ అల్-కాఫి'ర్తు కా'నిత్ (కా'ఫిరః నిరాశపడిన స్త్రీ)			الْكَافِرُ قَانِطٌ అల్-కాఫి'రు కా'నితు' (కాఫిరు నిరాశపడ్డవా దు)
	أَلْمَنَّا فِقَةُ خَاسِرَةٌ అల్-మునాఫి'కుతు ఖా'సిర్తు (మునాఫి'కః ' నష్టపడ్డ ఆడది)			الْمَنَّافِقُ خَاسِرٌ అల్-మునాఫి'కు' ఖా'సిరు (అల్-మునాఫి'కు' నష్టపడ్డ వాడు)
	أَلْمُؤْمِنَاتُ صَادِقَاتٍ అల్-మూ'మినాం చా'దికాన్	శ్రీ సింగి		الْمُؤْمِنَاتُ صَادِقَاتٍ

***ಲಕ'ದ ಕು-ತ ಶೀ' ಗ'ಪ್ರ'-ಲತ್ತಿ ಮಿ ಹೋ' ಫ'ಕಷ್ಟ-ನಾ ಅ-'-ಕ ಗ'ತಾ'ಅಕ ಫ'ಬಸ'ರುಕಲ್-ಯೊಮ ಹೊ'ದೀದ ***

ಇಲ್ಲಿ'ರಡು ಮಾ ತಯಸ್ವರ ಮಿನಲ್-ಕು'ರ್ತೆ'ನಿ

<p>అల్-ము'మినతూని సా'దిక'తాని</p> <p>(ఇద్దరు 2 ము'మినసస్తీలు నిజం పలికే 2 స్తీద్వయంలు)</p>	<p>అల్-ము'మినాని సా'దికా'ని</p> <p>(ఇద్దరు 2 ము'మిను పురుషులు నిజంపలికే పురుష ద్వయం)</p>
<p>أَلْكَا فِرَّاتَانْ قَانِطَانْ</p> <p>అల్-కాఫిర్ రతాని కా'నిత'తాని</p> <p>(ఇద్దరు కాఫిరః స్తీలు నిరాశపడిన 2 స్తీద్వయం లు)</p>	<p>أَنَّكَافِرَانَ قَانِطَانَ</p> <p>అల్-కాఫిర్ రాని కా'నితా'ని</p> <p>(2 ఇద్దరు మగ కాఫిరులు నిరాశపడిన 2 పురుషులు) ద్వయం</p>
<p>أَلْمُنَافِقَانْ خَاسِرَانْ</p> <p>అల్-మునాఫి'క'తాని ఖాసిరతాని</p> <p>(2 ఇద్దరు మునాఫి'క'స్తీలు నష్టపడ్డ స్తీ ద్వయం)</p>	<p>أَلْمُنَافِقَانْ خَاسِرَانْ</p> <p>అల్-మునాఫి'క'తాని ఖాసిరతాని</p> <p>(2 ఇద్దరు మగ మునాఫి'కు'లు 2 నష్టపడ్డవాళ్ళు) ద్వయం</p>
<p>أَلْمُؤْمِنَاتُ صَادِقَاتُ</p> <p>-అల్-మూ'మినాతు సా'దికా'తు</p> <p>(ము'మినః వనితలు నిజం పలికే సత్యవతులు)</p>	<p>أَلْمُؤْمِنُونَ صَادِقُونَ</p> <p>-అల్-మూ'మినూన సా'దికూ'న</p> <p>(మూ'మిను పురుషులు నిజంపలికేవాళ్ళు)</p>
<p>أَلْكَا فِرَاتُ قَانِطَاتُ</p> <p>-అల్-కాఫి'రాతు కానితా'తు</p> <p>(కాఫి'రః ఆడ్చొళ్చందరూ నిరాశపడిన స్తీలు)</p>	<p>أَلْكَافِرُونَ قَانِطُونَ</p> <p>-అల్-కాఫి'రూన కా'నితూ'న</p> <p>(మగ కాఫి'రులు నిరాశపడిన పురుషులు)</p>
<p>أَلْمُنَافِقَاتُ خَاسِرَاتُ</p> <p>-అల్-మునాఫి'కౌ'తు ఖా'సిరాతు</p> <p>(మునాఫి'క' స్తీలందరూ నష్టపడ్డ ఆడ్చొళ్ళు)</p>	<p>أَلْمَنَافِقُونَ خَاسِرُونَ</p> <p>-అల్-మునాఫి'కూ'న ఖా'సిరూన</p> <p>(మగ మునాఫి'కు'లు నష్టపడ్డవాళ్ళు)</p>

- అల్-జ్ము-లతుల్-ఫీ'అ'లియ్యతు -
3 - Exclusive Tract for Examples :

Verbal Sentences – సింగులర్ - using Past -Tense Verbs

Note : (1) In all the Verbal Sentences **The Singular form of the Arabic Verb** is used for all-Numbers-i.e., the singular /dual /plural , because the Verb comes first ; but the VERB is subject to Gender and Person compatibility . (2) whereas if the sentence begins with a Noun (Nominal sentence) - the Verb-form should agree with the Noun - in Number, Gender and Person ...

స్తులింగం (కర్తృగా-రఫ'వ్హా స్థితిలో)	అ'రబీ వాక్యం పదనం Singular	పుంలింగం (కర్తృగా రఫ'వ్హా స్థితిలో) Singular	అ'రబీ వాక్యం Singular
భూతకాల క్రియ - స్తు లింగం	Past-Tense Verb	భూతకాల క్రియ - పురుష లింగం	Past-Tense Verb
కసరత్ జహ్వాబీ అల్-కోబీ (పగలగోట్టింది -జప్రోబీ కప్పును)	كَسَرَتْ رَهْبَهْ بَعِي الْحَبْ	كَسَرَ رَهْبَهْ مَيْدَعَ اَلَّ-గُ౰్నَ (తెంపాడు -హోమిద్ కొమ్మును)	كَسَرَ حَامِدُ الْغُصْنَ
అఱపు(త) తె-త్త'బీబు-(అ) డ్చాల' (గుర్తించింది- వెద్యరాబు రోగిన్చి)	عَرَفْتُ الطَّيِّبَةَ الْحَاءَ	أَعْرَفُ - (అ)త్త'బీబు -(అ) డ్చాల' (గుర్తించాడు-డాక్టరు రోగిన్చి)	عَرَفْتُ الطَّيِّبَ الْحَاءَ
సల'ల(త) -త్తి'ల్-మీదతు-ల్- ముల'ల్చిమత (అడిగింది - విద్యార్థిని ఉపాధ్యాయురాలిని_)	سَأَلْتُ الْجِيَّدَةَ الْمُعْلَمَةَ	سَأَلَ لَـلـ-త్తిల్-మీదـ-ల్- ముల'ల్చిమ (అడిగాడు - ష్టూడెంటు గురువును)	سَأَلَ الشَّمِيدَ الْمُعْلَمَ
ప'ర త్ (త)సిన్జ్ఞనత్ (పారిపోయింది -ఆడ శైదీ)	فَرَتْ السَّجِيَّةَ	فَرَّ - (అ)సిన్జ్ఞను (పారిపోయాడు మగ శైదీ)	فَرَّ السَّاجِينَ
పత'బత్(త) -నుమిర్య (ఎగిరింది -ఆడ చిఱుతపుటి)	وَثَبَتْ النَّمَرَةَ	وَثَبَ - (అ)నుమిర్య (ఎగిరింది -మగ చిఱుతపుటి)	وَثَبَ النَّمَرُ

- అల్-జమ్-లతుల్-ఫీ'లు' లియ్యతు -

4 - Exclusive Tract for Examples :

Verbal Sentences – సింగులర్ - with Past - Tense Weak Verbs

స్తులింగం (కర్తృగా- రఫ'వ్హా స్థితిలో)	అ'రబీ వాక్యం పదనం Singular	పుంలింగం (కర్తృగా- రఫ'వ్హా స్థితిలో) Singular	అ'రబీ వాక్యం Singular
భూతకాల క్రియ - స్తు లింగం	Past-Tense Verb	భూతకాల క్రియ - పురుష లింగం	Past-Tense Verb
మూలత్(త) ల్-ల్చిమార్య (పక్కకు ఒరిగింది - ఫలకం)	مَالَتْ الْوَحَةَ	مَالَ - (అ)ల్-జిదారు (గోడ పక్కకు ఒరిగింది)	مَالَ الْجِدَارُ

లక'ద్ కు-త ఫీ' గ'ఫీ'-లత్స మి' హదా' ఫ'కషఫ్-నా అ-క గ'తా'లక ఫ'బస'రుకల్-యోమ హ'దీద *

ఇక్క రఙ్క మా తయస్వర మినల్-కు'ర్తా'ని

<u>నామత(త) సుచియ్యు</u> (నిద్రపోయింది -ఆడ బిడ్డ)	نَامَ الصَّبِيُّ	<u>నామ-(ల)సుచియ్యు</u> (మగ బిడ్డ నిద్రపోయాడు)	نَامَ الصَّبِيُّ
<u>అవత్ (త) ద్రింబు</u> - (కాల / ఊల వేసింది- ఆడ తేడేలు)	عَوْتُ الذَّبَّةُ	<u>అవు</u> -(ల)ధ్రింబు (మగ తేడేలు కాల / ఊల వేసిను)	عَوْتُ الذَّبَّ
<u>వఫత్ (త) స్టీ'క్</u> <u>స్టీ'క్</u> (మాట నిల చెట్టుకున్నది స్టీ'పొతురాలు మాట)	وَفَتُ الصَّدِيقَتُ	<u>వఫ-</u> (ల)స్టీ'క్ స్టీ'క్ స్టీ'పొతుడు మాట నిల చెట్టుకున్నాడు స్టీ'పొతుడు)	وَفَتُ الصَّدِيقَتُ
<u>ఖ'పియత్-అహ్మ</u> ' ది చేగమ్ - <u>అబ్దివ్</u> (తన ప్రభువుకు లోంగింది- అహ్మ' ది చేగమ్)	خَشِيتْ أَحْمَدٌ بِيَغْمَ رَبِّهَا	<u>ఖ'పియ అహ్మ' దు ఫ్లెబ్ము</u> (తన ప్రభువుకు దాసోహం లయ్యాడు- అహ్మ' దు)	خَشِيَ أَحْمَدٌ رَبِّهَا

Page | 160

అల్ జమ్-లతుల-జన్-మియ్యతు

5-Exclusive Tract for Examples :

Nominal Sentences - Past Tense –with Dual Verbs and Nouns *

- if the sentence begins with a Noun -the Verb-form should agree with the Noun - in Numbers , Gender and Person .**

<u>స్తులింగం</u> (కర్తగా- రఫ్వ'మ్ స్థితిలో) Dual	<u>ల'రబీ వాక్యం</u> Dual	<u>పుంలింగం</u> (కర్తగా-రఫ్వ'మ్ స్థితిలో) Dual	<u>ల'రబీ వాక్యం</u> Dual
<u>అల్-బిస్తాని బిన్-తాని లజ్'బతా</u> జద్దరు ఆడపిల్లలు ఆట్లాడారు	الْبَسْتَانِ لَعِبَتَا	<u>అల్-వలదాని లజ్'బా</u> పిల్లలు ఆట్లాడారు	الْلَهَادَانِ لَعِبَا
<u>అత్-తా'లిబతాని ద'హబతా</u> జద్దరు విద్యార్థినులు వెళ్లారు	الْطَّالِبَاتَنِ دَهَبَتَا	<u>అత్-తా'లిబాని ద'హబా</u> జద్దరువిద్యార్థిలు వెళ్లారు	الْطَّالِبَاتَنِ دَهَبَا
<u>అత్-ముఅ'ల్లిమతాని దఫ్'లతా</u> జద్దరు lady teachers లోనికి పచ్చారు	الْمُعْلِمَاتَنِ دَخَلَتَا	<u>అత్-ముఅ'ల్లిమాని దఫ్'లా</u> జద్దరు teachers లోపలికి పచ్చారు	الْمُعْلِمَاتَنِ دَخَلَا
<u>అల్-ఫ'కీరతాని సల్'లతా</u> జద్దరు బిక్కగట్టెలు అడ్గారు	الْفَقِيرَاتَنِ سَأَلَتَا	<u>అల్-ఫ'కీరాని సల్'లా</u> జద్దరు పక్కరులు అడ్గారు	الْفَقِيرَاتَنِ سَأَلَا

<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="padding: 5px;">ಅನ್-ಸ್ವರ್ಿಕ್-ತಾನಿ ಗಡ್ಯಾ</td><td style="padding: 5px;">ಇದು ಅಡವೀಗಲು</td></tr> <tr> <td style="padding: 5px;"><u>ಮಾಯಮೈಪೋಯಾರು</u></td><td style="padding: 5px;"></td></tr> </table>	ಅನ್-ಸ್ವರ್ಿಕ್-ತಾನಿ ಗಡ್ಯಾ	ಇದು ಅಡವೀಗಲು	<u>ಮಾಯಮೈಪೋಯಾರು</u>		<p>ಅಸ್ಸಾರ್‌ಕಾನ್‌ನಿ ಗಡ್ಯಾ</p> <p>ಇದು ದೀಂಗಲು</p> <p>ಕನಪಕುಂಡಪೋಯಾರು</p>	<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="padding: 5px;">ಅನ್-ಸ್ವರ್ಿಕ್-ತಾನಿ ಗಡ್ಯಾ</td><td style="padding: 5px;">ಇದು ದೀಂಗಲು</td></tr> <tr> <td style="padding: 5px;"><u>ಮಾಯಮೈಪೋಯಾರು</u></td><td style="padding: 5px;"></td></tr> </table>	ಅನ್-ಸ್ವರ್ಿಕ್-ತಾನಿ ಗಡ್ಯಾ	ಇದು ದೀಂಗಲು	<u>ಮಾಯಮೈಪೋಯಾರು</u>	
ಅನ್-ಸ್ವರ್ಿಕ್-ತಾನಿ ಗಡ್ಯಾ	ಇದು ಅಡವೀಗಲು									
<u>ಮಾಯಮೈಪೋಯಾರು</u>										
ಅನ್-ಸ್ವರ್ಿಕ್-ತಾನಿ ಗಡ್ಯಾ	ಇದು ದೀಂಗಲು									
<u>ಮಾಯಮೈಪೋಯಾರು</u>										

6 - Exclusive Tract for Examples : అల్జమ్-లతుల్-న్నవియ్యటు

Nominal Sentences—with Past Tense—Plural nouns-

- **if the sentence begins with a Noun - the Verb-form will differ from Person to Person i.e. the Verb should agree with the Noun - in Numbers, Gender and Person**

స్థిలింగం (కర్గా- రఘ్వా, స్థితిలో) Plural	అ'రబీ వాక్యం Plural	పుంలింగం (కర్గా- రఘ్వా, స్థితిలో) Plural	అ'రబీ వాక్యం Plural
<p>అల్-బనాతు లజ్జ'చ్-న అమ్యూదులు ఆడారు</p>	<p>الْبَنَاتُ لَعِبْنَ</p>	<p>అల్-జొలాదు లజ్జ'బూ మగ పిల్లలు ఆడారు</p>	<p>الْأَوْلَادُ لَعِبْنَ</p>
<p>అల్-తా'లిబాతు ద'హాబ్-న విద్యార్థినులు వెళ్లారు</p>	<p>الْطَّالِبَاتُ ذَهَبْنَ</p>	<p>అల్-త్సు'ల్లాబు ద'హాబూ విద్యార్థులు వెళ్లారు</p>	<p>الْطَّلَابُ ذَهَبُوا</p>
<p>అల్-ముల్లుమాతు దఖ్ల'ల్-న lady teachers లోనికి వచ్చారు</p>	<p>الْمُعَلِّمَاتُ دَخَلْنَ</p>	<p>అల్-ముల్లుమూను దఖ్ల'బూ male teachers లోనికి వచ్చారు</p>	<p>الْمَعْلُومُونَ دَخَلُوا</p>
<p>అన్-స్వాజిదాతు-సజ్ద-న మొకరిల్లో స్తీలు మొకరిల్లారు</p>	<p>الْسَّاجِدَاتُ سَجَدْنَ</p>	<p>అన్-స్వాజిదూన సజదూ మొకరిల్లో పురుషులు మొకరిల్లారు</p>	<p>الْسَّاجِدُونَ سَجَدُوا</p>
<p>అన్-స్వారికా'-తు గ'బ్-న చేర స్తీలు మాయమైపోయారు</p>	<p>الْسَّارِقَاتُ غِيْبَنَ</p>	<p>అన్-స్వారికూ'న గా'బూ మగ దొంగలు కనపకుండాపోయారు</p>	<p>الْسَّارِقُونَ غَابُوا</p>

7-Exclusive Tract for more Examples : అల్ జము-లతుల్-ఇన్-మియ్యత్తు

al-Mubtada and al-Khabaru(Nominal Sentences)- Dual -

***లక్ష్మీ కుంత పీ గుట్ట-లత్తి మిస్ హోదా పుకప్పునా లుక్క గిత్తాలక్క పుబ్బురుకల్లుయోము హద్దిద ***

ಇಲ್ಲಿ'ರಕ್ಕೆ ಮೂ ತಯಾಸುರ ವಿನಾಶ-ಕು'ರಳು'ನಿ

<u>అల్-బీ - తాని జమీలతాని</u> (ఇద్దరు అమ్మాయిలూ అందగత్తిలు పైనవారు)	الْبَشَّار جَمِيلاتُ	<u>అల్-వలదాని త'య్యచాని</u> (ఇద్దరు బాలురూ మంచివారు)	الْوَلَهَان طَيِّبَان
<u>అల్-కలిమతాని తుక్కేలతాని</u> (రెండు పదాలూ బఱువైనవి)	الْكَلِمَاتُ تَقْيِيلاتُ	<u>అల్-హ'నాని గ్యాలియాని</u> (రెండు కళ్ళూ విలువైనవి)	الْعَيْنَاتُ عَالِيَان
<u>అల్-ఇమ్రాతాని</u> <u>ముస్తిమతాని</u> (ఇద్దరు స్త్రీలూ ముస్తిమయిలు)	الْإِمْرَاتُ مُسْلِمَاتُ	<u>అల్-కాద్యయాని</u> <u>అదిలాని</u> (ఇద్దరు జడ్జీలు న్యాయశీలత గలవారు)	الْقَاضِيَان عَادِلَان
<u>అల్-బీ - తాని షుజాత'తాని</u> (ఇద్దరు కూతుళ్ళూ డైర్యంకలవారు)	الْبَشَّان شَجَاعَاتُ	<u>అర్-ఔజులాని షుజాత'ని</u> (ఇద్దరు మగవాళ్ళూ డైర్యంతులు)	الْرَّجَالُ شَجَاعَان
<u>అన్-షుజరతాని కాసీరతాని</u> (రెండు చెళ్ళూ పొట్టివి)	الْشَّجَرَاتُ قَصِيرَاتُ	<u>అల్-ఫ'రసాని సరీల'ని</u> (రెండు గుర్రాలూ వేగవైనవి)	الْفَرَسَان شَبِيعَان

Page | 162

Dual - ద్వితీయం

అల్ జుమ్-లతుల్-ఇన్-మియ్యత్తు

8- Exclusive Tract for more Examples :

al-Mubtada wal-Khabaru (Nominal Sentences) - Plural

వదనం	న్నీలింగం (కర్కగా- రఫ్వువ్- స్థితిలో) Plural	అ'రబీ వాక్యం Plural	ప్రుంలింగం -(కర్కగా- రఫ్వువ్- స్థితిలో) Plural	అ'రబీ వాక్యం Plural
Plural Nouns	<u>అన్-స్సా'బిరాతు</u> <u>ముస్తిమాత్తు</u> (ఓపికపట్టీలు ముస్తిము స్త్రీలు)	الصَّابِراتُ مُسْلِمَاتُ	<u>అన్-స్సా'బిరాన ముస్తిమూన</u> (ఓపికపట్టీవారు ముస్తిములు)	الصَّابِرُونَ مُسْلِمُونَ
	<u>అన్-స్సా'దికూ'తు</u> <u>ప్రా'జ్జా'తు</u> (నిజం పరిక్షీలు సక్షు-పుల్)	الصَّادِقَاتُ فَائِزَاتُ	<u>అన్-స్సా'దికూ'న ప్రా'జ్జా'న</u> (నిజం పరిక్షేవారు సఫలులు)	الصَّادِقُونَ فَائِزُونَ
	<u>అల్ కా'నిత్తాతు</u> <u>ము'మినాతు</u> (ప్రభుదాశ్యం చేసే స్త్రీలు మూమినుస్త్రీలు)	الْقَانِتَاتُ مُؤْمِنَاتُ	<u>అల్ కానిత్తాన ము'మినూన</u> (ప్రభుదాశ్యం చేసే మగవారు మూమినులు)	الْقَانِتُونَ مُؤْمِنُونَ

<u>అల్-మునీ'కూ'తు ముద'</u> <u>(ఇ)య్యు'పా'తు</u> (సున్మార్గంలో ఖిర్మచేస్తేలు - పలురెట్ల ఫలితం పొందేస్తేలు)	الْمُنْفَقَاتُ مُضَعَّفَاتُ	<u>అల్-మునీ'కూ'న ముద'</u> <u>(ఇ)య్యు'పూన</u> (సున్మార్గంలో ఖిర్మచేస్వారు - పలురెట్ల ఫలితం పొందేవారు)	الْمُنْفَقُونَ مُضَعَّفُونَ
<u>అల్-ముస్కి'రాతు-</u> <u>ముత్యు'ఇ' న్మాతు</u> (కమాపణ కోరుకొన స్త్రీలు- సంతృప్త స్త్రీలు)	أَمْسَتَغْفِرَاتُ مُطْمَعَنَاتُ	<u>అల్-ముస్కి'రూన</u> <u>ముత్యు'ఇ'న్మాన</u> (కమాపణ కోరుకొనే మగవారు - సంతృప్తులు)	أَمْسَتَغْفِرُونَ مُطْمَعَنُونَ

- అల్-జీవ్-లతుల్-ఫీ'ల్ లియ్యతు -
9- Exclusive Tract for more Examples :

Verbal Sentences - Present Tense Verb* Singular form-

- *Note : (1) In all the Verbal Sentences The Singular form of the Arabic Verb is used for all- Numbers- i.e . the singular / dual / plural , because the Verb comes first- but the VERB is subject to Gender and Person compatibility.
 - (2) whereas however, if the sentence begins with a Noun (Nominal sentence) - the Verb- form should agree with the Noun - in Number ,Gender and Person ...

స్థిరింగం (కర్తగా- రఘు'హా' స్థితిలో) Singular	అ'రబీ వాక్యం Singular	పుంలింగం - (కర్తగా- రఘు'హా' స్థితిలో) Singular	అ'రబీ వాక్యం Singular
తత్తలు'ఖు(లు)(ల్)-చిన్ను (ఆడుతున్నది- అమ్మాయి)	تَلْعَبُ الْبَيْتَ	يَلْعَبُ الْبَيْتَ (ల్-వలదు (ఆడుతున్నదు- పెల్లవాడు)	يَلْعَبُ الْوَلَدُ
తత్సుదు (లు)(ల్)-ముస్తిమ్ (సజ్జవ్ చేస్తున్నది- ముస్తిమ్హా)	تَسْجِدُ الْمُسْلِمُ	يَسْجُدُ الْمُسْلِمُ (ల్-ముస్తిమ్ము (సజ్జవ్ చేస్తున్నాడు- ముస్తిమ్ము)	يَسْجُدُ الْمُسْلِمُ
తత్పి'రు (లు)(ల్)-హీ'మార్తు (పొరపోతోంది - పెంటి గాడిద)	تَفِيرُ الْحِمَارَةِ	يَتَفِيرُ الْحِمَارُ (ల్-హీ'మారు (పొరపోతోంది - పోతుగాడిద)	بَفِيرُ الْحِمَارُ
తత్సాము(లు)(సు')బియ్యు (నిద్రపోతున్నది - చిన్న ఆడ పెల్ల)	شَامُ الصَّيْبَةِ	يَتَسْأَمُ (లు)-సు'బియ్యు (నిద్రపోతున్నాడు - చిన్న మగబిడ్డు)	بَنَامُ الصَّيْبَةِ
తత్తలు'కులు(లు)(ల్)- కి'త్తతు (తింటోంది - పెంటి పిల్లి)	تَأْكِلُ الْقَطَةَ	يَتَأْكِلُ 'కులు(లు)(ల్)- కి'త్త (తింటోంది - పోతు పిల్లి)	بَأْكِلُ الْقَطَةَ

***ಲಕ'ದ್ ಕು-ತ ಪೀ' ಗ'ಪ್ರ'-ಲತ್ತಿ ಮಿ' ಹೋ' ಪ'ಕಪ್ಪು-ನಾ ಅ-ಕ ಗಿ'ತಾ'ಅಕ ಪ'ಬಸ'ರುಕಲ್-ಯೊಮ ಹೂ'ದೀದ್ ***

ఇక్కొలికు మూడు తయస్వర వినిపీల్-కు రీతిని

10 - Exclusive Tract for more Examples :- అల్-జమ్-లతుల్-ఫీ'లు'లియ్యతు -

Verbal Sentences|Present Tense Verb : Dual form-

- Note : The Singular form of the Arabic Verb is applicable for the singular / dual / plural , because the Verb comes first , but the VERB is subject to Gender and Person compatibility .

Page | 164

<u>నీలింగం</u> -(కర్గా- రఫ్'వ్హా' స్థితిలో)	<u>అ'రబీ వాక్యం</u> వచనం dual	<u>పుంలింగం</u> -(కర్గా- రఫ్'వ్హా' స్థితిలో) dual	<u>అ'రబీ వాక్యం</u> dual
తలత'బు (ల)ల్-బి' తాని (ఆదుతున్నారు - ఇద్దరు ఆడపిల్లలు)	تَلْعَبُ الْبِنْتَانِ	يَلْعَبُ الْوَلَدَانِ (ఆదుతున్నారు- 2 - పిల్లవాళ్లు)	يَلْعَبُ الْوَلَدَانِ
తతస్-జమ్ (ల)ల్- <u>ముస్లిమతాని</u> <u>ముస్లిమతాని</u> (సుజ్జ్వా చేస్తున్నారు-ఇద్దరు - ముస్లిమున్నీలు)	تَسْجُدُ الْمُسْلِمَاتَانِ	يَسْجُدُ <u>الْمُسْلِمَانِ</u> (సుజ్జ్వా చేస్తున్నారు-ఇద్దరు ముస్లిములు)	
తతపి'రు(ల)ల్-హి' మారతాని (పారిపోతున్నాయి -రెండు పెంటి గాడిదలు)	تَفَرُّحُ الْحِمَارَاتَانِ	يَفَرُّحُ <u>الْحِمَارَانِ</u> (పారిపోతున్నాయి -రెండు పోతు గాడిదలు)	
తతనాము (ల)- <u>సుఖియ్యతాని</u> (నిద్రపోతున్నారు ఇద్దరు -చిన్న ఆడబిడ్డలు)	تَنَامُ الصَّيْبَيَّاتَانِ	يَنَامُ <u>الصَّيْبَيَّانِ</u> (నిద్రపోతున్నారు -ఇద్దరు -చిన్న మగ బిడ్డలు)	
తల'కులు (ల)ల్- కి'త్తతాని (తింటున్నాయి -రెండు పెంటి పెల్లలు)	تَأْكُلُ الْقَطْطَانِ	يَأْكُلُ <u>الْقَطْطَانِ</u> (తింటున్నాయి - రెండు పోతు పెల్లలు)	

11- Exclusive Tract for more Examples :- అల్-జమ్-లతుల్-ఫీ'లు'లియ్యతు -

Verbal Sentence|Present Tense Verb : Plural form-

- Note : The Singular form of the Arabic Verb is applicable for the singular / dual / plural .. because the Verb comes first .. but the VERB is subject to Gender and Person compatibility .

<u>నీలింగం</u> -(కర్గా- రఫ్'వ్హా' స్థితిలో)	<u>అ'రబీ వాక్యం</u> వచనం plural	<u>పుంలింగం</u> -(కర్గా- రఫ్'వ్హా'	<u>అ'రబీ వాక్యం</u> plural,

		ضَلَّلَهُ (plural ,	
تَلَعْبُ الْبَنَاتُ <u>تَلَعْبُ الْبَنَاتُ</u> (اللَّهُ-بَنَاتُ آدَمُ تُنَزَّلُ أَمْرًا يَعْلَمُ)	تَلَعْبُ الْبَنَاتُ	يَلْعَبُ الْأُولَاءُ <u>يَلْعَبُ الْأُولَاءُ</u> (اللَّهُ- بَنَاتُ آدَمُ تُنَزَّلُ أَمْرًا يَعْلَمُ)	يَلْعَبُ الْأُولَاءُ
تَسْجِنُ الْمُؤْمِنَاتُ <u>تَسْجِنُ الْمُؤْمِنَاتُ</u> (اللَّهُ- مُمَلَّمَنَاتُ صَنْعَنَاتُ أَمْرًا يَعْلَمُ)	تَسْجِنُ الْمُؤْمِنَاتُ	يَسْجِنُ الْمُؤْمِنَاتُ <u>يَسْجِنُ الْمُؤْمِنَاتُ</u> (اللَّهُ- مُمَلَّمَنَاتُ صَنْعَنَاتُ أَمْرًا يَعْلَمُ)	يَسْجِنُ الْمُؤْمِنَاتُ
تَفِرُّ الْمَسَارِقَاتُ <u>تَفِرُّ الْمَسَارِقَاتُ</u> (اللَّهُ- سَارِقَاتُ أَمْرًا يَعْلَمُ)	تَفِرُّ الْمَسَارِقَاتُ	يَفِرُّ الْمَسَارِقُونَ <u>يَفِرُّ الْمَسَارِقُونَ</u> (اللَّهُ- سَارِقُونَ أَمْرًا يَعْلَمُ)	يَفِرُّ الْمَسَارِقُونَ
تَنَامُ الْمُسَافِرَاتُ <u>تَنَامُ الْمُسَافِرَاتُ</u> (اللَّهُ- مُسَافِرَاتُ نِسَاءٌ مُسَافِرَاتُ أَمْرًا يَعْلَمُ)	تَنَامُ الْمُسَافِرَاتُ	يَنَامُ الْمُسَافِرُونَ <u>يَنَامُ الْمُسَافِرُونَ</u> (اللَّهُ- مُسَافِرُونَ نِسَاءٌ مُسَافِرَاتُ أَمْرًا يَعْلَمُ)	يَنَامُ الْمُسَافِرُونَ
تَأْكُلُ الصَّابِيمَاتُ <u>تَأْكُلُ الصَّابِيمَاتُ</u> (اللَّهُ- صَابِيمَاتُ أَمْرًا يَعْلَمُ)	تَأْكُلُ الصَّابِيمَاتُ	يَأْكُلُ الْأَكَالُونَ <u>يَأْكُلُ الْأَكَالُونَ</u> (اللَّهُ- أَكَالُونَ أَمْرًا يَعْلَمُ)	يَأْكُلُ الْأَكَالُونَ

12- Exclusive Tract for more Examples : -الْمَدَافِعُ لِكَلْمَةِ الْمَدَافِعِ -

الْمَدَافِعُ لِكَلْمَةِ الْمَدَافِعِ - Singular Sentences of - al-Mudaafu v- al-

Mudaafu ilaihi-

كَلْمَةِ الْمَدَافِعِ - (كَلْمَةِ الْمَدَافِعِ - كَلْمَةِ الْمَدَافِعِ - كَلْمَةِ الْمَدَافِعِ)	أَرْبَعَةُ مَعْنَى أَرْبَعَةُ مَعْنَى أَرْبَعَةُ مَعْنَى أَرْبَعَةُ مَعْنَى	أَرْبَعَةُ مَعْنَى أَرْبَعَةُ مَعْنَى أَرْبَعَةُ مَعْنَى أَرْبَعَةُ مَعْنَى	أَرْبَعَةُ مَعْنَى أَرْبَعَةُ مَعْنَى أَرْبَعَةُ مَعْنَى أَرْبَعَةُ مَعْنَى
بَلْ كَلْمَةِ الْمَدَافِعِ - (بَلْ كَلْمَةِ الْمَدَافِعِ - بَلْ كَلْمَةِ الْمَدَافِعِ - بَلْ كَلْمَةِ الْمَدَافِعِ)	جَنَّةُ الْفَلَاحِ بَعِيدَةٌ	بَلْ كَلْمَةِ الْمَدَافِعِ	بَابُ الْبَيْتِ كَبِيرٌ

***لَكَ دَرْكٌ كَلْمَةِ الْمَدَافِعِ فِي الْأَنْجَانِ لَكَ دَرْكٌ كَلْمَةِ الْمَدَافِعِ فِي الْأَنْجَانِ

***لَكَ دَرْكٌ مَعْنَى تَعْلِمُ نَحْنُ نَحْنُ نَحْنُ نَحْنُ نَحْنُ

<u>నాపిదతు-(లు)</u> - గుర్తు - <u>సగీరతు</u> (గది కిటికీ - చిన్నది)	نَافِدَةُ الْعُرْفَةِ صَغِيرَةٌ	<u>క'మీను</u> -(లు) - ముల్లిమి <u>రకీను</u> (టీచరు కుర్రా - చవక్కెనది)	قَمِيْصُ الْمُعْلَمِ رَخِيْصُ
<u>సయ్యదతు</u> - హుమిది - <u>క'దిమతు</u> (హుమిద్ కారు - పాతది)	سَبَارَةُ حَامِدٍ قَدِيمَةٌ	<u>పారిణ</u> -(లు) - మదీనతి - <u>పాసిణ</u> (నగరం దారి - వెడల్చెనది)	شَارُّ الْمَدِيْنَةِ وَاسِعٌ
<u>దురాజతు</u> (లు) - త్రా'లిబి - <u>జదీదతు</u> (విద్యుత్ బైసికెల్ - కొత్తది)	دَرَاجَةُ الطَّالِبِ جَدِيدَةٌ	<u>క'లము</u> -(లు) - ముల్లిమి - <u>గా'లియ్యు</u> (టీచర్ పెన్ - బిర్దెనది)	قَلَمُ الْمُعْلَمِ غَالِيٌّ
<u>బిర్కతు-(తులు)</u> - క'ర్యతి - <u>జమీలతు</u> (పల్లె కొలను - అందంగా ఉంది)	بِرْكَةُ الْقَرِيْبَةِ جَمِيلَةٌ	<u>తలము</u> -(లు) - పు'న్-దుకి - <u>పుహియ్యు</u> (హోటల్ అన్నం - యచిగాణంది)	طَعَامُ الْفُنْدُقِ شَهِيٌّ

Page | 166

13-Exclusive Tract for more Examples : -ఇద్దా'ఫ'యు లేక అల్ళదా'ఫ్యు | లేక -- అల్ల-

మురక్కబు-ల్-ఇదా'ఫియ్యు - Dual-Sentences of-al-Mudaafu-wa-al-Mudaafu ilaihi

<u>స్తులింగం</u> -(కర్గా- రఫు'హు' స్తులిలో)	<u>లు</u> వాక్యం	<u>ద్వా పదనం</u>	<u>పు'న్లింగం</u> (కర్గా- రఫు'హు' స్తులిలో)	<u>లు</u> వాక్యం
<u>జన్మతా*</u> - (లు) హు'ల్లాహీ' <u>వాసిల తాని</u> (రైతు - రెండు తేటలు విశాలమైనవి)	جَنَّتَا الْفَلَاحِ وَآسِحَّتَانِ		<u>బాబా*</u> - (లు) బైతై కబీరాని (ఇంటి - రెండు తలుపులు పెద్దవి)	بَابَا الْبَيْتِ كَبِيرَانِ
<u>నాపిదతా*</u> - (లు) గు'ర్తు' <u>సగీరతాని</u> (గది - రెండు చిన్నదిని)	نَافِدَاتِ الْعُرْفَةِ صَغِيرَتَانِ		<u>క'మీసా*</u> - (లు) ముల్లిమి <u>రకీనాని</u> (టీచరు - రెండు కుర్రాలు చవక్కెనవి)	قَمِيْصَاتِ الْمُعْلَمِ رَخِيْصَاتَانِ
<u>సయ్యదతా*</u> - హుమిదిన్ <u>క'దిమతాని</u> (హుమిద్ - రెండు కార్పు పాతవి)	سَبَارَاتِ حَامِدٍ قَدِيمَتَانِ		<u>పారితా*</u> - (లు) మదీనతి <u>పాసితాని</u> (నగరం - రెండు దారులు వెడల్చెనవి)	شَارِعَاتِ الْمَدِيْنَةِ وَاسِعَتَانِ
<u>దురాజతా*</u> - (లు) త్రా'లిబి <u>జదీదతాని</u> (విద్యుత్ - రెండు స్కెట్చు కొత్తవి)	دَرَاجَاتِ الطَّالِبِ جَدِيدَتَانِ		<u>క'లము*</u> - (లు) ముల్లిమి <u>గా'లియ్యాని</u> (టీచర్ - రెండు కలూలు బిర్దెనవి)	قَلَمَاتِ الْمُعْلَمِ عَالِيَّاتَانِ
<u>బిర్కతా*</u> (లు) కర్యతి <u>జమీలతాని</u> (పల్లె - రెండు కొలనులు అందంగా ఉన్నవి)	بِرْكَاتِ الْقَرِيْبَةِ جَمِيلَتَانِ		<u>తలము*</u> - (లు) పు'న్-దుకి <u>పుహియ్యాని</u> (హోటల్ - రెండు తెండ్లు యచిగా ఉన్నవి)	طَعَامَاتِ الْفُنْدُقِ شَهِيَّاتَانِ

وَقَالَ الرَّسُولُ يَارَبِّي - أَنْ قَوْمَهُمْ أَنْتَذُوا هَذَا الْقُرْآنَ مَهْجُورًا ***

* ద్వివచన ముద్దాపున్ లోని [న] అక్రం తీసివేయబడును-for eg: పై ఉదాహరణల అసలు ద్వివచన నామవాదక రూపాలు వరసగా ఇలా ఉంటాయి= బాధాని*- కమ్పసాని*- పారితాని*- క'లమాని*- తత్త్వమాని* / జన్మతాని* - నాపే'దతాని*- సయ్యదతాని*- ద్రుజతాని*- వీర్యతాని*- ** కానీ , ఇదాపః చేయటం లభన ద్వివచన ముద్దాపున్ లోని [న] అక్రం drop చేయబడింది . దిన్ ఈట్ ది రూల్ .

14- Exclusive Tract for more Examples :

-ఇదో ఫుతు లెక అల్ఇదాఫుతు-

ලේක --

ಅಲ್-ಮುರಕ್ಕಬು-ಲ್-ಇದ್-ಫಿಯ್ - Plural Sentences of al-Mudaafu-wa-al-Mudaafu ilaihi-

నీలింగం - (కర్తగా- రపు'హా' స్థితిలో)	అ'రబీ వాక్యం	బహు వచనం	సుంలింగం - (కర్తగా- రపు'హా' స్థితిలో)	అ'రబీ వాక్యం
జన్మాతు - (అ)ల్-ప'ల్లాహొ' వాసిల్-తుఏ (రెతు తేటలు- విశాలమైనవి)		جَنَّاتُ الْفَلَاحِ وَاسِعَةٌ		أَبْيَابُ الْبَيْتِ كَثِيرَةٌ
సనాఫీదతు - (అ)ల్-గు'ర్జుతీ- సగీ'రతుఏ (గది కిటికీలు- చిన్నవి)		نَهَايَةُ الْغُرْفَةِ صَغِيرَةٌ		كُتُبُ الْمَدْرَسَةِ كَثِيرَةٌ
సయ్యదాతు - హోమిదీ - క'దీమతుఏ (హోమిద్-కార్దు- పాతపి)		سَيَّارَاتُ حَادِيدٍ قَدِيمَةٌ	Both feminine & plural Plurals	شَهَارَاتُ الْمَدْيَنَةِ ضَيْقَةٌ
దుర్జాతు - (అ)త్యా'లిబి - జదీదతుఏ (విద్యార్థి సైకిళ్ళు - కొత్తవి)		حَرَاجَاتُ الطَّالِبِ جَدِيدَةٌ		أَقْلَامُ الْمَعْلَمِ غَالِيَةٌ
అన్-హరు - (అ)ల్ - ఛోలతి - నాపీ'ల్-తుఏ (దేశ - నదులు - ఉపయోగకరాలు)		أَنْهَارُ الدُّولَةِ نَافِعَةٌ		أَطْعَمَةُ الْفَنْدُقِ شَهِيَّةٌ
Sound Plurals				
ముస్మిమాతు - (అ)-ల్తా'లమి -కతీ'రాతుఏ (విశ్వ ముస్మిముస్మీల - సంఖ్య యెక్కువ)		مُسْلِمَاتُ الْعَالَمِ كَثِيرَاتٌ	Sound Plural	مُسْلِمُونَ الْعَالَمِ كَثِيرُونَ
ప'ల్లాహొ'తు - (అ)ల్ - బలది- ముజ్జహాదాతుఏ (దేశ-రైతు నీ		فَلَاحَاتُ الْبَلَدِ		فَلَاحُونَ الْبَلَدِ

***ಲಕ'ದ್ ಕು-ತ ಪೀ' ಗ'ಪ್ರ'-ಲತ್ತಿ ಮಿ' ಹೋ' ಪ'ಕಪ್ಪು-ನಾ ಅ-ಕ ಗಿ'ತಾ'ಅಕ ಪ'ಬಸ'ರುಕಲ್-ಯೊಮ ಹೂ'ದೀದ್ ***

ಇಲ್ಲಿ ರಡ್ಡು ಮಾ ತಯಸ್ವರ ಮಿನಲ್-ಕು'ರ್ತು'ನಿ

లు శ్రమజీవులు)	جَاءَتْ مُجْتَهِدٌ	ప్రపాయదారులు - శ్రమజీవులు)	جَاءَتْ مُجْتَهِدُون్
----------------	--------------------	----------------------------	-----------------------

** పుంలింగ (ధృద బహువచన నామవాచక) ముదాఫున్ చివరి లోని [n] అక్రం తీసివేయబడును **ముస్లిము =
(ముస్లిమున) //**ఫ'ల్లాహూ' = (**ఫ'ల్లాహూ'న)

15 - Exclusive Tract for more Examples : 'అల్-మౌసూ'పు' వస్తి'ఫ'తు - (అల్-మురక్కుటు-

త-త్యోనీ'ఫియ్య) - Sentences of- al-Mausoofu wa- as-Sifatu -

numbers	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ - (కర్మా- రఘ్వు)	الْرَّبُّ	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ - (కర్మా- రఘ్వు స్థితిలో)	الْرَّبُّ
Singular	جَاءَتْ السَّيِّدَةُ الْعَاقِلَةُ (పచ్చింది - తెలివైన స్త్రీ) عَاقِلَهُ خَانَمٌ مُؤْمِنَةٌ صَادِقَةٌ	جَاءَتْ السَّيِّدَةُ الْعَاقِلَةُ (పచ్చాచు - సుఖ్యతగల వ్యక్తి)	جَاءَ الرَّجُلُ الْمُهَذِّبُ	أَحْمَدٌ مُؤْمِنٌ صَادِقٌ
	جَاءَتْ جَاءَتَا الْمُحَاضِيرَاتَانِ الْعَاقِلَتَانِ (పచ్చారు - ఇద్దరు తెలివైన ఇద్దరు స్త్రీలక్ష్మర్థు)	جَاءَتْ جَاءَتَا الْمُحَاضِيرَاتَانِ الْعَاقِلَتَانِ (పచ్చారు - ఇద్దరు సుఖ్యత కలిగిన ఇద్దరు మగవాళ్ళు)	جَاءَ الرَّجُلَانِ الْمُهَذِّبَانِ	أَحْمَدٌ وَمُحَمَّدٌ مُسْلِمَانِ عَاقِلَانِ
Dual	أَحْمَدٌ بَيْعَمٌ وَعَاقِلَهُ خَانَمٌ مُؤْمِنَاتَانِ صَادِقَاتَانِ (అహ్మదు - మద్ది బేగం వ ఆకెలు బానమ్ ములమినతాని సాదికతాని (అహ్మదు - మద్ది బేగం మరియు ఆకెలు: బానమ్ ఇద్దరు తెలివైన ముస్లిములు).	أَحْمَدٌ بَيْعَمٌ وَعَاقِلَهُ خَانَمٌ مُؤْمِنَاتَانِ صَادِقَاتَانِ (అహ్మదు - మద్ది బేగం వ మహారాములు ముద్దులు ముస్లిములు ఆకెలుని (అహ్మదు - మద్ది బేగం వ మహారాములు ముద్దులు ఇద్దరు తెలివైన ముస్లిములు).	جَاءَ الْمَحَاضِيرُونَ الْعَاقِلُونَ جَاؤْا الْرَّجَالَ	أَحْمَدٌ وَمُحَمَّدٌ مُسْلِمَانِ عَاقِلَانِ
	جَاءَتْ الْمَحَاضِيرَاتُ (పచ్చారు - తెలివైన lady లెక్చర్సు)	جَاءَتْ الْمَحَاضِيرَاتُ (పచ్చారు - తెలివైన lady లెక్చర్సు)	جَاءَتْ الْمَحَاضِيرَاتُ (పచ్చారు - తెలివైన మార్కెట్సులైన)	جَاءَتْ الْمَحَاضِيرَاتُ (పచ్చారు - తెలివైన మార్కెట్సులైన)

		الْعَاقِلَاتُ <u>الْمُهَذَّبَاتُ</u>	مُه لَكْبَرَرْدُهَاشُبُهَوَدُهُرُ(ج)	الْمُهَذَّبُونَ <u>النَّاسُ غَافِلُونَ</u>
	<u>تُرَاجِدُهُ</u> <u>أَلْكَ-تَرَنَ-</u> <u>نِيَسَه</u> <u>غَافِلَهُ</u> <u>(مَهْجَارِثِيَه)</u> <u>أَلْكَهُ</u> <u>تَرَنَهُ</u> <u>careless</u> <u>stupid</u>)	تُوجَدُ أَكْثَرُ <u>النِّسَاء غَافِلَاتٍ</u>	<u>تُرَاجِدُهُ</u> <u>أَلْكَ-تَرَنَ-</u> <u>نِيَسَه</u> <u>غَافِلَهُ</u> <u>(مَهْجَارِثِيَه)</u> <u>أَلْكَهُ</u> <u>تَرَنَهُ</u> <u>أَجْزَارُتُهُ</u> <u>لَهُ</u>	تُوجَدُ أَكْثَرُ <u>النِّسَاء غَافِلَاتٍ</u>

2-అస్సలూహా - రఘుణ్ల హాద్-తి ; దుబ్బు'లుల్-వక్కి ; సతరుల్-బౌరతి ; ఇస్తిక్కా'లుల్ కి'బ్బతి ; అన్-నీయ్యహో -వ
మహ్'లుహో అల్-క'ల్మా ; ఇజ్హా'లతున్-నజ్జాసతి మినల్-బదని , వసై-బ్బి , వల్-బుక్'లతి

➤ అల్-కు'రీతి'ను :

➤ Majority పరిస్థితి :

➤ (1) మిన్-హాముల్ - ము'మినూన , వలక్-సరు హాముల్-ఖా'సికూ'న
(ఆలిజ'ము-రాని-110)

➤ (2) ...వలక్-సరు హామ్ లా [] యత్క'లూన (అల్-మా ఇ'ద్వా-103)

➤ (3) ...వలక్-సిన్ అక్-సరు హామ్ యత్క'-హ'లూన (అల్-అన్జము-111)

➤ (4) ...వలా తజిదు అక్-సరుర హామ్ పొకిరీన (అల్-అ'రాపు'-17)

➤ (5)... ఎమూ యత్క'బిక్ అక్-సరు హామ్ ఇల్లా [] జ'న్మ (యూనుస్-36)



▪ నిర్వల క్రియలు - లీక verbs-(అల్-ఫిలులు-ల్-ముల్-తల్లు)-

Page | 170

- అరబీ క్రియ లో రెండు రకాలున్నాయి ..:

• 1- అల్-ఫిలుల్-సహిపూ -The sound verb (الْفِعْلُ الصَّحِيْحُ) = ఇందులోని అక్షరాలన్నీ

దృఢమైనవే .

• అల్-ఫిలుల్-సహిపూ లో أ - و - ي అలీఫు, వావు, యావు - అనే నిర్వల అక్షరాలు ఉండకూడదు.

• 2- అల్-ఫిలుల్-ముల్-తల్లు - (الْفِعْلُ الْمُعْتَلُ) أ - و - ي అలీఫు, వావు, యావు -

మూడు "weak" letters లో కనీసం ఒక్క అక్షరమైనా ఉండాలి.

క్రియలో , -أ / و / ي - "weak" letters ఉన్న స్థానాన్ని బట్టి అల్-ఫిలుల్-ముల్-తల్లు మూడు రకాలు
గూర్చి Classify చేయబడ్డాయి.

▪ 1- అల్-ఫిలుల్-మితా'లు (the Assimilated verb) : క్రియ లో

మొదటి అక్షరం Weak letter ఏ ఉండాలి

▪ వద'ల - يَضَعُ - وَضَعَ يَدُك (ఉంచటం / పెట్టటం)

▪ వస'ల - يَصِلُ - وَصَلَ يَسِنُ'ل (రావటం/చేరటం)

▪ 2- అల్-ఫి'లుల్-అజ్-వపు' (the Hollow verbs) -

క్రియ లో మధ్య అక్షరం Weak letter ఏ ఉండాలి

▪ بَاعَ - يَبْيَعُ - بَاع يَبْيَعُ (అమ్మటం)

▪ عَادَ - يَعُودُ - عَادَ يَعُودُ (పెరిగి రావటం)

▪ **الفَعْلُ النَّاقِصُ** - 3- **الْأَلْ-فَيْضُ الْأَلْيَاضُ** (the Defective verbs) - **క్రియలో**

చివరి అక్షరం Weak letter ఇంటుంది.

▪ **نَسِيٰ نَسِيٰ - يَنْسِيٰ يَنْسِيٰ** (మరచిపోవటం)

▪ **بَدَأٰ بَدَأٰ - يَبْدُو يَبْدُو** (కనబడటం /ప్రారంభం)

▪ **పై ఉదాహరణలను గమనించి - భూత కాల క్రియలలోని weak letters , వర్ధమాన క్రియలలో ఎలా మారు**

చెందాయో పరిశీలించండి .

- వావు → యావు
- వావు → యావు
- అలీసు → యాసు
- అలీసు → వాసు
- యాపు → అలీపు మక్కారపు
- అలీపు → వాపు

***నిల'మల్ మొలా , నిల'మే-న్ను సీరు *** ఫో'క' కుల్లి దీ'జల్ అ'లీముస *** తబారక-స్న్యు రబ్బుక దీ'ల్
జలాలి పల్-జక్కామి *** సుబురు'న రబ్బియల్ ఆ'లల్ అ'లీయ్లుల్ వప్పు'బ్ ***లర్-హ'మర్-రూహీ'మీస *** అల్-
హ'న్ను సు ***-అల్-మన్నాను ****యా హ'య్యు ***యా క'య్యుము బిరహ్మా'తిక అస్గీ'సు' ***

Al-Hamdu-LILLAHi lillaahi , wabir-Rahmati-hHii , wabi-Fad'l-i-Hii , this book has been compiled
and presented to you by -al-fakeeru Fakeeru - wal-Muhtaaju-ila- ALLAAHI - (Subuhaana-hHu
wa a'Alaa) -wal-ahqaru-wal-afqaru--abdullahi Zzulfequar ali ---who needs your supplications

***కన్ని వేళు - నీ - : - నీ-లాగా కనబడవచ్చు..All the -E-R-R-O-R-S are exclusively , from the Humble Compiler of this Document
--- You are most welcome to notify the short comings in this presentation --- ; critically ...

❖ వ అవియ దల్-హానా అనిల్-హ'ము-దు లీల్-హా రచిల్ అలమీన --- ;

-
-
-
-

లక్క'ద్ కుఁ-త ఫీ' గ'ఫీ'-లతిస మిస హదా ఫ'కషఫీ-నా అ-క గ'తా'లక ఫ'బస'రుకల్-యోమ హ'దీద **

ఇక్క'రఙ్గ మూ తయస్వర మినల్-కు'ర్తా'ని

- ABOUT THIS REVISED DOCUMENT :
- NAME OF THE PUBLICATION : ఎండమావిలో ఎడారి కాచిస వెన్నెల పుప్పు -
ది డెస్ట్రో భూమ్ -అరబీ భాషను నేర్పుకోండి PART-ONE .SECOND REVISED
(MUNAQQAHA) EDITION .
- YEAR OF PUBLICATION : రమదా'న్ -1440-2019 A.D.

Page | 172

- SUBJECT:

-1-సహు -2-సయ్యద్ -3-తజ్జీదు-లతోబాటు-అరబీ వ్యకరణాంశాలు -క'వాజిదుల్-లుగ'తుల్ అరబియ్తె-

- COMPILATION + DTP BY:

AL-FAK'EERU ILA-RABBIHI - MUHAMMAD ZULFEQUAR ALI ,

[[**B.S.*1968 . *M.A*ENGLISH*1972 . *** (B.A)* ARABIC*2004. *B.A* URDU*2009*, *M.A*URDU*2014**]]

COST OF THIS BOOK IS : - 1- RS 190/- @ BOOK-SHOPS.

- 2- BY REGD BOOK-POST:- RS- 190/- PER SINGLE COPY @

DIRECT SALE:@ COST PRICE RS-140/- PER SINGLE COPY -@

M U H A M M A D Z U L F E Q U A R A L I

CONTACT: ONLY BY SMS TO 9 0 3 2 2 4 4 8 3 1